

# ستركح

# نَائِيْرُ الْمُعْرِيْلُ الْمُعْرِيْلُ الْمُعْرِيْلُ الْمُعْرِينُ الْمُعْرِينِ الْمِعِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعِلِي الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعِلِي الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعِلِي الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْمِينِ الْمُعْرِينِ الْمُعْمِينِ الْمُعْمِينِ الْمُعِينِ الْمُعِينِ الْمُعِينِ الْمُعِي الْمُعِينِ الْمُعِينِ الْمُعِلِي الْمُعْمِينِ الْمُعْمِ

لِلثَّيْخِ العَلَّامِة دَاوُدِ بْنِ مَجَمُودِ بْنِ مَحَمَّرالقَيْصَرَعِيثُ المَثَيِّخِ العَلَّامِة وَاوْدِ مِنْ مَعْ المَثَوِقِ الْمُرْعِينُ مَعْ المَثَوَقِ الْمُرْعِينُ مَعْ المُثَوَقِ الْمُرْعِينُ مَعْ الْمُثَالِقِ مُعْمَدُ الْمُثَالِقِ مُعْمَدُ الْمُثَلِّمِةُ مُنْ الْمُثَلِمِينُ الْمُثَلِّمِةُ مُنْ الْمُثَلِّمُ مُنْ الْمُثَلِّمِ مُنْ الْمُثَلِّمِةُ مُنْ الْمُثَلِّمُ مُنْ الْمُثَلِّمِ مُنْ الْمُثَلِّمِ مُنْ الْمُثَلِّمُ مُنْ الْمُثَلِّمُ مُنْ الْمُثَلِّمُ مُنْ الْمُثَلِّمُ الْمُثَلِّمُ الْمُثَلِّمُ الْمُثْلِمُ الْمُثَلِّمُ مُنْ الْمُلْمُلُمِ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمِ الْمُثَلِمُ الْمُثْلِمُ الْمُلْمُ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمِ الْمُنْ الْمُثْلِمُ الْمُنْ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمُ الْمُنْ الْمُثَلِمُ الْمُثَلِمُ الْمُنْ الْمُثَلِمُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُثَلِمُ الْمُنْ ال

اغتنى به وَعَلَّى عَكِيْهُ أُرْجِمَّ رُ**فَرِثِ رَالمز**ردِي

> مت نشورات محت رقع ليث بياثورث **دار الكفب العلمية.** بيزوت و نشسان

#### مت نستودات محت رتعلیت بینون



#### دارالكنب العلمية

جميع الحقوق محفوظ ه Copyright All rights reserved Tous droits réservés

جميع حقسوق الملكيسة الأدبيسسة والفنيسة محفوظ من السيدار ألكتسسب العلميسة بيسروث لبنسان. ويحظر طبع أو تصوير أو ترجمة أو إعادة تنضيد الكتاب كاملاً أو مجزأ أو تسجيله على أشرطة كاسيت أو إدخساله على الكمبيوتسر أو برمجتسه على اسطوانات ضونية إلا بموافقة الناشسر خطياً

#### Exclusive rights by ©

#### Dar Al-Kotob Al-ilmiyah Beirut - Lebanon

No part of this publication may be translated, reproduced, distributed in any form or by any means, or stored in a data base or retrieval system, without the prior written permission of the publisher.

# Tous droits exclusivement réservés à © Dar Ai-Kotob Ai-ilmiyah Beyrouth - Liban

Toute représentation, édition, traduction ou reproduction même partielle, par tous procédés, en tous pays, faite sans autorisation préalable signé par l'éditeur est illicite et exposerait le contrevenant à des poursuites judiciaires.

> الطبعة الأولى ٢٠٠٤ م-١٤٢٥ هـ

#### دارالكنبالعلمية

بكيروت - لبسائان

رمل الظريف شارع البحتري بناية ملكارت الإدارة العامة: عرمون - القبة مبنى دار الكتب العلمية عائف وفاكس: ١٨٠٤/١١/١١/١٢/١٣ ( ٥٦٦ ٩) صندوق بريد: ٩٤٢٤ ١ - ١١ بيروت - لبنان

#### Dar Al-Kotob Al-ilmiyah

Beirut - Lebanon

Raml Al-Zarif, Bohtory Str., Melkart Bldg. 1st Floor **Head office** 

Aramoun - Dar Al-Kotob Al-ilmiyah Bldg. Tel & Fax: (+961 5) 804810 / 11 / 12 / 13 P.O.Box: 11-9424 Beirut - Lebanon

#### Dar Al-Kotob Al-ilmiyah

Beyrouth - Liban

Raml Al-Zarif, Rue Bohtory, Imm. Melkart, 1er Étage

#### Administration général

Aramoun - Imm. Dar Al-Kotob Al-ilmiyah Tel & Fax: (+961 5) 804810 / 11 / 12 / 13 B.P: 11-9424 Beyrouth - Liban



http://www.al-ilmiyah.com/

e-mail: sales@al-ilmiyah.com info@al-ilmiyah.com baydoun@al-ilmiyah.com

# بِسْمِ أَلَّهُ ٱلتَّمْنِ ٱلتَّحَيْنِ ٱلتَّحَيْنِ

# ترجمة موجزة لصاحب التائية

هو أبو حفص، أو أبو القاسم عمر بن علي بن المرشد بن علي الحموي الأصل، المصري، المعروف بابن الفارض (شرف الدين، سلطان العاشقين).

وُلِدَ بالقاهرة سنة ٥٦٦ هـ وقيل: ٥٧٦ هـ، في ٤ ذي القعدة، واشتغل ابن الفارض بفقه الشافعية، وأخذ الحديث عن ابن عساكر، وأخذ عنه الحافظ المنذري وغيره.

ثم حُبِّب إليه سلوك طريق الصوفية، فتزهد وتجرّد وجعل يأوي إلى المساجد المهجورة في خرابات القرافة بالقاهرة، وأطراف جبل المقطّم، وذهب إلى مكة في غير أشهر الحج، فكان يُصلي بالحرم، ويُكثِر العزلة في واد بعيدٍ عن مكة، وعاد إلى مصر بعد خمسة عشر عامًا، فأقام بقاعة الخطابة بالأزهر وقصده الناس بالزيارة، حتى أن الملك الكامل كان ينزل لزيارته، وكان أيام ارتفاع النيل يتردد إلى مسجدٍ في منطقة الروضة بالمنيل في القاهرة، ويُعرف بالمشتهى.

وقد عاصر ابن الفارض عددًا غير قليل من الشعراء، أمثال ابن سناء الملك، وابن قلاقس، وابن النبيه، وابن شمس الخلافة وبهاء الدين زهير، وابن سنان الخفاجي، وابن الساعاتي، وصدر الدين البصري، وحسام الدين الحاجري، والطغرائي.

ومع ذلك كان عَلَمًا من فحول الشعراء النابغين المتميّزين.

وقد شرح ديوان ابن الفارض عدد كبير من أهل العلم منهم: السراج الهندي الحنفي، والشمس البساطي، والجلال القزويني، والحسن البوريني، وعبد الغني النابلسي، والقاشاني، والفرغاني، والقيصري.

وقد تُوفى ابن الفارض سنة ٦٣٢ هـ.

وانظر في ترجمته: سِيَر أعلام النبلاء (٢١٢/١٣)، ووفيات الأعيان (١/ ٤٨٣)، ولسان الميزان (٤/ ٣١٧)، والنجوم الزاهرة (٢/ ٢٨٨)، وشذرات الذهب (٥/ ١٤٩)، ومرآة الجنان (٤/ ٧٥)، ومفتاح السعادة (١/ ٢٠٠)، وروضات الجنات (ص ٥٠٥)، والبداية والنهاية (٣/ ١٤٣)، والأعلام (٥/ ٢١٦)، ومعجم المؤلفين (٢/ ٥٦٨).

# ترجمة موجزة للشارح

هو الشيخ العلّامة داود بن محمود بن محمد القيصري، القراماني، الصوفي، قطن مصر.

من تصانیفه:

١ \_ تحقيق ماء الحياة.

٢ \_ كشف أسرار الظلام.

٣ ـ نهاية البيان في دراية الزمان.

٤ \_ مطلع خصوص الكلم في معاني فصوص الحكم لابن عربي.

٥ ـ أصول الوحدانية ومنتهى الفردانية.

٦ \_ إنشاء الدوائر.

٧ ـ رسالة في إيضاح بعض أسرار تأويلات القرآن للكاشاني.

٨ ـ رسالة في علم الحقائق.

٩ ـ شرح التائية لابن الفارض ـ كتابنا هذا.

وتُوفي الشيخ القيصري سنة ٧٥١ هـ.

وانظر: الشقائق النعمانية لطاش كبرى زاده (١/ ٧٠)، ومعجم المؤلفين لكحالة (١/ ٧٠٧).



# نظم السلوك تائيّة ابن الفارض الكُبْرى

# ١ - سَقَتْني حُمَيًا الحُبِّ راحةُ مُقلَّتي،

وكأسي مُحَيّا مَن عنِ الحُسنِ جَلَّتِ(١)

١ ـ أي: سقتني راحةُ إنسان عيني شرابَ المحبة، والحال أنّ كأس ذلك الشراب كان وجه من جلّت وتعالت عن الحسن.

# ٢ \_ فأوهمت صَحبي أنّ شُرْبَ شَرَابهِم،

بِهِ سُرُّ سِرَي، في انتِشائي بِنَظْرَةِ (٢)

Y \_ أي: أوهمت أهل الطريق والسلوك المشاهدين لجمال الصفات، والمتعلقين بحسن الأفعال والمظاهر دون الذات، بنظري معشوقهم الصوريّ، ومحبوبهم الظاهريّ، أن بشرب شرابهم حصل لسري السرورُ حال كوني مُنتشيّا، فظنوا أن سرور روحي وانتشاء قلبي، حصل مما أدركوه ونظروا إليه من تجليات الصفات في مظاهر الذات، ومعاني الأفعال في صور الآثار، ولم يعلموا أني مستغرق بتجلي الذات مُهيم بجمالها مشغول بها عن غيرها.

# ٣ ـ وبالحَدَقِ استغنيتُ عن قَدَحي، ومِن

شمائِلها، لا من شمولي، نشوتي

٣ ـ أي: وبعيني التي تشاهد جمال الذات في مظاهر الأسماء والصفات،
استغنيت عن القدح الذي يشرب به الراح؛ ونشوتي وسكري إنما هو من شمائلها
وجمالها، لا من الشمول الذي هو حُسن الصفات والآثار.

<sup>(</sup>١) الجماح: الصدود، والانتزاح: التباعد، ضن الدهر: بخل، الأوبة: العودة.

<sup>(</sup>٢) السُّر: السرور، السّر: ما يكتمه الإنسان، الانتشاء: السكر.

#### ٤ - ففي حانِ سكري، حانَ شُكرى لفتيةٍ،

# بهِمْ تم لي كَتْمُ الهوى مع شُهْرَتي

٤ - أي: إذا كان الأمر كذلك، حان أن أشكر في موضع سكري لفتية بسببهم
تم لي كتمان الهوى أي كتماني الهوى مع شهرتي بالهوى بين الخلائق.

٥ - ولمّا انقضَى صَحْوي، تقاضَيْتُ وصْلَها،

# ولم يغشني، في بسطِها، قَبْضُ خَشْيَتى

• - أي: لما انقضى صحوي الأول وغلب علي السكر، حصل لي المباسطة مع المحبوبة فطلبت وصلها، والحال أنه لم يغشني في المباسطة معها قبض الخشية مع عظمتها وكبريائها.

# ٦ - وأَبْشَثْتُها ما بي، ولم يكُ حاضِري

# رَقِيبُ لها، حاظٍ بخَلْوَةِ جَلْوَتى

٦ - أي: لمّا تقاضيت وصلها وأظهرت لها ما حلّ بيّ من المحن والبلايا والآلام وأسقام العشق في الخلوة التي تجلت فيها المحبوبة لي، والحال إنه لم يكن حاضرًا عندي رقيب حظ، أي: رقيب هو بقاء حظى.

٧ - وقُلْتُ، وحالي بالصّبابَةِ شاهد،

# ووجدي بها ماحِيّ، والفَقدُ مُثَبّتي

 ٧ - أي: قلت والحالُ أن حالي شاهد بالصبابة، ووجدي للمحبوبة ونور جمالها يمحوني بسبب الصبابة، وفقدي إياها يثبتني.

# ٨ - هُبي، قبلَ يُفني الحُبُّ مِنِي بقِيّة

# أراكِ بسها لي نطرة المستَلَق تِ

٨ - أي: قلت لها: هبي لي نظرة كنظرة المتلفت، قبل أن يفني الحب بقية مني أراك بتلك البقية.

# ٩ - ومِنْي على سَمعي بِلَنْ، إن مَنْعتِ أن

أراكِ، فسمِسن قسيسلي، لسغَسيسري، لَذَّتِ (١)

٩ - أي: وإن منعتني رؤيتك فمُنّي على سمعي، بقولك: «لن تراني»، فإن هذه الكلمة لذت لغيري من قبلي.

<sup>(</sup>١) مني على: أحسني، بلن: أي بقولها لن تراني.

#### ١٠ \_ فعِندي، لسُخري، فاقَةٌ لإفاقَةِ،

# لها كبدي، لولا الهوى، لم تُفتَّتِ (١)

• 1 - أي: ومُني على سمعي بلن تراني، إن منعتني عن الرؤية، فإن عندي لأجل السكر الحاصل لي حاجة إلى إفاقة، ولولا هوى المحبوبة لم تتفتت كبدي لأجلها ولا حصل لي سكر يخرجني عن حالي ويحوجني إلى طلب الإفاقة مرة أخرى.

# ١١ ـ ولو أنّ ما بي بالجِبال، وكانَ طُو

رُ سِينا بها، قبلَ التجلِّي، لدُكتِ (٢)

11 - أي: ولو حل بالجبال ما حلّ بي وكان معها طور سينا، لدكت تلك الجبال كلها قبل التجلي الإلهي للروح الموسوي.

#### ١٢ ـ هـوى، عَبْرَةٌ نَمْتُ بِه، وجَوى نمَتْ

بـــه حُــرَقٌ، أَدْوَاؤهــا بــي أَوْدَتِ

17 ـ أي: ما حل بي هوى نمت بها (به) عبرتي وجوى نمت به حرق المحبة والاشتياق، أدواء تلك الحرق وآلامها أهلكتني.

# ١٣ ـ فطوفانُ نوحٍ، عند نَوْحي، كَأْدْمُعي،

# وإيسقاد نسيسران السخسليسل كسلوعسسي

17 \_ (توضيح) إنما شبه الطوفان بأدمعه ونيرانِ الخليل ـ عليه السلام ـ بحرقته ولوعته للمبالغة وأيضًا نار المحبة روحانية ونار الخليل جسمانية والروحانية أشد تأثيرًا من الجسمانية.

# ١٤ - ولَوْلا زفيري أغْرَقَتْنِي أدمُعي،

ولَوْلا دُمـوعـي أحْـرَقَــثـنَـي زَفْـرَتـي (٣)

١٤ ـ (ثم بين) حصول الاعتدال في حالة سكره كل من نيرانه وأدمعه صَوْرَة
الآخر فيحفظ كل من حاليه صاحبه عن صدمة الآخر.

<sup>(</sup>١) الفاقة: العوز الشديد، الإفاقة: الصحو: مصدر أفاق أي صحا.

<sup>(</sup>٢) دكت: أي تقدمت. (٣) الزفير هو إخراج النفس مع مده.

#### ١٥ - وحُرْني، ما يغفُوبُ بَثَ أقلهُ،

# وكُل بسلى أيسوب بسغيض بسليسسي

أي: ما بثه يعقوب ـ عليه السلام ـ أقل من بعض حزني ﴿ إِنَّمَا أَشْكُوا بَنِّي وَحُرْنِي إِنَّمَا أَشْكُوا بَنِّي وَحُرْنِيَ إِلَى اللَّهِ ﴿ إِنَّمَا اللَّهِ ٨٦] وكل بلايا أيوب ـ عليه السلام ـ بعض بليتي.

#### 17 - وآخِرُ ما لاقى الألى عشقوا، إلى ال

#### ردى، بعض ما لاقبت، أولَ مِخسَتى

17 - أي: آخر شيء وجسه العاشقون الذين مالوا إلى هلاك أنفسهم في المحبة من المحن والبلايا بعض ما وجدته في أول عشقي وهواي.

# ١٧ - فَلَوْ سَمِعَتْ أَذَنُ اللَّالِيلِ تَاوُّهي،

# لآلامِ أستقام، بعجسسمي. أضرت

١٧ - أي: لو سمعت أذن العليل تأوهي وتفجعي وأنيني لأوجاع أسقام من
العشق والمحبة والشوق وأمثالها التي أضرت بجسمي وجعلته نحيفًا ضعيفًا.

# ١٨ - لأذكره كسربسي أذى عسيس أزمسة

# بمُنْقَطِعي رخب، إذا العيسُ زُمّتِ (١)

1۸ - أي: لأذكر الدليل حزني أذى عيش زمان الشدة الحاصل بالذين انقطعوا عن الركب وبقوا حيارى في البادية حين زمت الإبل للسوق. والغرض أن الدليل لو سمع تأوهي لينكر ما كان يسمع من صوت المنقطعين من الركب وترحم عليهم فيرحمني أيضًا.

# ١٩ - وقعد بَسرّحَ السَّنسريعُ بي، وأبادني،

# وأبدى الضنى مِنّي خفيَّ حَقِيقَتِي (٢)

١٩ ـ أي: وقد أقام بي التبريح والإيلام ولازمني حتى أهلكني وأظهر الضنا مني ما كان مخفيًا في روحي وقلبي من العشق والمحبة فأطلع على حالي مراقبي.

<sup>(</sup>١) الأزمة: الشدة، الرّكب: ركبان الإبل والخيل، العيس: الإبل، زمّت الناقة: وضع الزمام.

<sup>(</sup>٢) التبريج: الشدة والأذى.

#### ٢٠ - فنادَمتُ، في سُكري، النحولَ مُرَاقبي،

# بِجُمْلَةِ أسراري، وتَفضيلِ سيرتي

٢٠ أي: لما اطلع مراقبي على حالي نادمته بلسان الحال والباطن بمجموع أسراري وجملتها وتفصيل طريقتي. (وفي بعض النسخ في سكري) أي: نادمت في سكري الحاصل من النحول مراقبي (فنصب النحول بنزع الخافض والأول أولى).

# ٢١ ـ ظَهَرْتُ لَهُ وصفًا، وذاتى، بحيثُ لا

يسراهما، لِسلوى، من جَـوى الـحُـب، أَبْلَتِ

٢١ ـ أي: ظهرت للرقيب معنى فأبدت خواطر قلبي وأحاديث نفسي سرً ما كنت أخفيه عن الرقيب من المحبة والعشق، والحال أن لساني لم يتكلم بشيء من المحبة وأسرارها.

# ٢٢ - فأبدَت، ولم ينطِق لِساني لِسَمْعِهِ،

#### هواجِسُ نَفسي سِرَّ ما عنهُ أخفَتِ

٢٢ - أي: ظهرت للرقيب من حيث المعنى، والحال أن جسمي بحيث لا
يمكن أن يراه الرقيب لأجل البلاء الذي حصل له من ألم الحب وأهلكه.

# ٢٣ ـ وظلَّت، لِفِكسري، أُذْنُسهُ خَسلَدًا بسهسا

# يسدورُ به، عسن رؤيسةِ السعسينِ أغسنت

٧٣ ـ أي: صارت أذن الرقيب قلبًا لفكري بها يدور الرقيب فيه ويعرف أسراره بحيث جعلت الرقيب أذنه غنيًا عن رؤية العين لحصول العلم اليقيني عنده. (وقرأ بعض الظرفاء: خُلُدًا، بضم الخاء واللام وهو حيوان يرى ويسمع صوت القافلة من فراسخ) وعلى هذا معناه: صارت أذنه أذن الخلد بحيث تسمع أحاديث نفسي (وحذف الأذن وجعل أذنه عين الخلد للمبالغة).

#### ٢٤ - فأخبَرَ من في الحيّ عَنْيَ، ظاهرًا،

#### بسباطِسِ أمسري، وَهْمُو مَسْنُ أَهْمُلِ خُسْرَتْسِي

٢٤ ـ أي: اطلع فأخبر الرقيب لمن في الحي (يعني: أهل العالم): ظاهرًا بما كان في باطني من أمر المحبة والهوى، والحال أنه من أهل الخبرة والعلم بحالى.

#### ٢٥ - كأنّ الكِرَامَ الكاتبينَ تَسنَزلوا،

# على قلبِهِ وَحْيًا، بِما في صحيفَتي(١)

٢٥ - أي: كأن الكرام الكاتبين الذين يكتبون أعمال الناس من الملائكة تنزلوا
على قلب الرقيب بما ثبت في صحيفة قلبي وانتقش على سبيل الوحي والإلهام حتى
عرف الرقيب كل ما يخطر فيه.

# ٢٦ ـ وما كان يندري ما أُجِنُّ، وما الذي،

#### حَـشايَ من السّر المَـصُون، أكنت

٢٦ - أي: وما كان يعلم الرقيب ما أخفيه عنه واستره من العشق والمحبة ولا
أي شيء في باطني من السر المصون المحفوظ منه ومن غيره.

# ٢٧ - وكشف حِجابِ الجسم أبرز سر ما

# به كان مستورًا له، من سريرتسي(٢)

۲۷ ـ أي: لكن كشف حجاب الجسم أظهر له سرّ شيء كان مستورًا بالجسم من سريرتي وباطني فاطلع عليه.

# ٢٨ ـ فَكُنْتُ بِسِرِي عنه في خُفْيَةٍ، وقد

# خَفَتْهُ، لِوَهْنِ، من نحوليَ أنستي

٢٨ - أي: وكنت باعتبار السرّ الذي لي قبل كشف الحجاب مخفيًا عن الرقيب، والحال أن أنتي قد جفت على سري بإظهاره على الرقيب الحاصلة لأجل وهن وضعف لحقني من النحول (ويجوز أن تكون الباء بمعنى اللام ومتعلقًا بخفية): أي: وكنت مخفيًا بسري عن الرقيب (فضمير عنه عائد إلى الرقيب وضمير خفية إلى السرواللام في الوهن للتعليل).

# ٢٩ - فأظْهَرَني سُقْمٌ بِهِ، كُنْتُ حَافِيًا

# لَهُ، والسهوى يسأتسي بسكُل غَسريسبة

٢٩ ـ أي: وكنت بسري مخفيًا عن الرقيب فأظهرني له سقم به كنت مختفيًا عن الأعين إذ أضناني بحيث لا تقدر أن تدركني عين، والحال أن الهوى يأتي بكل غريبة: وهي كون السقم مظهرًا له ومخفيًا، وهو أمر عجيب لكونه جامعًا للضدين.

<sup>(</sup>١) الصحيفة: الصفحة المكتوبة. (٢) السريرة: الطوية.

# ٣٠ ـ وأفسرطَ بسي ضُسرً، تسلاشستُ لِمَسسمِ

# أحاديثُ نِفسٍ، بالمَدامِع نُمَّتِ

٣٠ أي: تجاوز الضرعن الحد بحيث أفنى أحاديث النفس التي كالمدامع نمامة.

# ٣١ \_ فعلَوْ هَعم محروهُ العردى بعي لَما درى

# مكاني، ومِن إخفاء حُبّلكِ خُفيَتي

٣١ ـ أي: إذا كان الأمر كذلك فلو قصدني مكروه الردى أي الهلاك، لما درى مكاني لاختفاء ذاتي، والحال أن خفيتي من إخفائي لحبك فإني من هذا الاختفاء ضنيت بحيث لا تدركني عين العيون (بالإضافة إلى المفعول، ويجوز أن تكون الإضافة إلى الفاعل) أي: من تأثير إخفاء حبك إياي لأنه يذيبني ويفنيني.

# ٣٢ \_ وما بينَ شوق واشتياقي فَنِيتُ في

# تَـوَلٌ بِـحَـظـرِ، أو تَـجَـلٌ بِـحَـضـرةِ

٣٧ \_ أي: إن حال الشوق يلزمني الفناء من نار الهجر، وحال الاشتياق يلزمني الفناء من خوف الهجر، أي: حال توليك وإعراضك عني بالمنع عن حضرتك فنيت من الشوق، وحال تجليك في حضرة من حضراتك الروحانية والجسمانية فنيت من الاشتياق؛ فالفناء حاصل لي دائمًا في محبتك سواء كنتِ مواصلتي أو مفارقتي واستأنست به في حبك.

#### ٣٣ \_ فلو، لِفَائلي من فِسائكِ رُدَ لي

# فوادي، لم يسرغب إلى دار غُربة

٣٣ ـ أي: فلو رد فؤادي إليّ تداركًا لفنائي من جنابك وحضرتك، لم يرغب فؤادي إلى هذا الرجوع، لكون بدني بالنسبة إليه دار الغربة.

#### ٣٤ \_ وعُنوانُ شأني ما أبُثَكِ بعضه،

# وما تحتُّهُ، إظهارُهُ فوقَ قُدرتي

٣٤ ـ أي: وعنوان شأني وحالي في المحبة والهوى هو الذي أظهرته لك بعضه، والذي مندرج تحت العنوان، إظهاره عندك خارج عن قدرتي.

# ٣٥ - وأُمسِكُ، عَجْزَا، عن أُمورِ كثيرَةِ،

# بنُطْقِى لن تُحصى، ولو قُلتُ قَلْتِ

٣٥ ـ أي: وأسكت من جهة العجز عن أمور كثيرة لن تحصى بنطقي عددًا،
ولو قلت شيئًا منها يكون قليلًا بالنسبة إلى ما تركته.

# ٣٦ ـ شفائي أشفى بل قضى الوَجدُ أن قَضى،

# وبَــرْدُ غـــليـــلي واجِـــدٌ حَـــرْ غُــــتـــي(١)

٣٦ - أي: شفائي أشرف على الهلاك وقرب من الفناء، بل حكم الوجد بموته وفنائه، وبَرْد ما يسكن حرقتي واجد حرارة عطشي (أي الوصول الذي يسكن نار الفراق هو بعينه يهيج نار الاشتياق ويزيدها).

# ٣٧ - وبالي أبلى مِن ثيباب تَجَلَّدي

# بِهِ اللَّاتُ، في الإحدام، نِسسطَتْ بِللَّةِ

٣٧ - أي: قلبي أو حالي في الرثاثة أخلق وأبلى من ثياب تجلدي وتصبري، بل ذاتي في إعدام المحبة إياها أو في صيرورتها معدومة أو في وجدان نفسها معدومة متعلقة باللذة أي ملتذة.

# ٣٨ ـ فلو كشف العُوادُ بي، وتحققوا،

# من اللَّفِي، منا مِنْي النصبِّنابيةُ أبقَتِ

٣٨ - أي: ذاتي ونفسي فنيت من المحبة وصارت بحيث لا يمكن أن يراها أحد
إلّا بالمكاشفة لدخولها في الغيب.

# ٣٩ - لـما شاهَدَتْ مِنَي بصائِرُهُم سِوى

# تَسخَسلُل دوح، بسيسنَ أثسوابِ مَسيّستِ

٣٩ ـ أي: فلو يراها وتحقق حقيقتها من اللوح المحفوظ الذي فيه صورة كل شيء وحقيقته وأدرك فيه ما أبقت الصبابة من ذاتي لما شاهدت مني عيون قلوبهم غير روح متخلل بين أثواب كأثواب الميت (شبه بدنه بثوب الميت، لأن روحه وقلبه فني في الحق ومات وإن كان بدنه حيًا).

<sup>(</sup>١) الغليل: الظمأ الشديد، ومثله الغلّة.

# ٤٠ ـ ومُنذُ عفا رسمي وهِمْتُ، وَهَمْتُ في

# وُجودي، فلم تَظْفَرْ بِكَوْنيَ فَكَرَتي<sup>(١)</sup>

• أي: ومن الزمان الذي فيه اندرس رسمي وحصل لي الهيمان، وقعت في التوهم والغلط في وجودي. فكرتي أصلًا الانعدامه.

# ٤١ ـ وبَعْدُ، فحالي فيكِ قامتْ بنَفْسِها،

#### وبَــيَــنْــيّ فــي سَــبْــقِ روحــي بَــيــنــتــي

13 ـ (لما ذكر أن وجوده فني والمحبة تستدعي من تقوم به، قال وبعد:) أي: بعد فناء وجودي قامت حالي في محبتك بنفسها، وبينتي في أنها قائمة بنفسها، ثابتة في سبق روحي على بدني.

#### ٤٢ ـ ولم أحكِ، في حُبّيكِ، حالي تبرّمًا

بهاً لاضطِرَابِ، بل لتَنِفيس كُرْبَتي<sup>(٢)</sup>

٤٢ ـ أي: لم أحك حالي في حبي إياك لأجل التبرم والسآمة بالمحبة، لاضطراب حصل منها في نفسي، بل لأجل تنفيس كربتي وترويج قلبي.

#### ٤٣ \_ ويَـحـسُنُ إظهارُ التجلّدِ لِلعدى،

# ويقبئخ غير العجز عند الأجبة

27 ـ (لما كان إظهار محن المحبة مؤذنًا للتبرم وإخفاؤها مؤذنًا للتجلد، وكلاهما مذمومان، نفى الأول عن نفسه مطلقًا وفصل الثاني بقوله:) ويحسن إظهار التجلد للعدى، فإن العدو إذا اطلع على محنه وبلاياه يفرح، ويقبح غير الإتيان بالعجز والمسكنة والذلة والانكسار عند المحبوبين.

# ٤٤ ـ ويمنَعُنى شكوايَ حُسْنُ تَصبَري،

# ولو أشك للأعداء ما بي لأشكَتِ (٣)

٤٤ - أي: يمنعني عن الشكوى إلى الغير حسنُ تصبري فيك ومحبتك، ولو أشكو ما حل بي في محبتك للأعادي لأزالوا شكايتي فضلًا عن الأحباب، أي كانوا يترحمون بي ويزيلون شكايتي.

 <sup>(</sup>١) عفا الرسم: امحى، زال أثره، همت: من الهيام، أي الحب، وقوله وهمت: من الوهم، أي سوء التصور، الكون: الوجود.

<sup>(</sup>٢) التبرّم: الملل، نفس كربته: سرّى عن نفسه (٣) لأشكت: لبددت شكواي.

#### ٤٥ - وعُقبى اصطِباري، في هَواكِ، حمِيدَةٌ

#### عليك، ولكن عنكِ غيرُ حميدة

أي: وعاقبة صبري على محنك وبلاياك محمودة في محبتك، إذ كل ما يفعل المحبوب محبوب. ولكنها غير محمودة إذا كان الصبر عنك موجبًا للنكير والإعراض عنك، والمعرض عنك يشقى شقاوة أبدية.

#### ٤٦ - وما حَلّ بي من مِحنَةٍ، فهو مِنحَةٌ،

# وقد سَلِمَتْ، من حَلْ عَقدِ، عزيمتى

٤٦ ـ أي: كل ما حلّ بي من البلاء والمحنة في العشق والمحبة فهي عطاء ونعمة يجب عليّ الشكر بأدائها، والحال أن عزيمتي وقصدي بالتوجه إليك قد سلمت من حلّ عقدها، أي: عقد المحبة الذي جرى بيني وبينك لا يمكن أن ينحل.

#### ٤٧ - وكل أذّى في الحبّ مِنكِ، إذا بَدا،

# جَعَلتُ لَهُ شُكري مكانَ شكيتي(١)

٤٧ - أي: إذا كان كل ما حلّ بي منك من المحن والبلايا منحة وعطاء، فكل أذى حصل بي في محبتك جعلت له مكان الشكاية شكرًا، لأنه نعمة عليّ وشكر المنعم واجب لديّ.

# ٤٨ - نَعَمْ وتَباريحُ الصبّابَةِ، إِنْ عَدَتْ

#### عليّ، من النَّعماءِ، في الحبّ عُدَّتِ (٢)

٤٨ ـ أي: تقرر أن لكل أذى صدر منك بالنسبة إليّ يجب عليّ الشكر، وكذلك تباريح الصبابة وآلامها إن ظلمت عليّ وتعدت من الحد، عُدّت تلك التباريح في محبتك من النعماء التي يجب على الشكر بأدائها.

# ٤٩ ـ ومنك شقائس بل بَلائس مِنةً،

# وفيك لساس البوس أسبغ نعمة

٤٩ - أي: وحرماني عن بابك وبعادي عن جنابك الذي هو الشقاء الكلي بل
البلايا والمحن الصادرة علي منك منة لكونها بإرادتك، والمختار ما تختاره وتريده،

<sup>(</sup>١) الشكية: الشكوى.

<sup>(</sup>٢) عدت على: اعتدت، عدت من النعماء: اعتبرت.

ولباسي ثياب البؤس والشدة في حبك نعمة عظيمة وسُعادة تامة إذ إرسال البلايا إليّ منك نوع من الالتفات إلى.

# ٥٠ ـ أرانِي منا أُولنيتُهُ خيسرَ قِنْيَةِ، '

#### قديم وَلائم فيكِ من شر فِتْ يَة

• • - أي: أراني قديم محبتي، أي (المحبة الأزلية التي قبل النشأة العنصرية ثابتة محققة) ما أعطيته في محبتك وهواك من شر عبيدك ومماليكك من الأذى والبلايا، خير ذخيرة لي ورأس مالي، به يمكن اكتساب قرب من حضرتك.

# ٥١ ـ فـــــلاح وواش: ذاك يُــــهــــدي لِعِــــزَةِ

# 

١٥ \_ (ولما ذكر إيذاء شرّ فتية على سبيل الإجمال صرح بقوله:) أي: فمن الفتية المذكورة في البيت السابق لاح ومنهم واش، فاللاحي يلومني ويهديني إلى الغرور من جهة الضلالة، والواشي صار يهذي في حقي عند المحبوبة لأجل غيرته منى عليها (اللاحى كناية عن الشيطان، والواشي كناية عن المَلك).

# ٥٢ \_ أُخالِفُ ذا، في لومِهِ، عن تُقي، كما

# أخالِفُ ذا، في لوميه، عن تَقيية

٧٥ ـ أي: أخالف اللاحي الذي هو الشيطان في كل ما يلومني عن تقى وحذر، أي لا أقبل ملامته في المحبة ولا ما يدعوني إليه من اتباع الشهوات والحظوظ النفسانية حذرًا من اتصافي بصفة المغضوب عليهم ووقوعي في زمرة المطرودين، كما أوافق الملك (الذي هو الواشي) في دنأة همته وطلبه أمرًا لا قدر له، وهو الاشتغال بالآخرة بالنسبة إلى مطلوبي عن تقية، أي عن حذر من وقوفي في مقامهم الجزئي.

# ٥٣ \_ وما رد وجهي عن سبيلكِ هولُ ما

#### لقييتُ، ولا ضراء، في ذاك، مستب

٣٥ \_ أي: وما صرف وجهي عن محبتك وسلوك طريقك هيبة ما لقيت فيه من الشدائد والمحن وجفاء الأعادي ولا شدة متني في ذاك، لأن كل ما شاهدته من البلايا والمحن وجدته نعمة ورحمة، وتلذذت به فما مسني فيه شدة أصلاً.

<sup>(</sup>١) لاح: لائم، من لحا يلحو: لام.

#### ٥٤ - ولا حِلْمَ لي في حمل ما فيكِ نالني

# يُسؤذي لسحَسمدي، أوْ لَمَسدح مَسودتسي

٤٥ - أي: لا حلم لي لأحمل ما نالني في محبتك وهواك، ويؤدي ذلك إلى
حمدي أو إلى مدح مودتي.

# ٥٥ \_ قضى حُسنُكِ الداعي إليكِ احتمال ما

#### قصَصْتُ، وأقصى بَعدَ ما بعدَ قصتى

و الكن حكم حسنك الداعي لروحي الجاذب لقلبي إليك على احتمال
ما قصصت من شدائد المحبة ومقاساة المحنة واحتمال غاية شيء هو بعد قصتي.

#### ٥٦ ـ وما هـ و إلَّا أن ظَهَرْتِ لِناظِرِي

بـأكـمَـل أوصـاف، عـلى الـحــسن أربـتِ<sup>(١)</sup>

٥٦ ـ أي: وليس ذلك القضاء غير أنك ظهرت لناظري بأكمل أوصاف الذي هو الجمال المطلق الذاتي الراجح على الحسن لكونه من ظلال الجمال.

#### ٥٧ ـ فحلَّيْتِ لَى البَلْوى، فخلَّيْتِ بِينَها

وَبَيْسَى، فكانتْ منكِ أجمَلَ حِليَةِ

٥٧ ـ أي: فزينت لي البلوى فأسلمتني إليها فكانت البلوى منك أجمل زينة.

#### ٥٨ ـ ومَن يَتحَرشُ بالجَمالِ إلى الرّدى،

رأى نَفْسَه، من أَنْفَس العيش، رُدَتِ (٢)

٥٨ ـ أي: من يتعرض بالجمال وينظر إليه أرى نفسه مردودة إلى الهلاك راجعة من أنفس العيش وأطيبه إلى أرذل العيش وأتعبه.

#### ٥٩ \_ ونفس ترى في الحُبّ أن لا ترى عَنا،

منتى ما تَصَدَّتُ للصَّبابَةِ صُدَّتِ

٩٥ ـ أي: ونفس تعلم أنها لا تلقى في الحب عناء فهي متى ما تعرضت للصبابة ردت منها.

<sup>(</sup>۱) أربت: زادت، من أربي.

<sup>(</sup>٢) تحرّش بالشيء: تعرّض له، الردى: الهلاك، الموت.

#### ٦٠ ـ وما ظَـفِـرَتْ، بالـؤدّ، روحٌ مُـرَاحـةٌ،

# ولا بالوَلا نَفْسٌ، صفا العيش، وَدَتِ

٦٠ أي: وكذلك ما ظفرت بالمحبة روح تعودت الراحة وطلبت إياها، ولا ظفرت بالولا نفس ودت صفا العيش وطيبه.

#### ٦١ \_ وأين الصّفا؟ هيهاتِ من عَيش عاشقِ،

# وجَـنْـةُ عَـذنِ، بالسمَـكارِهِ، حُـفَّـتِ

٦١ ـ أي: وأين يكون الصفا هيهات وبعد من عيش العاشق، والحال أن الجنة محفوفة بالمكارة (كما قال عليه الصلاة والسلام: حفت الجنة بالمكاره)(١).

# ٦٢ ـ ولى نفسُ حُرز، لَوْ بَذَلْتِ لها، على

# تَسَلِّيكِ، ما فوقَ المُنى ما تسلَّتِ (٢)

77 \_ (ثم أشار إلى ثباته في المحبة وعدم تسليه منها، بقوله:) أي: ولي نفس حرة غير مقيدة بالقيود الكونية، لو بذلت لها كل ما في العالم من الطيبات التي تتمناها النفس وما فوقها (مما لا عين رأت ولا أذن سمعت ولا خطر على قلب بشر) أنها (أن) تتسلى منك بترك محبتك ما تسلت.

#### ٦٣ - ولو أُبْعِدَتْ بالصّدِ والهنجر والقِلى

# وقَـطْع الـرّجا، عـن خُـلّتي، ما تَـخَـلّتِ

٦٣ ـ أي: ولو أبعدتها بالصدود والمحن وبلايا الهجر والقلا وقطع رجائها عن خلتها ما تخلت عنك.

#### ٦٤ ـ وعن مذهبي، في الحب، ماليَ مذهبٌ

# وإنْ مِلْتُ يسومًا عسنه فسارَقت مِلْتي (٣)

٦٤ ـ أي: وعن مذهبي وطريقتي في حبك ليس لي ذهاب، وإن ملت يومًا عنحبك فارقت ديني وعقيدتي.

<sup>(</sup>١) رواه البخاري (٥/ ٢٣٧٩) ومسلم (٤/ ٢١٧٤).

<sup>(</sup>٢) تسليك: يريد سلوانك، أي التناسى والإغفال.

<sup>(</sup>٣) المذهب: أي الطريقة والمعتقد، الملة: الشريعة في الدين.

# ٦٥ ـ ولسو خَسطَسرَتْ لسي، فسي سسواك إرادةٌ

#### على خاطري، سَهوا، قنضيتُ بِرِدْتي

٦٥ ـ أي: ولو خطرت في قلبي إرادة غيرك سهوًا، فضلًا عن أن تكون قصدًا،
حكمت بارتدادي عن ديني وخروجي عن زمرة العاشقين.

#### ٦٦ ـ لكِ الحُكمُ في أمري، فما شئتِ فاضْعي،

# فلم تَلكُ إلّا فيلكِ لا عنسكِ، رَغبَتي

77 ـ أي: لك الحكم في أمري لا لي، إذ ليس لي شيء أحكم عليه، فالذي شئت فاصنعي، فإن رغبتي لم تك إلا فيك لا عنك.

# ٧٧ - ومُحْكَم عهد، لم يُخامِرهُ بيننا

# تَخَيِّلُ نَسْخِ، وهُوَ خيرُ أَليَّةِ(١)

٦٧ - أي: أقسم بحب محكم بيننا الذي لم يخالطه تخيل نسخ وإبطال، أي:
لم يتغير ولم يتبدل، والحال أن هذا القسم عندي خير قسم.

# ٦٨ - وأخذِكِ ميشاقَ الوَلا حيثُ لم ابن

# بِمَظْهَرِ لَبسِ النفس، في فَي، طيئتي

٦٨ - أي: وأقسم بالعهد السابق الذي لم يتغير من وقت وقع عهدي فيه،
وأقسم بلا حق عقد مع نبيه ـ صلعم ـ أي: عقد جل عن الانحلال بالفترة.

# ٦٩ - وسابِقِ عِهدِ لم يَحُلُ مُذْ عَهدْتُهُ،

# والحِتِ عَسقيدٍ، جَلِ عن حَل فَسقرة (٢)

79 - أي: وأقسم بأخذك ميثاق المحبة والولا في يوم "ألست" أن لا نعبد غيرك ولا نحب إلا لك (كما قال رب العزة: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُواْ إِلَا إِيَّاهُ الإسراء: الآية [الإسراء: الآية ٢٣] حيث لم أبن، أي في مقام لم أظهر فيه بهذه الصورة العنصرية. ولما كان البدن مظهرًا لصفات النفس قال: "بمظهر" ولكونه كاللباس الساتر إياها عبر عنه بلبس النفس، ولكونه ظلمانيًا ودليلًا على جوهر النفس قائمًا بها جعله ظلًا.

<sup>(</sup>١) العهد المحكم: الوثيق: لم يخامره: لم يداخله، النسخ: مصدر نسخ العهد: أبطله، الألية: العهد والقسم من ألى، والإيلاء: القسم والخلف.

<sup>(</sup>٢) لم يحل: لم يتحوّل، لم يتبدل، جلّ: تنزه.

# ٧٠ \_ ومَ طُلِع أنوارِ بطلعتِك، التي

لِبَه جَرِها، كلُّ البُدور استسرتِ

٧٠ أي: وأقسم بطلوع أنوار كائنة في وجهك الباقي وطلعتك التي لأجل طلوع أنوارها الكاملة وإشراقها، كل البدور استسرت واختفت.

٧١ ـ ووضف كمال فيك، أحسن صورة،

وأقومُها، في الخَلقِ، منه استحدت

٧١ ـ أي: وأقسم بوصف كمال حاصل فيك الذي منه تستمد أحسن الصورة وأقومها في الخلق (والمراد بأحسن الصورة في الخلق الصورة الإنسانية).

٧٧ ـ ونَعْتِ جَلالِ منكِ، يعذُبُ، دونَهُ،

علابي، وتحلو عِندَهُ، ليَ قنتُلَتي

٧٧ ـ أي: أقسم بنعت جلال صادر منك الذي يَعْذُب عذابي عنده ويحلو لي القتل عنده.

٧٣ \_ وسِـرٌ جَـمال، عـنـكِ كُـلُ مَـلاحَـةٍ

بهِ ظَهَرَتْ، في العالمِين، وتمتِ

٧٣ ـ أي: وأقسم بسر جمال فائض عنك الذي كل ملاحة ظهرت في العالمين وتمت به.

٧٤ ـ وحُسْنِ بِهِ تُسبِي النُّهَى دَلَّني على

هَـوَى، حَـسُنتْ فـيـهِ، لِعِـرَّكِ، ذِلتـي

٧٤ ـ أي: أقسم بحسن به تجعل أصحاب العقول مهيمًا مقهورًا منقادًا لحكمك
وطاعتك الذي دلّني على هواك فحسنت في هواك ذلتي لأجل عزتك.

٧٥ ـ ومغنى، وَرَاء الحُسن، فيكِ شَهِدْتُهُ،

بِ دُقَّ عِن إدراكِ عَسِنِ بَصِيرَتِي (١)

٧٥ ـ أي: وأقسم بالجمال المطلق الذاتي الذي شهدته فيك الذي بسببه دق أي
الحسن عن الإدراك بالعين البصيرة للأشياء (إذ العين لا تدرك إلا الجسم الكئيف

 <sup>(</sup>١) دق الأمر: بدا دقيقًا، أي خفيًا، البصيرة: الفطنة، والعقل، والنور الرباني.

الملون والحسن لا يدركه إلا النفس بالقوة الوهمية المدركة للمعاني الجزئية). ويجوز أن يكون فاعل دق ضمير عائد إلى الحق سبحانه، أي: دق الحق سبحانه عن الإدراك بالعيون وذلك لأن أنوار جماله تستر ذاته كما أن نور الشمس يستر عينها.

# ٧٦ - لأنتِ مُنى قلبي، وغايَةُ بُغيتي،

# وأقبصى مُسرَادي، واختباري، وخِيرتي

٧٦ - أي: لأنت مقصود قلبي وغاية مطلوبي ونهاية مرادي واختياري لا شيء
آخر دنياويًا كان أو أخراويًا (ويجوز أن يقرأ: وحيرتي، بالحاء الغير المنقوطة) ومعناه:
لأنت مني قلبي واختياري من بين الموجودات وأنت سبب حيرتي وعشقي.

٧٧ - خلغتُ عِذاريَ، واعتِذاريَ لابسَ الـ

خَلاعةِ، مسرورًا بِخَلعي وَخِلعَتي(١)

٧٨ - وخَلعُ عِذاري فيكِ فَرْضي، وإن أبى اقـ

# جِسرابي قَــؤمــي، والــخــلاعَــةُ سُــــــــــي

٧٧ ـ ٧٧ ـ أي: تجردي عما سواك وإطلاقي وخروجي عن قيود العادات التي للمحجوبين في حبك، فرض بالنسبة إليّ، وإن أبى ومنع قربتي منك قومي، والحال أن الخلاعة سنتي وطريقتي.

# ٧٩ - وليسوا بقومي ما استعابوا تَهتُّكي،

# فأبدُوا قِلى، واستحسنوا فيكِ جفوتى

٧٩ - أي: الوقوف في الظواهر والعادات من النساك والعباد المحتجبين بمستحسنات المحجوبين، وإن كانوا منتسبين إليّ في الاسم والرسم، ليسوا بقومي ما دام استعابوا خروجي عن عاداتهم وأظهروا العداوة واستحسنوا الجفاء بأهل التحقيق والوحيد بالإنكار عليهم.

# ٨٠ ـ وأهمليَ، في ديمن المهموى، أهملُهُ، وقد

# رضُوا ليَ عاري، واستطابوا فضيحتي

٨٠ أي: أهلي وقومي في دين المحبة والعشق أهل العشق الذين صبروا على
بلايا المحبوب واختاروه على الدنيا والآخرة مثلي، ورضوا بعار الفقر بل افتخروا

<sup>(</sup>١) خلع عذاره: تهتَّك، الخلاعة: النهتك، الخلعة: الرداء يخلعه المرء ليعطيه لمن يحبّ.

به... واستطابوا فضيحة المحبة وزوال العقل الوهمي بالسكر، فلا تعيير في فضيحتي في الهوى ورضوا لي عاري (وفيه إشارة إلى مقام الملامتية الذين آثروا الملامة على السلامة).

#### ٨١ \_ فمَن شاءَ فليغضَب، سِواكِ، ولا أذَّى،

#### إذا رضِيَتْ عنَّي كِرَامُ عسسيرتي

٨١ ـ أي: إذا كان الأمر كذلك فمن شاء فليغضب على باختياري محبتك وإيثاري هوى حضرتك، ولينكر على كل من في الوجود من أهل الحجاب، فإنه ليس عندي أذى من غضبهم وإنكارهم إذا أنت رضيت وكرام عشيرتي عني.

# ٨٢ \_ وإنْ فَتَنَ النُّسَّاكَ بعضُ مَحاسِن

# لديك، فكُل منكِ مُوضِعُ فِتنَتِي

٨٢ \_ أي: وإن أوقع العابدين والزاهدين في الفتنة بعض محاسنك، فكل واحد منها موجب لإيقاعي في الفتنة.

#### ٨٣ ـ وما اخترتُ، حتى اخترتُ حُبْيكِ مَذهبًا،

#### فوا حيرتي، إن لم تكن فيكِ خيرتي

٨٣ ـ أي: ما تحيرت في أمري حتى اخترت محبتك وجعلتها مذهبًا، وإذا كان الأمر كذلك فواحيرتا لو لم تكن حيرتي فيك وفي محبتك (يعني به: لو لم أكن مقيدًا بهواك واقفًا على إرادتك ورضاك).

#### ٨٤ \_ فقالت: هَوى غيري قَصَدتَ، ودونَهُ اقـ

#### تَصَدت، عميًا، عن سواء مَحَجَّتي

٨٤ - (ثم شرع في جواب ما قال للمحبوبة من لسانها بقوله:) أي: فقالت المحبوبة مجيبة لي: هوى غيري قصدت وتدعي هواي وعند ذلك اقتصدت، أي: اتخذت محبته بيني وبينه حال كونك أعمى عن وسط طريقي الواضحة، تدعي الإخلاص وأنت لست بمخلص، فأنت تحب نفسك وحظوظها وبواسطتها تحبني. فمقصودك بالذات نفسك وجعلتني وسيلة لغرضك ومقصودك فمحبتك إياي بالعرض (هذا البيت إشارة إلى مقام الإخلاص).

# ٨٥ - وغرك، حسى قُلتَ ما قُلتَ، لابسًا

# بهِ شَيْنَ مَيْنِ، لَبْسُ نفسِ تمنَّتِ(۱)

٨٥ ـ أي: وغرّك تلبيس نفسك التي تتمنى حظوظها حتى قلت ما قلته وادعيت ما ادعيته حال كونك لابسًا بذلك القول ثوب الكذب (وفي هذا البيت إشارة إلى تبجيل النفس وتنبيه السالك على تفطنها).

#### ٨٦ - وفي أنفَس الأوطارِ أمْسَيْتَ طامعًا

#### بننفس تَعَلَّتُ طَورَها، فتعَلَّتُ '^)

٨٦ - أي: أمسيت حال كونك طامعًا في أعز المطالب وهو الوصول إلى الذات الأحدية مع نفس تجاوزت عن مقامها فظلمت على نفسها (وفيه إشارة إلى طلب الحظوظ والطمع فيها).

#### ٨٧ - وكيف بحبي، وَهو أحسن خُلةِ،

#### تفوز بدعوى، وهمى أقبَعُ خَلَة

۸۷ ـ (ولما كان مطلوبها (أي الحظوظ) أعز المطالب استفهم على سبيل الإنكار بقوله:) أي: وكيف تفوز بحبي وهواي وهو أحسن أنواع الخلة والمحبة مع دعوى النفس الكذابة في أكثر دعاويها، والحال أن الدعوى أقبح خصلة في بني آدم (وفيه إشارة إلى ترك الدعاوي، ثم أكد الإنكار، بقوله:).

#### ٨٨ - وأين السهي مِن أخمه عن مُرادِهِ

#### سَهَا، عَمَهَا، لكن أمانيك غررت (٣)

۸۸ - أي: أين يدرك السها الأكمة غفل من جهة تحيره وعدم علمه بمطلوبه لا يمكنه إدراكه، فكذلك لا يمكن إدراك ما تطلبه مني من الوصول والاتحاد، لكن أمانيك غرتك حتى طلبت إدراك ما لا يدرك بالبصائر والأبصار، مع ضعف بصيرتك وقلة استعدادك في إدراك الحقائق وبصرك في إدراك المحسوسات (وفيه تنبيه للسالك على بعد المناسبة بينه وبين مطلوبه، ليرى الوصول من فضل الله لا من استعداده

<sup>(</sup>١) الشين: العار، اليمين: الادعاء الكاذب.

<sup>(</sup>٢) الأوطار: جمع وطر، الحاجة، تعثرت: تجاوزت.

<sup>(</sup>٣) السهى: من النجوم الخفية، الأكمه: الأعمى، سها يسهو: غفل، عمها، ضلالًا.

واستحقاقه، وإن كان في الواقع كذلك فإن إعطاء الاستعداد أيضًا إنما هو من فضل الله وكرمه لا غير (ثم عطف عليه قوله:)).

#### ٨٩ \_ فـــــــُــــتَ مـــقـــامَــا حُــطَ قَـــدرُكَ دونَــهُ، '

# على قدم، عن حظها، ما تخطّب

AA \_ أي: غرتك أمانيك حتى طلبت الوصال فقمت مقامًا قدرك محطوط عنده على قدم نفس ما تخطت عن حظوظها، أي: ما تركت حظًا من حظوظها (وفيه إشارة إلى أن طالب الحق سبحانه لا بد أن يترك جميع حظوظه ومطالبه الدنيوية والأخروية بل يفني جميع صفاته وذاته ليمكن له الوصول إليه والتحقق بحقيقة الأحدية) (وفيه تنبيه على ضعف نفس السالك (كما قال الجنيد \_ قدس الله روحه \_: ما للتراب ورب الأرباب؟)).

#### ٩٠ \_ ورُميتَ مَرامَا، دونَهُ كه تطاوَلت،

# بأعناقِها، قوم إلىه، فبخذت

٩٠ أي: طلبت مطلوبًا عنده كم مَد قوم إليه أعناقهم فقطعت أعناقهم عنده (وهذه إشارة إلى فناء النفس، فإن السالك ما دام باقيًا على تعينه واقفًا عند حظوظه نفسانية كانت أو روحانية لا يمكن له الوصول إلى المطلوب).

# ٩١ - أتيت بُيوتًا لم تَنَلْ من ظُهُورِها،

# وأبوابُها، عن قرع مشلِك، سُدّتِ

91 \_ أي: قصدت مقامات ودرجات أو حضرات أسمائية لم تنل إليها من غير طريقها، والحال أن أبواب هذه المقامات أو هذه الحضرات عن قرع مثلك مسدودة مغلوقة، أي: أمثالك لا يقدر على أن يتعرض إليها ويدق بابها فضلًا عن الانفتاح له. (وفي هذا البيت إشارة إلى أن السالك يجب عليه أن يعلم كيفية الوصول إلى المقامات وطريقه ليسهل عليه الوصول إليها لذلك يجب عليه أن يطلب مرشدًا يرشده إليها).

# ٩٢ \_ وبين يَدِي نجواك قَدَمْتَ زُخرُفًا،

#### تسرومُ بِسهِ عِسزًا، مَسرامِسيهِ عَسزتِ

97 \_ أي: قدمت كلامًا مزخرفًا تطلب بذلك الكلام عِزًا عندي ووصولًا إلى مقصاده ومراميه، أي: مقاماته التي هي مقاصد السالكين لم يوصل إليها إلا ببذل

الروح (في هذا البيت تنبيه للسالك على أن الكلمات المزخرفة والعبارات المزينة التي تحصل بالتعليم لا يمكن به الوصول إلى الحضرة بل بالعمل والتخلق بالأخلاق الإلهية وسلوك طريق الفناء).

#### ٩٣ - وجئتَ بِوَجْهِ أبيضٍ، غيرَ مُسقِطِ

# لِجاهِكَ في دارَيْكَ، خاطِبَ صَفوَتي (١)

97 - أي: لا بد لك أن تسقط جاهك من أهل الدنيا والآخرة وتتصف بالفقر التام الذي هو سواد الوجه في الدارين حتى تستحق تزوج بذاتي وتحظى بصفاتي (والوجه الأبيض كناية عن فعل مرضيّ يأتي به العبد بطلاقة وجهه حينئذ (والمراد به هنا الجاه الحاصل من غنى الدارين لأنه مقابل سواد الوجه)).

#### ٩٤ - ولو كنتَ بي مِن نُقطَةِ الباء خَفْضَةً،

# رُفِعْتَ إلى ما لم تَنسَلْهُ بعديسلة (٢)

98 - أي: لو كنت معي منخفضًا أخفض من نقطة الباء لكنت أرفعك إلى مقام لم تنله بحيلة (فالباء في بي بمعنى مع، ويجوز أن تكون للسببية) أي: لو كنت بسبب محبتي منخفضًا، رفعت من جهة انخفاضك أو لأجل انخفاضك إلى مقام لم تنله بحيلة.

#### ٩٥ ـ بحيث ترى أن لا ترى ما عَدَدْتَهُ،

# وأنّ السذي أغسدَدْنَسهُ غسيرُ عُسدَةِ (٣)

90 - أي: رفعت إلى مقام لم تنل إليه بحيلة، وصرت بحيث ترى أن لا ترى ما عددته، أي: ترى ما عددته أن لا تراه معتبرًا وأن الذي جعلته مهيأ ووسيلة للوصول إليّ غير عدة، أي: تعلم أن هذه الأشياء التي عددتها عليّ ليست أمورًا معتبرة عندي وتعلم أن الذي حسبته عدة للوصول ووسيلة للمطلوب ليس كذلك.

# ٩٦ - ونَهْجُ سبيلي واضحٌ لمن اهتدى،

#### ولكنها الأهواء عَمن، فأغمن

97 - أي: طريقي واضحة لمن أعطي استعداد الهداية في العلم فاقتضت عينه الثابتة الهداية في الأزل كما قال ـ عليه الصلاة والسلام ـ: "إن الله خلق الخلق في

<sup>(</sup>١) في داريك: أي في الدنيا والآخرة، خطب: طلب، الصفوة: نخبة الشيء والخالص منه.

<sup>(</sup>٢) الخفضة: الحطّة، الانخفاض.

<sup>(</sup>٣) أعد الشيء: هيأه، العدة: ما يعده المرء لظرف معين.

ظلمة ثم رش عليهم من نوره فمن أصابه من ذلك النور ققد اهتدى ومن لم يصبه فقد ضل وغوى» ولكن أهواء النفس الأمّارة بالسوء عمت وشملت جميع جهات القلب وجعلته في ظلمات بعضها فوق بعض إذا أخرج يده لم يكد يراها (في هذا البيت إشارة إلى وجوب اجتناب السالك من أهواء النفس ومقتضياتها).

#### ٩٧ ـ وقد آنَ أن أُبدي هواكَ، ومن به

#### ضناك، بما يَسفى ادّعاكَ مَحبّتى

9۷ ـ أي: حال وقت إظهار هواك وتعيين من به ضناك ببيان ينفي ادعاك محبتي (المقصود: أني أبين لك هواك ومحبتك ومحبوبك الذي به ضنيت ليزول عنك دعوى محبتى).

# ٩٨ - حليفُ غَرام أنتَ، لكِن بنفسِه،

#### وإبْسقاكَ، وَصْفًا منك، بسعضُ أَدِلْتي

9. - أي: صدقت أنك ملازم للغرام وعاشق، لكن غرامك بنفسك، فمحبوبك نفسك لأنك تريد الوصال والرؤية وهو حظها، وأبقاك وصفًا من أوصافك دليل من جملة أدلتي على ما أقوله فيك (وفيه تنبيه على أنه ما دام يطلب حظًا من حظوظه أو يبقى شيء من أنانيته فهو عاشق لنفسه فهو مدع في حب ربه).

#### ٩٩ - فلم تَهوني ما لم تكن في فانيا،

# ولم تَفْنَ ما لا تُجتلى فيكَ صورتى

99 - أي: إذا كان الأمر كذلك فلم تهوني ما دام لم تكن بكليتك فانيًا في ذاتي، ولم تفن ما دام لا تظهر ولا تتجلى فيك ذاتي بصورة من صور أسمائي وصفاتي (وفي قوله: "فيّ» إشارة إلى أن الفناء ليس انعدامًا محضًا بل انعدام تعينه وأنانيته كانعدام تعين القطرة في البحر عند وصولها إليه) (وفي قوله: "فيك" إشارة إلى أن التجلي الإلهي للعبد لا يكون من خارج ذاته بل فيها) (وفي هذا البيت إشارة إلى أن المحبة الذاتية بكمالها لا تحصل إلّا عند الفناء).

#### ١٠٠ ـ فَدَعْ عَنْكَ دَعُوى الْحَبِّ، وَادْعُ لِغَيْرِهِ

# 

١٠٠ ـ أي: إذا كنت محبًا لنفسك طالبًا لحظوظها فدع عنك دعوى حبي واتركه
وادع فؤادك إلى غير حبي وادفع عنك ضلالك الذي هو خصلة قبيحة وهي الكذب،

بالخصلة التي هي خصلة حميدة وهي الصدق (وفي البيت إشارة إلى وجوب إتيان السالك دائمًا بالصدق لتصح مناماته وتصدق مكاشفاته).

# ١٠١ \_ وجانب جنابَ الوضل، هيهاتِ لم يَكُنْ

وها أنت حيِّ، إن تكن صادقًا مُتِ

1.۱ \_ أي: باعد عن جناب وصلنا فإنه بَعُد عن مثلك مدع ولم يكن حصوله لك وها أنت حيّ باق على إنيّتك واقف عند مراداتك، فإن كنت صادقًا في دعواك محبتنا مت في هوانا تحظ بوصلنا وتحي بحبنا (وفي هذا البيت إشارة إلى أن السالك ما دام حيًا بنفسه لم يكن له الوصول).

#### ١٠٢ \_ هو الحُب، إن لم تقض لم تقض مَأْربًا.

منَ السحُب، فاخترْ ذاك، أو خَل خُلْتي (١)

۱۰۲ ـ أي: الشأن أن حبي حب إن لم تمت فيه لم تقض حاجتك من محبوبك، فاختر الموت فيه أو خل خلته ومحبته.

#### ١٠٣ - فقُلتُ لها: روحى لديكِ، وقبضها

#### إلىك، ومَن لي أن تكونَ بقبضتي

1٠٣ ـ (ولما فرغ من جواب المحبوبة وتنبيهاتها على مقامات المحبين شرع في الاعتذار عنها، فقال:) أي: لما قالت المحبوبة لي: كيت وكيت. قلت لها: إن روحي لديك وفي قبضة قدرتك، وقبضها وإماتتها إليك وأي شيء لي أن تكون في قبضتي فاسلمها إليك. يعني روحي وقلبي ونفسي وما يتعلق بها جميعًا لك وليس في قبضتي شيء منها فتصرفي فيها كما تحبين وترضين (وفي هذا البيت إشارة إلى التسليم والرضا بالقضاء).

#### ١٠٤ \_ وما أنا بالشّاتي الوفاةِ على الهوى،

#### وشنأنى الوقا تنأبس سواه سنجيسي

١٠٤ - أي: ولست أنا مبغضًا الموت على الهوى والحال أن شأني وشغلي الوفاء بالمحية وسجيتي وطبيعتي تأبى غير الوفاء مع المحبوبة (وفي هذا البيت إشارة إلى وجوب الوفاء).

 <sup>(</sup>١) إن لم تفضى: من الحيد أي إن لم تمت، لم تفض المأرب: لم تناه، والمأرب: الحاجة والمطلب.

#### ١٠٥ ـ وماذا عسى عَنْى يُنقالُ سِوى قَضَى

# فُلانٌ، هوى، مَن لى بذا، وهو بُغيتى

ان فلاتًا عني سوى أن فلاتًا عني سوى أن فلاتًا عني سوى أن فلاتًا من الحب ومن يعيني بهذا، والحال إنه بغيتي ومطلوبي.

#### ١٠٦ - أجَلُ أجَلَى أرضى انقِضاهُ صَبَابَةً،

#### ولا وصل، إن صَحّت، لحبّك، نِسْبَتي

1.٦ ـ أي: لو انقضى عمري لأجل الصبابة والحال أن وصلك لم يحصل أرضى به إن صحت نسبتى إلى حبك.

# ١٠٧ - وإنْ لم أفرز حَقًا إليكِ بِنِسبَةِ

#### لِعِرْتِها، حسبى انتِخارًا بتُهمة

۱۰۷ ـ وإن لم أفز بنسبة إليك أيضًا حقًا لأجل عزتها فحسبي افتخاري بتهمتي (بالياء) وإلّا فحسبي افتخاري بتهمة (بالتاء).

#### ١٠٨ \_ ودونَ اتبهامي إنْ قَضَيْتُ أُسَى فيما

# أسأتُ بِنفْسِ، بالشّهادةِ، سُرّتِ (١)

#### ١٠٩ ـ ولي منكِ كافٍ إن هَلَرْتِ دمي، ولم

أُعَـــ شهــــــــ دًا، عـــــ لِمُ داعـــي مَـــنـــــي

١٠٩ ـ أي: وإن لم اتهم بمحبتك ومت فيها ولم أعد شهيدًا ويكون دمي مهدرًا فعلمك بموتي كاف لي منك.

<sup>(</sup>١) قضى أسى: مات حزنًا وكمدًا.

 <sup>(</sup>۲) انظر: نقد المنقول لابن قيم (ص ١٣٢)، والمنار المنيف (١/١٤٠)، وتلخيص الحبير (١/١)

#### ١١٠ ـ ولم تَسْوَ روحي في وصالِكِ بَــذَلُهـا

لَدَيِّ لِبَــونِ بَــيـنَ صَــونِ وبِــذلَةِ (١)

• ١١٠ ـ أي: لم تسو روحي بذلها لدي في مقابلة وصالك لحقارة روحي وعزة وصالك لبعد عظيم بين أمر عزيز مصون وبين أمر حقير يطرح.

١١١ - وإني، إلى التهديدِ بالموتِ، راكِن،

ومِسن هَسولِهِ أركسانُ غسيسري هُسدّتِ

ا ۱۱۱هـ أي: إني راكن ومائل إلى ما تهددني به وهو الموت والحال إن من هيبة وقوعه أركان وجود غيري انكسرت.

١١٢ - ولم تعسِفي بالقَتل نفسيَ بل لها

بِهِ تُسعِفي، إن أنتِ أَتلَفتِ مُهجَتي (٢)

١١٢ - أي: إن أتلفت مهجتي في هواك لم تظلمي على نفسي بقتلها بل تقضي لها حاجتها بذلك القتل.

١١٣ - فإنّ صَحّ هذا القالُ مِنكِ رَفَعتِني،

#### وأعسلنيت مسقداري وأغسلنيت قسيسمستى

الكثرة واتصافي بأنوار الوحدة، وأغليت قيمتي لعزتي بين أهل العالم.

١١٤ ـ وها أنا مُستَدع قَضاكِ وما بِـهِ

رِضَاكِ، ولا أخسسارُ تسأخسِرَ مُسدّتي (٣)

١١٤ ـ أي: ها أنا طالب حكمك بالموت وما فيه رضاك ولا أختار تأخير مدة عمري.

١١٥ ـ وعِسيدُكِ لي وعد، وإنجازُهُ مُني

ولسيِّ بسغسيرِ السبُعسدِ إن يُسرَمَ يَسشبُتِ

۱۱۵ ـ أي: تهديدك بالموت بالنسبة إلي وعد وبشارة، وإنجاز هذا الوعد مراد
محب لو تُرمى ذاته بكل بلاء ومحنة غير البعد والهجران تثبت قدمه فيه.

<sup>(</sup>١) البون: البعد، الفارق، بين شيء وآخر، الصون: الحفظ، البذلة: الابتذال.

<sup>(</sup>٢) لم تعسفى: لم تظلمى، تسعفى: من أسعف: أعان.

<sup>(</sup>٣) مستدع: اسم فاعل من استدعى: طلب، قضا: مخفف قضاء أي حكم.

#### ١١٦ ـ وقد صِرتُ أرجو ما يُخافُ، فأسعِدى

#### ب ورح مسيت للحياة استعلات

117 - أي: فإني قد صرت أرجو الموت الذي يُخاف منه والفناء الذي يهرب عنه، فاسعدي بذلك الفناء روح ميت صارت مستعدة للحياة الحقيقية (لا يتوهم أنه يرجو الموت الطبيعي... بل المرجو هو الفناء الكلي في الذات الأحدية... ويعني بالميت من مات بالموت الإرادي... والتحقق بمقامات السلوك.

# ١١٧ - وبي مَن بها نافَسْتُ بالرّوح سالِكًا

# سبيل الألى قبلي أبوا غير شرعتي

11٧ - أي: وفديت بنفسي المحبوبة التي بسببها حادثت (ناقشت) مع المحبين في المحبة حال كوني سالكًا طريق الذين أبوا كل الطرق إلا طريقي وشرعتي.

# ١١٨ - بِكُلِّ قَبِيلِ كُمْ قَتِيلِ بِهَا قَضَى

# أسى، لم يَفُوز يوما إليها بِنَظرةِ

١١٨ - أي: كم مقتول قتل بحبها في كل قبيلة ومات من الأسى والحزن ولم
يفز يومًا بنظرة إليها «لأنه ليس من سلك وصل ولا كل من طلب وجد».

# ١١٩ - وكم في الورَى مِثلي أماتتْ صَبابَةً،

# ولَوْ نَسْطَسَرَتْ عَسْطُمْسًا إِلَيْسِهِ الْأَحْسَيْتِ

الحاد أي: وكم في الورى مثلي أماتت بالصبابة وجعلته مهينًا مجذوبًا فانيًا ولو نظرت إليه بإعطاء الوجود الحقانى لأحيته ثانيًا.

# ١٢٠ ـ إذا ما أَحَلَّتْ، في هواها، دَمي، فَفي

# ذُرَى السِعِسزِّ والسِعَسلياءِ قَسدري أحَسلَتِ<sup>(۱)</sup>

المقامات وأوصلتني إلى أرفع الدرجات وجعلتها عندها ذا قدر عظيم حتى اشتغلت بقتلي.

92Và

<sup>(</sup>١) أحلّت دمه: أهدرته، أحلّت: أقامت.

#### ١٢١ ـ لَعَمْري، وإن أتلَقْتُ عَمْري بحبتها

# رَبِحْتُ، وإنْ أَبْلَتْ حَسْسَايَ أَبْلَتِ (١)

171 - أي: أقسم بحياتي أني ربحت في حبها حيث أعطيت الوجود الفاني الكوني وأخذت الوجود الباقي الحقاني، فإن أتلفت عمري في هواها قد ربحت بالعمر الأبدي والبقاء السرمدي وإن أفنت حشاي أي ذاتي وما فيها من الصفات فقد أبرأتها من علل الأكوان ونقائص الإمكان وحوادث الحدثان وكونها تحت اسم الدهر والزمان. (ثم شرع أسلوبًا آخر يحكي عن بدايات سلوكه تنبيهًا للطالب وترغيبًا للراغب، فقال:).

# ١٢٢ - ذَلَلْتُ لهَا في الحَيّ حَتى وَجَدْتُني،

#### وأدنكى مسنسال عسنسدهم فسؤق هِسمّستي

١٢٢ أي: ذلك بسبب المحبوبة في قبيلة أرباب الشريعة والطريقة حتى وجدت نفسي بينهم بحيث أدنى وأقل منال عندهم صار فوق همتي. (وفي البيت تنبيه لدفع العزة بين أهل الحجاب فإنها تورث البعد والطرد).

# ١٢٣ \_ وأخْمَلَني وَهْنًا خُضُوعي لهم، فلَمْ

# يَـرَونـي هَـوانـًا بـي مَـحَـلَا لـخِـدمـتـي(٢)

1۲۳ ـ أي: أخملني بين أهل الظاهر والسالكين تواضعي وتذللي لأجل الضعف والذلة الذي في فلم يروني هؤلاء محلًا لخدمتهم وأهلًا لها (وفي البيت ترغيب في الخمول فإن الشهرة مانعة في الابتداء عن الوصول لذلك قال عليه السلام: "الخمول نعمة وكلهم يتوخاها والشهرة آفة وكلهم يتمناها")(").

#### ١٢٤ ـ ومِنْ دَرَجَاتِ العِرْ أَمْسَيْتُ مُخلِدًا

# إلى دركاتِ اللَّذل من بَعدِ نخوتي (٤)

الذل عند أي: وقعت بينهم من درجات العز حال كوني مائلًا إلى درجات الذل بعد أن كنت صاحب نخوة بينهم وجاه ومنصب عندهم (وفي البيت ترغيب لترك الجاه والمنصب لذلك قيل: «آخر ما يخرج من رؤوس الصديقين حب الجاه»).

<sup>(</sup>١) أبلت: أفنت، أبلت: من أبل المريض من العلة: قارب البرء.

<sup>(</sup>٢) أخملني: حطُّ من قدري، الهوان: الذلُّ.

<sup>(</sup>٣) أورد القاري في «المصنوع» (ص ٩٩)، والعجلوني في كشف الخفاء (١/ ٤٦٠).

<sup>(</sup>٤) مخلدًا: راكنًا، دركات الذل: درجاته، النخوة: الشرف والمروءة.

# ١٢٥ \_ فلا باب لي يُغشَى، ولا جاه يُرتَجى،

#### ولا جَارَ لي يُحْمى لِفَفْدِ حَمِيَّتي

١٢٥ ـ أي: إذا كان الأمر كذلك فلا باب لي يؤتى إليه لحاجة ولا جاه لي يرجى به منّا راحة ولا جار لي يحفظ في حمايتي عن البلايا والمحن وذلك لفقد الحمية مني.

# ١٢٦ - كَأَنْ لَمْ أَكُنْ فَيِهِمْ خَطِيرًا، ولَمْ أَزَلَ

#### لَدَيْهِمْ حَصِقِيرًا في رَحْاءِ وشِدَة

1۲٦ ـ أي: صرت بينهم دليلًا كأني ما كنت لديهم خطيرًا بل حقيرًا دائمًا في رخا العيش وشدته (وفيه تنبيه على كمال مقام التواضع والذلة وترك الجاه والمنصب للسالك).

#### ١٢٧ \_ فلو قِيل من تهوَى، وَصرَّحْتُ باسمِها،

# لَقيلَ كنني، أوْ مسه طَيفُ جِنةِ (١)

۱۲۷ \_ أي: فلو قيل لي من تهوى وأصرح باسمها لقيل كذب وستر من يهواه استبعادًا مني محبتها أو مسه الشيطان فجعله مجنونًا ذا وسوسة وخيال حتى يدعي محبة من لا يُشاهد أن يكون من محبة وعشاقى.

#### ١٢٨ \_ ولو عَزّ فيها الذَّلُّ ما لَذَ لي الهوي،

# ولم تَكُ لولا الحب في الذل عِزتي

1۲۸ ـ أي: ولو فقد الذل ولم تحصل في هواها لما لذ لي الهوى ولا طاب، ولولا الحب في قلبي ما كانت لي عزة في الذل (لأن العزة الحقيقية التي تحصل للأنبياء والأولياء نتيجة عبوديتهم وذلتهم لرب العزة) (وفيه تنبيه للسالك على أن الذلة التى في السلوك صورة هي عين العزة حقيقة).

#### ١٢٩ \_ فَحالى بها حال بِعَقْل مُدلَّةٍ،

#### وصحة مَدِد وعِدْ مَدَدُ مَا لَهُ وَاللَّهُ مَا لَهُ وَاللَّهُ مَا لَهُ اللَّهُ مِنْ مُسَالًا لَهُ اللَّهُ

1۲۹ \_ أي: إذا كان الأمر كما ذكر فحالي بسببها مزين بعقل متحير وبصحة من بلغ جهده من المرض وبعز حاصل من المذلة (والغرض أن حالي موصوف بأضداد

<sup>(</sup>١) الطيف: الخيال في النوم، الجنّة: الجِن.

أحوال الناس، فإن عقلي مزين بالجنون وصحتي بالمرض وعزتي بالمذلة) (وفيه تنبيه على أن السالك لا بد أن تكون حاله كذلك).

#### ١٣٠ ـ أَسَرَتْ تَمَنّي حُبّها النفْسُ حيثُ لا

#### رقيبَ حِبجَى، سِرًا لسِرَي، وخَصَتِ

١٣٠ ـ أي: أظهرت النفس تمني حب المحبوبة لسري وقلبي حال كونه مخفيًا
في مقام ليس رقيب العقل حاضرًا فيه وخصت النفس بسري أي وخصت النفس ذلك
التمنى بالسر والقلب.

# ١٣١ - فأشفَقْتُ مِن سَيرِ الحديثِ بسائِري،

#### فتُعرِبُ، عن سِرّي، عِبارة عَبَرَتي (١)

1۳۱ ـ أي: لما أظهرت نفسي لسري وقلبي تمني حبها أشفقت من أن يسير ذلك المعنى إلى سائر أجزائي وقواي الروحانية والجسمانية فتتأثر منه وتفيض الدمعة المنحدرة من عيني على وجهي فتكشف عن سري المصون بعبارة لسان الحال ما أخفيه بلسان القال كما قال.

# ١٣٢ - يُغالِطُ بَعضي عنهُ بَعضي، صِيانَةً،

# ومَسِني، في إخفائه، صِذْقُ لَهُجَني

١٣٢ ـ أي: يوقع بعض قواي البعض في الغلط لأجل صيانتي عن ذلك البعض السر المصون عن العقل والحال إن كذبي في إخفاء ذلك عين صدق لهجتي.

# ١٣٣ - وَلَـمَّا أَبَتْ إِظْهَارَهُ، لَـجُوانِحِي،

#### بَديسهَةُ فِكري، صُنْتُهُ عن رويستى

۱۳۳ ـ أي: لما امتنعت بديهة فكري عن إظهار ذلك المعنى المحفوظ للقوى القلبية الباطنية صينت أيضًا عن فكري وعقلي.

#### ١٣٤ ـ وبـالَغْتُ في كِـتـمـانِـهِ، فـنَـسِـيـتُـهُ

# وأنسيت كتمي ما إليه أسرت

١٣٤ ـ أي: بالغت في كتمان السر المذكور حتى نسبته وأنسبت كتمي المعنى الذي أسرته نفسي إلى سري وقلبي، (في بعض النسخ: ما إليّ أسرت، أي أسرته

<sup>(</sup>١) أشفقت من الإشفاق وهو هنا الخوف، أعرب عن: أبان وكشف.

نفسي إليّ) (ولما كان كتمان السر بهذه الحيثية موجبًا للعناء والمشقة وهو من غرس شجرة التمنى، قال:).

١٣٥ - فإن أجْنِ مِن غرْسِ المُنى ثَمَرَ العَنَا،

فَلِلَّهِ نَنفُسٌ، في مُناها، تعسنت

۱۳٥ ـ أي: فإن كان حاصلي من غرس أشجار المنى ثمر العناء والمشقة فلا
بأس به ولله در نفس تعنت في مناها وصبرت.

١٣٦ \_ وأحلى أماني الحُبّ، للنفس، ما قَضَت

عَـناهـا بهِ مَـنْ أَذكَـرَتْـهـا وَأنـسَـتِ

١٣٦ ـ أي: وأحلى أماني الحب بالنسبة إلى نفسي شيء حكمت به أو هو الذي حكمت به من أذكرت النفس مناها وأنستها إياها.

١٣٧ - أقامَتْ لها مِنى على مُراقِبًا،

خَـواطِـرَ قـلبـی، بـالـهـوی، إن ألمّـتِ

١٣٧ ـ أي: أقامت المحبوبة لأجلها من قُواي عليّ مراقبًا لخواطر قلبي في هواها إن ألمت بغيرها تعلمها بها (المراد بالمراقب هو العقل كما صرح الناظم في البيت السابق بقوله: حيث لا رقيب حجى).

١٣٨ ـ فإِنْ طرقتْ، سرًا، من الوهم، خاطري،

بِـلا حـاظِـرِ، أطـرَقـتُ إجـلالَ هـيـبَـةِ(١)

١٣٨ ـ أي: فإن طرقت المحبوبة على قلبي حال كونها مخفية من الوهم والعقل من غير أن يكون ثمة مانع أطرقت من هيبتها وعظمتها إجلالًا وتعظيمًا لها.

١٣٩ ـ ويُطرَفُ طَرْفى، إِن هَـمَـمْتُ بِنَظرةٍ

وإِنْ بُسِطَتْ كَفِّي إلى البسطِ كُفَّتِ

1٣٩ ـ أي: يصرف طرفي ويجعل إلي طرف غير طرف المحبوبة إن قصدت أن أنظر إليها، وإن انبسطت كفي وامتدت إليها لأجل المباسطة معها منعت بالأنوار القاهرة.

<sup>(</sup>١) طرقت: أتت ليلًا، أطرق: انحني إجلالًا.

#### ١٤٠ - ففي كل عَضو في إقدامُ رغبَةِ،

# وَمِنْ هِيبةِ الإغظام إحجامُ رَهبَةِ<sup>(١)</sup>

12. أي: إذا كان الأمر كذلك ففي كل عضو من أعضائي إقدام إليها ورغبة فيها لسريان محبتها في جميع جوانحي وجوارحي، ومن هيبة وجدان نفسي إياها عظيمًا في كل عضو امتناع من الإقدام لأجل الرهبة. (ولما قال: "ففي كل عضو في إقدام رهبة" بيّن أن كلّا منها يؤثر غيره على نفسه عند ازدحام الكل عليها بقوله:).

#### ١٤١ ـ لِفِينَ وسَمعي في آثارُ زَحْمَةٍ

#### عليها بَدَتْ عِندي كايتار رحمة

181 - أي: للفم والسمع الحاصلين فيّ آثار ازدحام على المحبوبة ظهرت عندي لأن كلّا منها يطلب من المحبوبة نصيبه، كما أن كلّا منها يرحم على الآخر فيؤثره على نفسه (ولما ذكر كل منهما بيّن إيثار كل منهما رحمة بقوله:).

١٤٢ لِسَانيَ، إن أبدى، إذا ما تلا، اسمَها،

### لهُ وصفُه سمعي، وما صَمَّ يَصْمُتِ

۱٤۲ - أي: إن أبدى سمعي وصفه الذي هو استماع كلامها حين تلا لساني لأجل السمع اسم المحبوبة وما صم عن الاستماع شوقًا إليها واستلذاذًا بكلامها يصمت لساني ترحمًا على سمعي ويؤثر حظه له.

### ١٤٣ ـ وأذنسي، إن أهسدَى لِسسانسيَ ذكسرَها

### لِقَلبي، ولم يستَعبدِ الصّمتَ، صُمّتِ

افهارًا لما المحتل الما المحتل المحتل

### ١٤٤ - أغارُ عليها أن أهيمَ بحبها

# وأعرف مِسقداري، فأنكِر غيرتي

184 - أي: أغار مني على المجبوبة من أن أهيم بسبب حبها أو في حبها ثم أتذكر عدم قدري في الوجود فأنكر غيرتي.

<sup>(</sup>١) الإحجام: خلاف الإقدام، الزهبة: الخوف.

#### ١٤٥ ـ فتُختَلَسُ الرّوحُ ارتياحًا لها، وما

### أُبُرِيءُ نفسى مِن تَوَهِم مُنْيَةٍ

1٤٥ ـ أي: بسبب محبتي وانجذابي إليها تختطف روحي سرورًا وابتهاجًا إلى حضرتها، والحال إني ما أبرىء نفسي من توهم المنية في القلب، أي ما أبرىء نفسي من بقية الأنانية.

#### ١٤٦ ـ يَراها، على بُعدِ عن العين، مِسمعي،

### بِطَيْفِ مَلام زائر، حينَ يقظني

1٤٦ \_ أي: ترى المحبوبة أذني مع بعدها عن عيني بسبب طيف حصل عن ملامة زائري حين اليقظة، أي الزائر إذا لامني يتمثل خيالها نصب عيني فأراها حين اليقظة كما يرى الخيال في النوم.

### ١٤٧ \_ فَيَغْبِطُ طَرْفي مِسمَعي عندَ ذِكرها،

#### وتَخسِدُ، ما أَفنَتْهُ مِنْي، بقيتي

15٧ - أي: يغبط طرفي لمسمعي عند ذكر المحبوبة (فإن السمع يجد بذكرها لذة عظيمة وهي نوع من الوصول والإدراك ويتمنى الطرف حصول مثل ما وجده المسمع ويغبط المسمع للطرف أيضًا فإذا الطرف يجد شهودًا حسيًا لأنوار ذاته الساطعة ولا يقدر المسمع عليه)؛ وكذلك بجسد ما بقي مني لما أفنته المحبوبة ويتمنى هو أيضًا الفناء فيها (فكل من قواي وأعضائي يغبط الآخر).

### ١٤٨ \_ أمَمْتُ أمامي في الحقيقة، فالورى

#### ورائى، وكانتْ حَيثُ وجَهتُ وجهتي

18۸ ـ أي: لما أفنتني المحبة في عين المحبوبة واتحدت ذاتي بذاتها وصرت كعبة الآمال وقبلة الأحوال، أممت إمامي الذي أقتدي به في الظاهر وكل من في العالم، فالورى ورائي وخلفي في الحقيقة وكانت وجهة قلبي حيث توجهت إليها وهي الذات الإلهية التي فنيت وبقيت بها.

#### ١٤٩ - يَراها إمامي، في صلاتي، ناظِري،

### ويَـشهـدُنـي قـلبـي أمـامَ أئـمَـتـي

١٤٩ ـ أي: يرى ناظري لإمامي مقدمًا علي في صلاتي ويشاهدني قلبي بعين البصيرة التي عين البصر طلبها إلي إمام الأئمة كلها، فإنهم مقتدون بي في الباطن آخذون مني ما أفيض عليهم بحكم الخلافة من الله.

### ١٥٠ ـ ولا غَــرْوَ أَنْ صَـــلَّى الإمـــامُ إلــــى أَنْ

# ثَــوَتْ فــي فــؤادي، وهــيَ قِــبَــلَةُ قِــبــلتــي(١)

• ١٥٠ - أي: ولا عجب أن صلى الإمام وتوجه إلي في صلاتي لأن ذاته تعالى أقامت في فؤادي والحال أنها قبلة القبلة الظاهرة (وفي بعض النسخ: الأنام، عوض الإمام وقبلة قبلة بغير ياء المتكلم، فتقديره: وقبلة كل قبلة) (ولا ينبغي أن يتوهم أنه قائل بالحلول، فالحلول والاتحاد المشهورين، عند هذه الطائفة كفر محض كما عند أهل الظاهر، فالباء في «بفؤادي» بمعنى في).

## ١٥١ - وكُلّ الجِهاتِ الستّ، نحوي، توجّهتُ

# بسما تَسمَ من نُسْكِ، وَحبح، وَعُسمرَةِ

101 - أي: الكعبة مع جهاتها الست ومع جميع مناسكها من الحج والعمرة وتوابعهما من العبادات والتقربات كلها متوجهة إليّ مستفيضة مني طالبة لما لها من جزئي (وذلك لأن جميع ما في العوالم لا يأخذ كمالهم إلا من الخليفة، فمن وصل إلى مقام الجمع وتحقق بمقام الخلافة يكون الكل متوجهًا إليه مستفيضًا منه).

# ١٥٢ - لها صلواتي، بالمقام، أقيمها،

### وأشهد فيها أنها لي صَلَتِ

107 - أي: للمحبوبة هذه الصلوات التي أقيمها في المقام لا لغيرها لتجردي عن جميع ما سواها وأشاهد في تلك الصلوات أن المحبوبة أيضًا تصلي لي (المراد بالمقام ظاهرًا مقام إبراهيم عليه السلام وباطنًا مقام القلب الذي هو الجامع بين الوحدة والكثرة والحق والخلق معًا) (وقد جاء في الحديث النبوي: "إذا وصل إلى الحضرة نودي قف يا محمد أن ربك يصلي" وهذا الكلام له ظاهر وباطن أما ظاهره فهو أن الصلاة من الله الرحمة ومن الملائكة الاستغفار) فمعنى البيت يكون: إني شاهد في تلك الصلوات أن الحق سبحانه يرحمني ويغفر لي ويعفو عن ذنوب الاشتغال بغيره في زمان الحجاب؛ وأما باطنه فهو أن أحدية مقام الجمع تشهد أن المصلي والمصلى في زمان الحجاب؛ وأما باطنه فهو أن أحدية مقام الجمع تشهد أن المصلي والمصلى يظهر متوجه ومتوجه إلى البحر يظهر متوجه ومتوجه إليه ويجري حكم التعدد بينهما مع أن حقيقتهما واحدة. فالتعدد في صور العبودية والربوبية والأحدية بحسب الحقيقة.

<sup>(</sup>١) ثوت في فؤادي: أقامت.

#### ١٥٣ \_ كِلانَا مُصَلِّ واحِدٌ، ساجدٌ إلى

#### حقيقة بالجمع، في كلّ سجدة

10٣ ـ أي: أنا ومحبوبتي مصل واحد في الحقيقة، وكلُّ ساجد إلى حقيقة المصلى الواحد بحسب الجمع في كل سجدة.

### ١٥٤ ـ وما كان لي صَلّى سِواي، ولم تكن

### صَلاتي لغَسيري، في أدا كل ركعَة

108 \_ أي: وما كان صلى لي سواي إلا أنا واحد بالحقيقة، فلم تكن صلاتي لأجل غيري في أداء كل ركعة بل لأجل عبادتي وصلاتي (فأنا العابد والمعبود والساجد والمسجود) (ولما كان كلامه فيما مضى من لسان الكثرة ساترًا للوحدة، قال:).

# ١٥٥ \_ إلى كم أُواخي السّنتر؟ ها قد هتكته،

# وحَلُ أواخي الحُجبِ في عَقد بَيْعتي<sup>(١)</sup>

100 ـ أي: إلى كم أعاهد أهل الحجاب وأصاحب سترهم، أي أراعي مقام العبودية وأستر وجه الربوبية، ها قد هتكت الستر ورفعت الحجاب لإظهار وجوه الربوبية المستورة بأستار العبودية، والحال أن حل عقد الحجب ثابت في عقد البيعة الأزلية (أي عيني الثابتة تقتضيه في الأزل أن أحل عقد المشكلات وأزيل قناع المعضلات وأرفع الحجاب عن وجه الحقيقة وأكشف النقاب عن عرائس الطريقة لأني أعطيت في الأزل استعداد هذه المعاني قبل ظهوري في هذه المباني وإليه أشار بقوله:).

### ١٥٦ \_ مُنِحْتُ وَلاها، يومَ لا يومَ، قبل أن

#### بَدَتْ عند أَخْدِ العهدِ، في أوّليتي

107 \_ أي: أعطيت محبتها ووهبت هواها يوم لم يخلق هذا اليوم المعهود ولا ظهر هذا الزمان الموجود، وذلك اليوم هو اليوم الدائم الذي لا ليل فيه ولا نهار ولا صبح له ولا مساء وإعطاء محبتها وحصول هواها لي قبل أن بدت المحبوبة لي وأخذت مني العهد بقوله: "ألست بربكم" والمراد بقوله: "في أوليتي" الأولية التي هي

 <sup>(</sup>١) أواخي الستر: أتوخى، أي أريد، أواخي: جمع أخيه، الحبل المدفون في الأرض كحلقة تربط
بها المطية.

افتتاح الوجود عن العدم. (وإنما قال: «منحت» لأن الاستعداد الأولي الحاصل للأعيان [الثابتة] فائض عليها لا بواسطة استعداد آخر ولا بحسب كسب بل عطاء محض وإليه أشار بقوله:).

# ١٥٧ - فَنِلْتُ ولاها، لا بَسمْعِ وناظِرٍ،

### ولا بساكتيسساب، واجتيلال جبسلة (١)

١٥٧ - أي: لما منحت هواها في أزل الآزال كان نيلي محبتها ووجداني هواها اليوم متفرعًا على المحبة الأزلية، فمحبتي إياها ليست بواسطة سمعي لكلامها ولا بسبب شهودي لجمالها ولا باقتضاء ذاتي وجبلتي لمحبتها.

# ١٥٨ - وهِمتُ بها في عالَم الأمْرِ، حيثُ لا

# ظُهورٌ، وكانتُ نَشوتي قبلَ نشأتي

١٥٨ - وكان هيماني بحبها في عالم الأمر وهو عالم المجردات الحاصلة بأمر
«كن» حيث لا كان لي ظهور في هذه النشأة العنصرية فكانت نشوتي وسكرتي قبل نشأتى هذه.

# ١٥٩ - فأفنى الهوى ما لم يكُن ثَمّ باقيًا،

#### هُنا، من صِفاتِ بيننا، فاضمحلت

109 - أي: همت بمحبتها فأفنى الهوى ما لم يكن حاصلًا من الصفات الكونية البشرية الحادثة بحدوث الوجود الإضافي الفارقة بيننا الموجبة للثنوية فصارت هذه الصفات مضمحلة فانية.

### ١٦٠ - فألفيت ما ألقيت عني صادرًا

### إلسي، ومستسي وارِدًا بِسمَسزيسدَتسي

17٠ - أي: وجدت لما ألقيته مني حال كونه صادرًا عني واردًا إلى مع مزيدة عليه (وذلك لأن المحب السالك يعرض عن جميع متاع الدنيا وطيباتها ويزهد في الآخرة ولذاتها ويلقى منه نسبة ما صدر عنه من الأفعال والأقوال بإسنادها إلى الله تعالى، ولذلك يبعد نفسه عن جميع الضفات الكمالية وينسبها إلى الله تعالى فلا يرى لنفسه فعلًا وصفة بل عينًا ووجودًا وهذا هو المراد بقوله: «ما ألقيت عني صادرًا»؛ ثم

<sup>(</sup>١) ولا: مخفف ولاء، والولاء التأييد.

إذا فني في الحق سبحانه وبقي به يجد أن تلك الأفعال أفعاله الصادرة منه بل أفعال جميع الموجودات يجد ويشاهد أنها صادرة منه بحكم سريان ذاته في الذات الإللهية الظاهرة في صور جميع الموجودات ويجد كمالات أخرى إللهية تصدر منه وصفات ذاتية تتصف ذاته بها لاتحاد ذاته بالذات الإللهية، وإليه أشار بقوله: "بمزيدة"، فما ألقاه أولًا منه وكان ذلك صادرًا عنه وجده مرة أخرى واردًا إليه مع مزية يعطيها مقام الجمع.

١٦١ \_ وشاهدتُ نفسى بالصفاتِ، التي بها

تحجّبت عني، في شهودي وَحِجبتي

١٦٢ \_ وإني التي أحبَ بنتُها، لا مَحالَة

### وكانت لىها نىفىسى عىلى مىحىيىلتىي(١١)

بالصفات التي بها تحجبت عن حضرة المحبوبة في شهودي بحضرة المحبوبة ملتبسة بالصفات التي بها تحجبت عن حضرة المحبوبة في احتجابي عنها وشاهدت أي عين المحبوبة التي أحببتها بلا شك وريبة، والحال أن نفسي كانت لأجل المحبوبة التي هي عيني في الحقيقة تحيلني عليّ أيّ شاهدت أني الذي أحالني في معرفته على معرفة نفسى بقوله: «من عرف نفسه فقد عرف ربه» وهو عين نفسى وليس غيرها.

١٦٣ \_ فهامَتْ بها من حيثُ لم تدرِ، وهي في

شُهودي، بنفس الأمر غير جهولة

177 \_ أي: إذا كانت المحبوبة عين نفسي وذاتي، فنفسي قائمة بنفسها لا بغيرها لكن من حيث إنها لم تدر أن محبوبتها عينها بل ظنت أنها غيرها وهي مفارقة عنها فهامت بها والحال أنها ليست جهولة بما في نفس الأمر في حال شهودي لذاتي بذاتي أي هي عالمة يقينًا أنها عين محبوبتها كما في نفس الأمر عند الكشف الذاتي والشهود الروحي.

١٦٤ ـ وقد آنَ لي تَفصِيلُ ما قلتُ مُجْمَلًا،

وإجمالُ ما فضلتُ، بسطًا لِبسطَتي(٢)

178 ـ أي: حان لي أن أفصل ما أشرت إليه مجملًا من اتحاد ذاتي بذات المحبوبة وأجمل ما فصلته وبسطته بسطًا لبسطتي الحاصلة من السكر في حضرة

<sup>(</sup>١) محيلة: صارفة، من أحال: صرف.

<sup>(</sup>٢) المجمل: المختصر، غير المفصل، البسط: التبسيط لبيان الشيء وتفسيره.

المحبوبة وإفشاء سرها لقدرتي ورفعتي في علم مقامات السلوك وعلم التوحيد (قدم إجمال المفصل على تفصيل المجمل لتقدم السلوك على الوصول، ثم جمع الأبيات الثلاثة الآتية توطئة لبيان مقامات السلوك إجمالًا، فقال:).

١٦٥ - أفادَ اتخاذي حُبِّها، لاتّحادنا،

١٦٦٪ يَشي لي بيَ الواشي إليها، والإثمي

عليها، بها يُبْدي، لديها، نصيحتي ١٦٧ - فأُوسِعُها شُكرًا، وما أسلَفَتْ قِلَى،

وَتَصنَحُني بِرًا، لِصِدقِ الصحبةِ (١)

نفسه موصوفًا بالخصلة الذميمة التي هي الوشاية لأجلي ويبدي لائمي على حبها نفسه موصوفًا بالخصلة الذميمة التي هي الوشاية لأجلي ويبدي لائمي على حبها مستعينًا بها أي بصفاتها القهرية لدى المحبوبة نصيحتي أي يظهر لائمي نصيحتي عند المحبوبة بقوله: «لا تتعرض إلى المحبة فإنها تقهر المحبين وتفني العاشقين وتبلي أجسام المشتاقين» فلا ألتفت أنا إلى كلام اللائم ولا المحبوبة تتلفت إلى كلام الواشي بل تجعلني من المقربين منها لكونها تحب لمن يحبها كما جعل آدم عليه السلام خليفة في الأرض ولم ينظر إلى وشاية الملك، فأوسعتها شكرًا أي فأوفيتها حق نعمتها بالشكر والحال أنها في الأزل أيضًا ما أسلفت بالنسبة إليّ قِليّ وعداوة بل غيبت عيني الثابتة بالفيض الأقدس في غيب ذاته وحضرة علمه وأعطت لها استعداد محبتها الثابتة بالفيض الأقدس في غيب ذاته وحضرة علمه وأعطت لها استعداد محبتها وتمنحني كل لحظة بالفيض المقدس برًا وإحسانًا وكل ذلك لصدق محبتي فيها واختياري إياها وتوجهي إلى وجهها الكريم. (ولما فرغ من الأبيات التي جعلها توطئة لبيان مقامات سلوكه، قال:).

١٦٨ - تَقَرَّبْتُ بِالنَّفْسِ احتِسابًا لها، ولم

أكن راجيا عنها ثوابا، فأدنت

١٦٨ - أي: تقربت إلى المحبوبة بإفناء نفسي في طريقها وجعلتها قربانًا حسبة
لها وابتغاء لمرضاتها ولم أكن راجيًا عنها ثوابًا غيرها فقربتني منها. (وفيها إشارة إلى

<sup>(</sup>١) القلى: البغض.

قوله عليه الصلاة والسلام ناقلًا عن ربه: "من تقرب إليّ شبرًا تقربت منه ذراعًا ومن تقرب إليّ ذراعًا تقربت منه باعًا" () وقوله: "ما تقرب إليّ عبدي بمثل ما افترضت عليه ولا يزال العبد يتقرب إليّ بالنوافل حتى أحبه فإذا أحببته كنت سمعه وبصره ويده" (). وقوله: "تقربت " يجوز أن يكون إخبارًا عن الواقع ليكون الناظم رحمه الله من المحبين الذين تداركهم اللطفي الإلهي آخرًا بالجذبة فيكون من الذين سبق اجتهادهم على الجذبة ويجوز أن يكون من المحبين الذين سبق جذبتهم على سلوكهم، وإنما قال كذلك تحريضًا للطالبين ليكونوا من المحبين بالسعي والاجتهاد كما قال تعالى: ﴿ وَاللَّذِينَ جَهَدُوا فِينَا لَنَهُرِينَهُم شُبُلنا ﴾ [العنكبوت: الآية ٢٩] ثم قال: «فأدنت» لينبه الطالب على أن سعيه لا بد أن يكون منتجًا. (وفي البيت إشارة إلى عدة مقامات كاليقظة والتوبة والإنابة والإرادة والشوق والمحبة والكرم والجود والتسليم والإخلاص وغير ذلك مما يمكن أن يدخل تحت مقام التقريب بالنفس) (ولما كان التقرب بالنفس مستدعيًا للترك والتجريد التام، قال:).

### ١٦٩ \_ وقد منت مالى فى مالى، عاجلًا،

#### وما إنْ عــسـاهــا أن تــكـــونَ مُــنِــيــلَتـــى(٣)

179 ـ أي: قدمت بين يدي حضرة المحبوبة كلَّ ما كان لي في الدنيا والآخرة بالبذل والإيثار في طريقها حال كوني مسرعًا وكل ما يتوقع وقوعه ويرجى حصوله من المراتب الجنانية والدرجات الروحانية فضلًا ورحمة من عند الله أيضًا كذلك كما قال تعالى: ﴿ يَكَانُهُمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللهُ عليه التجرد من جميع ما يطلق عليه السم الغير لئلا يكون طالبًا لما سواه).

#### ١٧٠ ـ وخَلَفْتُ خَلفي رؤيتي ذاكَ، مخلِصًا،

### ولسستُ بِرَاضِ أن تحكونَ مَطيتسي

۱۷۰ ـ أي: رميت خلفي رؤيتي ذاك التقديم أيضًا لئلا يخطر في خاطري وقتًا ما أني قدمت بين يدي المحبوبة شيئًا وذلك بإسناد ذلك التقديم أيضًا إلى الفاعل الحقيقي لا إلى نفسي ولست براضٍ أن تكون نفسي المضحاة في سبيل الله مطية لي

<sup>(</sup>۱) رواه الترمذي (٥/ ٥٨١)، وابن حبان (٢/ ٣٥).

<sup>(</sup>٢) رواه البخاري (٥/ ٢٣٨٤). (٣) منيلة: معطية، واهبة.

في الآخرة (وفيه إشارة إلى قوله عليه الصلاة والسلام: «عظموا ضحاياكم فإنها على الصراط مطاياكم» (١). (وإنما خلف رؤية ذاك التقديم أيضًا لأنها توجب الشرك فإن رؤيته تستلزم أن له شيئًا قدمه بين يدي المحبوبة وهو مالكه وهذا شرك في الحقيقة فإنه لا مالك في الحقيقة إلّا الله بل لا وجود إلّا لله.

١٧١ - ويممنتُها بالفَقْرِ، لكِنْ بوَضفِهِ

# غَنِيتُ، فألقَيْتُ افْتقاري وثروتي

1۷۱ ـ أي: قصدت حضرة المحبوبة بالفقر والمسكنة، ولما رأيت هذه الصفة أيضًا تستدعي وجودًا تقوم به ألقيت فقري وغناي.

١٧٢ - فأثنَيتَ لي إلقاءَ فَقريَ والغِنى

# فنضيلةً قبصدي، فباطّرَحْتُ فضيلتي

1۷۲ - أي: لما ألقيت الفقر أيضًا حتى لا أكون غنيًا بصفته بل متصفًا بالفقر الكلي أثبت هذا الإلقاء فضيلة في نفسي وهي فضيلة قصدي حضرة المحبوبة فاطرحت تلك الفضيلة أيضًا عني حتى لا يكون لي شيء في الدنيا ولا في الآخرة.

١٧٣ - فلاحَ فَلاحي في اطْرَاحي، فأصبحَتْ

أَسَوَابِي، لا شيئًا سِواها مُشيبَتي

١٧٣ ـ [سقط من الشرح].

١٧٤ - وَظِلْتُ بها، لا بي، إليها أَدُلَ مَن

بِهِ ضَلَّ عن سَبيلِ السُّدى، وهي دَلَّت

172 - أي: صرت أدل وأرشد لمن ضل بنفسه عن طرق الهدى بمحبوبتي وأنوار ذاتها إليها لا بنفسي فإنها لا تهتدي بنفسها فكيف تهدي غيرها. قال عليه الصلاة والسلام: «اللَّهمَّ اكلأني كلأة الوليد ولا تكلني إلى نفسي طرفة عين»، والحال إن المحبوبة هي التي تدل للضالين في صور المرشدين لا غيرها.

 <sup>(</sup>۱) انظره في: خلاصة البدر المنير (٢/ ٣٧٧)، والتلخيص (١٣٨/٤)، وكشف الخفا (١/ ٣٣)،
(٩٨/٢).

### ١٧٥ \_ فخل لها، خُلِّي، مُرَادَكَ، مُعطِيًا

### قبيادَكَ مِن أنفس بها مُطحبِنَةِ

دنياوية كانت أو أخراوية لأجل ذات المحبوب حال كونك معطيًا زمامك إليها والمي من يرشدك إليها آخذًا إياه من يد نفس اطمأنت وانقادت إلى الحق وتوجهت إلى بابه لتصل إلى مقام الجمع وتتحقق بالحق فيصير سمعك وبصرك وعين فؤداك وجوارحك أو تصير أنت سمع الحق وبصره فبك يسمع الحق وبك يبصر وتتحقق بنتيجتي النوافل والفرائض. (والبيت إشارة إلى مقام التجريد والتسليم).

### ١٧٦ \_ وأمس خَليًا من حُظوظك، واسمُ عن

حضيضك، والبُث، بعد ذلك، تَنْبُتِ

١٧٦ أي: كن خليًا من طلب الحظوظ والشهوات وأعلى عن مرتبتك السفلية واثبت في مقام الترك والتجريد تنبت، كما قيل: "من ثبت نبت".

۱۷۷ \_ وسَدد، وقارب، واعتصِم، واستقم لها،

### مُجيبًا إليها، عن إنابَةِ مُخبتِ

الحق سبحانه بالتوجه إليه واعتصم بالله كما قال تعالى: ﴿ وَأَعْتَصِمُواْ بِاللّهِ هُو مَوْلِكُمُ وَكَنَّ اللّهِ وَاعْتَصِمُواْ بِعَبْلِ اللّهِ جَمِيعًا ﴾ [آل عِمرَان: الآية ١٠٨]، ﴿ وَاَعْتَصِمُواْ بِعَبْلِ اللّهِ جَمِيعًا ﴾ [آل عِمرَان: الآية ١٠٠]، ﴿ وَمَن يَعْمَعِم بِاللّهِ فَقَدْ هُدِى إِلّى صِرَطِ مُسْتَقِيم ﴾ [آل عِمرَان: الآية ١٠١] واستقم على الصراط المستقيم كما أمر النبي صلى الله عليه [وآله] وسلم به فيه قوله تعالى: ﴿ وَاسْتَقِم اللهِ عَلَى اللهِ وَاسْتَقِم عَلَى اللهُ عَلَيه أَمِرَتُ ﴾ [الشورى: الآية ١٥]، وأجب داعي الله كما قال تعالى: ﴿ يَقُومُنَا آجِيبُوا وَحِمَ اللهِ وَمَا قِلْ اللّهِ وَالْمَوْنُ اللّهِ عَلَى اللّهِ وَمَا قال تعالى: ﴿ وَالْعَرْفُ إِلَىٰ كَرَبُكُم ﴾ [الرّمَر: الآية ١٥] وكن مخبتًا ومطفئًا لنار طبيعتك ومتواضعًا لخلق الله ومتذللًا في باب الله تعالى كما قال تعالى: ﴿ وَلِشِيرِ المُخْرِدِينَ ﴿ وَالْمَارِة والاعتصام والاستقامة والإجابة والإنابة والإخبات كلها مقامات السلوك).

#### ۱۷۸ ـ وعد من قريب، واستجب، واجتنب، غدًا

# أشَمَرُ، حن ساقِ اجتِهادٍ، بنهضةِ

1۷۸ - أي: ارجع من قريب إلى ربك واستجب دعوة ربك حيث يقول: ﴿ يَكَأَيُّهُا النَّفْسُ الْمُطْمَعِنَةُ ﴿ وَأَنِيبُوا إِلَى رَبِّكُمْ وَاسْتِجْلُ النَّفْسُ الْمُطْمَعِنَةُ ﴿ وَأَنِيبُوا إِلَى رَبِّكُمْ وَأَسْلِمُوا لَهُ ﴾ [الفجر: الآيتان ٢٧، ٢٨]، ﴿ وَأَنِيبُوا إِلَى رَبِّكُمْ وَأَسْلِمُوا لَهُ ﴾ [الزُّمَر: الآية ٥٤] واجتنب عن أن تقول غدًا أشمر أذيال الجد والاجتهاد عن ساقي وأنهض نهضة فأتجرد وأرتاض.

# ١٧٩ ـ وكن صارِمًا كالوقتِ، فالمَقْتُ في عسى،

# وإنساكَ عَسلًا، فسهنيَ أَخْسَطُسرُ عَسْلَةِ (١)

1۷٩ - أي: (أشار الناظم) بقوله: «وكن صارمًا كالوقت» إلى قولهم: «الوقت سيف قاطع»، وإلى قولهم: «من أهمل وظيفة الوقت فوقته مقت» بقوله: «فالمقت في عسى» أي قولك: عسى أن أفعل كذا ممقوت. ثم قال: «وإياك عليّ». أي: إياك أن تقول لعليّ أعمل كذا، فإن هذه الكلمة أعظم مرض للسالك في سلوكه وأصعبه.

# ١٨٠ - وقُمْ في رِضاها، واسْعَ غيرَ مُحاوِلٍ

# نـشاطًا، ولا تُـخلِدُ لِعَـجُرِ مُـفَـوْتِ

110 - أي: قم واسع في رضى المحبوبة حال كونك غير طالب للنشاط ولا تمل إلى عجز يفوت الطالب (اللام في العجز بمعنى إلى ويجوز للتعليل أي) ولا تركن إلى الرخص لأجل العجز بل اجتهد وكن صاحب العزيمة في كل حال (والبيت إشارة إلى القومة في الله والسعي في سبيل الله والإخلاص. ثم بالغ في الوصية بقوله:).

### ١٨١ ـ وسِرْ زمنًا، وانهض كسيرًا، فحَظَّك الـ

# بَسطالَةُ كسنت أخسرْتَ عسزْمَسا لِصِسخسةِ

1۸۱ ـ أي: سر في سبيل الله حال كونك زمنًا وقم سريعًا حال كونك منكسرًا ضعيفًا فإن حظك ونصيبك في الحال لا يكون إلا بطالة ما دام أخرت عزم السير والسلوك والإتيان بالطاعات والخيرات لأجل الصحة أو إلى الصحة. (وفي البيت إشارة إلى ترك الرخص وأمر بالعزائم).

<sup>(</sup>١) إياك علا: أي احذر من الاعتقاد على قولك لعل يريد الترجي.

# ١٨٢ \_ وَأَقدِمْ، وقَدِّمْ ما قعَدْتَ لهُ معَ الـ

# خـوالِفِ وَاخـرُجُ عـن قـيـود الـتـلفّـتِ(١)

1۸۲ \_ أي: أقدم على السلوك وقدم كل ما قعدت لأجله مع الضعفاء وجمعت من المال واخرج عن قيود النظر إلى غير الحق لتنفتح لك أبواب الرحمة وتحصل لك سوابغ النعمة.

# ١٨٣ إ وجُذَّ، بسيفِ العَزْم، سوفَ، فإن تجُدْ

#### تجدْ نفسًا، فالنفسُ إن جُدتَ جَدّتِ

1۸٣ - أي: اقطع بسيف العزيمة التسويف وقولك سوف أفعل فإنك إن تجد في بنفسك في الحال تجد روحًا وراحة عظيمة وافرًا من النفس الرحماني فإن نفسك إن جدت بها في طريق الحق جدت وسعدت حيث وصلت إلى مرتبة الشهادة والفناء في الله أو فإن نفسك إن سارت سيرًا جيدًا صارت ذا حظ وسعادة.

### ١٨٤ \_ وأقبِل إليها، وانحُها مُفلسًا، فقد

# وصَيتَ لِنُضحي، إن قبِلْتَ نصيحتي

1٨٤ \_ أي: أقبل إلى المحبوبة واقصد حضرتها حال كونك مفلسًا فإني قد رضيت لك نصيحتي ونصحتك إن قبلت نصيحتي صرت سعيدًا في الدارين وفزت بأرفع مقامات الحُسنيين.

#### ١٨٥ \_ فلم يَدْنُ منها موسِرٌ باجتِهادِهِ،

# وعسنها بِهِ له يستأ موثِسرُ عُسسرَةِ (٢)

مدا \_ أي: أقبل إليها وانحها مفلسًا فقيرًا فإنه لم يقرب منها الغني باجتهاده في عمل الخيرات بل إن كان له قرب فهو من فضل الله ورحمته فإنه لا يملك شيئًا حتى يعطي لما (في الأصل: لمن) لا يملكه فيتقرب عنده بل كل ما له من الذات والصفات والوجود كله لله فضلًا مما في يده من الأموال.

<sup>(</sup>١) الخوالف: الأمم التي خلفت سابقاتها، التلفّت: النظر إلى الخلف.

<sup>(</sup>٢) المؤثر: الذي يفضل، العسرة: العوز.

### ١٨٦ - بِذَاكَ جَرَى شَرْطُ السهوى بينَ أهلِهِ،

# وطائفة، بالعَهدِ، أوفَتْ فوفَتِ

1۸٦ - أي: شرط الهوى بين المحبين أن يكون المحب فقيرًا إلى محبوبه لا يزال غنيًا به عما سواه وذلك لأن الغني عنه والفقير إلى غيره يوجب الإعراض عنه والإقبال إلى الغير فلا يكون المحب محبًا له بل للغير وعند تحققه بالفقر تكون أخريته مطابقة لأوليته ودعواه وافقة لما في نفس الأمر. وقوله: "وطائفة بالعهد أوفت فوفت"، أي: أوفت طائفة من العباد بعهدهم وهم المحبون المتوجهون إلى الحق سبحانه فوفت الحضرة المحبوبية جميع حقوق أعمالهم وأفاضت عليهم أنوار كمالاته عوضًا عما أفقره في سلوكه من الوجود الحقاني والوصف الرحماني فضلًا وكرمًا (فضمير أوفت للطائفة ووفت للمحبوبة).

### ١٨٧ ـ متى عصَفَتْ ريحُ الوَلا قصَفَت أخا

# غنناء، ولو بالفَقْر هَبِّتْ لَرَبِّتِ

1۸۷ - أي: متى هبت ريح المحبة على الغني قطعت الغني عن غناه وجعلته ذليلاً عاجزًا مفتقرًا إلى محبوبه لإزالة (هكذا في الأصل وربما: لإزالته، أو: لزوال) العقل الذي به يحفظ الأموال الصوري والمعنوي، ومتى هبت على الفقير ربته وأوصلته إلى ذروة الكمال وأوج الإقبال بالتربية وازدياد نتائج الفقر الموجب للكمال كما تعصف بالتعرية والنثر أخا غناء من الأشجار الغيبية بالأوراق والثمار عنها في فصل الخريف وتربيها في فصل الربيع بالتلقيح وإظهار الأزهار والأوراق والثمار بعد تجردها وفقرها.

# مُدى القطع ما، للوصل، في الحبّ مُدّت

1۸۸ - أي: أغنى يد ثروة الوجود الإضافي ولوازمه من الحياة والعلم والإرادة وغيرها مما يعد مالاً وكمالاً صورة ومعنى جزاؤها قطعها بالمدى ما دامت ممتدة إلى الوصل في المحبة لأنها ما قدمت ما فيها لأجل محبوبها (ولما كانت الأعمال غير معتبرة إذا لم تكن عن إخلاص تام، قال:).

### ١٨٩ ـ وأخلِصْ لها، واخلُص بها عن رُعونة اف

# حِنق اللهِ مِن أغسمال بِسرّ تسزكستِ(١)

1۸۹ ـ أي: أخلص لحضرة المحبوبة أعمالك المبرورة التي تزكت من شوائب الأغراض النفسانية وتطهرت من أدناس الوساوس الشيطانية وأخلص بسببها من رعونة

<sup>(</sup>١) الرعونة: الأسباب، العوادي: العوائق.

رؤية افتقارك إلى الحق سبحانه فضلًا من غيرها من الرياء والسمعة وتطلع الثواب في الأعمال الزاكية.

#### ١٩٠ ـ وعاد دواعي القيل والقالِ، وانجُ من ا

# عَوادي دعاو صِدْقُها قصد سُمْعَةِ

مذموم، كما قال تعالى: ﴿ يَتَأَيُّهَا اللَّذِينَ ءَامَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ ﴿ كَبُرُ مَقَتًا مذموم، كما قال تعالى: ﴿ يَتَأَيُّهَا اللَّذِينَ ءَامَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ ﴿ كَبُرُ مَقَتًا عِندَ اللَّهِ أَن تَقُولُوا مَا لَا تَقْعَلُونَ ﴿ ﴾ [الصف: الآيتان ٢، ٣] وعند الاتصاف به يجب ترك إظهاره إلا عند شيخه الذي يرشده، فإن إظهار الأحوال يوجب الظهور بالأنانية وتستلزم الرياء والسمعة والالتذاذ بها وطلب الجاه والمنصب وهذه الأشياء المهلكة للسالك لذلك قال: «وانج من عوادي دعاو، صدقها قصد سمعة»، أي: صدقها يستلزم قصد السمعة فهو مذموم فضلًا عن كذبها. وكذلك إظهار الأسرار الإللهية للأغيار نوع من الخيانة لذلك قيل:

يقولون خبرنا فأنت أمينها وما أنا إن أخبرتهم بأمين

١٩١ - فألسن من يُذعى بألسَن عارِف،

#### وقد عُبرَتْ كل العِبراراتِ، كَلّتِ

191 أي: عاد دواعي القيل والقال فإن ألسن من يدعى بأفصح عارف كل عن بيان الحقيقة والحال أنه قد عبرت ألسنته بجميع العبارات وذلك لأن العبارة لا تفي على بيان الحقائق على ما هي عليه. ولعدم وفاء العبارة على بيان الحقائق ووجوب كتم الأسرار الإلهية عن الأغيار قيل: «من عرف الله كلّ لسانه».

#### ١٩٢ \_ وما عنه لم تُفْصِحْ، فإنَّك أهلُهُ،

#### وأنْتَ غريبٌ عنه، إن قلتَ، فاضمت

197 - أي: الذي لم تفصح عنه ولم تبين بالقول فاعلم أنك أهله أما أنت واجد إياه أو ستجده لأنك أمين حينئذ والأمين يمكن أن تؤتمن عنده الأسرار الإللهية وأنت غريب عنه ما دام قائل عنه ومخبر إياه؛ فإذا كان الأمر كذلك فاصمت يا سالك عن بيان الحقائق عند غير أهله. كما قال عليه الصلاة والسلام: «لا تعطوا الحكمة غير أهلها فتظلموهم». (ثم أخبر عن لازم الصبر، بقوله:).

#### ١٩٣ - وفي الصمتِ سَمتٌ، عنده جاهُ مُسكةٍ،

#### غدا عببدَه من ظنّه خير مُسكِتِ(١)

197 - أي: وفي الصمت قصد عند ذلك القصد جاه بقية النفس أصبح عند ذلك الجاه من علمه إنه خير مسكت. والغرض أني ما أمرتك يا سالك بالصمت لأجل أنه محمود فإن بعض الصمت أيضًا مذموم وهو إذا كان قصد الصامت مراعاة الجاه والمنصب التي تنشأ من بقية النفس وطهورها بالأنانية. فليكن صمتك لله في كل حال والمراعاة لأسراره عن الأغيار بل جميع حركاتك وسكناتك لله بالله لتلحق بالكاملين تصير من الواصلين.

### ١٩٤ ـ فكن بصرًا وانظُرْ، وسَمعًا وعِهْ، وكن

#### لسانًا وقُل، فالجَمْعُ أهدى طريقة

198 - أي: لازم السكوت حتى يمتلىء قلبك نورًا وحكمة ويظهر لك نطق روحك وقلبك من باطنك ويتجلى لك ربك فإن الساكت يتوجه باطنه إلى ربه ويستفيض منه بخلاف الناطق فإنه يفيض لما عنده فإذا سكت وظهر في قلبك ينابيع الحكمة والمعرفة وحصل لك مقام الجمع فكن بكليتك بصرًا وانظر في صور الموجودات روحانيتها وجسمانيتها وتنزه في لطائف المصنوعات بالنور الإلهي باطنًا وظاهرًا، كما قيل:

### إذا ما تجلى لي فكلي نواظره وإن هو ناجاني فكلي مسامع

وكن بكليتك سمعًا واسمع كلام الروحانيين بسمع روحك وقلبك وكلام الجسمانيين بآلة أذنك و«عه»، أي: احفظ واعلم أن المراد منه وكن بكليتك لسانًا وتكلم بالحكمة الإلهية والأسرار الروحانية فإن مقام الجمع أهدى طريقة من طرق التفصيل. وذلك لأن مقام الجمع الصراط المستقيم الجامع لأصول الطرق.

## ١٩٥ ـ ولا تستنبغ مسن سَولَتْ نفسُسهُ لَهُ،

#### فصصارَتْ له أمسارَةً، واستسمرتِ (٢)

190 ـ أي: اسمع كلامي واتبع طريقي فإنها طريقة الأنبياء والأولياء ولا تتبع كلام من زينت له نفسه أقواله وأفعاله وعلومه الحاصلة من دلائل باطلة وقياسات غير

<sup>(</sup>١) سمت: الزّين، حسن الهيئة.

<sup>(</sup>٢) سولت له نفسه: زيّنت له، أمّارّة: أي تأمره بالسوء.

منتجة لا مخلص لها من الشكوك والشبهات ولا مخرج لصاحبها من المضائق والظلمات فصارت نفسه الشيطانية أمارة حاكمة عليه واستمرت على حاله واستدامت على أقواله وأفعاله إلى أن خرج من الدنيا جاهلًا مثبورًا ووجد ما تصوره وعمله هباء منثورًا.

### ١٩٦ ـ وَدَغ ما عداها، واعدُ نفسَك فهي من

#### عِـداهـا وعُـذُ مـنـها بـأحـضـن جُـنـةِ

197 - أي: اترك ما عدا المحبوبة ولا تلتفت إليه سواء كان من الأحوال الشريفة كخرق العادات وإظهار الكرامات أو الخسيسة كاتباع الشهوات ومطالبة اللذات فإنها كلها مانعة عن الوصول إليها والتحقق بها وتجاوز عن نفسك وهواها فهي أي النفس من جملة أعادي تلك الحضرة لكونها أمارة بلذاتها عاصية لديها والتج من نفسك بأحصن جنة وأمنعها وهو الحضرة الإلهية مُتحصّن الأنبياء والأولياء (ثم استشهد فيما أمر السلاك بحاله، فقال:).

### ١٩٧ - فنَفْسيَ كانَتْ، قبلُ، لَوَامَةً متى

## أُطغها عصَتْ، أوْ أعص عنها مُطيعتي

السلوك والمجاهدة لوامة لي حتى أطعت الحضرة كانت مطيعتي وترضى مني فإنها من سِنْخ والمجاهدة لوامة لي حتى أطعت الحضرة كانت مطيعتي وترضى مني فإنها من سِنْخ الشيطان، والشيطان من شأنه أن يرضى عن عاصي الحضرة ويكره مطيعها. فاللوامة هنا هي الأمارة بعينها لأنها تلوم على الطاعة لا المعصية؛ وأطلق عليها اللوامة مجازًا وتنبيهًا على مراتب النفس، فإنه رضي الله عنه ذكر من قبلُ الأمارة ويذكر من بعد المطمئنة. (ويجوز أن يكون المراد بها معناها الاصطلاحي وحينئذ "ضمير أطعها" عائد إلى النفس)، أي: فنفسي كانت من قبل لوامة متى أطعت النفس وسلكت على مراداتها صارت عاصية للحضرة غير منقادة لها في أوامرها ونواهيها لعدم انقلاع عروق إماراتها عنها، ومتى عصيت النفس كانت تطيعني وتنقاد للحضرة. ولما رأيتها أنها تعصى عند إعطاء ملاذها وشهواتها أمرتها بالرياضة.

#### ١٩٨ ـ فأؤردتُها ما المَوْتُ أيْسَرُ بَعْضِهِ،

### وأتْعَبتُها، كَيما تَكون مُريحتي

19۸ ـ أي: بسبب أنها تعصي الحق عند إعطاء شهواتها، حملتها شيئًا الموت أيسر شيء وأقله بالنسبة إلى بعضه، وذلك ترك مألوفاتها وقطع عاداتها وإبعادها عن

شهواتها والإحالة بينها وبين لذاتها. ولا شك أنها تتألم بكل منها تألمًا قويًا فهي في كل ساعة تجد ألمًا كألم الموت. وأتعبتها بالرياضة والمجاهدة حتى تتنور بالنور الإلهي وتقوى بالقوة الملكوتية فتريحني وتعينني في تحصيل كمالاتي. فإن تعب النفس موجب لراحة الروح والقلب، إذ به تحصل كمالاتها وترتفع درجاتها.

#### ١٩٩ - فعادت، ومهما حُمْلَتُهُ تَحمَلَتْ

### ـهُ مِـنّـي، وإنْ خَـفْـفْتُ عَـنـهـا تـأذّتِ

199 ـ أي: عادت كما كانت عليها، والحال أنها صارت بعد أن كانت طاغية بحيث تتحمل كل ما حملت عليها من تكاليف الطاعة والعبادة، وإن خففت عنها رفقًا عليها شيئًا منها تأذت متى لالتذاذها بوجود الطاعة وتألمها بعدهما.

#### ٢٠٠ ـ وكللفتها، لا بل كَفَلْتُ قِيامَها

# بتَكليفِها، حتى كَلِفْتُ بِكُلفَتي (١)

وصرت متلذذًا بالتكاليف حتى كلفت وشغفت بكلفتي والغرض: أني في ابتداء سلوكي وصرت متلذذًا بالتكاليف حتى كلفت وشغفت بكلفتي والغرض: أني في ابتداء سلوكي كلفت نفسي بالطاعات والعبادات حتى تمرنت فيها واعتادت بها، ثم صارت طالبة مني إياها فكفلت لها أن أكلفها وأجعلها في العبادة دائمًا حتى أحببتها عين التكليف الحاصل من حضرة المحبوبة فكلفت بكلفتي. (وإنما أضرب عن التكليف لأن المتلذذ بالطاعة لا يجد كلفة فيها بل لذة وراحة).

# ٢٠١ - وَأَذْهَبْتُ فِي تَهْذِيبِهَا كُلَّ لَذَّةٍ

### بِإِبْعَادِهَا عَنْ عَادِهَا فَاطْمَأَنَّتِ(٢)

٢٠١ ـ هناك بيت ورد في أغلب نسخ ديوان ابن الفارض وكذا في نسخة شرح
القيصري، ولم يرد في تائية عبد الرحمان الجامي:

وَأَذْهَبْتُ فِي تَهْذِيبِهَا كُلَّ لَذَّةٍ بِإِبْعَادِهَا عَنْ عَادِهَا فَاظْمَأَنَّتِ

وفي شرحه قال القيصري: أي: أذهبت عني كل لذة تتلذذ بها نفسي بسبب إبعادها عن مألوفاتها وعاداتها فصارت مطمئنة في الطاعة بعد أن كانت أمارة على المعصية.

<sup>(</sup>١) كُلف بالشيء: أحبه.

<sup>(</sup>٢) أذهب: أزال، العاد: العادات جمع عادة.

### ٢٠٢ \_ ولم يَسِقَ هولٌ دونَها ما ركِبْتُهُ،

#### وأشهد نفسي فيه غير زكية

٧٠٢ ـ أي: لم يبق أمر عظيم صعب عند النفس إلّا ركبته ودخلت فيه حال سلووكي طريق الحق. ومع ذلك كنت أشاهد نفسي فيه غير طاهرة عن دنس الرياء ورجس الشرك الخفي. أي كنت أجعل نفسي في ارتكاب ذلك الأمر العظيم منها كي لا ترى عملها ودخولها في الشدائد فتحتجب بها.

# ٢٠٣ ـ وكيل مقام، عن سُلوكِ، قطَعتُهُ،

#### عُبودِيةً حَقَفَتُها، بعبودةِ

٣٠٣ ـ أي: كل مقام قطعته من مقامات السلوك من الصبر والرضا والشكر وغير ذلك من مقامات السالكين طلبًا للثواب في يوم الحساب عبودية حققتها بالعبودة أي جعلت تلك العبودية عبودة كي لا يكون مطمح نظري إلّا الحق سبحانه.

### ٢٠٤ ـ وصِرتُ بِها صَبًّا، فلمّا ترخُتُ ما

### أريد، أرادتسني لها وأحبب

٢٠٤ ـ أي: وكنت من قبل عاشقًا لها صبًا بها مريدًا وصالها، فلما تركت أرادتني وفنيت بها عن جميع المرادات وأحببتها لذاتها أرادتني المحبوبة لنفسها وأحبتني فصرت محبوبًا بعدما كنت محبًا (وإليه أشار بقوله).

#### ٢٠٥ - فَصِرْتُ حبيبًا، بل مُحِبًّا لِنفْسِهِ،

#### وليسَ كَفُولِ مَرَ، نفسي حبيبتي

بل محبًا لنفس الحبيب الذي هو عيني إذ كونه حبيبًا للمحبوبة يوهم التغاير والاثنينية. والسالك المحب إذا فني في الحق وبقي به ترتفع من بينهم المغايرة، فيكون المحب محبًا لنفسه لا لغيره، ولما كان من قبل قال عن لسان المحبوبة: «حليف غرام أنت لكن بنفسه»، وقال هنا أيضًا مثل ذلك، نفي المشابهة بين القولين بقوله: «وليس كقول مرّ نفسي حبيبتي»، أي: ليس هذا القول مثل ذلك القول، فإن النفس في الأولى كانت باقية بالوجود العرضي الغير القائم بنفسه محجوبة عن ربها، وفي الثانية باقية بالوجود الحقاني فانية عن نفسها شاهدة لربّها بربّها، فشتان بين القولين (ويجوز) أن يكون قوله: «مرّ نفسي حبيبتي»، إشارة إلى قوله فيما سبق: «وإني التي أحببتها لا

محالة "كما قال الشارح الأول [أي: سعيد الدين الفرغاني]، أي: صرت حبيب محبوبتي بل محبًا لنفسه في صورتها. وهذا القول ليس مثل ما قلته: «وإني التي أحببتها»، فإن تلك المحبة كانت من جهة ذاتي، غاية ما في الباب أني وجدت ذاتي عينها في النهاية فقلت كذلك. وهذه المحبة من جهة المحبوبة لأنها هي التي تحب ظهور صفاتها فيها كما قال: «أحببت أن أعرف».

### ٢٠٦ - خَرَجْتُ بها عني إليها، فلم أعُدُ

### إلى ، ومثلي لا يَسقولُ بِسرَجعَةِ

٢٠٦ - أي: خرجت بسبب المحبوبة عن نفسي واتصلت بها فلم أرجع إليّ مرة أخرى. أخرى. ومن كان مثلي فانيًا في الحضرة وباقيًا بها لا يعود إلى نفسه مرة أخرى. وقوله: "ولم أعد إليّ ومثلي لا يقول برجعة» ليس معناه أني أعود إلى نفسي فاحتجب بها كما كنت من قبل ولا يصدر مني كما يصدر عن المحجوبين، بل أكون في جميع أفعالي وأقوالي مشاهدًا للحق سبحانه فاعلًا به وله ناطقًا به.

### ٢٠٧ ـ وأفردتُ نفسي عن خُروجي، تكرّمًا،

### فلم أرْضَها، من بعدِ ذاكَ، لصُحبَتي

۲۰۷ - أي: (المراد بالنفس هنا الذات لا النفس مصصح عليها)، أي: جعلت ذاتي مفردة مجردة عن رؤية خروجي من نفسي من جهة تكرمها أو لأجل تركمها، فلم أرض من ذاك الإفراد والخروج عن النفس أن تكون في صحبتي، فإن النفس محل الاحتجاب ومظهر الشيطنة والإضلال.

## ٢٠٨ ـ وغَيَبْتُ عن إفرادِ نفسي، بحيثُ لا

#### يُسزَاحِهُني إبداءُ وَصْفِ بحَضرتي

١٠٨ - أي: جعلني الحق سبحانه بتجليه لي غائبًا عن وصف إفرادي لنفسي، فصرت بحيث لا يزاحمني وصف من الأوصاف ولا نعت من النعوت. إذ في هذه الحضرة لا يسع شيء أصلا، كما قال رسول الله «صلى الله عليه [وآله] وسلم» معبرًا عن هذا المقام: «لي مع الله وقت لا يسعني فيه ملك مقرب ولا نبي مرسل» (١). (وإنما أتى بغيبت مبنيًا للمفعول ليدل على فناء ذاته بالكلية، والباء في بحضرتي بمعنى: في، أي في حضوري عند الحق سبحانه) (ولما كان في فناء ذاته موجبًا للاتحاد، قال:).

انظر كشف الخفاء (٢/ ٢٢٦).

### ٢٠٩ ـ وها أنا أبدي، في اتحادي، مبدئي،

# وأنهي انتهائي في تواضع رفعتي

ليكون على بصيرة في طلبه وسيره وسلوكه)، أي: ها أنا أظهر مبدأ درجات الاتحاد ليكون على بصيرة في طلبه وسيره وسلوكه)، أي: ها أنا أظهر مبدأ درجات الاتحاد وأخبر عن نهاية مقام الارتفاع. وقوله: «في تواضع رفعتي»، إشارة إلى السفر الثالث من الأسفار الأربعة التي للكاملين، وهو السفر من الحق إلى الخلق بالحق مقابل السفر الأول فإنه من الخلق إلى الحق، والسفر الثاني في الحق بالحق، والثالث من الحق إلى الخلق بالحق وهو نهاية مقامات الأقطاب. (ولكون السفر الثالث تنزلا من مقام الجمع إلى مقام التفصيل عبر عنه بالتواضع وأضافه إلى الرفعة لكونه أعلى مقامات السالكين وأرفع درجات الكاملين).

#### ٢١٠ ـ جَلَتْ، في تَجَلّيها، الوُجودَ لِناظري،

#### فسفسي كُسلّ مَسرّئسيّ أراها بسرؤيسة

• ٢١٠ ـ أي: أظهرت حضرة المحبوبة الوجود بأسره عليّ عند تجليها لناظري فوجدتها ظاهرة في جميع المظاهر الموجودة في الخارج فرأيتها في كل مرئي بعين البصر والبصيرة (اللام في: «لناظري» متعلق بالتجلي).

# ٢١١ ـ وأشهِدْتُ غَيبي، إذ بدت، فوجدتُني،

### هُــنــالِكَ، إتـــاهـــا، بـــجَــلوَةِ خَــلُوَتـــي<sup>(١)</sup>

٢١١ - أي: أشهدتني المحبوبة حقيقة ذاتي التي هي غيبتني إذ تجلت لي فوجدت ذاتي عين ذاتها عند ذلك الإشهاد «بجلوة خلوة»، أي: في خلوة خالية عن تزاحم الأغيار.

### ٢١٢ ـ وطاحَ وُجودي في شُهودي، وبِنْتُ عن

#### وُجودِ شُهودي، ما حيا، غيرَ مُثبِتِ

٣١٢ \_ أي: هلك وجودي وفني في شهودي بحضرة المحبوبة لأن تجليها يفني لما سواها، وفارقت عن وجدان شهودي حال كوني ماحيًا لذاتي غير مثبت إباها.

<sup>(</sup>١) الجلوة: تزيين العروس قبل زفافها، الخلوة: العزلة.

### ٢١٣ ـ وعانَقْتُ ما شاهدتُ في محوِ شاهدي

#### بمشهده للصّحو، من بَعْد سَكرتى

٣١٣ ـ أي: عانقت ما شاهدته من غيب ذاتي في حال محو شاهدي الذي هو الروح والقلب في مشهده الذي الحق سبحانه لأجل صحوي الحاصل بعد المحو. (والغرض) إني وجدت غيب ذاتي مذ فنيت في الحق وبقيت به عند الوصول إلى مقام الفرق بعد الجمع. (الباء في قوله: "بمشهده" بمعنى في ومتعلق بالمحو ويجوز أن تكون للسبية ومتعلق بشاهدت).

#### ٢١٤ - ففي الصّحو، بعد المَحْو، لم أَكُ غيرَها،

### وذاتى بىذاتى، إذ تىحَلْتْ تىجَلْتِ

٢١٤ - أي: بسبب أني فنيت في الحضرة وبقيت بها واتصفت بالصحو بعد المحو، وجدت ذاتي غير ذات المحبوبة وارتفعت الغيرية بيننا فقداني عند تجليها لذاتها متزينة بذاتها لا بغيرها. (ثم ذكر نتائج الاتحاد، فقال:).

### ٢١٥ - فوَصْفَي، إذ لم تُدْعَ باثنَين، وَصْفُها،

#### وهميئتُها، إذ واحِدُ نحمنُ، هميئتي

٢١٥ - أي: إذا كانت ذاتي عين ذات المحبوبة ولم ندع باثنين فكل وصف
أكون موصوفًا به هو وصف المحبوبة وكل نعت تنعت به المحبوبة فهو نعتي.

### ٢١٦ - فإن دُعيَتْ كُنتُ المُجيبَ، وإن أكن

مُنادّى أجابَتْ مَن دعاني، ولَبّيتِ

٢١٧ - وإنْ نَطَقَتْ كنْتُ المُناجى، كذاك إن

قَىصَىٰتُ حديثًا، إنّها هي قَصّتِ

٢١٨ ـ فقد رُفِعَتْ تاءُ المُخاطَبِ بَينَنا، وفي

### رَفِعها، عن فُرُقةِ الفَرْقِ، رِفْعَتي(١)

٢١٦ ـ ٢١٧ ـ ٢١٨ ـ أي: فإن دعاها داع في دعائه وأجابه الحق سبحانه أنا كنت المجيب له، وإن ناداني مناد فأجبت نداءه، كانت هي مجيبة لمن دعاني قائلة له لبيك، وإن نطقت المحبوبة كنت ذاك الناطق والمناجي، وكذلك إن قصصت حديثًا

<sup>(</sup>١) رفعت تاء الخطاب بيننا: كناية عن التوحيد بينهما.

كانت هي قاصة له لاتحادنا وارتفاع المغايرة من بيننا، ولذلك رفعت من بيننا تاء المخاطب لاستعمالها بين المتغايرين وفي رفع هذه التاء كانت رفعتي عن فِرقة الفرق، أي: عن طائفة المحجوبين عن الحق القائلين بالفرق بين العبد وربه.

٢١٩ ـ فإن لم يُجوِّزُ رؤيَّةَ اثنينِ واحدًا

حِجاكَ، ولم يُشْيِتْ لِبُعدِ تشَبُّتِ (١)

٢٢٠ ـ سأجلو إشارات، عليك، خَفِيّة،

بِها كعِباراتٍ، للدَيكَ، جَلِيّة

٢٢١ ـ وأُعرِبُ عنها، مُغرِبًا، حيثُ لاتَ حيـ

انَ لَبْسِ، بِتَبْسِانَانِ سَمَاع ورؤيةِ (٢)

ولم تثبت ذاك لبعدك من مقام الكشف ورؤيتك الأمر على ما هو عليه وثباتك فيه سأظهر عليك أمورًا خفية بها تتيقن وتعلم صيرورة الاثنين واحدًا فتنكشف لك الإشارات النبوية والرموز الإلهية كانكشاف العبارات الجلية الظاهرة لديك وأعرب عنها حال كوني آتيًا بأمر غريب في مقام ليس للزمان فيه مدخل ولا للبس فيه أثر بدليلي سماع وشهود، أي: بدليلي النقل السمعي والكشف الشهودي.

### ٢٢٢ - وأُثْبِتُ بالبُرْهانِ قَوليَ، ضاربًا

مشالَ مُحِقّ، والحقيقة عُمُدتي (٣)

٢٢٢ ـ أي: أثبت هذا القول بدليل قاطع ظاهر حقيقة حال كوني ضاربًا لك مثالًا كمثال رجل محق صادق في قوله، والحال أن حقيقة الأمر التي عليها الوجود في نفس الأمر.

٢٢٣ - بمتبوعة، يُنبيكَ، في الصّرْع، غيرُها

على فَمِها في مَسْها، حيثُ جُنَتِ(1)

٢٢٣ ـ أي: اضرب لك مثالًا بامرأة تبعتها الجن فجعلتها في حكمها وتصرفت فيها فإنها تخبر في الصرع عن المغيبات وفي الحقيقة ذاك المخبر غيرها يتكلم على

<sup>(</sup>١) الحجي: العقل. (٢) أعرب عن: أفصح، اللبس: الغموض.

<sup>(</sup>٣) العمدة: ما يعتمد ويتكل عليه.

<sup>(</sup>٤) المتبوعة: التي معها تابعة، والمتبوعة: الجنيّة، الصرع: علَّة في الدَّماغ، المسّ: الجنون.

فمها وعلى لسانها في حال كونها ممسوسة الجن وكذلك تنبىء عن لغة تظهر منها وهي غير لغتها وغير لسانها كما يظهر من العجمية لغة العرب وبالعكس وعلى هذا المعنى براهين الأمور الواقعة دالة. فكما أن النفوس الجنية تستولي على النفوس الإنسانية وتتصرف في أبدانها كذلك التصرف في الملك والملكوت وعوالم الغيب والمجبروت فالله أولى أن يتصرف في عبده ويتكلم بلسانه بكلام يريد ويختار ويفعل على يديه ما يشاء من الأفعال والآثار. (وهذا المعنى وإن لم يفد الاتحاد لكن يدل على جواز أن يتكلم الحق بلسان عبده ويتصرف في ملكه وملكوته على يده، فيتفطن على جواز أن يتكلم الحق بلسان عبده ويتصرف في ملكه وملكوته على يده، فيتفطن منه الطالب على أنه إذا جاهد وارتاض يمكن أن تتبدل بشريته فتقوم عنه الصفات الإنسانية وتظهر فيه النعوت الربانية).

٢٢٤ - ومِن لُغَةِ تبدو بِنغيرِ لِسانِسها،

عليب براهِين الأدلة صَحتِ

٢٢٥ - وفي العِلم، حقًّا، أنْ مُبدي غريب ما

سمِعتَ سواها، وهي في الحُسن أبدَت

٧٧٤ ـ ٧٧٥ ـ أي: وثابت في علم السامعين حقًا أن مظهر هذا المعنى الغريب الذي سمعته منها شيء غيرها والحال أنها أظهرته في الحس، أي: وتعلم يقينًا أن المتكلم به فيها غيرها لا نفسها وإن ظهر الكلام منها.

٢٢٦ - فلو واحدًا أمسيت أصبحت واجدًا،

مُنازَلَة، ما قُلتُه عن حقيقة (١)

٢٢٦ - أي: فلو أمسيت واحدًا مجردًا عن الشواغل الجسمانية والتعلقات الروحانية كما مرّ ذكره لانفتحت عين بصيرتك فتصبح واجدًا بالذوق والوجدان في مقام المنازلة ما قلته من اتحاد الرب والعبد بفناء البشرية وبقاء الربوبية عن حقيقة ويقين لا يداخلك فيه شبهة ولا تحظر على قلبك منه ريبة (والمنازلة، عبارة عن تداني العبد من ربه وتولي الحق لعبده، كأنهما يجتمعان في منزل واحد).

٢٢٧ ـ ولكن على الشرّكِ الخفي عَكفت، لو

عَرفتَ بنفس، عن هُدى الحق، ضَلَتِ

٢٢٧ - أي: ولكن على الشرك الخفي صرت معتكفًا بنفس ضلت عن طريق الحق وهداه وذلك لأنك تطلب الجاه والمنصب في الدنيا والاستجلاء على نظر

<sup>(</sup>١) المنازلة: المقابلة في المعركة.

الحلق، وتطلب الحور والقصور والمراتب العالية والدرجات الرفيعة من درجات الجنان في الآخرة. وكل ما وقفت مع ما سوى الحق فهو شرك بالله. فلو عرفت أنك غير متخلص عن شَرَكِ الشِّرك ضال عن طريق الحق، لذلك صرت قائلًا بالتفرقة محجوبًا عن مقام الجمع والوحدة.

٢٢٨ ـ وفي حُبّهِ مَن عَزْ توحيد حِبّهِ،

فسالشرك يتصلى مننه نار قطيعة

٣٢٨ ـ أي: وثابت في محبة الشريك مَنْ عَزَّ له توحيد محبوبه فهو بسبب شركه الخفي يصلي في نار القطيعة من المحبوب الحقيقي. (ويجوز) أن يعود ضمير: «حُبه» و«جِبه» إلى «مَن»، وتقديره: من عز توحيد محبوبه في حبه فبالشرك يصلى نار القطيعة من المحبوب.

٢٢٩ \_ وما شانَ هذا الشأنَ منكَ سوى السوى،

ودعواهُ، حقًّا، عنك إنْ تُمْحَ تشبُت

۲۲۹ ـ أي: وما عاب أمر التوحيد منك إلا إثبات الغير، ودعوى هذا الغير إن تمحها عنك تثبت في التوحيد (ويجوز أن يكون «دعواه» عطفًا على «السوى» والضمير عائد إلى «السوى») (وعلى هذا) أي: وما عاب أمر التوحيد منك إلا إثبات السوى والغير ودعواه، وإن تمح وجود الغير عن قلبك تثبت في التوحيد وتلحق بالموحدين عددًا وصدقًا. (ثم أخبر عن حاله في ابتداء سلوكه، بقوله:).

٢٣٠ \_ كذا كُنتُ حينًا، قبلَ أن يُكشَفَ الغطا

مِنَ السَّلْبُسِ، لا أنفَتُ عن ثَسَوِيَةٍ (١)

• ٢٣٠ ـ أي: كنت قبل كشف حجاب أحدية الذات والعلم بأن الهوية الإللهية هي الظاهرة في صور الموجودات محجوبًا بلبس المتعينات وحجب الصور لا أنفك عن القول بالغيرية ولوازم الاثنينية. . . حتى تجلى الحق سبحانه في صورها فشاهدته فيها وعلمت يقينًا أنه هو الظاهر في مقامه الجمعي بالإلهية وأنه هو الظاهر في مقامه التفصيلي بالعبودية فعاينته جمعًا وتفصيلًا، كما قيل:

ـ لقد كنت دهرًا قبل أن يكشف الغطا أخالك أني ذاكر لك شاكر فلما أضاء الليل أصبحت شاهدًا بأنك مذكور وذكر وذاكر

<sup>(</sup>١) الثنوية: فرقة ضالة من المذاهب الفارسية التي تقول بوجود إلنهين للكون، إله للخير، وإلنه للشر.

# ٢٣١ - أرُوحُ بِفَقْدِ، بالشَهودِ مؤلَّفِي،

#### وأغدو بوَجدٍ، بالوجودِ مُستَتى

771 - أي: كنت قبل كشف الغطاء حينًا من الزمان لا أنفك عن الثنوية، فتارة كنت أمسي مصاحبها بفقد نفسي، أي: فاقدًا إياها بسبب شهودي لمن يجمعني بذاته وهو الحق سبحانه لأنه إذا تجلى له يفنى وجودي الحادث ويبقى وجوده الباقي، وتارة أصبح واجدًا لنفسي التي هي مشتتي بسبب وجودي الحادث فإنه إذا ظهرت البشرية بصفاتها اختفت الربوبية بذاتها (ويجوز) أن يكون الوجد بمعنى الشوق والوجود بمعنى الوجدان، أي: أمسي بشهودي المؤلفي ذا فقد لنفسي وأغدو بوجودي لمشتتي ذا وجد وشوق (ويجوز) أن يكون معناه: أروح مؤلفي بسبب فقد لنفسي بشهودي إياها وأغدو مشتتي بسبب وجدي لنفسي الحاصل لي بوجودي في الخارج.

(ففي البيت الأول إشارة إلى عين الحجاب المحض، وفي هذا البيت إشارة إلى مقام التلوين، كما أشار إليه بقوله أيضًا:).

# ٢٣٢ - يُفرّقُني لُبّي، التزامًا، يمَحضَري،

### ويَجمعُني سَلْبي، اصْطِلامًا، بغيبتي

٢٣٢ - أي: كان يفرق بيني وبين حبيبتي عقلي حال كونه ملتزمًا بحضوري لاستتار الربوبية بظهور صفة العبودية، ويجمع بيني وبينها سلب عقلي وانجذاب روحي حال كونه محترفًا بنار نور التجلي وأشعة شمس الذات المستلزمة لغيبتي.

### ٢٣٣ ـ أخالُ حضيضي الصّحوَ، والسكرَ معرَجي

#### إليها، ومَحوي مُنتهَى قاب سِدرتي

٣٣٣ - أي: أظن حضيضي في صحوي وعروجي أوجي في سكري لأن الصحو يفرق بيني وبينها والسكر يجمعنا، وأظن أن محوي يوصلني إلى مقام "قاب قوسين" ومرتبة "سدرة المنتهى"، فلما وصلت إلى الصحو الثاني ومقام الفرق بعد الجمع ووجدت الحق ظاهرًا في خلقه والخلق باقيًا ببقائه قرت عيني بالكمال وشهود ذي الجمال والجلال (وإليه أشار بقوله:)

### ٢٣٤ ـ فلمّا جلَوْتُ الغَينَ عنَي اجتَليتُنِي

### مفيقًا، ومنّي العَينُ بالعَينِ قَرَتِ<sup>(١)</sup>

٢٣٤ ـ أي: فلما صقلت مرآة قلبي بالمجاهدة والرياضة ورفعت حجاب الرين والغين عني وعن حقيقة ذاتي شاهدتني حال كوني صاحيًا بالصحو الثاني وقرت مني عينى بشهود ذاتي التي هي الهوية الإلهية المستترة بصور الأكوان.

#### ٢٣٥ ـ ومِن فاقتى سُكرًا، غَنيتُ إفاقةً،

#### لدى فَرْقِيَ الثّاني، فجَمْعي كوخدتي

٧٣٥ ـ أي: غنيت من حاجتي إلى السكر من جهة الإفاقة الثانية الحاصلة لدى فرقي الثاني فاجتماعي مع الخلق كوحدتي واعتزالي منهم، أي: تساوي اجتماعي مع الناس والخلوة عنهم. (ولما فرغ من استشهاده لحاله خاطب الطالب بقوله:).

#### ٢٣٦ \_ فجاهِدْ تُشاهدْ فيكَ منكَ، وراءَ ما

#### وصَفْتُ، سُكونًا عن وُجودِ سَكينةِ

٣٣٦ ـ أي: فجاهد يا طالب الحق في نفسك مع نفسك بإزالة صفاتها وقطع تعلقاتها، تشاهد من مقامات قلبك وروحك أمورًا فوق ما وصفته، فتجد سكونًا في نفسك صادرًا عن وجود السكينة لشهود الأمر على ما هو عليه وعيان الحق وظهوره لك في مراتب الإلهية والكونية، فتشهد أن الحق وظهوره لك هو الظاهر في صور جميع الموجودات لا غير (وإليه أشار بقوله:).

#### ٢٣٧ \_ فمِن بعد ما جاهدتُ شاهدتُ مَشهَدى

# وهادِي لي إياي، بل بي قُدْرَسي

٧٣٧ ـ أي: (جاهدت وشاهدت (يجوز) أين يقرأ مفتوح التاء على أنها للخطاب (ويجوز) أن يقرأ مضموم التاء على أنها للمتكلم). (وعلى الثاني الفاء للتعليل)، أي: فإني من بعدما جاهدت شاهدت لمن أشهدني. (وعلى الأول) بل عرفت يقينًا أن اقتدائي من جهة الظاهر أيضًا إنما هو بي لا بغيري (فهادي عطف على مشهدي وبل للإضراب عن شهودي مشهدي، أي: تشاهد مشهدي بل تشاهد أني عين مشهدي، واقتدائي بمن هداني في الظاهر هو أيضًا في الباطن بي لا بغيري، (ثم عطف على قوله «بل بي قدوتي» قوله:).

<sup>(</sup>١) الغين: من تعابير الصوفية، والمقصود الاحتجاب عن الشهود، واجتليتني: أي شاهدت نفسي.

٢٣٨ - وبي مؤقفي، لا بل إلي تَوجهي،

# كذاكَ صَلاتي لي، ومِنْيَ كَعْبِتي

٢٣٨ ـ أي: تشاهد أن موقفي في عرفات أيضًا بي بل توجهي إلى الكعبة الظاهرة في الحقيقة إليّ وكذلك صلاتي لي لا لغيري والكعبة أيضًا جزء مني (وهذا إخبار عن مقام الجمع؛ ثم نهى الطالب عن الإعجاب بنفسه والافتتان بحسنه، بقوله:).

٢٣٩ ـ فلا تَكُ مَفْتُونًا بِحُسْنِكَ، مُعْجِبًا

بنفسيك، موقوقا على لبس غرة

٢٤٠ - وفارِقْ ضَلالَ الفَرْقِ، فالجمعُ مُنتِجٌ

هُدى فِرْقَةِ، بالاتّحادِ تَحدّتِ

۲۳۹ ـ ۲۶۰ ـ أي: إذا كنت طالبًا فلا تك مفتونًا بحسن صفاتك معجبًا بكمالات نفسك موقوفًا على لبس الغرة والحجاب لتصل إلى رب الأرباب، وفارق ضلال التفرقة وشركها الخفي بالتحقق بمقام الجمع، فإن الجمع منتج لهدى طائفة تحدّت بالاتحاد، أي: ادعت فأعجزت خواص مقام الاتحاد أهل الفرق وصاحب الشرك الخفى.

٢٤١ ـ وصرّخ ببإطلاق البجهمال ولا تَفُلل

بستَسقْدِيدِهِ، مَسيلًا لِزُخْدُونِ زيسنَةِ

٢٤٢ - فكُلّ مليح، حُسْنُهُ، من جَمالها،

مُعارُ لهُ، بل حُسن كل مَليحةِ

مقيدًا في مقام دون مقام وفي مظهر دون مظهر لأجل الميل إلى بعض الزخارف مقيدًا في مقام دون مقام وفي مظهر دون مظهر لأجل الميل إلى بعض الزخارف المزينة، فإن كل مليح في عالم الشهادة وكل صاحب جمال في عالم الغيب مستعار من جمال حضرتها بل حسن كل مليحة أيضًا من جمالها. فإذا شاهدت جمالها في كل الموجودات شاهدت ذاتها وهويتها في كل من المظاهر فإن الصفة لا تنفك عن موصوفها وعند ذلك تلحق بالكاملين.

٢٤٣ ـ بها قَيسُ لُبنى هام، بل كل عاشِق،

كـمَـجـنـونِ لَيـلى، أو كُـئـيـرِ عَـزةِ

٢٤٤ ـ فكُلُّ صبًا منهُمْ إلى وَضْفِ لَبْسِها ا

### بصورةِ حُسنِ، لاحَ في حُسنِ صورة

عشوقًا وأحب محبوبًا كالمجنون العاشق لليلى وكُثيِّر الهائم في عَزّة وغيرهم من العشاق ما هاموا في الحقيقة إلّا بجمال محبوبتي وما عشقوا إلّا لحسنها لأنها هي الطاهرة في صورهم لا غيرها. وإذا كان كذلك فكل منهم صبا ومال إلى وصف من أوصاف لبسها أي مظهرها وهو أعيان هذه المعاشيق إذ تجلت لهم بصورها بالتجلي الجمالي وصورة الحسن الذي لاح لهم في حسن صورهم فهاموا بصورهم وعشقوا وافتتنوا بها.

#### ٢٤٥ ـ وما ذاكَ إلَّا أن بَـدَتْ بِـمَـظَـاهِـر،

#### فظنوا سِواها، وهي فيها تجلَّتِ

٧٤٥ ـ أي: ليس ذاك اللبس إلا أنها بدت وظهرت في مظاهر متنوعة فأحبوها وظنوا أن هذه المظاهر غيرها لاحتجابهم بالصور عمن ظهر فيها، والحال أنها هي المتجلية فيها المحتجبة بهنا.

### ٢٤٦ ـ بدَتْ باختِجابِ، واختَفَتْ بمَظاهِرٍ

# على صِبَعِ السَّلُوينِ في كل بَسرزَةِ (١)

787 ـ أي: بدت بسبب الاحتجاب برزات الأكوان وصورها إذ لولا ظهورها فيها لكان باقيًا في الغيب المطلق والباطن المحض. فما كان ظاهرًا ولا كان له اسم الظاهر فظهورها بالاحتجاب بأعيان المظاهر وتنزلها إلى مراتب الإمكان، واختفت بصور المظاهر المنصبغة على صبغ الألوان الحاصلة في كل مبرزة من البرزات، كالشمس المنصبغ نورها بصبغ ألوان الزجاجات وفي نفسه لا لون له، فمن توقف مع الزجاجات وألوانها واحتجب بها عن النور اختفى النور عنه ومن شاهد ألوان النور وعرف أنها من الزجاجات ولا لون للنور في نفسه ظهر له النور.

<sup>(</sup>١) صبغ التلوين: جمع صبغة، الاصطباغ، البرزة: التجلي، الظهور.

٢٤٧ - ففي النشأة الأولى تَراءتُ الآدَم

بمَظْهَر حَوّا، قبل حُكم الأمومة

٧٤٨ - فهام بها، كيما يكونَ بهِ أبًا،

وَيَظْهَرَ بِالرِّوْجَيِن حُكمُ البُسُوةِ

٧٤٧ ـ ٢٤٨ ـ أي: أول ما ظهرت المحبوبة في النشأة العنصرية بالمحبوبية كونها ظهرت لآدم في مظهر حواء وصورتها قبل أنها تكون أمًا للأولاد فيها مر بها آدم ومال إليها واجتمع بها كي يكون أبًا لأولاده. فإن الأبوة والأمومة لا يمكن ظهورها إلّا بالأولاد، كما أن حكم النبوة للأولاد لا تظهر إلا بهما (فكان ذلك ابتداء ظهور الهوية بالمحبوبية والمحبية، كما قال:).

### ٢٤٩ ـ وكانَ ابتدا حُبِّ المَظاهِر بعضها

### لَبَعْض، ولا ضِدٌّ يُصَدّ ببَغْضة

المحال الله المحال المحبوبة التي هي حواء عن محبها الذي هو آدم بواسطة بغضة ما كان بينهما ضد يمنع المحبوبة التي هي حواء عن محبها الذي هو آدم بواسطة بغضة وعداوة أو غيرة وحسد، وحب آدم لحواء حب المرأة الحقيقية وذاته وذلك لأن حقيقته هي التي ظهرت في صورة حواء كما ظهرت في صورته. وحب الشيء ذاته ذاتي وجبلي لا يمكن دفعه ولا يقدر رفعه، وتلك الحقيقة الظاهرة في صورتهما هو الاسم الأعظم الجامع الإلهي، والاسم الأعظم هو الهوية الظاهرة بالإلهية فهي التي أحبت ذاتها الظاهرة في صور المظاهر التفصيلية كما كانت تحب ذاتها في بقائها الجمعى لا غير.

#### ٢٥٠ ـ وما برحَتْ تَبْدو وتَخفَى، لِعلَّةِ،

# على حَسَبِ الأوقاتِ في كل حِقْبَةِ

٢٥٠ - أي: ولا زالت تظهر المحبوبة التي هي الهوية الإلهية وتخفى على
حسب الأوقات في كل مدة لحكمة تقتضي ظهورها وإخفائها.

### ٢٥١ - وتَظْهَرُ للعُشَاقِ في كل مَظْهَرِ،

### من اللَّبْس، في أشكالِ حُسنِ بديعةِ

٢٥١ - أي: وتظهر المحبوبة للعشاق في كل مظهر من المظاهر الموجبة للبس والحجاب في أشكال بديعة ذات حسن وجمال فتجذب إليها قلوب العاشقين، وتجعل هائمًا عقول المشتاقين. (ثم ذكر اسم العاشقين في قبائل العرب، بقوله:).

٢٥٢ \_ ففى مَرَةِ لُبُنى، وأُخْرى بُثينة،

وآوِنَـــةَ تُـــدْعَـــى بـــعَـــزَةَ عَـــزَتِ

۲۵۲ ـ أي: وتظهر مرة في صورة لبنى وأخرى بثينة وأوقاتًا تظهر في صورة امرأة تدعى بعزة التي عزت عند كُثير.

٢٥٣ \_ وَلَسنَ سِواها، لا ولا كُنّ غَيرَها،

وما إن لها، في حُسنها، من شريكة

٢٥٣ ـ أي: ولسن المذكورات والمعاشيق الموجودة الآن سوى محبوبتي ولا كُنَّ اللواتي قبلهن غيرها. فإنها هي الظاهر بصورهن والحسن والجمال الذي لهن لمعة من أنوار حسنها معارة عليهن، فليس لمحبوبتي في حسنها من شريكة (ثم أخبر عن ظهوره في مظاهر العشاق كما ظهرت المحبوبة في مظاهر المعاشيق، بقوله:).

٢٥٤ \_ كذاكَ بحُكْم الاتحادِ بحُسْنِها،

كـما لـي بَـدَتْ، فـي خـيـرِهـا، وتـزيّـتِ

٥٥٥ \_ بدؤتُ لها في كُللَ صَبٌّ مُتَيَّم

باي بديع حسنه وسأنية

خيها من بعد وتزيت بزي غيرها من حيث الصورة بحكم الاتحاد الواقع بيننا، ظهرت فيها من بعد وتزيت بزي غيرها من حيث الصورة بحكم الاتحاد الواقع بيننا، ظهرت لها في صورة كل صب متيم أي بأي رجل بديع حسنه، وبأية امرأة بديعة الحسن، والغرض: أنها ظهرت لناظري في صور المعاشيق كذلك ظهرت لها في صور العشاق كما أن المعاشيق من قبل ومن بعد مظاهرها ومظاهر حسنها كذلك العشاق من قبل ومن بعد مظاهري ومظاهر محبتي. وقوله: "بحكم الاتحاد" إشارة أيضًا إلى أن جميع المعاشيق مظاهره كما أن جميع العشاق كذلك. لأنها مظاهر حقيقة واحدة ظهرت بصورة المحبوبية تارة والمحبية أخرى.

٢٥٦ \_ وَلَيْسوا، بغَيري في الهوَى، لتَقَدّم

عليّ، لِسَبْقِ في اللّيالي القَديمَةِ

٢٥٦ ـ أي: وليس العشاق السابقون عليّ بالزمان غيري لأجل تقدمهم وسبقهم عليّ ليالي وأيامًا فإني أنا الظاهر في صورهم في تلك الليالي والأيام كما

ظهرت في صورتي هذه، وصحة هذا الكلام ليست على سبيل التناسخ بل بحكم اتحاده بالهوية الإلهية الظاهرية في صورة الأكوان جميعها. ففي الحقيقة هو الظاهر بصور كل الكائنات ومظاهر جميع الموجودات، كما أشار إليه أمير المؤمنين علي بن أبي طالب كرم الله وجهه بقوله: «أنا نقطة باسم الله أنا جنة الذي فرطتم فيه وأنا العرش وأنا الكرسي وأنا السموات السبع والأرضون»(١) (ثم أكد مطلوبه بقوله:).

٢٥٧ ـ وما القومُ غَيري في هَواها، وإنّما

ظَهَرْتُ لهم ، لِلَّبْسِ، في كل هيئةِ

٢٥٨ - ففي مَرّةِ قَيسًا، وأُخرَى كُنْيَرًا،

وآوِنَــة أبــدو جَــمــيــلَ بُــــــــــــةِ

٢٥٧ ـ ٢٥٨ ـ أي: وليس القوم الظاهرون في الهوى غيري وإنما أنا ظهرت بصورهم لأجل التباسي واحتجابي في كل شكل وهيئة والمحجوب إنما احتجب عني بسبب الأشكال الهيئات المختلفة فتارة ظهرت في صورة قيس وتسميت به وأخرى بصورة كُثيِّر وزمانًا ظهرت بصورة جميل فصرت عاشقًا لبثينة.

٢٥٩ - تَجلَّنتُ فيهِمْ ظاهرًا، واحْتَجَبْتُ با

طِئًا بِهِم، فاغجَبِ لِكشفِ بسترةِ

٢٦٠ ـ وهُـنَ وهُـمْ، لا وَهُـنَ وَهُـم مَـظـاهِـرٌ

لنا، بنَجَلينا بحبُ ونَيضَرَوْ(٢)

١٩٥٩ - ٢٦٠ - أي: ظهرت وتجليت في صورهم ظاهرًا للعارفين المشاهدين لظهورات الهوية الإلهية واحتجبت بهم باطنًا عن المحجوبين الغافلين عن الحق وظهوراته فأعجب لكشف مع السترة فإن كون الشيء الواحد ظاهرًا ومستورًا عجب، وهُنَّ وهم، أي: المعاشيق والعشاق مظاهر لي ولمحبوبتي يسبب ظهورها تجلينا بحب ونضرة حسن وجمال، أي تجلي ذاتي بالمحبوبة في ظهور العشاق وبتجلي محبوبتي في صورة المعاشيق بالنضارة والجمال، ولا وهن لي في هذا الكلام بسبب الوهم.

<sup>(</sup>١) موضوع لا أصل له.

<sup>(</sup>٢) النضرة: النضارة، التألق الذي يُبهج الروح والنفس.

٢٦١ ـ فكُلل فَنى حُبُّ أنا هُوَ، هيَ حِبْ

بُ كُل فَتَى، والكُل أسماء لُبسة (١)

٢٦٢ ـ أسام بها كُنْتُ المُسمّى، حَقيقَة، .

وكنت لبي البادي بِنَفس تَخفّتِ

ذلك الفتى ومحبوبتي عين محبوبته والكل من أسماء المحبين والمحبوبين أسماء ذلك الفتى ومحبوبتي عين محبوبته والكل من أسماء المحبين والمحبوبين أسماء ظهرت من الالتباس والاحتجاب بالصور المحتلفة وهي أسام أنا الذي كنت المسمى بها حقيقة وكنت ظاهرًا لي مع نفس تخفت واحتجبت عن عيون المحجوبين.

٢٦٣ \_ وما زِلْتُ إِياها، وإيايَ لم تَرَلْ،

ولا فَ رَقَ، بل ذاتي لِذاتي أَحَبَتِ

٢٦٤ \_ وليس معي، في الملك، شيءٌ سِوَاي،

والممعية لم تخطر على المعية

ولا فرق بيننا إلا بالمحبية والمحبوبية بل ذاتي أحبت لذاتي فالمحب والمحبوب شيء ولا فرق بيننا إلا بالمحبية والمحبوبية بل ذاتي أحبت لذاتي فالمحب والمحبوب شيء واحد حقيقة وإن كان متعددًا بالاسم والصفة وليس معي في الوجود في عالم الملك والملكوت شيء سواي والمعية مع شيء غيري لم تخطر على قلبي إذ المعية هي القلب (ولما فرغ من بيان الاتحاد ونفي المعية بالغير، شرع يشترط أنه متى يرجع عن هذا القول تكون أعماله وأفعاله كأعمال المحجوبين وأفعالهم، وقدم لهذا الشرط بيان مبايعة وقسم، فقال:).

٢٦٥ \_ وهَـذَى يَـدي، لا أَنْ نَفْسى تَخَوَفَتْ

سِوَايَ، ولا غيري، لنخيري، تَرَجّت

٢٦٦ ـ ولا ذُل إخسمال لِذِكري تَـوقَـعَـث،

ولا عِــزً إقْــبــالٍ لِشــكــري تَــوَخَـــتْ(٢)

٢٩٧ ـ ولكِن لِصَدّ الضّد عن طَعْنِهِ على

عُـلا أولـياءِ الـمُنجِدينَ، بنَجدتي

٧٦٥ ـ ٢٦٦ ـ ٢٦٧ ـ أي: وهذه يدي أبايع، ولست أبايع على أن غيري موجود ونفسي تخوفت منه لسبب القول بالاتحاد ونفي الحلول والمعية فرجعت إلى

<sup>(</sup>١) اللبسة: من الالتباس والاختلاف.

<sup>(</sup>٢) توخت: من توخى الشيء: تطلبه دون ما عداه.

قوله وعقيدته أو ترجيت منه خيرًا فرجعت عن قولها لذلك الخبر ولا لذل إخمالهم لذكري توقعت منه عزًا فرجعت عما كانت عليه ولا طلبت عز الإقبال علي لشكري عنه ولكن أبايع لأجل دفع طعن الضد على أكابر الأولياء المنجدين المعينين إياي في نجدتي وشجاعتي في إظهار القول بالاتحاد. (فقوله: «لا أن نفسي تخوفت» إلى آخر الأبيات الثلاث اعتراض وقع بين قوله: «وهذي يدي» وبين المبايعة والقسم الذي يذكر من بعد) (ولما فرغ عن الجملة المعترضة شرع في يمينه بقوله:).

#### ٢٦٨ - رَجَعْتُ لأعمالِ العِبادة، عادةً،

### 

۲۹۸ - أي: متى حلت وتغيرت عن القول بالاتحاد أكون راجعًا إلى أن أعمال العبادة صادرة عني عادة كما تصدر عن المحجوبين فإن العارف في كل عبادة تصدر منه يشاهد الحق شهودًا عيانًا ويعبده عبادة ذاتية عن إخلاص تام وصدق قوي، والمحجوبون يجعلونها كالأفعال العادية لهم ولا شهود لهم فيها ولا حضور. وأكون مهيئاً أحوال الإرادة عدة للخلاص من العقاب وهو أيضًا مذموم (وأحوال الإرادة لازمها) (والمقصود من هذا البيت والأبيات الآتية إلى قوله: «متى حلت» [البيت رقم ٢٧٥]، أني متى تغيرت عن القول بالاتحاد تكون أعمالي وأفعالي وأقوالي كلها كأعمال المحجوبين وأفعالهم وأقوالهم، وإن كانت سنة حسنة بالنسبة إلى العارفين).

### ٢٦٩ ـ وعُدتُ بنُسكى، بعد هتكى، وعُدتُ من

## خَـ لاغَـةِ بَـ سُـ طي، لانْقِباض بِعنقَـةِ

٢٦٩ ـ أي: ويكون عوذي والتجائي بنسكي وأعمالي بعد هتكي لشعائر الله وحرماته إلا بالله ورحمته وفضله وكرمه، ويكون عودي من خلاعة البسط إلى الانقباض بسبب العفة إلا بتوفيقه ورحمته (والخلاعة كناية عمن لا يتقيد بالشرع).

# ۲۷۰ ـ وصُمْتُ نَهاري، رغبةً في مَثوبَةٍ،

# وأَحْسِيْتُ لَيلي، رَهبةً مِن عُقوبةٍ (١)

٢٧٠ ـ أي: ويكون صومي لأجل الرغبة في الثواب وإحياء ليلي لأجل الرهبة من العقاب (والصوم للثواب والإحياء لدفع العقاب من شأن المحجوبين عن رب الأرباب).

<sup>(</sup>١) المثوبة: الثواب، الرهبة: الخوف.

#### ٢٧١ ـ وعَسمَ رُتُ أوقاتى بسورد لوارد،

#### وَصَـمْتِ لِسَـمْتِ، واعتِكافِ لـحُرْمةِ

۲۷۱ ـ أي: ويكون تعمير أوقاتي بالورد لأجل وارد يرد علي وتعميرها بالصمت والاعتكاف لأجل سمت الوقار والحرمة بين الناس، (وهو أيضًا مذموم بالنسبة إلى العارفين ومحمود بالنسبة إلى المحجوبين. فإن تعمير الأوقات ينبغي أن يكون لله والصمت والاعتكاف له لا لغيره).

#### ٢٧٢ ـ وبنتُ عن الأوطانِ، هِجرانَ قاطِع

#### مُواصَلةً الإخوان، واخترت عُزلتى

٢٧٢ \_ أي: وفارقت عن الأوطان فراق قاطع مواصلة الإخوان واخترت العزلة عنهم. (وقطع مواصلة الإخوان اختيار العزلة عنهم من شأن المحجوبين).

#### ٢٧٣ ـ وَدَقَقْتُ فِكري في الحلالِ، تَورّعًا،

# وراعَــيــتُ، فــي إصْــلاح قُــوتــيَ، قــوتــي

٣٧٣ ـ أي: ودققت فكري ونظري في الحلال لأجل التورع ورعيت لا لله وراعيت قوتي في إصلاح غذائي إلّا من الله.

#### ٢٧٤ \_ وَأَنْفَقْتُ مِن يُسْرِ القَنَاعَةِ، راضيا

# منَ العيشِ، في الدنيا، بأيسرِ بُلغة (١)

٢٧٤ ـ أي: أنفقت من غنى القناعة حال كوني راضيًا من العيش بأقل ما يُعاش به (والإنفاق لا بد أن يكون من خزائن فضل الله ورحمته لا من صفة نفسه (أسند إنفاقه إلى صفته التي هي القناعة)).

### ٧٧٥ \_ وهَـذَبْتُ نَفسي بالرياضة، ذاهِبًا

#### إلى كشف ما، حُجْبُ العوائد، غطت

470 - أي: هذبت نفسي وزكيتها بالرياضة حال كوني ذاهبًا في ذلك التهذيب إلى كشف شيء، أستار العوائد والنعم غطته وسترته، أو أستار العادات غطته وسترته، لأن النفس إذا اشتغلت بما فيه حظوظها من النعم تتحجب بلذاتها الحسية عن كمالاتها الروحية والقلبية وإدراكتها العقلية.

<sup>(</sup>١) البلغة: ما يحفظ الرّمق من القوت.

### ٢٧٦ - وجَرَدتُ، في التجريد، عزمي، تزَهَّدُا،

# وآشَرْتُ، في نُسكي، استِجابَةَ دعوتي

- ٢٧٦ - أي: جردت عزمي في السلوك وطريق الحق لأجل التزهد وهو إظهار الزهد من غير الاتصاف به، وآثرت، أي: اخترت في نسكي وأعمالي استجابة المدعوة، وهما مذمومان لأن العبادة ينبغي أن تكون لله خالصة والإجابة من فضل الله (ثم لما فرغ من الجزاء ذكر الشرط وما يدل عليه، بقوله:).

# ٢٧٧ ـ متى حِلْتُ عن قولى: أنا هي، أو أقُل،

### وحاشا لمشلي: إنها في خلت (١)

۲۷۷ ـ أي: متى تغيرت عن قولي بالاتحاد وأقُل إنها حَلَّت في تكون أعمالي وأحوالي وأقوالي كأعمال المحجوبين وأحوالهم وأقوالهم ـ كما تقرر ذكر هذا المعنى من قبل ـ وحاشا لمثلي أن يحول عن قوله بالاتحاد أو يقول بالحلول، فإن الحلول يستدعى الاثنينية وهى شرك.

# ٢٧٨ - وَلَسْتُ على غَيْبِ أَحِيلُكَ، لا ولا

# على مُستحيل، موجبٍ سَلْبَ حيلتي

۲۷۸ - أي: ولست أحيلك يا طالب الحق على أمر غائب موهوم كما يظن المحجوب من أن الإله شيء موجود خارج عن جميع دائرة هذه الموجودات وعن جميع العوالم الجبروتية والملكوتية وعالم الشهادة. والحق سبحانه يخبر عن نفسه بقله: ﴿وَهُو مُعَكُّرُ أَيْنَ مَا كُنْمُ ﴾ [الحديد: الآية ٤]، و﴿وَمُخُنُ أَوْرُبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ ٱلْوَرِيدِ﴾ بقله: ﴿وَهُو مُعَكُّرُ أَيْنَ مَا كُنْمُ ﴾ [الحديد: الآية ٤]، و ﴿ وَمُخُلُ اللّهِ عَلَى أَلَو عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى أمر محال وهو الحلول ليكون الحق سبحانه حالًا في مانعًا إياي عن أحيلك على أمر محال وهو الحلول ليكون الحق سبحانه حالًا في مانعًا إياي عن تصرفاتي بل أقول إن هويته تعالى ظاهرة في صور كل من الموجودات ومتسمية بأسماء الأكوان ومتصفة بصفات الكمال في مقام جمعه موسومة بالأسماء والصفات الكمالية في مقام أحديته.

# ٢٧٩ ـ وكيف، وباسم الحق ظَل تَحَقُّقي،

# تكونُ أُراجيفُ الضّلالِ مُخيفَتي (٢)

٢٧٩ ـ أي: وكيف تكون أراجيف الضلال مخيفة لي والحال أنني متحقق باسم
الحق (واعلم أن الحق من أسماء الذات. . . وقد أخبر الناظم اتصافه بالاسم الحق،

<sup>(</sup>١) حلَّت به: اتحدَّت بذاته. (٢) الأراجيف: الأضاليل.

والحق هو الثابت بذاته المثبت لغيره، فلا يمكن أن يتغير عما ذهب إليه أو يحول عما الطلع عليه) (ثم مثل ظهور الحق سبحانه بصور الأكوان من غير الاتحاد والحلول المشهورين عند أهل الحجاب، بقوله:).

٢٨٠ \_ وها دِحْيَةُ، وافى الأمينَ نبيَّنا،

بِـصـورَتِـهِ، في بَـدءِ وَحْسي الـــنـبـوءة

٢٨١ - أجبريلُ قُلْ لي: كانَ دِحيَةُ، إذ بدا

لِمُهدي الهدى، في هَنيئة بشرتة؟

٢٨٢ ـ وفي عِلمِهِ، عن حاضِريهِ، مزِيّةٌ،

بسماهِيّةِ السَّرْئِيّ مِن غَيرِ مِسرْيَسةِ (١)

أي: ها دحية \_ وهو رجل من أهل مكة كان حسن الصورة \_ لك مثال يا طالب حين أي: ها دحية \_ وهو رجل من أهل مكة كان حسن الصورة \_ لك مثال يا طالب حين وافى الروح الأمين يعني جبريل نبينا ملتبسًا بصورته في بدايات وحي النبوة. قل لي أجبريل صار دحية حين ظهر للنبي صلى الله عليه [وآله] وسلم في صورة بشرية أو كان جبريل ظاهرًا في صورته ودحية كان في بيته أو موضع آخر، لا بل كان جبريل ظاهرًا في صورته. فما ثمة اتحاد دحية بجبريل ولا حل جبريل فيه. فكذلك الأمر هنا، فإن الهوية الإلهية هي الظاهرة في صور كل من الموجودات يعرفها من يعرفها وينكرها من يجهلها، ثم قال: "وفي علمه" أي والحال أن في علم النبيّ صلى الله عليه [وآله] وسلم عن الحاضرين المشاهدين إياه مزية بماهية المرئيّ أي بحقيقته من غير شك لأنه يعرفه أنه ملك يوحى إليه من ربه وغيره يحسب أنه رجل من بني آدم واجب رعايته لصحبته مع النبيّ صلى الله عليه [وآله] وسلم.

### ٢٨٣ ـ يَرَى مَلَكًا يوحي إليه، وغيرهُ

#### يَـرى رَجُـلًا يُـدْعَـى لَدَيْـهِ بـصُـحـبـةِ

٢٨٣ ـ أي: (المراد بالرؤيتين رؤية النبيّ صلى الله عليه [وآله] وسلم ورؤية غيره، وأصحهما رؤيته عليه الصلاة والسلام)، ومن أصح الرؤيتين إليّ بأنه تجلٍ وظهور لا حلول في الغير ولا اتحاد به فهي تنزه عقيدتي عن الحلول والاتحاد الذي

<sup>(</sup>١) المزيّة: الصفة الفاضلة، المرية: الادعاء والافتراء.

يزعم المحجوبون. (ثم لما علم أن المحجوب يقول: كيف يظهر الحق في صور الأكوان؟ قال:).

#### ٢٨٤ ـ ولسي، مِسن أتَسم السرؤيَستَيسن، إشسارة،

#### تُنَزَّهُ، عن رأي المحلول، عقيدتسى

٣٨٤ - أي: وفي القرآن ذكر ظهور جبريل في لباس البشر وصورته كما قال تعالى: ﴿فَتَمَثّلُ لَهَا بَشَرًا سَوِيًا﴾ [مريم: الآية ١٧] وذكر ظهور الحق سبحانه في صورة من صور العالم كظهوره لموسى في صورة النار وقوله: ﴿إِنَّتِى أَنَا اللّهُ لاَ إِلَهُ إِلّا أَنَا فَاعُبُدْنِي وَأَقِمِ الصَّلَوةَ لِلْإِحْرِى ﴿ اللّهِ اللّهِ ١٤]، وكذلك في صورة الشجرة. وفي فأعبُدْنِي وَأَقِمِ الصَّلُوةَ لِلْإِحْرِى ﴿ اللّهِ اللّهِ ١٤]، وكذلك في صورة الشجرة. وفي الأحاديث ظهور الحق في صور الأكوان في عالم المثال أكثر من أن تحصى لذلك قال: «لم أعد»، أي لم أتجاوز عن حكم الكتاب والسنة.

# ٢٨٥ - وفي الذكر ذكرُ اللَّبْسِ ليس بِمُنكرِ،

# ولم أغدد عن حُكمي كِتابِ وَسُنَةِ

مرح - أي: وهبتك علمًا إللهيًا إن ترد انكشافه فخض في سبيلي واتبع طريقتي، أي تجرد كما تجردت عن العوائق الروحانية والجسمانية واسلك طريق الأنبياء والأولياء فإنك إن اتبعتهم صرت من المحبوبين كما قال تعالى: ﴿قُلَ إِن كُنتُم تُحِبُونَ اللّه فَأَتَبِعُونِي لَحْبِبَكُم الله الله الله الله وسمعك ويدك يُحِبِبَكُم الله الله عليه [وآله] وإذا كنت منهم صار الحق بصرك وسمعك ويدك فبالحق تبصر وتسمع وتبطش، كما قال رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم ناقلًا عن ربه: «لا يزال العبد يتقرب إلي بالنوافل حتى أحبه فإذا أحببته كنت سمعه وبصره...»(١).

٢٨٦ - مَنَحْتُك علمًا، إن تُرِدْ كشفَهُ، فرِدْ

سَبِيليَ، واشرع في اتباع شريعتي

٢٨٧ - فَمَنْبَعُ صَدِّي مِن شَرَابِ، نَقِيعُهُ

# لَديّ، فسدَعْسنسي مِسن سَسرَابٍ بِسقسيسعسةِ

٢٨٦ ـ ٢٨٧ ـ أي: منحتك علمًا إن ترد كشفه فرد سبيلي فإن عندي منبع صدًا من الشراب الذي بقيعته لدي فدعني من سراب يظهر في قيعة من القيعان، المراد بالسراب علوم المحجوبين الذين يظنون أن الأمر في نفسه كذا وليس كذلك فإنهم

<sup>(</sup>١) تقدم تخريجه وهو في البخاري ـ

يقولون ذلك عن قياساتهم العقلية رجمًا بالغيب قال تعالى: ﴿ كَسَرَابِ بِقِيعَةِ يَعْسَبُهُ الظَّمْ الْ مَاءً حَتَّى إِذَا جَاءَهُ لَمْ يَجِدْهُ شَيْئًا﴾ [النور: الآية ٣٩].

# ٢٨٨ \_ ودُونَكَ بحرًا خُضتُهُ، وَقَفَ الأَلَى

#### بساحِلِهِ، صَونًا لِمؤضِع حُرْمتي

دررًا لم ينل بها أحد من السابقين (أي الذين سبقوا على نبينا من الأنبياء صلوات الله عليهم) لوقوفهم في ساحل ذلك البحر لأجل حفظ حرمتي، فإنهم عرفوا أنه مقامي لا مقامهم (وهذا الكلام من لسان نبينا عليه الصلاة والسلام، إذ كمال التوحيد يختص بمقام جمعه والكمل المتابعين إياه) (ثم أشار بلسان الإشارة إلى أنهم مأمورون بالانتهاء عنه، بقوله:).

### ٢٨٩ ـ ولا تَـقْرَبوا مالَ الـيـتـيـم، إشارَةٌ

لِكَــفٌ بِــدِ صُــدَتْ لَه، إذ تَــصَــدَتِ

٣٨٩ ـ أي: قوله تعالى: ﴿ وَلَا نَقْرَبُواْ مَالَ ٱلْيَتِيمِ إِلَّا بِٱلَّتِي هِى آحْسَنُ ﴾ [الأنعَام: الآية ١٥٢] إشارة إلى كف أيدي الأولين عن التصرف في التوحيد الذاتي الذي هو مال من أموال نبينا عليه الصلاة والسلام ومتابعيه الذين سلكوا طريقته بالمتابعة التي هي أحسن الخصال حين تعرضت وتصدت لتحصيله فصدت وردت عنه لاختصاصه بالنبي صلى الله عليه [وآله] وسلم (وهذا التنزيل بلسان الإشارة لا التفسير والعبارة).

### ۲۹۰ ـ وما نالَ شيئًا مِنهُ غيري سِوى فتّى،

#### على قَدَمي، في القبضِ والبسطِ، ما فتي

• ٢٩٠ ـ أي: ما نال شيئًا من بحر التوحيد الذاتي غيري إلا فتى خرج من مقام نفسه واتصف بأنوار قلبه وفني من ذاته وصفاته وأفعاله وجعل نفسه قربان الشريعة وقوته قربان الطريقة وروحه قربان الحقيقة وما برح عن هذا القدم إلى أن فني بالكلية بالسلوك على قدمي القبض والبسط بتجلي القابض والباسط فتجلى له الحق سبحانه وأبقاه ينفسه ثانيًا.

#### ٢٩١ ـ فلا تَعْشُ عن آثارِ سَيْرِي، واخْشَ غَيْـ

#### نَ إِيشَارِ غيري، واغشَ عَينَ طريقتي

۲۹۱ ـ أي: إذا كان ما نال شيئًا منه غيري إلا من تبعني وسلك سلوكي فلا تعرض يا سالك عن آثار سيري وسلوكي واخش غين إيثار طريقي أي وأضل عن

حجاب طريق أهل الظاهر فإنهم محجوبون بغين علومهم كما أن العوام محجوبون بعين نفوسهم على قلوبهم قال تعالى: ﴿بَلٌ رَانَ عَلَى قُلُوبِهِم مَّا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿ يَكُ إِنَّهُمْ عَن بَرِين نفوسهم على قلوبهم قال تعالى: ﴿بَلٌ رَانَ عَلَى قُلُوبِهِم مَّا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿ يَكُسِبُونَ ﴿ يَكُسِبُونَ إِنَّهُمْ عَن رَبِي اللَّهُ عَن طريقتي فإنها منجية عن ظلم الأغيار موصلة إلى عالم الأنوار وعالم الأسرار.

٢٩٢ - فؤادي وَلاها، صاح، صاحي الفؤادِ في

ولائِـةِ أمـري، داخـلٌ تـخـتَ إمـرتـي

٢٩٣ ـ ومُلْكُ مَعالى العِشْقِ مُلكي، وجنديَ الـ

حمعَاني، وكُللَ العاشِقِينَ رَعيتي

المحبي صاحبي الفؤاد فإن وادي محبة الذات واقع في ولاية أمري وحكمي وداخل صاحبي صاحبي الفؤاد فإن وادي محبة الذات واقع في ولاية أمري وحكمي وداخل تحت تصرف ولايتي وكذلك مملكة درجات العشاق ملكي وتحت يدي وتصرفي وجندي العلوم اليقينية والمعاني الإلهية والأسرار الربانية الحاصلة لي من تجلي الذات الأحدية لقلبي وكل العاشقين رعيتي لقطبيتي وخلافتي عليهم (وهذا من لسان الجمع) (ولما كان الحب نسبة بين المحب والمحبوب وهو يوهم المغايرة، قال:).

٢٩٤ - فتى الحب، ها قد بِنتُ عَنهُ بحُكم مَن

يَسرَاهُ حِسجابًا، فسالسهَ وى دونَ رُتْبَسي

٢٩٥ ـ وجاوَزْتُ حد العِشقِ، فالحبّ كالقِلى

وعــن شـــأوِ مِـــغــرَاجِ اتّــحـــاديَ رِخـــلَتـــي(١)

194 - 190 - أي: فني الحب أيضًا عن نظري وها قد بنت وفارقت عنه أيضًا بحكم من يراه حجابًا بين المحب والمحبوب. فإن الحب والهوى دون رتبتي لوصولي إلى مقام الاتحاد الرافع للاثنينية. وأما من يرى الحب والمحب والمحبوب شيئًا واحدًا مثلي فهو في عين الاتحاد. وكذلك جاوزت حد العشق فإنه كالقلى والعداوة في كونهما موجبا للاثنينية (على أن الفاء للتعليل أو على أنها للنتيجة)، فمعناه: فتساوى الحب والقلى لاجتماعهما في مقام الاتحاد وصيرورتهما شيئًا واحدًا، ورحلت عن غاية مقام الاتحاد أيضًا فإن فيه شائبة الاثنينية إذ الاتحاد لا يتصور إلّا بين الشيئين وإن

<sup>(</sup>١) القلى: البغض الشديد، الشأو: المقصد والغاية.

لم يكونا متغايرين في الحقيقة كاتحاد النقطتين. (وفوق مقام الاتحاد مقام الفرق بعد الجمع المجمع الجمع وذلك بين الجمع والفرق وبين الوحدة والكثرة).

# ٢٩٦ ـ فطِبْ بالهوَى نَفْسًا، فقد سُدتَ أنفُس الـ

عِبادِ مِنَ العُبَادِ، في كُلَ أُمَّةِ

٢٩٦ ـ أي: إذا وصلت إلى مقام الاتحاد بواسطة اتباع طريقي فكن طيب النفس في الهوى أو بسبب الهوى فإنك قد صرت سيد القوم وأنفسهم وأشرفهم.

#### ٢٩٧ \_ وفُزْ بالعُلى، وافخُرْ على ناسِكِ علا

### بِـظاهِـرِ أعـمالِ، ونَـفْسِ تَـزَكّـتِ

۲۹۷ ـ أي: واظفر بمقام الاتحاد الذي هو أعلى المقامات بالنسبة إلى مَن في السفر الأول. فإنك إذا تحققت به تحققت على جميع مقامات مَن دونه من العابدين والزاهدين وغيرهم وافخر على كل ناسك عابد ارتفع بظاهر أعمال عملها ونفس زكاها من التعلقات الدنيوية.

#### ٢٩٨ \_ وجُزْ مُثْقَلًا، أو خَفَ طَفَ مُوكًلًا

# بمَنقول أحكام، وَمَعْقولِ حِكْمةِ(١)

۲۹۸ ـ أي: جز عن مراتب من صار مُثقلًا ميزانه بأعمال الصالحات وإنفاق الأموال في الخيرات فإنه لو خف ميزانه طف أي نقص عمله فنقص ثوابه. فهو أمر بالجواز عن مراتب الزاهدين والعابدين الذين ليس لهم العرفان ولا انكشف لهم حقائق الأكوان. وجز موكلًا بمنقولات الأحكام الشرعية ومعقولات العلوم والحكم العقلية. أي: ترق عن مراتب علماء الأحكام الشرعية وعلماء العلوم الرسمية والحكم العقلية فإنهم واقفون مع الغير عابدون إلهًا مجهولًا لهم مظنونًا متوهمًا. قال تعالى: ﴿وَتَظُنُونَ بِاللّهِ الْظُهُ اللّهِ اللّهِ ١٩٠٤].

# ٢٩٩ ـ وحُـز بالولا ميراث أرفَع عارف،

غَـدا هَـمَـهُ إيـشارَ تـأثـيـر هِـمَـةِ

٢٩٩ ـ أي: اجمع بسبب المحبة الإلهية ميراث أكمل العارفين وأشرف المحققين يعني خاتم النبيين صلى الله عليه [وآله] وسلم الذي غدا همه وأصبح قصده إيثار تأثير همة في قلوب المستعدين من أمته.

<sup>(</sup>١) جز: الأمر من جاز المكان اجتازه وعبره.

#### ٣٠٠ ـ ويَّه ساحبًا، بالسُّحب، أذيالَ عاشق،

#### بوَصْل، على أعلى المَجَرة جُرَب

• ٣٠٠ ـ أي: تكبر على الكونين وافتخر على كل محجوب في العالمين بسبب وصولك إلى مقام الجمع والتوحيد الذاتي حال كونك ساحبًا أذيالك بالسحب كأذيال عاشق جرت على أعلى المجرة بسبب وصوله إلى محبوبه والمراد به رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم (لذلك جعل مسحب ذيله أعلى المجرة ومسحب ذيل تابعيه السحاب).

# ٣٠١ ـ وجُسلُ في فُسنونِ الاتّحادِ ولا تَحِدُ

#### إلى فستة، في غَيرِهِ العُمرَ أَفسَتِ

٣٠١ - أي: جل في أنواع نتائج الاتحاد ومراتبه ولا تمل إلى قول طائفة أفنت أهل أعمارهم في طلب غير مقام الاتحاد، أي: في طلب غير الحق. فإن واحدًا من أهل الاتحاد والوصول بمثابة الجمع الكثير، كما قال تعالى في حق إبراهيم عليه السلام: ﴿إِنَّ إِبْرَهِيمَ كَانَ أُمَّةً فَانِتًا لِتَهِ ﴿ [النّحل: الآية ١٢٠] لتأييده من معدن الأيد والقوة ومن عدا ذلك الواحد وإن كان كثيرًا فهو شرذمة قليلة لعجزهم وضعفهم وعدم تأييدهم من عند الله لذلك يصيرون محجوبين مغلوبين بأبلغ حجة. فإن الحجة لله وأهله، قال تعالى: ﴿ فَلِلّهِ النَّهُ أَلْبَلِغَتُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ ا

#### ٣٠٢ - فواحِدُهُ الجَمُّ الغَفيرُ، ومَنْ غَدا

# هُ شِرْدِمَةٌ، حُرِّت بِأَبِلَغ حُرِّتِ

#### ٣٠٣ - فَمُتَّ بِمَعناهُ، وعِشْ فيهِ أو فمُتْ

# مُعَــناهُ، والنبَع أمّـة فــيــه أمّـتِ (١)

٣٠٢ - ٣٠٣ - أي: إذا كان الواحد منهم يغلب جمًا غفيرًا بسبب اتصافه بمقام الاتحاد فتوسل بمعناه وحقيقته وعش فيه عيشًا طببًا لا تكدر معه ولا تعب ولا ألم فيه ولا نصب لبقائك بالحق وفنائك عن نفسك، أو فمت حال كونك معنى بحبه مهيمًا بحسنه وجماله فإنك مأجور فيه، كما قال تعالى: ﴿وَمَن يَخَرُجُ مِنْ يَبْتِهِ مُهَاجِرًا إِلَى اللهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ يُدْرِكُهُ اللَّوْتُ فَقَد وَقَعَ أَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ النساء: الآية ١٠٠] واتبع جماعة صارت أئمة في الدين القويم والصراط المستقيم.

<sup>(</sup>١) المعنّى: المتعب.

#### ٣٠٤ \_ فأنتَ بهذا المَجدِ أجدَرُ من أخى اجـ

#### تهاد، مُجدّ عن رجاء وخِيفة

٣٠٤ - أي: أنت يا طالب الحق أحق بهذا المجد - البالغ مرتبة الاتحاد - من صاحب اجتهاد يقدر اجتهاده وجده عن رجاء في الثواب أو خوف من العقاب لأنك لتحب الحق من حيث ذاته وتعبده من حيث سماؤه وصفاته كلها والعابد للرجاء أو الخوف من العقاب لأنك تحب الحق من حيث ذاته وتعبده من حيث أسماؤه وصفاته كلها والعابد للرجاء أو الخوف المحجوب عن الذات يعبد الله من حيث اسم خاص كما قال تعالى: ﴿ وَمِنَ النَّاسِ مَن يَعْبُدُ اللهَ عَلَى حَرْفِ فَإِنْ أَصَابَهُ فَيْ اللهُ وَلَيْ اللهُ اللهُ عَلَى حَرْفِ فَإِنْ أَصَابَهُ فَيْ اللهُ اللهُ عَلَى حَرْفِ اللهُ ال

### ٣٠٥ \_ وغَيرُ عَجِيبِ هَزُّ عِطفيكَ، دونَهُ،

#### بالهانا، وأنها وأنها ومسسرة

مجد الاتحاد ومرتبة الاتصال ملتبسًا بأهنأ لذة وأنهى مسرة فإنك مكشوف الغطاء بمجد الاتحاد ومرتبة الاتصال ملتبسًا بأهنأ لذة وأنهى مسرة فإنك مكشوف الغطاء سديد البصر مشاهد الذات والصفات والأسماء والأفعال. إن قلت قلت بالحق وإن نطقت صدقت فيه لكونك ناطقًا بالحق وإن أبصرت نظرت بعين الحق وإن سمعت سمعت به فكبرياؤك كبرياء الله كما قال الصادق رضي الله عنه حين قيل له: نعم الرجل أنت لولا كبرياء الله كمري كبرٌ بل كبرياء الله قام مقام كبرى لفنائي فيه وبقائى به»(١).

# ٣٠٦ \_ وأوصاف من تُعزَى إليه، كمَ اضطفت

### من الناس منسيا وأسماه أسمت

٣٠٦ ـ يعني: وأوصاف الحق كم اصطفت خامل الذكر منسي الهيئة من الناس يعني كم اختارت فقيرًا لا يبالي به ولا يذكر فأسمت أسماءه أي جعلت أسماءه عالية ومراتبه رفيعة عندهم. قال عليه الصلاة والسلام: «رب أشعث أغبر لا يبالي به الناس لو أقسم على الله لأبرّه» (٢) فلو جعلك رفيع القدر عالي المنصب في الدنيا والأخرى

<sup>(</sup>١) لم أعثر عليه.

<sup>(</sup>۲) رواه مسلم (٤/ ٢٠٢٤)، والحاكم (٤/ ٣٦٤).

بانتسابك إليه لا يكون ببعيد. (ثم نبهه على أنه وإن وصل إلى مقام عال ومنزلة رفيعة لكن يمكنه الوصول إلى مقام جمعه مخاطبًا له بقوله:).

٣٠٧ ـ وأنستَ عملى ما أنستَ عمنتيَ نمازحٌ،

ولَيسسَ الشِّرَيّا، للشِّرَى، بسقَرينة

٣٠٨ - فيطُورُكَ قَد بُلِغتُهُ، وبَلَغتَ فَن

قَ طَوْرِكَ، حيثُ النّفسُ لم تكُ ظنّتِ (١)

٧٠٧ - ٣٠٧ - أي: وأنت على ما أنت عليه من الكمالات والدرجات العالية بعيد عن مقام جمعي ومرتبة كمالي وبين مقامي ومقامك من البعد كما بين الثريا والثرى، فإن نهاية مقامك وأعلى مرتبة جمعك ما قد بلغته. والحال أنك قد بلغت فوق طورك الذي كان يقتضيه عقلك إلى مقام لم تكن ظائته نفسك وصولك إليه (وهذا الكلام من المقام المحمدي) (والغرض: أن السالكين أيًا من كان وإن بلغوا إلى أعلى المقامات وأرفع الدرجات لم يمكنهم الوصول إلى المقام المحمدي، لذلك نبه السالك عليه ليعلم قدره ولا يتعدى طوره. لذلك قال:).

٣٠٩ ـ وحَدُّكَ هذا، عندَه، قِفْ، فعنه لؤ

تقدّمت شيئا، لاحترقت بجددوة

٣١٠ - وقدرى، بحيث المَرْءُ يُعبَطُ دونَهُ

سُمُوا، ولكِن، فوقع قدرِكَ، غِبطتي

فعنده قف لا تبتعد عنه فإنك لو تقدمت عنه وطلبت شيئًا غيره مما هو أعلى من فعنده قف لا تبتعد عنه فإنك لو تقدمت عنه وطلبت شيئًا غيره مما هو أعلى من مقامك لاحترقت بأنوار الذات وأشعة الأسماء والصفات كما قال جبريل: «لو دنوت أنملة لاحترقت» (٢). وقدري بحيث يغبط كل من وصل إلى ما هو تحته من جهة سموه وعلوه. فإذا كانت المرتبة التي تحت مرتبتي مغبوطة فما تظن بمرتبتي فهو بطريق الأولى أن تكون مغبوطة ولكن غبطتها فوق مرتبتك، أي: مثلك لا يطمع فيها ليغبطني عليها بل ما يغبطني عليها إلّا الأكابر الأولياء والأنبياء (فإن المقام المحمدي ما يغبطه إلّا الأنبياء) (وهذه الأبيات كلها عن لسان نبينا صلى الله عليه [وآله] وسلم، لذلك قال:).

<sup>(</sup>١) الطُّور: الجبل المعروف بمصر، والطُّور: المكانة.

<sup>(</sup>٢) رواه الطبراني في الأوسط (٦/ ٢٧٨)، وأبو الشيخ في العظمة (٢/ ٦٧٧) بنحوه.

### ٣١١ ـ وكُلُ الورى أبناءُ آدم، غَيرَ أنسني

# حُزْتُ صَحْو الجمع، من بينِ إخوتي

٣١١ ـ أي: وإن كان الورى أبناء آدم لكنني جمعت مقامات صحو الفرق بعد الجمع وكمالات جمع الجمع من بين أخوتي. أي: خصني الله من بين أخوتي بهذا المقام في أزل الآزال وأعطاني استعداد هذا المقام.

### ٣١٢ \_ فَسَمْعي كليميٌّ. وقلبي مُنَبِّأ

#### بأحمد، رؤيا مُقلَةِ أخمدية

٣١٧ ـ أي: حزت صحو الجمع من بين سائر إخوتي، فإن سمعي كليمي، أي: يسمع كلام الله من جميع الجهات كما كان يسمعه كليم الله، وقلبي منبأ من قبيل الشهود وأحمد الرؤية المنسوبة إلى مقلة أحمد عليه الصلاة والسلام، أي: بصير للحق ومشاهد لجماله في جميع مراتب الظهورات.

# ٣١٣ ـ وروحــيَ لـــلأرواح روحٌ، وكُــل مـــا

#### ترى حَسنا في الكون من فيض طينتي

٣١٣ ـ أي: (هذا الكلام من مقام الجمع والوحدة الذاتية): أي: الروح المضاف إليّ روح لجميع الأرواح لأن أرواح الجن والإنس كلها جزئيات الروح الكلي وأفرادها، والروح الكلي هو المضاف إليّ كما قال تعالى: ﴿فَإِذَا سَوَيْتُهُمُ وَيَقَخّتُ فِيهِ مِن رُوحِي فَقَعُوا لَمُ سَيجِدِينَ ﴿ اللَّهِ ٢٩]، وكذلك كلّ ما ترى في الكون وهو الوجود الخارجي فائض من فيض طينتي (والمراد بالطينة ظاهره) أي كل ما ترى موجودًا في الخارج فائض من ظاهري، فإن الموجودات الخارجية فائضة من الاسم الظاهر، كما أن الموجودات الباطنية فائضة من الاسم

# ٣١٤ - فَذَرْ ليَ ما قَبلَ الظّهورِ عَرَفتُهُ

# خُصوصًا، وبي لَمْ تَذْرِ في الذَّرْ رُفقَتي (١)

عليه الصلاة والسلام: «إن الله مسح ظهر آدم فأخرج بنيه مثل الذر فقال: ﴿ أَلَسَتُ عَلَي سبيل الذر فقال: ﴿ أَلَسَتُ عَلَيه الصلاة والسلام: «إن الله مسح ظهر آدم فأخرج بنيه مثل الذر فقال: ﴿ أَلَسَتُ مَا لُوا بَلْنَ ﴾ [الأعرَاف: الآية ١٧٢]» (٢))، أي: اترك لي ما عرفته قبل الظهور

<sup>(</sup>١) ذر: دع، واترك، وذر ـ الثانية ـ شروق الشمس.

<sup>(</sup>٢) رواه الطبراني في الأوسط (٦/ ٢٧٨)، وأبو الشيخ في العظمة (٢/ ٦٧٧) بنحوه.

بالوجود الخارجي لاختصاصه بي، والحال أن رفقتي بعد ظهوري في صورة الذر لم تدر بي. (واعلم أن بعض النفوس الكاملة عالم بكل ما له وعليه من الكمالات والنقائص المنسوبة إلى مراتب الكاملين حتى يعلم جميع ما يشاهد في مراتب التنزلات إلى هذه النشأة العنصرية) (والناظم قدس الله روحه أخبر عن نفسه أنه يعلم قبل الظهور بالوجود العيني أمورًا تختص به. وهو يحتمل أن يكون بحكم الاتحاد مع الحق سبحانه. فإنه تعالى يعلم كلي الأحوال وجزئيتها في الغيب المطلق قبل الوقوع كما يعلمها بعد الوقوع. ويحتمل أن يكون بعينه الثابتة واستعداده الذاتي يعلم ذلك. ويجوز أن يكون قبل الظهور بالصورة العنصرية وهو الأقرب) أي: فذر لي ما عرفته في عالم الأمر قبل ظهوري في عالم الخلق، والحال أن رفقتي ما عرفوا مقامي ولا دروا بمكاني.

### ٣١٥ ـ ولا تسمِني فيها مُريدًا، فَمَن دُعي

### مُرادًا لها، جَذْبًا، فقيرٌ لعِصمتى

٣١٥ - أي: إذا عرفت مقامي وتصورت منزلتي فلا تدعني في حبها باسم المريد والمحب الذي سبق اجتهاده كشفه وعمله علمه. لأني في مقام يحتاج إلى حفظي المحبوبون ويفتقر إلى عصمتي المرادون. وإذا كان كذلك فكيف أكون مريدًا أو محبًا. (ولما كان هذا الكلام من نتائج الاتحاد وكذلك ما سبقه ولحقه، قال أيضًا:).

# ٣١٦ - وألْغ الحُسنى عسني، ولا تَسلْغُ الكَسَا

#### بِها، فهي مِن آثارِ صِيغةِ صَنعتي

٣١٦ ـ أي: وأسقط الكنى والألقاب عني ولا تلغ بقولها وإطلاقها عليّ حال كونك ألْكَنّا عن تعريف مقامي وإعراب حالي فإنها من آثار مصنوعاتي إذ الإنسان صاغها وأطلقها على من عظمت من الأفراد وهو من جملة مصنوعاتي التي أوجدتها.

### ٣١٧ - وعن لَقبي بالعارِفِ ارْجِعْ، فإنْ تَرَ الـ

# شنابُزَ بالألقابِ، في الذِّكرِ، تُمقَتِ

٣١٧ - أي: ارجع عن إطلاقك علي اسم العارف لاتحادي بذات من لا يطلق عليه هذا الاسم. فإن كان رأيك التنابز بالألقاب في ذكر الناس تصير ممقوتًا مبغوضًا بينهم لارتكابك أمرًا منهيًا [في الأصل: منهما] قال تعالى: ﴿وَلَا نَنَابَرُوا بِٱلْأَلْقَابِ﴾ [الحُجرَات: الآية ١١].

٣١٨ - فأصغَرُ أتباعي، على عَين قَلبِهِ

عَـرائـسُ أبـكارِ الـمَـعارِفِ، زُفَـتِ

٣١٩ ـ جَنى ثَمَرَ العِرْفانِ من فَرْع فِطْنَةٍ ا

زكا باتباعي، وهو من أصل فِطرتي

٣٢٠ ـ فإن سيلَ عن مَعنى أتَى بغرائب،

عن الفَهم جلَّت، بل عن الوهم دقَّتِ

٣١٨ ـ ٣١٨ ـ ٣٦٠ ـ أي: فإن أصغر أتباعي زفت في قلبه عرائس المعاني وأبكار المعارف التي ﴿ لَمْ يَطَعِنْهُنَ إِنْسُ قَبَّلَهُمْ وَلَا جَآنٌ ﴾ [الرَّحمٰن: الآية ٥٦]. وجنى ذلك المتابع ثمر شجر العرفان من فرع الفطنة والذكاوة. زكا ونما ذلك الفرع من أصل فطرتي، أي: تربى بماء فطرتي وأرض استعدادي.

٣٢١ ـ ولا تدعُني فيها بنَعتِ مُقَرَّب،

أراه بسخكم البجمع فسرق جسريسرة

٣٢١ ـ أي: ولا تدعني في حال اتحادي بالمحبوبة بنعت المقرب فإني أرى هذا النعت بحكم الجمع تفرقة صادرة عن جريمة وذنب عظيم. إذ المقرب لا يكون إلّا في مقام الثنوية، فعد مقام الاتحاد الاتصاف بالمقرب والاتسام بالعارف وأمثاله لا يكون إلا تنابزًا بالألقاب (ويجوز أن يكون فيها عائدًا إلى الرفقة) أي: لا تدعني في زمرة الرفقاء بنعت المقرب.

٣٢٢ \_ فَوَصْلَيَ قَطعي، واقترابي تَباعُدي،

ووُدْيَ صَلَى، وانستِسهائسي بَسداءتسي

٣٢٧ ـ أي: لا تدعني بالأسماء الموجبة للاثنينية، فإن وصلي بها قطعي وإخراجي عن الاتحاد بها، إذ الوصل يستدعي البينونة، واقترابي موجب لتباعدي عنها، وودي ومحبتي إياها صدي عنها لاقتضائه التنزيه، وانتهائي فيها العين البداية بها (والغرض) تنزيه ذاته عن فك اسم وصفة توجب البينونة بينهما.

٣٢٣ \_ وفي مَن بِها وَريتُ عني، ولم أُرِدْ

سواي خَلَعتُ اسمى ورسمى وكنيتي

٣٢٣ ـ أي: سترت ذاتي في من وريت باسمها ولم أرد بها غيري وخلعت عني اسمي ورسمي وكنيتي حتى ما بقي مني أثر يدل على إنيتي أو يحكم بغيريتي كما

قيل: [البيتان لأبي نواس]

تسترت عن دهري بظل جناحه فعيني ترى دهري وليس يراني فلو تسأل الأيام اسمي ما درت وأين مكاني ما عرفن مكاني

٣٢٤ - فسرتُ إلى ما دونَه وَقَفَ الألي،

#### وضَلَتْ عُمَة ولٌ، بالعموائِدِ ضَلَتِ

٣٢٤ ـ فسرت إلى مقام من مقامات الفرق بعد الجمع حتى وصلت إلى مقام وقف دونه السالكون السابقون عليّ بالزمان وهلكت عقول ضلت باشتغالها بنعم المدركات العقلية والعلوم الفكرية التي بها يتم عالم الحكمة والأسباب وضلت بالعادات لأهل الحجاب. (وإنما نسب العقول هنا بالضلال لأن مقامات السالكين أكثرها فوق مدارك العقول فلا تهتدي إلى الذات الأحدية الظاهرة في صور الأكوان فتضل بتمييزها بما هي ظاهرة فيها وبتنزيهها في جميع المراتب وعدم قولها بالتشبيه كما في كتبه المنزلة.

# ٥ ٣٢ فلا وَصْفَ لي، والوَصْفُ رَسمٌ، كذاك إلّا

### سم وَسمٌ، فإن تَكني، فكن أو انعَت

٣٢٥ - أي: بسبب أني في مقام لا يقدر أحد على الوقوف عليه من مقامات الجمع والتوحيد وفنائي في الحق، لا وصف لي فإن الوصف رسم، والفاني لا يكون له رسم، وكذلك الاسم واسم وعلامة للمسمى ومن انعدم وفني لا تكون له علامة. فإن تكن وتشير إليّ بالتعريض فكنّ أو انعت فإنه لا يقدح في مقامي ولا في اعتقادك في لكون هذا الإطلاق لضيق العبارة.

٣٢٦ ـ ومِن أنا إياها إلى حيثُ لا إلى

عرَجتُ، وعطرتُ الوُجودَ برَجعتي

٣٢٧ - وعن أنا إتايَ لباطِن حِكمَةِ،

#### وظاهِر أحكام، أقسيمَتْ لدَعوتسي

٣٢٦ ـ ٣٢٦ ـ أي: عرجت من مقام صرت أنا إياها وهو ابتداء الاتحاد وأول الدخول في مقام الجمع (ومنه قولهم: أنا الحق، وسبحاني، ولا إلله إلا أنا فاعبدون وأمثال ذلك من الشطوح) إلى حيث لا إلى، أي: إلى أن وصلت إلى مقام لا نهاية فيه، فانتفى "إلي» من نظري وعطرت وجود الأكوان برجوعي إليهم لتكميلهم (أو)

عطرت وجودي برجوعي إلى الحق ووصولي إلى مقعد الصدق. (فاللام في قوله: «الوجود» عوض عن الإضافة) فالرجوع هنا ليس بعد العروج بل عينه، فإنه بعد النزول كما قال تعالى: ﴿إِنَّا لِلَهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَجِعُونَ﴾ [البَقرَة: الآية ١٥٦] وإنما عطر وجوده لإزالته عنه شعث الإمكان ودنس الفاقة والحدثان واتصافه بصفات الرحمان واتحاده بذات الملك الديان. ولما تحققت في مقام الأحدية وزال بالكلية أثر الغيرية وفني بالإصالة واسم الاثنينية، بقيت في مرتبة أنا إياي ثم نزلت عن أنا إياي إلى مقام دعوتي أهل الكثرة إلى الوحدة وأهل الضلال إلى الحق، لأجل باطن الحكمة المقتضية بعالم الأسباب والعبيد ورب الأرباب ولأجل ظاهر الأحكام الشرعية التي أقيمت بالصورة المحمدية صلوات الله وسلامه عليه.

# ٣٢٨ ـ فغاية مُجذوبي إليها، ومُنتهي

# مُراديه ما أسلفَتُهُ، قبل تَوبتي(١)

٣٢٨ - أي: إذا كان الأمر كذلك كما قرر من أني في مقام لا يدركه أحد من السالكين، فغاية من جذبته إلى الحضرة الإلهية ومنتهى مراديه من المشايخ الذين تعلقت إرادته بهم هو مقام الجمع الذي أسلفت ذكره قبل الرجوع إلى الخلق مرة أخرى، أي: قبل وصولي إلى مقام الفرق بعد الجمع (والمقصود): أن غاية السالكين بالجذبة ومنتهى سلوك مشايخهم هو مقام الجمع. ولما كان مقام الجمع احتجاب بالحق عن الخلق أطلق التوبة هنا، فإنه ذنب بالنسبة إلى مقامات الكاملين من الأقطاب (ضمير «مراديه» عائد إلى «مجذبي» وهو مضاف إلى الفاعل).

٣٢٩ ـ ومِنْىَ أَوْجُ السّابقينَ، بزَعمِهمْ،

حَسَضَيَّتُ ثَسَرَى آثَسَارِه مَسَوْضِّع وَطُّاتِي

٣٣٠ ـ وآخِرُ ما بَعدَ الإشارة، حيثُ لا

تَسرَقْسي ارتسفاع، وضْعهُ أُولِ خَسطوتسي

٣٢٩ ـ ٣٣٠ ـ أي: حضيض تراب من آثار موضع وطأتي هو أوج السابقين على بزعمهم وآخر مقام انقطع عنه الإشارة إذ لا ترقى بعده ولا يمكن الارتفاع عنه بالنسبة إلى السالكين هو موضع أول خطوتي. (فمن متعلق بوطأتي وبزعمهم على السابقين). (وإنما قال: «لا ترقى ارتفاع» لأن السالك لا يعرج إلى مقام فوق مقام

<sup>(</sup>١) مراديه: أي مرادي الشيء ومقصدي له.

الجمع بل يرجع إلى مقام الفرق بعد الجمع إذ "ليس بعد عبّادان قرية" وعلو مقام الفرق بعد الجمع باعتبار الجمع بين الجمع والفرق لا أنه مقام يعرج إليه مقام الجمع (واعلم) أن الأقطاب الواصلين إلى مقام الفرق بعد الجمع وإن تعددوا صورة واحد معنى فليس غرضه أنه أعلى منهم بل من الذين لم يصلوا إلى مقام القطبية، سواء كانوا من الأمة المحمدية أو من الأمم السابقين، فلا يطن أنه يدعي أنه أعلى من جميع الأقطاب).

### ٣٣١ ـ فـما عالِمٌ إلّا بـفَـضـلِيَ عـالِمٌ،

#### ولا نساطِتٌ في السكَون إلّا بسمِدْحَستى

٣٣١ ـ أي: إذا كان الأمر كذلك، فليس موجود في العالم إلا وهو عالم بمرتبتي وفضيلتي، ولا ناطق في الوجود إلّا وهو ناطق بمدحتي لأن العالم كله مستفيض مني مستكمل عني بحكم الخلافة والقطبية. (أطلق اسم العالم على كل من الموجودات لأنه جامع للذات الإلهية وأسمائها وصفاتها، وإن لم يكن ظاهرًا بها لعدم الاعتدال الموجب لظهور الكل منه. (والإنسان الكامل هو الظاهر بها كلها).

#### ٣٣٢ - ولا غَرْوَ أَن سُدْتُ الأَلَى سَبَقوا، وقد

# تسمستكست، من طه، باوثن عُسروة (١)

٣٣٧ ـ أي: ولا عجب في أني سدت الذين سبقوا عليّ بالزمان، والحال أني قد تمسكت من طه بأوثق عروة يتمسك بها الكاملون من الأقطاب والأفراد. (والمراد بطه محمد صلى الله عليه [وآله] وسلم، كما قال تعالى: ﴿طه ﴿ مَا أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ ٱلْفُرْءَانَ لِتَشْقَىٰ ﴿ وَلَا اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰه

#### ٣٣٣ ـ عليها مَجازيٌ سَلامي، فإنَّما

#### حقيقته منى إلى تحتيي

٣٣٣ - أي: سلامي على حضرة المحبوبة في قوله: "التحيات المباركات والصلوات الطيبات" (٢) مجاز، لأنها عيني لا غيري فحقيقة السلام والتحية مني إلي، ويدل على اتحاد السلام والمسلم والمسلم عليه قول رسول الله على: "اللهم أنت السلام ومنك السلام وأدخلنا دار السلام تباركت وتعاليت يا ذا الجلال والإكرام (٢).

<sup>(</sup>١) لا غرو: لا عجب، طه: سيدنا محمد ﷺ على قول.

<sup>(</sup>٢) رواه البخاري (١/ ٢٨٦، ٤٠٣)، ومسلم (١/ ٣٠١، ٣٠٣).

ويجوز) أن يعود الضمير في «عليها» إلى حضرة الرسول و التحاد ذاتي بذاته في عين الأحدية بقوة المتابعة الموجبة للتجليات الإلهية المستلزمة لفناء ذاتي في الذات الأحدية الرافعة للكثرات الخلقية مجازي، لأن حقيقة السلام فائقة مني وتحيتي ليست إلا إلي، إذ كل ما في الوجود عيني بحكم الأحدية الذاتية (وإليه ذهب الشارح الأول أي الفرغاني]، وعلى التقديرين (قوله: «لإنما» إن كان صحيحًا فما زائدة. والظاهر إنه «فإنما» والتصحيف من الناسخ) (ولما ذكر من مراتب الاتحاد وبعض النتائج ونبه السالك عليها ليتمكن في مقامه ومراتب سلوكه، رجع أيضًا إلى الإخبار عن نفسه في مراتب المحبة، فقال:).

٣٣٤ \_ وأطيب ما فيها وَجَدْتُ بِمُبْتدا

غـرامـي، وقـد أبـدى بـهـا كُـلَّ نَـذُرَةِ<sup>(١)</sup>

٣٣٥ \_ ظُهوري، وقد أخفَيتُ حاليَ مُنشِدًا

بها، طَرَبًا، والمحالُ غيرُ خَفيةِ

٣٣٤ ـ ٣٣٥ ـ أي: أطيب ما وجدت في محبتها في مبدأ عشقي، والحال أن غرامي أظهر بسبب المحبوبة كل نادرة غريبة ظهوري بالعشق حال كوني منشدًا بسببها طربًا، والحال أني قد أخفيت حالي وعشقي والحال غير خفية عند القوم. (وما أنشده هي هذه الأبيات المتوالية عدتها أحد وخمسون بيتًا، أولها قوله:).

٣٣٦ ـ بَدَتْ، فرأيتُ الحَرْمَ في نَقضِ توبتي،

# وقام بها عند النُّهَى عُذْرُ مِحْنَتِي

٣٣٦ ـ أي: تجلت المحبوبة لي وقام بسبب تجليها عند العقول وأصحابها عذر محنتي في محبتي، فرأيت أن الرأي الصائب والتدبير الحق في نقض توبتي من المحبة. وذلك لأن العقل قبل تجلي الذات واكتحاله بنور جمال الصفات، يلزم المحب على محبته وتركه وتجريده وإفناء نفسه بابتدائها بأنواع البلايا والمحن ويأمر بالاشتغال بالأشياء والالتذاذ بمظاهر الأسماء والصفات ويقول إنها ما خلقت إلّا للاستمتاع بها والالتذاذ منها مستدلًا بقوله تعالى: ﴿ عَلَقَ لَكُم مّا فِي ٱلْأَرْضِ جَمِيعًا ﴾ البيقرة: الآية ٢٩]، و"إن لنفسك عليك حقًا » وأمثال ذلك حتى تجلت المحبوبة للعقول فشاهدت أنوار ذاتها فأمرت بنقض التوبة منها.

<sup>(</sup>١) النذرة: الإنذار بالشر.

# ٣٣٧ - فمنها أماني من ضَنى جَسَدي بها،

# أماني آمال سَخَت، ثُمَ شَحَتِ (١)

٣٣٧ - أي: إذا كان الأمر كذلك فمن الحضرة حصل لي الأمان من محنة الهجران الموجبة لضنا جسدي ومنها حصلت أماني آمال سخت المحبوبة بها كالوصال والقرب والتصرف في العالم بالاتصاف بالولاية والقرب منها والتحقق بمقام الشفاعة التي فيها نوع من حظوظ النفس ثم شحت أي بخلت علي تكميلًا لوجودي ورفعًا لمقامي إذ كل ما فيه نوع من التقيد موجبٌ للنقصان.

# ٣٣٨ - وفيها تَلافي الجسم، وبالسُّقم، صِحَّةٌ

لسَهِ، وتسلافُ السنفسس نَفسسُ السفنسوّةِ

٣٣٩ - ومَوتى بها، وَجْدَا، حياةٌ هنيئةً،

#### وإن لم أمنت في الحب عشت بغصة

٣٣٨ - ٣٣٨ - أي: وفي حب المحبوبة، تداركُ جسمي بالسقم والضنا الحاصلين من المحبة عين الصحة وتلف النفس وهلاكها عين الفتوة، لأن السخاوة بالروح في سبيل المحبوب من الفتوة وهلاكي بسببها من جهة الوجد والشوق حياة هنيئة. وإن لم أمت في حبها عشت مع الغصة في عالم التفرقة. فإنه من عاش ويكون في طلب الأسباب الدنياوية والأخراوية والجاه والمنصب يكون عيشه منغصًا.

# ٣٤٠ ـ فيا مُهجتي ذوبي جوى وصَبابَةً،

### ويا لوعَتى كونى، كنذاك، مُنيبتى

• ٣٤٠ - أي: فإذا كان موتي في الحب حياة هنيئة، فيا نفس ذوبي من الجوى والعشق، ويا لوعة قلبي كوني مذيبة لجسمي كالجوى والصبابة لا غنى فيها فأتصل بها وأبقى معها باقيًا ببقاء لا نهاية له.

# ٣٤١ ـ ويا نارَ أحشائي أقيمي، منَ الجوى،

حَسَايا ضلوعي، فَهْيَ غَيرُ قويمةِ(٢)

٣٤١ ـ أي: ويا نار باطني أقيمي حنايا ضلوعي وقوي [ربما: قومي] نفسي بمقتضى إرادة محبوبتي لينقادوا لها ويطيعوا أمرها.

<sup>(</sup>۱) سخت: جادت، شخت: بخلت. (۱

<sup>(</sup>٢) الجوى: حرقة الهوى.

٣٤٢ ـ ويا حُسنَ صَبري، في رِضَى مَن أُحبّها،

# تجمّل، وكُنْ للدّهر بي غير مُشمِتِ

٣٤٧ ـ أي: يا صبري الحسن في رضى مخبوبتي اصبر صبرًا جميلًا ولا تجعل أهل الدهر مشمتًا بي، أي: لا تجعل أهل التفرقة والحجاب الذين يعادون أهل الوحدة والحق مشمتًا بي واصبر على بلايا السلوك والمجاهدة إلى أن تصل إلى المقصود.

٣٤٣ ـ ويا جَلَدي، في جَنب طاعةٍ حُبّها،

#### تحمل عداك الكل كل عظيمة

٣٤٣ ـ أي: ويا جلدي وتصبري تحمل كل محنة عظيمة وبلاء صعب يصل إليك من أهل الحجاب وطعنهم. فإنها صغيرة في جنب طاعة محبتها ولذة جمالها. (ولما أمر بالتحمل دعا له بقوله: "عداك الكل" ليكون تحمله مقرونًا بالنشاط والذوق).

٣٤٤ ـ ويا جَسدى المُضنى تَسَلّ عن الشّفا،

# ويا كَبِدي، مَن لي بأنْ تَنَفَتني

طلب الشفا في المحبة [فَمَنُ استفهامية بفتح الميم] (ويجوز) أن يكون «مُن» بضم طلب الشفا في المحبة [فَمَنُ استفهامية بفتح الميم] (ويجوز) أن يكون «مُن» بضم الميم، أمر من المنة، أي: مني عليّ بتفتتك في المحبة فيكون مناسبًا بتسل، خففت نونه وياؤه للشعر واستعمل اللام بمعنى على (ويجوز) أن يكون أمرًا من المَن بمعنى القطع، ومنه قوله تعالى: ﴿فَلَهُمْ آجُرُ عَيْرُ مَنُونِ﴾ [التّين: الآية ٦] أي مقطوع، فاللام للتعليل والمفعول محذوف، أي: اقطع نفسك بجعلها متفتتة.

### ٣٤٥ ـ ويا سَقَمي لا تُبقِ لي رَمَقًا، فقَدْ

# أَبِيتُ، لِبُسِقِسِا السِعِيزَ، ذُلَ البَسِقِيةِ (¹)

٣٤٥ ـ أي: ويا سقمي لا تبق لي رمقًا وبقية من روحي فإني قد أبيت ذل بقية نفسي ووجودي لأجل العزة الباقية أبد الآبدين. وذلك من أن العبد ما دام باقيًا موصوف بذل الفقر والاحتياج والحدوث والإمكان وإن كان سلطانًا فالذل لازم لذاته. وأما إذا خرج من إنيته وفني في وجود الحق وبقي به خلص من الذل واتصف بالعزة، قال تعالى: ﴿مَن كَانَ يُرِيدُ ٱلْعِزَّةُ فَلِلَهِ ٱلْمِرَّةُ جَمِيعًا ﴾ [فاطِر: الآية ١٠].

<sup>(</sup>١) الرَّمق: بقية الروح.

#### ٣٤٦ ـ ويا صِحْتي، ما كان من صحبتي انقضَى،

# ووصلُكِ في الأحشاء مَيتًا كهجرة

٣٤٦ - أي: ويا صحتي الذي كان بيننا من الصحبة قد انقضى، أي: لم يبق بيننا صحبة ووصلك في إحياء الميت بالموت الإرادي كالهجرة. أي: سواء عند الميت بالموت الإرادي في سلوكه وجودك وعدمك، بل يختار عدمك لاختياره الموت على الحياة الطبيعية لوصوله إلى المحبوب بالموت وفراقه عنه بالحياة. (فميتًا مفعول الإحياء بكسر الهمزة على المصدرية) (ويجوز) أن يكون مفتوح الهمزة على أنها جمع «حي» فميتًا مفعول وصلك، ومعناه: ووصلك ميتًا بالموت الإرادي في الأحياء بالحق كالهجرة (وأكثر النسخ المصححة على شيخنا رضي الله عنه [أي: أبو الغنائم عبد الرزاق الكاشاني] على الثاني).

### ٣٤٧ - ويا كلّ ما أبقى الضّنى منّى ارْتجل،

# فسما لك مسأوى في عِسطام رمسيسمة

٣٤٧ ـ أي: ويا كل الذي أبقاه الضنا ارتحل مني فإنه ليس لك مقام في العظام البالية (أمر بزوال البقية من وجوده وتعينه وفناء رمق روحه ومهجته ليكون فانيًا بالكلية في الحق باقيًا به).

# ٣٤٨ ـ ويا ما عسَى منّي أناجي، تَوَهّمًا،

# بياء الندا، أونست منك بوحشة

٣٤٨ - أي: ويا شيئًا متوهمًا مني الذي عساي أناجيه على طريق التوهم بياء النداء جعلت ذا أنسي بوحشتك، أي: صرت مستأنسًا بوحشتك وفراقك فلا أريد وصالك (جعل ما ينادمه من نفسه في قوله: "يا روحي" و"يا قلبي" و"يا نفسي" وأمثال ذلك أمرًا متوهمًا منادى بياء النداء لفنائه في الحق) (ثم خاطب المحبوبة، بقوله:).

### ٣٤٩ - وكُلِّ الذي تَرضاهُ، والموبُّ دونَهُ،

### به أنا راض، والسمسبابة أرضب

٣٤٩ ـ أي: وكل الذي تراه من البلايا والمحن والحال أن الموت دونه أشد من الموت به أنا راض وذلك الرضا أيضًا ليس مني ليكون لي رضا في حبك بل الصبابة جعلتني راضيًا كما أن حبك قضى بصبابتي.

#### ٣٥٠ \_ ونَفسِيَ لم تَجزعُ بإتلافِها أسّى،

#### ولَوْ جـزعـتْ كانـتْ بـغـيـريـي تـأسـتِ

• ٣٥٠ ـ أي: ونفسي لم تجزع بسبب إتلافها من جهة الحزن والأسى، ولو جزعت نفسي من بلايا المحبة كانت فيه مقتدية بأيوب عليه السلام حيث قال: ﴿أَنِّى مَسَّنِىَ ٱلصُّرُّ وَأَنَتَ أَرْحَكُمُ ٱلرَّحِينَ﴾ [الأنبياء: الآية ٨٣].

### ٣٥١ ـ وفي كُلل حَيُّ كُلل حيٌّ كسمَيَّتِ

بها، عندهُ قَتلُ الهوى خيرُ مَوْتَةِ

٣٥١ ـ أي: وفي كل قبيلة كل من هو موصف بالحياة الحسية وقابل للحياة الحقيقية هو كميت بسبب حبها من حيث إنه سلم أمره إليها وبقي بين يديها كالميت بين يدي الغاسل. وعند ذلك الحي قتل الهوى والمحبة غير ميتة، أي: ليس من قبيل الأمواب بل من الأحياء كما قال تعالى: ﴿ وَلَا تَحْسَبُنَ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَتًا بَلْ اللَّهِ مَرَان: الآية ١٦٩].

#### ٣٥٢ ـ تَجَمَّعَتِ الأَهْوَاءُ فيها، فما ترى

بها غيرَ صَبّ، لا يرى غيرَ صَبوَةِ

٣٥٢ ـ أي: صارت الأهواء كلها مجتمعة فيها، فما ترى أحدًا إلا وهو صب بها، ورأيه ليس إلّا الصبابة، أي: جميع من يطلق عليه اسم المحب، لا يحب إلّا لمحبوبتي. سواء كان يعلم ذلك المحب محبوبه الحقيقي أو لا يعلم، فإنها هي الظاهرة في صور كلّ من المحبوبين. فإذا كان الأمر كذلك فما ترى يا عارف غير صب بها.

٣٥٣ \_ إذا سَفَرَتْ في يوم عيد تزاحمَتْ

على حُسنِها أبصارُ كلِّ قبيلَةِ

٣٥٤ \_ فأرواحُهُمْ تَصْبِو لِمَعنى جَمالِها،

وأحداقُهُمْ من حُسنِها في حَديقة

٣٥٥ ـ وعِنديَ عيدي، كُلُّ يبومٍ أرى بهِ،

جُُمالَ مُحَيّاها، بعَين قريرةِ

٣٥٦ \_ وكُل اللّيالي ليلةُ القَدْرِ، إِنْ دَنَتْ،

كَما كل أيام اللّقا يومُ جُمعة

٣٥٣ \_ ٣٥٣ \_ ٣٥٥ \_ ٣٥٦ \_ أي: (معاني الأبيات غنية عن الشرح) (وإنما) نسب الصبو لمعنى جمالها إلى الروح، والحسن إلى الأحداق، لأن الروح يدرك

المعاني الكلية بذاته، والجمال معنى كلي والحسن معنى جزئي حاصل من تناسب الأعضاء ولا يدرك الأعضاء وتناسبها إلا الأحداق.

# ٣٥٧ ـ وسَعيي لها حَجٌّ، بِهِ كُلِّ وَقَفَةٍ،

#### على بابها، قد عادَلَتْ كلل وَقفّة

٣٥٧ - أي: وسعيي وجدي واجتهادي في السلوك لأجل الوصول إليها حج مبرور لوصولي إلى الكعبة الحقيقية عند الوصول إليها بسبب ذلك السعي كل وقفة حصلت منى على بابها عادلت كل وقفة من وقفات عرفات.

#### ٣٥٨ ـ وأي بسلاد اللهِ حَسلَتْ بسها، فسما

### أراها، وفي عيسني حَلَث، غيسرَ مكتةِ

٣٥٨ ـ أي: أي بلدة من بلاد الله حلت المحبوبة بها فما أرى تلك البلدة مغايرة لمكة في الشرف والمقدار، والحال أنها حلت في عيني كما أن مكة حلت فيها.

#### ٣٥٩ ـ وأي مكان ضَمها حَرَمٌ، كذا

### أرى كـــل دار أوْطَــنَــتْ دارَ هِـــجــرَةِ

٣٥٩ ـ أي: أي مكان أقامت المحبوبة فيه، فهو حرم. وكل دار جعلتها وطنًا، فهي دار الهجرة يعني المدينة حرسها الله تعالى.

#### ٣٦٠ \_ وما سكَنَتْهُ فَهوَ بَيتٌ مُقَدَّسٌ،

# بــقُــرَةِ عَــيـنـي فــيــهِ، أخــشــايَ قَــرَتِ

٣٦٠ ـ أي: الموضع الذي سكنت المحبوبة فيه، فهو بيت مقدس ذو شرف وقدر كالبيت المقدس [كبيت المقدس]، وبسبب تنور عيني فيه قرت أحشاي، أي جوانحي وقواي (فقوله: «قرت» من القرار).

#### ٣٦١ - ومسجدي الأقصى مساحِب بُردها،

# وطيبي ثَرى أرض، عليها تمشتِ (۱)

٣٦١ ـ أي: ومسجدي الأقصى المواضع التي تجر عليها أذيال ثوبها وطيبي التراب الذي تمشت المحبوبة عليه.

<sup>(</sup>١) البُرد: الثوب.

٣٦٢ - مَواطنُ أفراحي، ومَرْبَى ماربي،

وأطوارُ أوطاري، ومأمنُ خيمفتي

٣٦٣ - مَغانِ، بها لم يَدخُل الدّهرُ بيننا، ا

ولا كسادنسا صرف الرزمان بفرقبة

٣٦٢ ـ ٣٦٣ ـ أي: مواطن أفراح فيها ومرقب ارتقب حصول حاجاتي فيه وجبال فيها يقضي أوطاري ومأمن خوفي هي منازل ومغان فيها لم يدخل الدهر بيننا بالتشتت ولا كادنا صرف الزمان بالتفرقة.

٣٦٤ ـ ولا سَعَتِ الأَيْامُ في شَتْ شَمِلنا،

ولا حَكَمَتْ فينا اللّيالي بجَفوة

٣٦٥ - ولا صَبّحتنا النّائباتُ بنبوة،

ولا حَدَثَت الحادثاتُ بنكبَة (١)

٣٦٦ ـ ولا شَنعَ الواشِي بصَدّ وهِجرَةٍ،

ولا أرْجَسفَ السلاحسي بسبَسيسن وسَسلوَةٍ

٣٦٧ ـ ولا استَيقَظَتْ عَينُ الرّقيبِ، ولم تزَل

عليّ لها، في الحُبّ، عيني رقيبتي

٣٦٨ ـ ولا اختُص وقت دون وقت بطيبة،

بِــها كـل أوقاتـي مَــواسِــمُ لَذَّةِ

٣٦٤ ـ ٣٦٠ ـ ٣٦٦ ـ ٣٦٧ ـ أي: (معانيها غنية عن الشرح والتطويل).

٣٦٩ ـ نَـهاري أصيلٌ كُله، إنْ تَـنَـسَمَتْ

أوائسيسله مسنسها بسرد تسحسيسي

٣٧٠ ـ ولَيسليَ فسيسهسا كُسلَّهُ سَسحَسرٌ، إذا

سَرَى لَى مِنْهَا فَيِهَا غَرْفُ نُسَيِمَةٍ

٣٧١ ـ وإن طـرَقــتْ لَيــلّا، فــشــهــريَ كُــلَّهُ

بِهِ الْيَلةُ القَدرِ، ابتِهاجًا برَوْرَةِ

٣٦٩ ـ ٣٧٠ ـ ٣٧١ ـ أي: (الأصيل: آخر النهار، ولما كان في آخر النهار تنكسر حرارة الشمس ويهب النسيم فيه ويستلذ الإنسان به، قال:) نهاري كله وقت طيب إن تنسمت أوائله من حضرة المحبوبة مع رد تحيتي وسلامي.

<sup>(</sup>١) النبوة: الجفوة.

٣٧٢ ـ وإنْ قَـرُبَـتْ دارى، فـعـامــى كُـلّهُ

ربيع اعتِدالِ، في رياض أريضَةِ

٣٧٣ ـ وإنْ رَضيَتْ عنتي، فعُمريَ كُلَّهُ

زمانُ الصبا، طيبًا، وعصرُ الشبيبَةِ

٣٧٢ - ٣٧٣ - أي: (قرب يقرب قربًا وقربانًا بكسر العين في الماضي وفتحها في الغابر، بمعنى قرب منه. وفي بعض النسخ المعتبرة «قرّبت» من التقريب، والأريضة: الغضة الطرية) والمعنى ظاهر.

٣٧٤ - لَثنُ جَمَعتْ شملَ المَحاسن صُورَةً

شَهِدْتُ بها كُلّ المَعاني الدّقيقةِ

٣٧٥ - فقد جَمَعَتْ أحشاي كلَّ صَبابَةٍ

بها، وجَوى يُنبيكَ عن كل صَبَوةِ

٣٧٤ ـ ٣٧٥ ـ أي: لئن جمعت المحبوبة شمل المحاسن ومتفرقاتها من جهة الصورة التي شهدت فيها بذلك الجمع كل المعاني الدقيقة، فقد جمعت أحشاي أيضًا متفرقات كل صبابة ظاهرة في صورة مظاهر العشاق بسبب حبها. وكل جوى يخبرك عن كل صورة وميل.

٣٧٦ - ولِمْ لا أُباهي كُلّ مَن يدّعي الهوَى

بـهـا، وأُنـاهـي فـي افـتـخـاري بـحُـظـوَةٍ<sup>(١)</sup>

٣٧٧ ـ وقد نِلْتُ منها فؤقَ ما كنتُ راجيًا،

وما لما أكن أمّلتُ من قُرْبِ قُربِتي

٣٧٦ ـ ٣٧٦ ـ أي: لم لا أفتخر ولا أباهي على كل من يدعي هواها ولم لا أتناهى في افتخاري بسبب الحظ الذي نلت منها، والحال أني قد نلت من المحبوبة فوق ما كنت أرجو منها وشيئًا لم أكن راجيًا وهو قرب القربة، أي: القرب الذي هو أعلى من القربة (وأراد به الاتحاد).

<sup>(</sup>١) الحظوة: المنزلة والمكانة عند الناس.

# ٣٧٨ - وأرغَمَ أنفَ البَين لُطُفُ اشتِمالِها

# عليّ، بسما يُسرُبي على كُللَ مُسنيةِ

٣٧٨ ـ أي: (يقال: أرغم أنفه، أي: أوصله إلى الرغام وهو التراب، فهو استعارة من الإذلال)، لطف اشتمال المحبوبة عليّ بحيث شملت جميع أجزائي الظاهرة والباطنة بشيء زاد على كل منية ومطلوب أذل أنف البينونة.

٣٧٩ ـ بها مثلَما أمسَيتُ أصبَحْتُ مُعْرَمًا،

وما أضبحت فيه من الحسن أمست

٣٧٩ ـ أي: حبى ثابت لا يتغير أبدًا كما لا يتغير حسنها.

۳۸۰ ـ فلؤ منحت كلّ الورى بعض حُسنها،

خَـلا يـوسُـف، مـا فـاتَـهُـمْ بِـمَـزيـة

٣٨٠ - أي: لو أعطت محبوبتي كل واحد من أهل العالم بعض حسنها وفرقته
عليهم غير يوسف عليه السلام لما كان يوسف فائقًا عليهم بمزية الحسن.

٣٨١ ـ صرَفتُ لها كُلِّي، على يدِ حُسنِها،

فضاعَفَ لي إحسانُها كُل وُصْلَةِ

٣٨١ ـ أي: صرفت لأجلها وبذلت في حبها كلي وجميع وجودي، فضاعفت إحسانها مجازاة لي كل وصلة يمكن حصولها لروحي وقلبي وقواي وأعضائي. (لذلك قال:).

٣٨٢ ـ يُسَاهِدُ منّي حُسْنَها كُلُّ ذَرَةٍ،

بسها كُللَ طَرْفِ جِللَ في كللَ طَرْفةِ

٣٨٣ ـ ويُسْني عليها في كُللَ لَطيفَةٍ،

بــكُــلَ لِسـانِ، طـالَ فــي كُــلَ لَفـظَـةِ

٣٨٤ ـ وأنشَتُ رَباها بكلَ دَقيقَةِ،

بها كُل أنف ناشِق كُل هَبَةِ(١)

<sup>(</sup>١) رياها: رائحتها الطيبة الزكية.

٣٨٥ ـ ويَسمَعُ منّي لَفظَها كُلُ بِضعَةٍ،

# بها كل سَمع مُتَنصَتِ

٣٨٦ ـ ويَسلَنُهُمُ مسنّى كُللُ جُسزْءِ لِشامَها

بكُل فَم، في لَقْمِهِ كُلُ قُبْلَةِ

مني وبتلك المشاهدة جال كل عين في كل نطرة، إذ لولا مشاهدة القطب الكامل مني وبتلك المشاهدة جال كل عين في كل نطرة، إذ لولا مشاهدة القطب الكامل جمالها ما كان يحصل لأحد نصيب منها، ويثني على المحبوبة في كل لطيفة من لطائف الروح والقلب والقوى بكل لسان طال في كل لفظة من ألسنة أهل العلم. وذلك لأن ألسنة أهل العالم ما تتكلم إلا بما تستفيض أرواحهم من حضرة القطب فثناؤهم تفاصيل ثنائه وألسنتهم تفاصيل لسانه. وأشم رائحتها الطيبة بكل رقيقة ولطيفة من رقائق روحي وجسمي. وبها ناشق كل أنف في هبّة من هبوب الريح. وذلك لأن النفخات الإلهية أول ما يجدها الكامل تم به يجدها المستعدون المستفيضون من أهل العالم. ويلثم أي يقبل مني كل جزء لثامها أي نقابها بكل فم حصل في الوجود وفي لثم كل جزء مني مندرج كل قبلة وقعت في العالم لاندراج الجزئيات في كليها. (وإنما جعل تقبيل كل فم تقبيله لكونه ساريًا فيهم سريان الهوية بحكم الاتحاد).

### ٣٨٧ ـ فلو بَسَطَتْ جِسمي رأَتْ كلّ جؤهرِ

# به كل قَلْبِ فيه كُل مَحَبّةِ

٣٨٧ - أي: فلو بسطت المحبوبة جسمي وحللت أجزاءه بعضها من بعض لرأت كل جوهر فرد منه الذي هو الجزء من الجسم فيه كل قلب، أي: مجموع معاني القلب وقواه، أو كل واحد من أفراد القلب فيه كل محبة، أي: في ذلك القلب جميع أنواع المحبة، أو كل واحد من أنواع المحبة، وذلك لأن المحبة إذا نزلت على قلب المحب بكليتها وملكت جميع قواه حصلت آثارها في جميع جوارحه حتى يحس المحب من نفسه ومن جميع جوارحه الميل إلى المحبوبة. (وهذا المعنى يحصل في المحبة النازلة التي هي الشهوة النفسانية فكيف في المحبة العالية الروحانية).

#### ٣٨٨ ـ وأَغْرَبُ ما فيها استَجَدتُ، وجادَ لي،

# به الفتح، كَشفًا، مُذهِبًا كل ريبةِ

٣٨٨ ـ أي: وأغرب ما وجدته في المحبة وسمح به الكشف الصريح والفتح الصحيح الذي هو المذهب والمزيل كل ريبة وشك.

# ٣٨٩ ـ شُهودي بعَينِ الجمع كلَّ مُخالَفٍ،

#### ولسيَّ ائستِسلافٍ، صَسدُّهُ كسالسمَسوَدّةِ

٣٨٩ ـ أي: وأغرب ما وجدت في المحبة شهودي بعين التوحيد كل مخالف طريقي وجاحد سبيلي من اللاحي والواشي وليًا ذا ائتلاف مع الذي صده عندي كالمودة. وذلك لأن كلّا منهما وإن كان مخالفًا له لكنه معين إياه في محبته.

# ٣٩٠ - أحَبّنيَ اللّحي، وغَارَ، فلامني،

# وهمامَ بسهما السواشي، فسجمارَ بِسرِقْمَبَةِ(١)

• ٣٩٠ أي: أحبني اللاحي وغار علي [في الأصل: على] أن أشتغل بغير ما يشتغل هو بحبه، أو غار علي [أن] أشتغل بغيره فلامني في هواها ومحبتها وهام بمحبوبي الواشي فجار علي بترقبها ومنعها عني [وهذا البيت تتميم لمعنى البيت السابق].

#### ٣٩١ - فَشُكرى لِهذا حاصِلْ حَيْثُ بَرِّها

# لِذا واصِلٌ، والسكُلِ آئسارُ نِسغَمَستِي

٣٩١ - أي: إذا كان المخالف الذي هو اللاحي محبًا يغار عليّ فيلومني، والواشي الجائر عليّ بالرقبة ظاهرًا وليّا باطنًا ويصل بر المحبوبة إليّ لأجلها وجب أن يكون شكري حاصلًا لهما. (ولما كان هذا المعنى مبنيًا ومنبئا عن الغيرية التي بالنظر إلى الحقيقة ليست واقعة قال:) والكل آثار نعمتي، أي: أنا الذي ظهرت في صورتيّ اللاحي والواشي وأتممت مرتبة المحبية والمحبوبية في صورتي وصورة المحبوبة. فهذه المعاني الحاصلة لي كلها آثار نعمتي الفائضة مني عليّ.

#### ٣٩٢ ـ وغيري على الأغيارِ يُثني، وللسّوى،

#### سِوَاي، يُشني منه عِطفًا لِمَطفَتي

٣٩٢ ـ أي: والحال أن غيري يرى وجودًا للأغيار ويثني عليهم ويرى للسلو تحققًا ويثني عطفًا منه للعطفة والرحمة، أي: تخدمه وتنحني له وأنا بوصولي إلى مقام الجمع وشهودي صور الأغيار مظاهر حقيقتي، لا أرى لغيري وجودًا فضلًا عن الثناء عليهم والانحناء لهم.

<sup>(</sup>١) اللاحي: اللائم، الرقبة: المراقبة والترصد.

# ٣٩٣ ـ وشُكري لي، والبُر مِنْيَ واصِلْ

#### إلى ، ونفسى ، باتحادي ، استَبَدَّتِ

٣٩٣ ـ أي: وشكري في الحقيقة لي لأني أنا الظاهر في صور الأغيار. فالشكر الذي يصدر مني صورة لأجلهم في الحقيقة، والبرّ الذي يصل إليّ منهم صورة فائض مني عليّ واصل من ذاتي إليّ لأنه مقتضى عيني الثابتة المنتقشة بكل ما يمكن أن يحصل لي ويصل إليّ. وذاتي باتحادي بذات المحبوبة القائمة بذاته المستعلية عن غيرها استقلت، وهذا هو الاتحاد الجزئي بكليه الطبيعي برفع ما يوجب الجزئية وهو التعين الشخصي المستهلك في التعين الذاتي الأحدي في نظر الموحد، وإن كان باقيًا في نظر غيره.

# ٣٩٤ - وثَمَم أُورٌ تَمَ لي كَسْفُ سِتْرِها

# بصحو مُفيق عن سِوايَ تَغَطّتِ

٣٩٤ - أي: (مفيق صفة موصوف محذوف، أي: رجل مفيق والمراد به النبيّ صلى الله عليه [وآله] وسلم أو نفسه)، وفي مقام الجمع والتوحيد الذاتي الحاصل لي الجاعل نفسي مبتدا أسرار ومعان تم لي رفع حجابها، أي: انكشف لي بواسطة الصحو الذي حصل لي بعد الكسر والإفاقة وهي متغطية عن غيري من المحجوبين.

# ٣٩٥ ـ وعَــنْــيَ بــالــنّــلُويــح يَــفْــهَــمُ ذائِقٌ،

# غَنِيعٌ عن القصريع للمُقعَقَبَ

٣٩٥ ـ أي: يفهم عني بإلماع قليل تلك المعاني والأسرار من له الذوق والوجدان. وصاحب هذا الذوق غني عن التصريح الذي ينبغي للمحجوبين.

### ٣٩٦ ـ بها لم يَبُحْ مَنْ لم يُبحْ دمَهُ، وفي الْ

#### بإشبارَةِ مَنعنتي، منا التعِنبارَةُ حَندَتِ<sup>(١)</sup>

٣٩٦ ـ أي: (في بعض النسخ: «ما العبارة غطت، أي ليست العبارة ساترة إياه عن إدراك العارفين، وهي هذا يجوز أن يكون ما زائدة، أي: وفي الإشارة معنى العبارة مغطية له)، أي: لم تظهر تلك المعاني والأسرار المنكشفة للأولياء إلا من أباح دمه للمحجوبين فإنهم يقتلون العارفين الذين أباحوا أسرار التوحيد ونطقوا بها

<sup>(</sup>١) حاد: أي الحادي، السائق.

ويزعمون ذلك تقربًا لهم عند الله والحال أن الإشارة، أي: تلك الأسرار بالتلويح معنى ليست العبارة معرفة إياها معربة عنها إذ لا تفي العبارات بتعبير كل المعاني حيث لم يوضع لكل منها لفظ يعبر عنه.

#### ٣٩٧ ـ ومَـبُـدأُ إبُـداهـا الـلّذانِ تَـسَـبّـبَـا

#### إلى فُرْقَى، والجَمعُ يأبي تَشتّب

٣٩٧ ـ أي: وبداية إظهار تلك الأسرار هما اللذان تسببا، أي: صار سببًا إلى التفرق التفرق بيني وبين الحضرة، وهما اللاحي والواشي والحال أن مقام الجمع يأبى التفرق بيننا بل بين جميع العالمين وحقائقهم. فإن مقام الجمع عبارة عن جميع الحقائق في حقيقة واحدة. (ويجوز) أن يكون «المبدأ» هنا العلة كما هو اصطلاح الحكماء، أي: وسبب إظهارها وجود اللاحي والواشي اللذان تعرضا بالتفريق بيننا.

#### ٣٩٨ \_ هُما مَعَنا في باطن الجَمع واحدٌ،

# وأُزْبَعَةٌ في ظاهر الفَرقِ عُدّتِ

٣٩٨ ـ أي: اللاحي والواشي معي ومحبوبتي في الباطن ومقام الجمع شيء واحد ليس التعدد والتفرق بيننا، وإن كنا في الظاهر ومقام الفرق متعددًا ومنعوتًا بالأربعة.

#### ٣٩٩ ـ وإنَّـي وإيَّاهِا لَذاتٌ، ومَـن وَشـى

#### بها، وثنى عَنها صِفاتٌ تَبَدّتِ

٣٩٩ ـ أي: وإني مع المحبوبة لذات واحدة ليس بيننا تفرق بالذات، والواشي بي عندها واللاحي الصارف إياي عنها صفات ظاهرة عنا (وإنما نسب نفسه والمحبوبة بالذات الواحدة والواشي واللاحي بالصفات الظاهرة منها مع أن ذواتها أيضًا مستهلكة في تلك الذات الواحدة، لأنه واصل إلى التوحيد الذاتي وهما باقيات بزعمهما في الكثرة الصفاتية لكونها مظاهر الصفات).

#### ٤٠٠ \_ فذا مُظهرٌ للزوح، هادٍ، الأَفقِها،

شُهودًا، بدا في صيخةٍ مَعَسويةٍ

٤٠١ \_ وذا مُظهرٌ للنّفس، حادٍ، لرفقِها،

وُجودًا، غدا في صيحة صُورِية

. . ٤ ـ . ١ . ٤ ـ أي: إذا كان الواشي واللاحي مظهران للصفات وكل منهما يدعو صاحبه الذي في ذاتي إلى مقامه، وليس لأحد منهما التحقق بمقام الجمع

والتوحيد الذاتي الذي هو حاصل لي فالواشي الذي هو الملك يهدي الروح إلى أفقها ويعينها في وصولها إلى مقامها الأصلي الذي منه تنزلت وتعلقت بالعالم الجسماني وهو الأفق المبين الذي ليس للملك أن يعبر عنه كما قال جبريل: «لو دنوت أنملة لاحترقت». واللاحي الذي هو ظهير للنفس بواسطة المناسبة التي بينهما وهو الشيطان حاد أي داع للنفس ورفقائها وهي قواها الجسمانية من القوة الغضبية والشهوية وأمثالهما لأجل الوجود الإنساني الذي به عمارة الدنيا وبقاؤها وهو الذي أسرع في التنزيل عن حقيقته التي هي الوجود الحقاني إلى الاتصاف بالوجود والظهور الإمكاني (ويجوز أن يكون الوجود بمعنى الظهور في عالم الشهادة ويجوز أن يكون بمعنى الوجودان).

# ٤٠٢ \_ ومَنْ عَرَفَ الأشكالَ مِثْلَيَ لَم يَشُبُ

# لهُ شِرْكُ هُدًى، في رَفع إشكال شُبهةِ

الأحدية على عين تلك الذات المتجلية بذاتها لذاتها في صور هذه الأكوان وعرف الأحدية على عين تلك الذات المتجلية بذاتها لذاتها في صور هذه الأكوان وعرف حقائقها وهي أعيانها الثابتة الراجعة في الحقيقة إلى عين واحدة من الذات الإللهية كما عرفت أنا وأهل الحقيقة بأسرهم لم يخالط الشبهة وتخلص من الشرك الخفي الذي يلزم الهدى الذي هو ظاهر الشريعة والطريقة فإنهما مبنيان على الاثنينية وهي شرك عند باطن الشريعة والطريقة الذي هو الحقيقة ولم يخلص من ذلك الشرك إلا أهل الحقيقة الذين يشاهدون أحدية الإللهية الظاهرة في مظاهر الأسماء والصفات بالصور المختلفة فلم تحجبهم كثرة الصور عن الوحدة الحقيقية ولا الوحدة الحقيقية عنهم الإشكالات وتنحل عليهم عقد الشبه فاستراحوا وأراحوا العالمين.

# ٤٠٣ - فَذَاتِيَ بِاللَّذَاتِ خَصَّتْ عَوالِمي

### بِمجموعها، إمدادَ جَمعه، وعمت

2. أي: لأجل أني فزت بمقام الجمع والتوحيد الذاتي واستقلت ذاتي بالاتحاد بذاتها وانحلت عقد الشبه وعرفت حقائق الأشياء وصورها وحصلت لي اللذات كلها لأن العلم بالحقائق أكمل اللذات والوصول بالذات الأحدية الرافع للاثنينية الموجبة للألم سبب حصول جميع اللذات فذاتي بسبب حصول جميع اللذات لها واتصافها بها خصت عوالمي بمجموع تلك اللذات على سبيل الفيض والانعكاس مني وعمتها إمدادًا من مقام جمعي، وذلك لأن الحق سبحانه إنما يتجلى أولًا للقطب الذي

هو مداد الوجود عليه ثم به يصل عكس ذلك التجلي إلى جميع من في العالم. (ولما كانت العوالم مستمدة من ذاته، ولذات العلوم والمعارف فائضة من أسمائه وصفاته، وكان في الأزل أيضًا كذلك، قال:).

### ٤٠٤ \_ وجادت، ولا استعداد كسب بفيضها،

#### وقبل التهيئي، للقبول، استعلات

2.8 \_ أي: وجادت ذاتي بفيض تلك اللذات على العوالم، والحال أنه ما كان لشيء منها استعداد أو كسب كمال أو حال من الأحوال. وقبل أن تتهيأ لقبول الاستعدادات وكمالاتها استعدت ذاتي من بين الذوات لقبول تلك الكمالات من الذات الأحدية. وتحقيق ذلك أن للحق سبحانه فيضين كليين أحدهما منعوت بالفيض الأقدس وثانيهما بالفيض المقدس. وبالأول تحصل الأعيان الثابتة التي هي حقائق الموجودات والاستعدادات الأصلية وبالفيض المقدس يحصل لها الوجود الخارجي على حسب تلك الاستعدادات. فشبه الأعيان إلى الموجودات الخارجية كشبه النواة إلى الشجرة، وأول ما يحصل من تلك الأعيان بالذات عين قطب الأقطاب وهي الحقيقة المحمدية صلوات الله وسلامه عليه، ومن تفصيل تلك الحقيقة تحصل أعيان العوالم كلها مع استعداداتها في العلم بل في العين أيضًا كذلك.

#### ٤٠٥ ـ فبالنفس أشباحُ الوُجودِ تنَعَمَتْ،

# وبالروح أرواخ الشهدود تهنت

200 ـ أي: إذا كان أهل العالم كله وجودًا وكمالًا فائضًا مني فبنفسي أشباح الوجود الخارجي تنعمت، أي: حييت والتذت بكمالاتها، وبروحي أرواح الشهود، أي: الحاضرين في الوجود العيني تهنت، أي: صارت متهنئة مبتهجة بذاتها وكمالاتها الذاتة.

### ٤٠٦ \_ وحالُ شُهودي: بينَ ساع لأفقِهِ،

ولاحٍ مُسراعٍ رفْقَهُ: بالسَّسِسِحةِ

٤٠٧ \_ شهيدٌ بحالي، في السّماع لجاذبي،

# قصاء مَ قَرِي، أو مَ مَ رُ قصيتي

عدية والحقائق الإلهية والكونية والحقائق الإلهية والكونية بين من هو يسعى أن يهديني إلى أُفقه وهو الملك الذي له الأفق المبين الذي لا يمكن

له أن يرتقي منه، المعبر عنه بالواشي في الأبيات الماضية، وبين اللاحي الذي يراعي بالنصيحة رفقاءه التي هي النفس وقواها. واللاحي هو الشيطان كقوله تعالى: ﴿إِنَّ النَّصِوبِينَ ﴾ [الأعرَاف: الآية ٢١] شهيد أي فحال شهودي شهيد بحالي في السماع لأجل الجاذبين، أحدهما قضاء مقري أي حكم مقامي الذي وصلت إليه وهو مقام الجمع والتوحيد الذاتي، والآخر مقام الفرق وعبر عنه بقوله: «ممر قضيتي» أي المراتب المتكثرة الوجودية التي يمر عليها النفس الرحماني فتوجد صور الموجودات عليه وتجري عليها أحكام الأسماء والصفات وتلك الأحكام هي المرادة بقوله: «قضيتي». ولولا ذلك السريان الرحماني على المراتب ما وجد العالم ولا حصل الشهود الذاتي في مرايا الأعيان ولا ظهرت الشؤون الإلهية في صور الأكوان (والغرض) تشبيه حاله بين مقام الجمع والفرق بحال من هو في السماع والوجد.

#### ٤٠٨ ـ ويُثبِثُ، نفيَ الالتِباس، تطابُقُ الـ

#### حمشالين بالخمس الحواس المبينة

السماع والوجد بين الجاذبين وفي الأبيات الماضية قد أخبر عن تمكنه في الشهود وعدم احتجابه بالفرق عن الجمع، أكده هنا فقال:) "ويثبت نفس الالتباس"، أي يثبت عدم الاحتجاب بالكثرة عن الوحدة وبالوحدة عن الكثرة تطابق المثالين، أي: العالمين الكبير الكوني والصغير الإنساني المشهودين بالحواس الخمس المبينة، أي: المظهرة للأشياء الجزئية عند الروح (ويجوز) أن يكون المراد بالمثالين الصور الروحانية المرتسمة في الروح والصور المحسوسة المنطبعة في النفس. وبتطابقهما اتحاد حقيقة الصورتين، فمعناه: "ويثبت نفي الالتباس"، أي يزيل حكم الاحتجاب عن أحدية العين الظاهرة في الصور الإلهية والكونية تطابق الصورتين واتحادهما معنى. فإن ظهور المعنى الواحد في الروح وبصورة معقولة وفي النفس بصورة محسوسة دليل على أن المعنى الواحد يظهر في صور مختلفة.

#### ٤٠٩ ـ وبين يَلَي مرْماي، دونَكَ سِرْ ما

تَلقَتُهُ منها النّفسُ، سِرًا فألقَتِ(١)

8.9 ـ أي: قبل مطلوبي سرّ ما تلقته النفس من مدركات الحواس الخمس سرّا أي باطنًا خفيًا من الأسرار والمعاني التي تنزلت من عالم الصفات الإلهية إلى عالم

<sup>(</sup>١) مرماي: ما أرمى إليه، هدفى: مقصدي.

الأرواح وظهرت في الصور المعنوية ثم إلى عالم المثال وظهرت في الصور الحسية الخيالية ثم إلى عالم الشهادة وظهرت في الصور المحسوسة فأدركتها الحواس الخمس في صورها فألقت إياها إليك ليهتدي بها (وذلك السر هو المشار إليه بقوله:).

١١٠ \_ إذا لاحَ معنى الحُسنِ في أيّ صورةٍ،

وناحَ مُعَنِي السحرنِ في أي سُورةِ

٤١١ ـ يشاهِدُها فِكري بطرفِ تخيلى،

ويسمعها ذِكْرِي بِمِسْمَع فِطْنتي

٤١٢ ـ ويُحضِرُها للنفس وَهمى، تصورًا،

فيحسَبُها، في الحِسّ، فَهمي، نديمتي

من صور الموجودات، أو ناح عاشق من العشاق في سماع كلام مشتمل على اللطائف من صور الموجودات، أو ناح عاشق من العشاق في سماع كلام مشتمل على اللطائف والحقائق يشاهد المحبوبة فكري بعين التخيل ويسمع كلامها ذكري بأذن فطنتي وكياستي ويحضرها في باطني لأجل النفس وهمي تشاهدها من جملة الصور فيحسبها فهمي أي نفسي أن محبوبتي نديمتي في الحس لقوة حصول خيالها في الباطن. (ولما كان مشاهدة جمال الذات موجبًا للشك، قال:).

#### ٤١٣ ـ فأعجَبُ مِنْ سُكري بغَيرِ مُدامَةٍ،

وأطَـرَبُ فـي سـرّي، ومِــنّـيَ طَــرْبَــتــي

218 ـ أي: بسبب أني أهيم في مشاهدة جمال الذات وأسكر، أتعجب كيف حصل لي الكسر بغير مدامة وأطرب في باطني، والحال أن طربتي وسروري مني لا من غيري. فإن عيني الثابتة اقتضت من الحضرة الإلهية أن يفيض علي الطرب، بل أنا الذي أتجلى لذاتي بذاتي فيحصل الطرب وذلك بحكم اتحاد المحب والمحبوب. وهذا السكر عبارة عن استتار أنوار العقل بأشعة نور الذات، والطرب هنا ابتهاج الروح بالخلاص من حجاب إنيته. (ولما كان السكر والطرب موجبًا لحركة القلب الموجبة لارتعاش البدن وحركته، قال:).

# ٤١٤ \_ فَيرقُصُ قَلبي، وَارْتِعاشُ مَفاصِلي

يُصَفِّقُ كالشَّادي، وروحي قَينَتي

212 ـ أي: بسبب السكر والطرب الحاصل في قلبي يرقص القلب مني ويبتهج (ولما استعار من ابتهاج القلب بالرقص رشح بالتصفيق والمغنى، إذ الرقص لا يكون

غالبًا إلّا معهما) ثم بين أن الشادي والقينة الذي يحصل للقلب به هذا الطرب ليس من الخارج بل هو روحه الذي يشاهد جمال الذات ويتنوّر بنورها ويبتهج مني ابتهاجًا لا يمكن أن يكون شيء ألذ منه وأطرف، فينعكس منه ذلك المعنى في القلب ثم تتأثر منه النفس فتضطرب ويحصل الارتعاش في بدنه وجميع مفاصله. وذلك من سطوات الصفات الجمالية المشتملة على الجلالية. (ولما كانت التجليات الجمالية مغذية للنفس الناطقة ومقويها، قال:).

### ٤١٥ ـ وما بَرِحَتْ نفسي تَقَوَّتُ بالمُنى،

#### وتَمحو القوى بالضّعفِ، حتى تَقَوّتِ

فإن منية المحب لا تكون إلا وصول المحبوب وتجليه له وتقهر قواها الجسمانية فإن منية المحب لا تكون إلا وصول المحبوب وتجليه له وتقهر قواها الجسمانية المنازعة للقوى الروحانية حتى تنقاد ويصير شيطان النفس مسلمًا، كما أشار إليه رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم بقوله: «أسلم شيطاني بيدي»(۱) أي انقاد إلى القلب وقواه واطمأن معينًا في العبادة بعد أن كان مانعًا. ولما كان انقيادها موجبًا لقوة القلب وقواه الروحانية وقوته سببًا لقوة النفس المطمئنة وتنوره وتقوى القوى الجسمانية بنور التجلي الروحانية يحصل منها أفاعيل لا يمكن حصولها قبل ذلك كما قلع باب خيبر أمير المؤمنين كرّم الله وجهه عند التجلي الحاصل لقلبه وبعد ذلك اجتمع أربعون نفسًا هو أحدهم ما كانوا يقدرون على حمله.

#### ٤١٦ - هُناكَ وَجَدتُ الكائناتِ تحالَفَتْ

# على أنها، والعَوْنُ منتي، مُعينتي

213 - أي: في هذا المقام تغذت النفس وقويت بالتجلي وقهرت قواها الجسمانية ثم قوتها ونورتها وجدت الكائنات تحالفت على أنها تكون كلها معينتي في طريق المحبة. والحال أن العون الحاصل مني لا من غيري. فإن عيني الثابتة باستعدادها قبل التجلي من الحق سبحانه تنوّرت فنوّرت جميع قواي وهذبتها حتى صارت تلك القوى معينة له غير ممانعة إياي عن حبى.

<sup>(</sup>١) رواه الديلمي في الفردوس (٣/١٣٣)، والبزار كما في المجمع (٨/٢٦٩).

٤١٧ ـ لِيَجمَعَ شَملي كُلُ جارحَةِ بها،

ويَسْمَلَ جَمعي كللُّ مَنبِتِ شَعْرَةِ

١١٨ ـ ويخلَعَ فينا، بعيننا، لُبْسَ بيننا،

عملى أنسنسي لم ألفِ غير ألفَةِ

٤١٧ ـ ٤١٨ ـ أي: تحالفت الكائنات على أن تكون معينتي في حبها ليجمع كل جارحة منى بسبب المحبوبة أو في المحبوبة التفرقة الحاصلة بيني وبينها بالتعين الذي يلزمني وبه يشير كل أحد إلى نفسه أنا. وذلك لأن مدركات الحواس كلها مظاهر للهوية الإلهية التي هي محبوبة الكل فبعينه يشاهد المحبوبة وينظر إليها وبأذنه يسمع كلامها وبأنفه يشم روائحها وبيده يبطش وبجميع ظاهر يديه يلمس فيدرك المحبوبة بجميع الجوارح فجمع كل منها بفعله الخاص به شمله ويشمل مقام الجمع والتوحيد الذي يجمع متفرقات الحقائق الإلهية والكونية متفرقات أجزائى وهو المراد «بكل منبت شعرة». فإنه كما أن كل واحد من منابت شعره جزء من بدنه كذلك حقائق العالم بأسرها أجزاء الحقيقة. وذلك لأن من وصل إلى مقام الجمع هو صاحب الاسم الأعظم الجامع للأسماء كلها. فكما أن الاسم الأعظم يجمع الأسماء جميعها كذلك مظهره يجمع جميع مظاهر الوجود ليكون من كل حقيقة من الحقائق عنده مشابه يدرك تلك الحقيقة إدراكًا ذوقيًا لذلك صار الإنسان نسخة العالم كله ليدرك بما فيه منه ويحكم به عليه وتتم به الخلافة. فقوله: «كل منبت شعرة» إشارة إلى جميع مظاهر الوجود. فإذا جمع كل جارحة من جوارحه شمله وشمل جمعه كل منبت شعرة انخلع من بينهما البينونة والفراق. وقوله: «على أنني لم ألفِهِ»، أي: مع أنني لم أجد البين والفراق إلا الألفة والوصال. وذلك لأن المحب المنقاد لمحبوبه ينقاد له في كل ما يريده ويختاره (ولما كان كل من جوارحه جامعًا شمله مع المحبوبة ومبلغًا إلى المحب معنى من معانى المحبوبة قال:).

٤١٩ - تَنَبّه لِنَقْل الحِس للنّفس، راغبًا

عن الدّرس، ما أبدَتْ بَوحي البديهَةِ (١)

194 ـ أي: تنبه للمعنى الذي نقله الحس أي الحواس الخمسة إلى النفس عن إدراكها بها ما أظهرته المحبوبة في صور المحسوسات من المعاني الظاهرة فيها حال

<sup>(</sup>١) وحى البديهة: وحى الخاطر العفوي.

كونك راغبًا عن الدرس ومعرضًا عن التعليم والتعلم. ولما كان كل ما يدرك بالحواس مشتملًا لمعنى من المعاني الإلهية وخبرًا من الإخبارات الربانية جعله وحيًا. فإن الوحي ما ينزل من الحق إلى العبد من المعاني والإخبارات بواسطة الملك. فالحامل تلك المعاني المدركة بالحس بمثابة الملك في إيصالها إلى العبد وتبليغها إليه. ولما كان الحامل لها محسوسًا بديهيًا أضاف الوحي إلى البديهة، والإضافة بمعنى من، أي: بوحي حاصل من أمر بديهي، وإنما قال: "راغبًا عن الدرس" فإن المعاني المدركة بالتعليم والتعلم إذا كانت مجردة عن الوجدان والذوق لا تفيد شيئًا طائلًا للمتعلم فإنه في معرض الزوال بخلاف ما يدرك بالوجدان والذوق والذوق باطنًا أو بالحواس ظاهرًا فإنه لا يمكن لأحد مخالفة ما يدرك يجده ويشاهده ولو برهن من يخالفه بألف برهان. (ولما قال تنبه لما نقله الحس إلى النفس، وكان ذلك تنبيهًا إجماليًا، شرع يفصله، بقوله:).

# ٤٢٠ ـ لروحي يُهدي ذِكْرُها الرَّوْحَ، كُلْما

#### سَرَتْ سَحَرًا منها شَمالٌ، وهَبِتِ

أخر من مظاهر حقيقية وبأي لسان كان روحًا وراحة كلما سرت من جانبها شمال آخر من مظاهر حقيقية وبأي لسان كان روحًا وراحة كلما سرت من جانبها شمال وهبت من حضرة المحبوبة ويذكرني إياها يعطي ذكرها لروحي الروح والراحة. (ولما) كان نسيم الشمال أطيب الأهوية وألذها استعار الشمال للنفس الرحماني الذي يجده الكامل من جميع الأرياح. وإنما عين السحر لأنه أطيب الأوقات التي تمر على الإنسان. (وقرأ بعض الشارحين «ذكرها الروح» بفتح ذكرها وضم الروح على أن ذكرها مفعول يُهدي وفاعله الروح) فمعناه: ويهدي إلى روحي الروح الذي في نسيم السحر ذكر المحبوبة كلما سرت سحرًا شمال. وهو أيضًا صحيح.

# ٤٢١ ـ ويَلتذُ إِنْ هاجَتهُ سَمعيَ، بالضّحى،

# 

871 ـ أي: يلتذ سمعي إن هاجته في الضحى حمامات شدت على ورق الأشجار وتغنت. وذلك لأن المحب إذا سمع صوتًا حزينًا من الحمام والهزار وغيرهما من الأطيار يتحرك شوقه إلى محبوبه ويزداد محبة في معشوقه ويحصل منه وجد آخره سكر يغيب عن نفسه وإنيته وعند ذلك يشاهد أنوار غيبية وحقائق معنوية. وكل ذلك من آثار تجليات الهوية الحقانية في صورة تلك الحمامات والأطيار لقلب

المحب العارف. كذلك يشاهد العارف في كل ما يبصره صورة محبوبه الحقيقي ويسمع من كل صوت كلامه وإن كان المحجوب غافلًا منه. (وإنما قيد بوقت الضحى لأن الحمام أكثر ما تنوح في ذلك الوقت).

# ٤٢٢] ويَسْعَمُ طَرْفي إِنْ رَوَتُهُ، عَسْيّة،

### لإنسسانيه عَسنها بُسروقٌ، وأهسدَتِ

477 \_ أي: تقر عيني وتتنور إن حدثته البروق الحاصلة عشية لإنسان عيني بما فيه من الأسرار الإللهية والأنوار المعنوية.

#### ٤٢٣ ـ ويَـمْنَحُهُ ذَوقى ولَمْسِيَ أَكْوْسَ الـ

# شراب، إذا ليك تُله، عَلَي أُديرتِ

277 - أي: ويمنحني ذوقي الشراب ولمسي كاساته إذا أديرت الكاسات علي في الليل معاني وأسرارًا أتلذذ بها وأتروح منها. وأشار بالشراب الذي في الكأس إلى المعاني المتخيلة في صور المظاهر لأرواح الكاملين وقلوب العارفين، وبالأكؤس إلى المظاهر لكونها حملت لتلك المعاني والأسرار كما أن الأكؤس حملت لما فيها. (ولما كان قلب الكامل آخذًا من ربه المعاني الغيبية بلا واسطة وأخرى بواسطة ومبلغًا لما أخذه إلى نفسه، قال:).

#### ٤٢٤ ـ ويوحيهِ قلبي للجَوانِح، باطِخًا،

#### بِـظــاهِــرِ مــا، رُسُــلُ الــجــوارِح، أَدَتِ

278 \_ أي: ويوحي قلبي المعنى الذي يأخذه من ربه ويستفيض من كل وقت باستعداده الخاص به إلى النفس المنطبعة وجميع القوى الحالة في البدن موافقًا لظاهر المعنى الذي تؤديه رسل الجوارح إليها. وذلك أن بين البدن والنفس الحيوانية وبين الروح علاقة بها يرتبط كل منها بالآخر ويتأثر بعضها من البعض. (ولما فرغ من تقرير الكلام الذي انجر إليه ذكره في السماع، رجع إلى ما كان في صدده، فقال:).

#### ٤٢٥ \_ ويُحضِرُني في الجمع من باسمِها شدا،

# فأشهَدُها، عِندَ السّماع، بجُملتي

2۲٥ ـ أي: ويحضر قلبي من غنى في وسط الجمع وذكر اسم محبوبتي بتقرير صفاتها فأشهدها عند سماع اسمها وصفاتها بكليتي، أي بجميع أجزائي من الروح والقلب والنفس والبدن. (ولما قال: "فأشهدها عند السماع بجملتي"، قال:).

# ٤٢٦ ـ فيَنحو سَماءَ النّفح روحي، ومظهري الـ

# مُسَوّي بها، يخنو لأترابِ تُرْبَتي (١)

273 - أي: فتقصد روحي إلى مقامها الأصلي الذي منه تنزلت وتعلقت بالبدن العنصري عند شهودي إياها في السماع. وذلك المقام هو الحضرة الإلهية المسماة عند هذه الطائفة بالواحدية لكونها حضرة الأسماء والصفات، ولكونها أعلى المراتب عبر عنها بالسماء. وينزع بدني إلى المقام الذي فيه أترابه وهو الأرض. (ولكون الجذب يستدعى مجذوبًا إليه وجاذبًا، وهو يؤذن بالتعدد، قال:).

#### ٤٢٧ - فسمستى مسجدوبٌ إلىها وجساذِبٌ

# إلىه، ونَسزعُ السنَّسزعِ فسي كسلٌ جَسذبَةِ

47٧ - أي: الروح الذي ينجذب إلى المحبوبة فهو مني، والشيء الذي يجذب الروح إليه هو أيضًا مني لا غيري، فإنه عين حقيقتي التي منها يتفرع كل شيء. و"نزع النزع في كل جذبة» أي: والحال أن نزع الحالة المسماة بالنزع الحاصل لي في كل جذبة من جذبات المحبوبة. (وفي بعض النسخ: "وجاذب إلي"، أي: المجذوب مني والجاذب أيضًا بجذبنه إلى ما يجذب منى وإلى لا إلى غيري).

# ٤٢٨ ـ وما ذاكَ إلَّا أنْ نَـفــــى تَــذَكَــرَتْ

#### حَقيقتها، مِن نَفسِها، حينَ أوحتِ

47۸ - أي: وليس ذلك الانجذاب غير أن نفسي الناطقة تذكرت حقيقتها التي منها تنزلت وتعلقت بالبدن العنصري وتذكيرها لحقيقتها حاصل لها من نفسها حين أوحت المحبوبة إليها بلسان الرسل المعنوية والصورية المذكورة في الأبيات السابقة، أو بلسان الرسل المشرعين.

# ٤٢٩ - حَنْتُ لِتَجريدِ الخِطابِ بِسِرْزَخ الـ

# تَــراب، وكُــلُ آخِـــذُ بِـــأزِمَـــــــي

٤٢٩ محبة أي: اشتاقت نفسي الناطقة إلى تجريدها عن علائق الأكوان ومحبة الأمور الموصوفة بالحدوث والإمكان لأجل تذكرها الخطاب الأزلي الذي هو قوله تعالى: ﴿ أَلَسْتُ بِرَيِّكُمْ ﴾ [الأعرَاف: الآية ١٧٢] حال كونها ساكنة برزخ التراب، والحال

<sup>(</sup>١) الأتراب: الأمثال في السِّن من الأصحاب والأخلاء.

أن كل واحد من الروح والبدن آخذ بزمامي بمنجذبي كل منهما إليّ بماله كما قيل:

«هوى ناقتي خلفي وقدامي الهوى وإني وإياها لمختلفان»

فالمراد "بالخطاب" الخطاب الأزلي و"تجريده" عبارة عن النفس مجردة عن العلائق كلها لاقتضاء الخطاب الأزلي تجريدها عن كل علائقها وعن جميع أنواع عبودية الأكوان إذ كل ما يتعلق به النفس وتعشقه فهو معبودها. أو المراد "بتجريد الخطاب" تجريد الكلام الإلهي عن مادة الحرف والصوت. أي: اشتاقت نفسي أن تدرك الكلام الإلهي بلا حرف وصوت كما كان يدرك ذلك قبل التعلق بالبدن (وهذا) المعنى أيضًا يستلزم الأول. فإن النفس ما لم تتجرد عن العلائق لا تقدر على إدراك الخطاب الإلهي مجردًا. (وإنما سمى التراب برزخًا لكونه واقعًا بين المقام الذي نزل منه والمقام الذي يدخل فيه عند الموت).

٤٣٠ \_ ويُنبيكَ عن شأنى الوَليدُ، وإن نشا

بَـليـدًا، بـالـهـام كـوَحـي وفِـطـنَـةِ

٤٣١ \_ إذا أنّ من شدّ القِماطِ، وحنّ، في

نَـشاطِ، إلـى تَـفريـج إفراطِ كُربَـةِ

٤٣٠ ـ ٤٣١ ـ أي: يخبرك عن شأني عند سماعي الطفل فإنه حال كونه طفلًا يدرك بإلهام هو كالوحي النازل على قلب النبي، وبفطنه حاصلة له في ذلك الوقت وإن نشأ بعد ذلك وصار بليدًا لا يدرك لذة السماع كما كان يدركها حال كونه طفلًا. وإنباء الطفل عن شأنه إنما هو بلسان الحال لا بلسان القال. فإنه بفعله ينبىء عن حاله (وجواب الشرط البيت الآتي ذكره)، أي: فإنه إذا أنَّ وبكى مما يجد في شد القماط من التعب وحن واشتاق إلى النشاط الذي يحصل في تفريج كربته.

٤٣٢ - يُنافي، فيُلغي كُلَّ كَلُّ أصابَهُ،

ويُصعفي لِمَنْ نافاهُ، كالمُتَنصّب

٤٣٣ ـ ويُنسيهِ مُرَّ الخَطبِ حُلُو خِطابِهِ،

ويُسذُكِسرُهُ نَسجُسوَى عُسهسودٍ قسديسمسةٍ

277 ـ 277 ـ أي: يتكلم معه بالصوت الحزين بكلام يسر به الصبي، فيلغي الصبي كل كلال وتعب أصابه من شد القماط ويصغي لمن ناغاه إصغاء الرجل العاقل المتصنت لحديث حسن. وتنسيه حلاوة خطاب المناغي مرارة خطبه التي يجدها في

مهده ويذكر روحه نجوى عهود قديمة بينه وبين الأرواح أو بينه وبين ربه من العقود والعهود القديمة كما قال تعالى: ﴿يَأَيُّهُا الَّذِينَ ءَامَنُوا أَوْفُوا بِالمَّعُودِ [المَائدة: الآية ١] فإذا كان الطفل في مهده بهذه المثابة فما ظنك بالمحب الصادق عند سماع ذكر المحبوبة وصفاتها وذكر عوالمها الأصلية والعهود القديمة. فإن ظهر منه القلق والاضطراب بواسطة الوجد الحاصل له فليس بعجب، ولما كان الطفل الرضيع يحصل له النشاط والحركة والرقص فليس بعجب،

#### ٤٣٤ - ويُعرِبُ عن حالِ السّماع بحالِهِ،

## فيُشبِتُ، للرّقص، انتِفاءَ النّقيصَةِ

٤٣٤ - أي: يعرب ويبين الطفل بحاله الذي يحصل له عند المناغاة من الوجد والقلق والرقص حال أصحاب الوجد والسكر في السماع ورفع حجابهم أحوالهم عن عيون المنكرين القائلين: «الرقص نقص» فيثبت انتفاء النقيصة المنسوبة إلى الرقص.

## ٤٣٥ - إذا هامَ شَوْقًا بالمُناغي، وهَم أَنْ

يَصطعير إلى أوطانِسهِ الأولية

٤٣٦ ـ يسَكَّنُ بالتِّحريكِ، وهو بِمَهْدِهِ

إذا، ما له أيدي مُربّبيه، هَزّتِ

270 ـ 277 ـ أي: إذا هم الطفل من جهة الشوق الحاصل له إلى مقامه الأصلي بسبب المناغاة وهم طائر روحه أن يطير إلى مقاماته الروحانية التي كانت له عنك بالتحريك، والحال إنه في مهده. فإذا ظهر ماله من الشوق وهزت أيدي مربيه مهده ليسكن. (ولما فرغ من تشبيه الواجد في السماع بحال الطفل، شرع يشبه حاله بحال النزع عند الموت مشيرًا بأنه نوع من الفناء الذي به يحصل البقاء الأبدي، فقال:).

٤٣٧ ـ وجدتُ، بوَجهِ، آخذِي، عند ذكرها

بِستِ حبيرِ تالِ، أو بالحانِ صَيتِ

٤٣٨ ـ كما يجِدُ المكرُوبُ في نَزْعِ نفسِهِ،

إذا، ما لَهُ رُسلُ المنايا، توفيتِ

٤٣٧ ـ ٤٣٨ ـ أي: وجدت بوجد هو آخذي في السماع عند ذكر المحبوبة وصفاتها بقراءة قرآن أو بألحان مُغنّ رفيع الصوت حاله مثل الحالة التي يجدها

المكروب في نزع روحه حين توفته رسل المنايا. (وهذا إخبار عما كان يجده في أثناء سلوكه لا عن حال كماله، فإنه ينزه نفسه عن الوصال فضلًا عن الوجد المنبعث عند الفراق كما يدل عليه ما بعده:).

# ٤٣٩ \_ فواجدُ كَرْبِ في سياقٍ لفُرْقَةٍ،

كَـمَـكُـرُوب وَجُددِ الشـتـياقِ لـرُفـقـةِ

٤٤٠ \_ فَذَا نَفْسُهُ رَقّتُ إلى ما بَدَتْ بهِ،

## وروحى تَـرَقَـتُ لـلمـبـادي الـعَـليّـةِ

بين روحه وبدنه، مثل من له كرب الواجد للاشتياق إلى رفقته، فشبه حال الميت بين روحه وبدنه، مثل من له كرب الواجد للاشتياق إلى رفقته، فشبه حال الميت بحال الواجد المشتاق للمبالغة والإيماء بأن صاحب الوجد له نوع من الفناء كما للميت. وفناؤه أعلى مرتبة من فناء الميت. ثم قال: «فذا»، أي: فواجد كرب الموت حنت نفسه إلى ما كانت به ظاهرة وكمالاته حاصلة وهو البدن. وروحي بالوجد والاشتياق إلى المبادي العالية ترقت إلى مقامات المقربين والعليين. (ولما كان فيه نوع من حجاب الغيرية أراد رفعه فقال:).

## ٤٤١ \_ وبابُ تَخَطَّى اتصالى، بحيثُ لا

## حِـجـابَ وِصـالِ عَـنـهُ، روحـي تـرقّـتِ

181 \_ أي: ومقام تجاوزي مقام الاتصال بحيث ارتفع حجابية الوصال بيننا لأن روحي ترقت عن الوصال إذ فيه نوع من الاثنينية لكونه لا يتصور إلا بين الشيئين المتغايرين ولا يتصور بيننا مغايرة أصلًا لفناء ذاتي في ذاتها بالكلية. (ولما بيّن عن كيفية سلوكه رغب المسترشد فيه فقال:).

## ٤٤٢ \_ عبلى أثري مَن كان يُوثِرُ قَصْدَهُ،

## كبيشلى، فليَسركب لله صِدْقَ عَسرمة

المجارات ال

#### ٤٤٣ - وكم لُجّة قد خُضْتُ قبلَ ولوجه،

## فَقيرُ الغِنى ما بُلّ مِنها بنَغْبَةِ

ولوجي باب الاتصال والاتحاد فقير الغني والمال الدنياوي كالزاهدين والعابدين الذين ولوجي باب الاتصال والاتحاد فقير الغني والمال الدنياوي كالزاهدين والعابدين الذين ما شربوا من بحار التوحيد قطرة ما بل من ذلك البحر الذي دخلت فيه واستخرجت لآلىء علومه ودرر حقائقه بجرعة. (والمراد) أن الزاهدين والعابدين الذين هم فقراء من الثروة والغنى فقط لم يجدوا أثرًا مما وجدت في طريق السلوك والمجاهدات مع كونهم موصوفين بالفقر كالعارفين الذين تركوا أموال الدنيا والآخرة أيضًا طلبًا للمحبوب الحقيقي. وفيه تعييرٌ ما لهم لأنهم وإن تركوا المال الدنياوي لكنهم طلبوا المال الأخراوي فتوجهوا إلى غير الله. والعارفون هم الفقراء إلى الله لا غير.

٤٤٤ ـ بسمِرْآةِ قبولي، إنْ عنزَمتَ، أُريكَه،

# فأضغ لما ألقي بسمع بصيرة

233 - أي: إن عزمت يا مسترشد سلوك طريق الحق وتوجهت إليه توجها خاليًا عن الفترة، فاصغ لما ألقيه إليك بسمع القلب وانظر فيه بنظر البصيرة لأريك طريق الحق والباب الذي منه تدخل عليه بمرآة قولي، والمقول: هو الأبيات التالية. (وإنما أضاف السمع إلى البصيرة مع أنها عين القلب لا سمعه، لأن كلّا من القوى القوى القلبة لقربه من مقام الجمع يعمل عمل غيره. كما في مقام الجمع يسمع بالبصر ويبصر بالسمع).

٥٤٥ - لَفَظتُ منَ الأقوالَ لَفظي، عَبرَةً،

وحَطِّي، من الأفعالِ، في كلل فَعْلةِ (١)

٤٤٦ - ولَحظي على الأعمالِ حُسنُ ثُوابِها،

وحِفِظي، لسلاحوالِ، من شَيْنِ رِيسِةِ

٤٤٧ - ووَعظي بصدق القصد إلقاء مخلص،

ولَفْظي اعتبارَ اللَّفظِ في كل قِسمَةِ

٤٤٥ - ٤٤٦ - ٤٤٧ - أي: (هذه الأبيات الثلاثة إشارة إلى مقام الإخلاص.
ولما كان الإخلاص تارة في الأقوال وتارة في الأفعال والأعمال وتارة في

<sup>(</sup>١) العبرة: الأمثولة.

الأحوال، تعرض للكل ثم تعرض للإخلاص عن الإخلاص حتى لا يكون الإخلاص أيضًا منه بل من الله. فهو مخلص اسم المفعول لا مخلص اسم الفاعل) أي: طرحت من الأقوال لفظي سواء كان في المعارف والحقائق أو غيرها من الاعتبار، ولفظت حظي من الأفعال ولحظي على الأعمال الصادرة مني حسن ثوابها أيضًا من الاعتبار، ولفظت وعظي للناس ونصيحتي إياهم أيضًا منه، ولفظت حفظي للأحوال الواردة على الشين والفساد من الاعتبار. وفي الجملة لفظت الإلغاءات أيضًا من الاعتبار لئلا يكون لي فيها أثر. (قلت هذا الكامل قدس الله سره يخبر حال كونه كاملاً متصفًا بمقام الجمع والتوحيد على حال سلوكه قبل الوصول إلى هذا المقام. وفي هذا المقام فعله فعل الحق وقوله، لارتفاع الثنوية فيه. ومقام الإخلاص أيضًا إنما هو بالنسبة إلى مقامات السلوك لبقاء وجود الاعتبار بالنظر إلى السالكين، وأما بالنسبة إلى مقامات التوحيد فلا وجود للإخلاص، إذ المخلص والمخلص والإخلاص بأسرها مستهلك في أحدية العين الواحدة. فهو المخلص والمخلص والإخلاص كما قيل:

لقد كنت دهرًا قبل أن يكشف الغطا أخالك أني ذاكر لك شاكر فلما أضاء الليل أصبحت شاهدًا بأنك مذكور وذكر وذاكر

# ٤٤٨ ـ وقَـلبِـيَ بَـيْتٌ فـيـه أسـكـن، دونَـهُ

#### ظُهُورُ صِفاتي عنه من حُجُبِيتي

وبقيت بالحق، ولست غيره، والمظاهر كلها صوري: فقلبي بيت من بيوتي فيه مقامي وعنده ظهور صفاتي عنه من حجبيتي، أي: من صفة احتجابي وتستري بستره وحجابه، أي: أنا المستتر والمحتجب فيه لذلك تظهر منه صفاتي من الحياة والعلم والإرادة وغيرها. (أطلق القلب وأراد جميع البدن وخصص القلب بالذكر لأن القلب منبع الروح الحيواني وهو مركب النفس الناطقة التي هي القلب بالحقيقة (ويجوز) أن يراد بالقلب هنا النفس الناطقة فإنها أيضًا مظهر من مظاهر الهوية الإلهية. لكن الأولى أولى لجعل عينه ركنًا من أركان ذلك البيت). (ولما أخبر بأن قلبه بيت من بيوته وهو كبيت الكعبة من حيث إن كلّا منهما بيت الله، شرع يبين فيه الركن اليماني والحجر الأسود وغيرهما، بقوله:).

## ٤٤٩ ـ ومنها يَميني، فيَّ رُكنٌ مُقَبَّلٌ،

# ومن قِبلَتي، للحُكم، في في قُبلَتي

اليماني. وإنما جعله ركنًا مقبّلًا لأن اليمين ركن من أركان بدنه، كما أن الركن اليماني اليماني. وإنما جعله ركنًا مقبّلًا لأن اليمين ركن من أركان بدنه، كما أن الركن اليماني ركن من أركان الكعبة. وكما أن الأساس يقبلون الحجر الأسود متابعة لرسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم وهو من الركن اليماني كذلك جرى حكم العادة أن تقبل الأصاغر يمين أكابرهم. وكما أن الحجر الأسود يمين الله الذي عنده تتجدد العهود والمواثيق، كذلك يمين الكامل يمين الله التي عندها يجدد المريدون عهودهم ومواثيقهم، كما قال تعالى: ﴿يَدُ اللّهِ فَوْقَ آيْدِيهِمْ ﴿ [الفَتْح: الآية ١٠] وكانت اليد يد رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم عند البيعة تحت الشجرة. ولما كان الحجر الأسود جزءًا من الكعبة الصورية التي هي مظهرة للبدن، جعل فمه الذي هو جزء منه السود جزءًا من الكعبة الصورية التي هي مظهرة للبدن، جعل فمه الذي هو جزء منه باب الحجر الأسود، فقال: "ومن قبلتي لصدور حكم الشارع بتقبيل ما بإزائه.

# ٠٥٠ - وحَوْليَ بالمَعنى طَوافي، حقيقةً،

## وسَعيي، لوَجهي، من صَفائي لمَرْوَتي

بالجد والاجتهاد والرياضة والسلوك إنما هو حوالي من جهة الحقيقة وسعيي بالجد والاجتهاد والرياضة والسلوك إنما هو لأجل ذاتي. وذلك لأن من تنور باطنه بنور الإيمان وتنبه بأن له مبدعا أبدعه وأعطاه الوجود والكمالات، لا بد له من أن يسعى ليعرف من هو وما شأنه. وذلك لا يمكن له إلا بالنظر في العالم الكبير أو في نفسه ليستدل بكل واحد من الآثار على صفات مؤثره، كما قال تعالى: ﴿سَنُرِيهِمَّ عَيَّلَ يَبَيَنَ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ ﴿ اَفْصَلَت: الآية ٥٣]، والنظر في النفيه أسهل للعارف من النظر في الآفاق. إذ لا يمكن لأحد أن يحيط بجميع ما في الآفاق ويمكن أن يحيظ بجميع ما نفسه أسهل للعارف من النظر في الآفاق. إذ لا يمكن لأحد أن يحيط بجميع ما ما حقيقتها وما شأنها وما أجزاؤها التي هي مركبة منها، فيحيط بروحه وقلبه وقواهما الروحانية علما كما يحيط بجسمه وقواه الجسمانية فيعرف منها ربها الذي يربها، ثم يسعى أن يجعل ذاته موصوفة بصفات ربها بالرياضة والمجاهدة إلى أن يتجلى له يسعى أن يجعل ذاته موصوفة بصفات ربها بالرياضة والمجاهدة إلى أن يتجلى له جمال الحق ويفنيه من نفسه وإنيته ويدخله بيت ذاته، فيعلم أنه ما كان غيره حقيقة. فهو الجامع الحقيقي الذي أمن بدخول في الكعبة الحقيقية عن نقائص الإمكان ولوازم فهو الجامع الحقيقي الذي أمن بدخول في الكعبة الحقيقية عن نقائص الإمكان ولوازم

الأكوان وتبعات الزمان وحوادث الحدثان. فصفاؤه عبارة عن جبل روحه، ومروته عن جبل جسده.

# ١٥١ ـ وفي حَرَم من باطني أمْنُ ظاهري،

#### ومِنْ حَوْلِهِ يُحَشِّى تَخَطُّفُ جيرتى

وهو مقام الجمع الذي وصلت إليه من جهة باطني، المشار إليه بقوله تعالى: ﴿وَمَن وهو مقام الجمع الذي وصلت إليه من جهة باطني، المشار إليه بقوله تعالى: ﴿وَمَن دَخَلَةً كَانَ ءَامِنًا ﴾ [آل عِمرَان: الآية ٤٩] والحال إن من لم يدخل من جيراني فيه يخشى لهم أن يتخطفوا بخطافات الأسباب الموقعة في التبّاب المبعدة من رب الأرباب ويتخطف الناس من حولهم. (وإنما قال «ظاهري» وإن كان جميع باطنه وظاهره آمنًا، للصنعة الشعرية المستحسنة عند أهل الأدب) والمراد بالجيران الذين توجهوا إلى الكعبة الظاهرة ولم يتيسر لهم الوصول إليها والمحجوبين الذين لم يحصل لهم التوجه من المتعبدين المطرودين فليسوا بالجيران لأهل الحقائق والعرفان. (ولما بين حاله في الحج شرع في الصوم، فقال:).

#### ٤٥٢ \_ ونَفسى بصومى عن سِوايَ، تَفَرّدًا،

## زكت، وبفضل الفيض عني زكت

ونمت حتى وصلت إلى الأفق الأعلى ومقام ﴿ قَابَ قَرْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى ﴾ [النجم: الآية ٩] ونمت حتى وصلت إلى الأفق الأعلى ومقام ﴿ قَابَ قَرْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى ﴾ [النجم: الآية ٩] فحصل لها التجليات الإللهية والفيوض الرحمانية ثم زكت وطهرت غيرها من النفوس المستعدة القابلة للتجليات الأفعالية ثم الصفاتية وأعطت زكاته إياها حتى أوصلتها إلى التجليات الذاتية بالإرشاد. وإنما أضاف الصوم إليه لأن صوم العوام الذي جميع المؤمنين مكلفون به في ظاهر الشريعة وهو الإمساك عن الأكل والشرب والجماع بالنهار، وصوم العباد والزهاد والسالكين هو الإمساك عنها وعن كل ما لا يليق بالخواص من الأقوال والأفعال والأحوال كالغيبة والنميمة وكثرة الكلام، وفي الجملة بالخواص من الأقوال والأفعال والأحوال كالغيبة والنميمة وكثرة الكلام، وفي الجملة لكل عضو إمساك خاص يليق به وبمقامه. وصوم العارفين المحققين عن غير الله مطلقاً سواء كان دنيا أو آخرة. و «فضل الفيض» عبارة عن الأثر الذي يتعدى منه إلى غيره فيكمله والتزكية التطهير وإيماء الزكاة.

#### ٤٥٣ ــ وشَفعُ وجودي في شُهوديَ، ظلّ في اتّــ

## حدادي، وتسرًا، في تَسيَقُظِ غَفْ وَسي

20٣ أي: زوجية وجودي في شهودي للحق وظهوره في صور الموجودات صار في الاتحاد وترًا وفردًا في حال تيقظي عن سنة الغفلة الموجبة لوجود التفرقة. وذلك لأن الوجود الذي كان ظلًا وخيالًا للوجود الحقاني يتراءى للشخص أنه أمر متحقق وهو أمر متوهم كالسراب الذي يحسبه الظمآن ماء لذلك قيل: «الفاني فان في الأزل والباقي باق لم يزل». (ولما كان الناظم قدس الله روحه من أكابر الأولياء الذين ورثوا نبينا عليه الصلاة والسلام وله نصيب من جميع أحواله، قال:).

#### ٤٥٤ \_ وإسراءُ سرى، عن خُصوص حقيقة

# إلىي، كَسَيري في عُموم الشريعة

٤٥٤ \_ أي: (المراد بالخصوص والعموم: الخواص والعوام) إسراء باطني وسري حال كونه مستورًا عن عيون خواص أهل الحقيقة الذي حصل منى وإلى فإنما هو كسيري بين عوام أهل الشريعة. (ويجوز أن يراد بالعموم والخصوص المعنى المصدري)، أي: وإسراء باطني إلى الحاصل عن اختصاص مقام الحقيقة كسيري في صورة عموم الشريعة، بمعنى أن الوجود الإلهي وهويته الظاهرة في مظهري أسرى بسرى بالجذب إليه في ظلمه ليل الطبيعة الجسمانية من مقام القلب الذي هو المسجد الحرام، أي: كعبة الذات التي هي المسجد الأقصى بقطع المنازل والمقامات والمراتب والدرجات التي هي حجب الذات عناية منها إلى نقيضها عيني الثابتة من حضرتها بحيث لم يكن مطلعًا عليه خواص أهل الحقيقة فضلًا عن عوامهم. كما وقع سيري وسلوكي بالرياضة والمجاهدة بين عوام أهل الشريعة بحيث لم يطلع أهل الظاهر السالكين طريق الحق وشريعته. (ففيه إشارة إلى أنه من أهل الملامتية فإنهم يخفون حالهم عن نظر الخلائق بحيث لا يمكن أن يطلع عليه غيره إلّا من كان في مقامه). (ووجه التشبيه) هو هذا الاختفاء، أي: كما أن سلوكي كان مستورًا أي [في] عموم أهل الشريعة، كذلك إسرائي مستور في خصوص أهل الحقيقة (هذا على الأول، وأما على الثاني: فوجه التشبيه:) حفظه حقائق الحقيقة وأحكامها كما تحفظ دقائق الشريعة وآدابها. وقال الشارح: [ربما يقصد نفسه، وربما الشارح الأول أي الفرغاني] أراد بقوله: «عن خصوص حقيقة» الصورة الشخصية العنصرية التي بها أمتاز عن غيري لا في عين حقيقتي كسير ظاهري في عموم صور أحكام الشريعة. وأشار بإلى إلى مقام

اتحاده بالذات الإلهية أي سيري وإسرائي إنما هو مني وإلي. (ولما كان الناظم قدس الله سره متحققًا بمقام الفرق بعد الجمع المقتضي عدم احتجابه بالحق عن الخلق ولا بالخلق عن الحق، قال:).

## ٥٥٤ أله باللهوتِ عن حُكم مظهَري،

#### ولم أنس بالناسوت مظهر حكمتي

200 ـ أي: لم أشتغل باتحادي بالذات الإلهية وتحقيقي بمقام الجمع والوحدة عن مقام الفرق والكثرة واتصافي بالوحدة الأحدية عن أحكام البشرية ومقتضيات العبودية؛ ولم أنس بالإنسانية مظهر حكمتي في صورتي أي موجدها الحقانية ومبدعها. (والمراد) بالحكمة العلوم الربانية والمعارف الحقانية الظاهرة منه في الصور الإنسانية، يعني: حال كوني متصفًا بمقام الجمع والوحدة لست محجوبًا عن مقام الفرق والكثرة كالمجذوبين المتحيرين في جمال الله؛ ولست محجوبًا بالخلق عن الحق وبالكثرة عن الوحدة كالمحجوبين المبعدين عن جناب الله. (وأضاف الحكمة إلى نفسه لأنها منها تحققت وفي صورتها ظهرت. (ولما كان عدم الاحتجاب بالخلق عن الحق وبالحق عن الخلق يقضى ربًا ومربوبًا، قال:).

## ٤٥٦ ـ فَعَنَّى، على النَّفس، العُقود، تحكَّمت،

# ومنني، على الحِسّ، الحُدودُ أُقيمتِ

201 - أي: إذا اتحدت ذاتي بالذات الإلهية بالفناء فيها والبقاء بها وكانت بحيث لا يشغلها مقام الإلهية والربوبية عن مقام المألوهية والمربوبية. فعني صدرت العقود التي تحكمت على النفس الناطقة الإنسانية في عالم الأرواح بقولي: ﴿أَلَسَتُ رِبَكُمُ الْاعرَاف: الآية ١٧٢] من حيث اتصافي بالإلهية وتحققي بالأحدية وإجابتي بقولي: وهي التكاليف الشرعية كلها لا المشاورة المخصوصة فقط. (وهذا الكلام وما بعده من لسان مقام الجمع ولما كانت الحدود الشرعية ظاهرة من الرسول المبلغ أحكام الله إلى عباده المشرع بينهم الشريعة الحقة، قال:).

## ٤٥٧ \_ وقد جاءَني منّي رسولٌ، عليه ما

## عَنِتُ، عنزيزٌ بي، حسريت لسرأفَةِ

٤٥٧ - أي: (لَاحَظَ في هذا البيت قوله تعالى: ﴿لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُوكُ مِنْ فِنْ اللَّهُ وَمِنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهِ اللّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّالِمُ اللَّهُ اللللَّهُ اللَّهُ ا

اتصافي بالربوبية رسول يرشدني ويهديني عند احتجابي بالكثرة عن الوحدة وبالخلق عن الحق، عزيز عليه ما عنت شديد عليه وقوعي في الآثام المبعدة واشتغالي بعالم التفرقة حريص على إرشادي رؤوف بي رحيم عليّ وذلك الرسول باطنًا هو الروح الكلي المدبر للأرواح الجزئية المرتبة للنفوس المنطبعة المتصرفة في البدن وظاهرًا مظهره الذي به تهتدي العباد كله (فعليه متعلق بعزيز وبي متعلق برؤوف وما بمعنى الذي).

#### ٤٥٨ \_ فحُكميَ من نَفسي عليها قَضَيتُهُ،

#### ولهما تسولت أمرها ما تسولت

201 - أي: وإذا كان الأمر كذلك فحكمي صدر من نفسي وذاتي وعليها أيضًا وقع، إذ ليس في الوجود غيري لا حكم عليه أو يحكم علي، ولما تولت نفسي أمرها وما أعرضت للارتباط الواقع بينها وبين مظاهرها والتعشق بها لأن أحكم ذاتي وصفاتي وأفعالي ما تظهر إلّا بها، فلا يكون لها التولي عنها (وفيه إشارة إلى أن النفس لا تخلو من المظهر سواء كان مظهرًا عنصريًا دنياويًا أو روحانيًا أخراويًا أو مثاليًا أو برزخيًا).

١٥٩ ـ ومن عهد عهدي، قبل عصر عناصري،

إلى دار بَحثِ، قَـبلَ إنـذارِ بَـعثَـةِ

٤٦٠ - إلى رَسولًا كُنتُ مِنْيَ مُرْسَلًا،

## 

العنصري أو قبل وجود العناصر وقبل بعثة الرسل للإنذار والدعوة إلى دار البعث أي العنصري أو قبل وجود العناصر وقبل بعثة الرسل للإنذار والدعوة إلى دار البعث أي الآخرة، كنت رسولًا مني حال كوني مرسلًا آياتي إليّ، أو حال كوني مرسلًا فمني وإلى غيري، إذ لا وجود للغير في الحقيقة وذاتي بصفاتي التي هي آيات وعلامات صادرة منها معرفة إياها، وبمظاهرها التي هي أعيان الأكوان استدلت عليّ. (وكونه رسولًا في الأزل إنما هو باعتبار روحانيته المجردة كما قال رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم: "كنت نبيًا وآدم بين الماء والطين"؛ وكونه مرسلًا إليه باعتبار ظهوره في الصورة البشرية). (ولما ذكر هذه الأبيات التي تتعلق بمقام الجمع، رجع إلى ما كان بصدده من بيان مقامات سلوكه تنبيها للطالب المسترشد، فقال:).

٤٦١ ـ ولما نقَلتُ النّفسَ من مُلكِ أرضِها،

بحكم الشرا منها، إلى مُلك جَنّة

٤٦٢ \_ وقد جاهدت، واستُشهدت في سبيلها،

وفازَتْ بِبُشرى بيعِها، حينَ أوفَتِ

٤٦٣ \_ سَمتُ بي لجَمعي عن خُلودِ سمائِها،

ولم أرْضَ إخلادي لأرضِ خليفتي(١)

٤٦١ ـ ٤٦٢ ـ ٤٦٢ ـ (الباء في بي [في البيت ٤٦١] يجوز أن تكون للتعدية، أي: رفعتني، ويجوز أن تكون سببية) (وعلى الأول)، أي: لما نقلت نفسي الناطقة وجردتها عن التعلق بملك أرضها الذي هو البدن وقواه البدنية إلى ملك الجنة بحكم الشرى المشار إليه بقوله تعالى: ﴿ إِنَّ اللَّهَ ٱشَّتَرَىٰ مِنَ ٱلْمُؤْمِنِينَ أَنفُسَهُمْ وَأَمَوَكُمُم يأَتَ لَهُمُ ٱلْجَنَّةُ التّوبَة: الآية ١١١] والحال أنها قد جاهدت في سبيل المحبوبة مع شيطان النفس والهوى والدخول الجنة عند وفائها بتسليم المبيع وهو النفس ورفعتني هي إلى مقام الجمع عن سمائها المخلدة. والحال أني لم أرض بالإخلاد في أرض البدن الذي هو ملك للخليفة. وذلك لأن النفس الناطقة وإن كانت في أصلها مجردة نورانية لكنها عند التعلق بالبدن والاشتغال به تصير ظلمانية راضية بالإخلاد في الأرض. والسالك إذا جردها عن الغواشي الجسمانية والتعلقات الظلمانية تتذكر عالمها الأصلي والعهد الأولي، وتجتهد للخلاص من مضيق النفس إلى فضاء عالم القدس فترفع إلى عالم الأنوار والألواح المجردة وترفع صاحبها أيضًا إليه. (وعلى الثاني)، أي: لما نقلت النفس الحيوانية من مِلك أرضها إلى مُلك الجنة. وقد جاهدت فصارت شهيدة سمت النفس الحيوانية وارتفعت بسبب ارتفاعي إلى مقام الجمع. (ويجوز) أن يكون المراد بأرض الخليفة: الجنة، وبالخليفة: آدم، فإنها مسكنه كما قال تعالى: ﴿ أَسُّكُنْ أَنتَ وَزُوْجُكَ ٱلْجَنَّةَ ﴾ [البَقَرَة: الآية ٣٥]، أي: وما أنا راض بالإخلاد في الجنة لأن الوقوف معها وقوف مع الغير. (وفي بعض النسخ: «ولم ترض»، أي: لم ترض نفسى بالإخلاد). (ولما قال: «ولم أرض إخلادي لأرض خليفتى» استفهم بقوله: ).

<sup>(</sup>١) الإخلاد: السكون.

# ٤٦٤ ـ ولا فَــلَكُ إلّا، ومــن نــورِ بــاطِــنــي،

## بهِ مَلَكُ، يُهدي الهدي بمَشيئتي

273 - أي؛ وكيف أكون داخلًا في حكم ملكي ليحكم علي بالإخلاد كما دخل فيه أولياء ملكي الذين هم أبناء الوقت، فإن الأفلاك العلوية والأرواح الملكوتية المدبرة للأفلاك حاكمة على عالم الكون والفساد وما فيه. والحال أنه لا فلك إلا ومن نور باطني فيه ملك يعطيه الهدى بمشيتي وإرادتي. (والغرض) أني كيف أكون داخلًا في حكم ما هو في حكمي وتحت تدبيري وتصرفي، فإن العالم كله تحت أمر الخليفة.

# ٤٦٥ ـ ولا قُطْرَ إلا حَلَّ مِن فيضِ ظاهِري

#### بهِ قَطرةٌ، عنها السّحانبُ سَحَتِ

270 - أي: كيف يحكم علي ملكي، والحال أنه لا قطر من أقطار العالم إلّا وهو متحقق بما يفيض عليه ويحل فيه من اسمي الظاهر. وذلك الفيض كالقطرة بحيث تنزل عنها السحائب أي المياه. (وكما نسب الفيض الحاصل لقطر العالم إلى القطرة، نسب النور البسيط إلى اللمعة والبحر المحيط إلى القطرة، فقال:).

## ٤٦٦ \_ ومن مطلعي، النورُ البَسيطُ، كلَمْعَةِ،

## ومِن مشرَعي، البحرُ المحيطُ، كقطَرةِ<sup>(١)</sup>

الذات الأحدية في مقام الجمع والتوحيد كلمعة واحدة لأنها نور الأنوار ومنبعها كلها. فنور الشمس الخارجية التي هي مظهر الشمس الروحانية وظلها لا تكون إلا لمعة من لوامع أنواره، وكذلك البحر المحيط المحسوس بالنسبة إلى البحر المبحور الروحاني قطرة واحدة، فإنه أحد مظاهره، وهكذا بالنسبة إلى الحضرة العلمية الإلهية كقطرة واحدة، لأنها حقيقة واحدة من جملة الحقائق التي اشتملت عليها الحضرة العلمية. ويكون النور البسيط كلمعة من لوامع مطلعه، والبحر المحيط الحضرة من قطرات مشرعة، وكل بعض طالب لكله وكل نوع متوجه إلى أصله، كما كقطرة من قطرات مشرعة، وكل بعض طالب لكله وكل نوع متوجه إلى أصله، كما قال:

<sup>(</sup>١) اللمعة: الومضة، المشرع: المورد.

## ٤٦٧ ـ فـكُلِي لكُلِي طالب، مُتَوجِّهُ

#### وبعضي لبَعضي، جاذِبٌ بالأعِنةِ

47۷ ـ أي: وكل واحد واحد من أجزاء ذاتي روحانيًا كان أو جسمانيًا طالب لكله ومقام جمعه ومتوجه إلى أصله الذي منه تفرعت الأجزاء وتكثرت، كما قيل:

#### كلى بكلك يا أميم رهين في كل جارحة هواك دفين

وذلك التوجه والطلب بواسطة جذبات الأصل لفروعه، فإنه لولا جذبات الحق سبحانه من طريق الباطن لقلوب السالكين وأرواح الكاملين إليه، ما كان يقدر أحد إلى الوصول إليه، إذ بعد هذه التنزلات المترتبة في العوالم المتكثرة، واتصاف الروح والقلب بحجب العواشي النورانية والظلمانية، لا تبقى نسبة بينه وبين ربه، ليتذكر بها مقامه الأصلي والعهد الأولي. فأول ما ينجذب إليه تعالى بالجواذب الحقانية هو الروح، وبواسطته ينجذب القلب ثم النفس. وكلما ينجذب شيء منها إليه تعالى، يتصف بالعبودية فيتنور بأنوار الربوبية، فتشرق أرض البدن بالأنوار، كما قال تعالى: ﴿وَأَشْرَقَتِ ٱلْأَرْضُ بِنُورِ رَبِّما الربوبية، فالفوق تحته، وإليه الواصل إلى مقام الجمع والتوحيد يكون فوق الجهات كلها، فالفوق تحته، وإليه أشار بقوله:).

## ٤٦٨ \_ ومَن كان فوقَ التّحتِ، والفؤقُ تحته،

# إلى وَجههِ الهادي عَنَتْ كلُ وجهةِ (١)

27. أي: ومن كان فوق الجهة المنسوبة إلى التحت، والحال أنه فوق الفوق والتحت، أي: هو في مقام أعلى أن يتصف بالفوقية والتحتية، خضعت له كل وجهة، وتوجهت إلى وجهه الباقي وذاته الهادي. وذلك لأن سبحانه ما يفيض الفيض الإللهي إلا عليه، ومنه يفيض على جميع الموجودات فهو الحجاب المشار إليه بقوله تعالى: ﴿وَمَا كَانَ لِبُشَرٍ أَن يُكَلِّمَهُ اللهُ إِلَّا وَحَيًّا أَوْ مِن وَرَابِي جِحَابٍ [الشورى: الآية ١٥] فلا بد أن يتوجه إليه جميع الموجودات الروحانية والجسمانية ويأخذ من حضرته كل ما يناسب استعداده فوجهه وذاته من حيث إنه موصل كلّا منهم إلى الكمال المقدر له هو الهادى لاهتداء الكل به، ولكون هذه الخليفة في الأرض، قال:

<sup>(</sup>١) عنت: خضعت، الوجهة: الاتجاه.

## ٤٦٩ - فَتحتُ الثَّرَى فوقُ الأثير لرَثْق ما

# فَــتَــقُ الــرَتــقِ ظــاهــرُ سُــنَــتــي(١)

٤٦٩ ـ أي: ولأجل أنى على وجه الأرض وخليفة على العالم كله تحت الثرى وفوق الأثير، أي: فوق الجهة العلوية. (وإنما ذكر الأثير مراعاة للثرى)، وذلك لجمع ما فصلت من أجزاء العالم في الصورة الإنسانية التي جمعت أجزاء العالم وحقائقها، والحال أن تفصيل الإجمال والجمع ظاهر سنتي وطريقتي. (واعلم أن الحقائق كلها كانت والذات الأحدية مندرجة مرتوقة مجتمعة ثم فصلت بالفيض الأقدس في الحضرة الواحدية حضرة الأسماء والصفات، فصارت مفصلة ممتازة، ثم أجملت في حضرة الروح الكلي إجمالًا لا يكاد يتميز بعضها عن البعض، ثم فصلت في لوح النفس الكلية تفصيلًا، ثم حصلت في الخارج موجوداتٍ مفصلة، قال تعالى: ﴿ وَكُلُّ شَيْءٍ فَصَّلْنَهُ تَفْصِيلًا ﴾ [الإسراء: الآية ١٢]، ثم جمعت في الصورة الإنسانية تلك الحقائق المفصلة في العالم الكبير. فأول مراتب الرتق هو الذات الإلهية وآخرها الصور الإنسانية ومقام الجمع مقام الإنسان الكامل فلا يخرج عنها. وأول مراتب الفتق حضرة الأسماء والصفات وآخرها صور الموجودات الكونية، لذلك قال: «وفتق الرتق ظاهر سنتي»، أي: ظاهر سنتي وباطنها الرتق، لذلك يعود إليه لوجوب رجوع كل شيء إلى أصله). (ولا أجل أن صاحب الجمع واصل إلى عين اليقين مشاهد للكثرة راجعةً إلى عين واحدة، نفي الشبهة والجهة والتعدد والتحديد والند والضد، بقوله).

٤٧٠ - ولا شُبِهَة، والجمعُ عينُ تَيَقَنِ،

ولا جِهَةً، والأينُ بعينَ تَشَيَّتِي

٤٧١ - ولا عِلةٌ، والعَلة كالحدد قاطع،

ولا مُسدّة، والسحسد شِسزك مَسوقستِ

٤٧٢ - ولا نِد في الدّارَينِ يقضي بنَقْض ما

بَنيتُ، ويُصضي أمرهُ حُكم إمرتي

٤٧٠ ـ ٤٧١ ـ أي: لا شبهة لمن وصل إلى مقام الجمع وعين اليقين،
ولا جهة بالنسبة إليه. فإن الجهة تقتضي الاثنينية وهي تقتضي البينونة والتفرقة، ولا

<sup>(</sup>١) الأثير: الفلك الأعلى، الرّتق: الرفق، أي الرفع.

تعدد فإن التعدد يجعل الواحد متعددًا، كما أن الحد يجعل غير المحدود محدودًا منقطعًا، ولا مدة له ليكون في بعض الأزمنة متحققًا وفي الآخر غير متحقق فيكون مغايرًا لمن هو متحقق دائمًا فيلزم الشرك. ولكون هذا الشرك ناشئًا من توقيت الموقت أضاف إليه بقوله: «شرك موقت»، ولا ند في الوجود، أي: لا مثل ليحكم بنقض حكمي أو يحكم بإمضائه، ولا ضد للحالف حكمه حكمي. وقوله: «والخلق ما ترى بهم»، إشارة إلى قوله تعالى: ﴿مَا تَرَىٰ فِي خَلِقِ ٱلرَّحَنِ مِن تَفَوُّرً فَالرَجِعِ ٱلْبَصَرَ هَلْ تَرَىٰ مِن تُفَوُّرٍ وَالمُلك: الآية ٣]، أي: لا تفاوت في عين الوجود، فإن الهوية الوجودية في الموجودات متساوية والتفاوت في ظهوراتها لا غير. (ولكون هذا التفاوت في الظهورات من نفسه لا من غيره، قال:).

## ٤٧٣ \_ ومني بدالي ما عليّ لبِستُه،

## وعسنسى السبسوادي بسى إلسي أعسيسدت

278 ـ أي: ومني ظهر ولأجلي حصل ما علي لبسته وخلطته، وعني صدور هذه الأمور الظاهرة وبسببي حصلت وإعادتها أيضًا إليّ كما قال: منه بدا وإليه يعود هل من خالق غيره ﴿وَإِلْيَهِ يُرْجَعُ ٱلْأَمْرُ كُلُّهُ ﴾ [هُود: الآية ١٢٣] (وظهور الحق سبحانه في صور الأكوان إنما هو لحكمة ذاتية نشأت منها لإظهار صفاتها، وإليه أشار بقوله:).

## ٤٧٤ \_ وفي شَهِدْتُ السّاجدينَ لمَظهري،

## فحققت أني كنت آدم سجدتي

278 - أي: وفي ذاتي شهدت وعاينت الملائكة التي سجدت لمظهري الذي هو آدم أبو البشر فعلمت محققًا أني كنت الظاهر في صورة آدم وما وقعت السجدة إليه في صورة الملائكة إلّا مني. (أو) شهودي في ذاتي الساجدين لمظهري، فلأني أعلم قبل إظهاري ما في ذاتي من الحقائق ولوازمها وأفعالها علمًا ذاتيًا، وأما سجودي في صورة الملائكة فلأنهم مظاهر ذاتي وصفاتي فما وقع السجود في الحقيقة إلّا مني وإن كان في صورهم. (وفي جعله آدم مظهرًا له، إشارة إلى أن ذاته متحدة بالذات الإللهية التي صور الأكوان مظاهره، وإلى أنه هو آدم الحقيقي الروحاني الذي آدم أبو البشر مظهره، لذلك قال: «كنت آدم سجدتي».

## ٤٧٥ ـ وعاينتُ روحانية الأرضين، في

## مُسلائِكِ عِسلَةِ سِينَ، أَكْفَ اء رُسُبَة عِي

2 - أي: وعاينت في ذلك الشهود روحانية الأرضين وهي الملائكة الأرضية في ذات ملائك العليين وهي الملائكة السماوية كما تشاهد الشجرة في النواة، لأن الملائكة الأرضية ظاهرة من الملائكة السماوية. وقوله: «أكفاء رتبتي»، أي: شاهدتهم أكفاء وأمثالًا بالنسبة إلى رتبتي في كونهم تحت مرتبتي وفي تصرفي وتحت يدي فهم كلهم معليون بالنسبة إلى رتبتي، وإن كانت السماوية أعلى مرتبة من الأرضية باعتبار آخر.

# ٤٧٦ ـ ومن أُفقيَ الدّاني اجتدَى رِفْقيَ الهُدى،

#### ومِن فَرْقسيَ النِّاني بدا جمَع وَحدتى

273 - أي: (الأفق الأدنى، عبارة عن الوجه الذي إلى الخلق، فإن للكامل وجهين، يستفيض بأحدهما من مقام الجمع والتوحيد، وهو المعبر عنه بالأفق الأعلى، وبأحدهما يفيض على الخلق وهو الأفق الأدنى)، أي: ومن أفقي الداني اكتسب رفقائي، أي: أرباب سلوك الهدى. ومن فرقي الثاني الذي هو الصحو بعد المحو وشهود التفرقة في عين الجمع ويسمى جمع الجمع أيضًا، لجمع صاحب هذا المقام بين الخلق والحق بحيث لا يكون أحدهما حجابًا للآخر، وأشار إليه بقوله: "بدا جمع وحدتي"، أي: ظهر وحصل لي جمع الوحدة مع الكثرة وشهود الحق في الخلق والخلق في الحق.

## ٤٧٧ - وفى صَعق دَكَ البحِس خَرَت، إفاقة

#### لي، النفس، قبل التوبية المُوسوية

4۷۷ - أي: وقبل طلب موسى (عليه السلام) من ربه رؤيته وقبل صعقته وخروره اندك جبل حواسي أي بدني بالتجلي الإلهي في صورة العظمة والقهر، وخرت نفسي وأفاقت على ذلك الخرور. وقوله: «لي»، إشارة إلى أن ذلك الخرور إنما هو لأجل التجلي من ذاتي لذاتي لا من غيري. (وفي بعض النسخ «دكي الحس» بإضافة الدك إلى ياء المتكلم والمعنى ظاهر).

## ٤٧٨ - فلا أينَ بَعدَ العين، والسَّكْرُ منه قد

# أَفَقْتُ، وعينُ الغينِ بالصّحوِ أصْحَتِ

٤٧٨ ـ أي: فلا أين ولا جهة بعد حصول العيان وشهود جمال الذات في كل موجود وفي كل جهة، كما أشار إليه قوله تعالى: ﴿وَهُوَ ٱلَّذِي فِي ٱلسَّمَآءِ إِلَهُ ۖ وَفِي ٱلْأَرْضِ

إِلَه ﴾ [الزّخرُف: الآية ٨٤] والحال إن السكر الذي يغلب على السالك يتطلب به الرؤية بما لا يدرك الأشياء إلّا في الجهة ومحسوسًا أي بالبصر، فقد أفقت منه، أي: حصل لي منه الإفاقة، وغين عيني ووجودي بالصحو والتجلي الإللهي الذي يوجب المحو، أصحت وزالت، فلم يبق لي نوع من الحجاب يحجبني عن شهود الجمال الإللهي، كما قيل:

تجلى لي المحبوب من كل وجهة فشاهدته في كل معنى وصورة (ولما ذكر أن السكر منه فقد أفقت وغين العين بالصحو أصحت، قال:).

#### ٤٧٩ ـ وآخِرُ مَحْو جاءَ خَتمي، بعدهُ

## كأول صَحْو، لازتِسَام بعِدةِ

249 ـ أي: (اعلم) إن للصحو والمحو مراتب، فأول مراتب الصحو هو الذي يكون قبل السلوك، وأوسطها هو الذي يكون بعد السكر الذي يوجب شهود الحق دون الخلق وهو صحو الكاملين، فإن فيه لا ينحجب الحق بالخلق ولا الخلق بالحق. وأول مراتب السكر، السكر الذي يكون بعد الصحو الأول عند بدايات السلوك، وآخرها السكر الذي يكون فيه محجوبًا بالحق عن الخلق في مقام الجمع، وهو مقابل الصحو الأول، فإن فيه يكون الإنسان محجوبًا بالخلق عن الحق، فآخر مراتب المحو، عبارة عن حالة يكون السالك فيها كالطفل الذي وُلد أولًا فشرع أن يشاهد أنواع المخلوقات، وهو أول الصحو الذي فيه يرتسم التعدد في نفسه، لذلك شبه آخر المحو بأول الصحو الأول، بقوله: "كأول صحو لارتسام بعدة". والغرض أنه آخر المحو الذي حصل بعده الصحو الثاني كأول الصحو الأول في ارتسام التعدد في النفس.

٤٨٠ ـ وكيفَ دُخولي تحتَ مِلكي، كأوْلِيا

ء مُلكي وأتباعي وحزبي وشيعتي

٤٨١ \_ ومأخوذُ مَحْوِ الطَّمسِ، مَحقًا، وزَنْتُه

بمَحْذُوذِ صَحْوِ الحسّ، فَرْقًا بِكِفَةِ (١)

• ٤٨٠ ـ ٤٨١ ـ أي: (المحق إزالة الأوصاف البشرية، والطمس إزالة آثارها، والمحق استهلاك الذات بالإصالة. فالمحق أخص من الطمس وهو من المحو.

<sup>(</sup>١) المحذوذ: المقطوع من حذَّ: قطع، الكفة: كفة الميزان.

فالمحوهو الفناء في الأفعال، والطمس هو الفناء في الصفات، والمحق هو الفناء في الله الذات. والمحذوذ: المقطوع، أي: الواقف مع الخلق المنقطع عن حضرة الحق، لذلك أضاف لصحو الحس وهو الصحو الأول) (ومحقًا منصوب على التمييز أو على المصدرية من غير لفظه، نحو: قعدت جلوسًا، لأن المحق هنا بمعنى: الأخذ لعدم انعدام العين في نفس الأمر). ويجوز أن يكون حالاً، أي: وزنت مأخوذ المحو، أي: المحو المطموس آثاره حال كونه ممحوقًا مستهلك الذات بالمجذوذ المنقطع الواقف مع التفرقة في كفة واحدة. يعني: وجدت في مقام الفرق بعد الجمع الكامل الواصل بالذات الأحدية والناقص الجاهل المنقطع عنها في كونهما من مظهري الهوية الإلهية ومشتغلين بشؤون الحق واحدًا وإن كان من حيث المرتبة بينهما تفاوت بما لا يتقايس، لذلك قال فيما بعد: «تساوى النشاوى والصحاة لنعتهم».

٤٨٢ \_ فنقطة غين الغين، عن صَحويَ، انمحت،

## ويَقظَةُ عين العين، محوي، ألغَتِ

"إنه ليغان على قلبي في كل يوم سبعين مرة فاستغفر الله لذلك" (١). والمراد بنقطة غين الغين ما به يمتاز صاحب الغين والحجاب النوري عن غيره من الأحوال. والعين الثاني بمعنى الذات أو العيان)، أي: فنقطة غين غيني وحجابي المحت عن محوي، الثاني بمعنى الذات أو العيان)، أي: فنقطة غين غيني وحجابي المحت عن محوي، أي: آثار الغين والحجاب المحت عن محوي حتى لا يكون في الصحو الثاني آثار المحو والسكر فيحجبني عن مظاهر الهوية الإلهية، ويقظة عين عياني أو ذاتي وقلبي المعت محوي. (والغرض) أن التعين النوري الذي هو حجاب الذات مع أنه يمحوني ويجعلني واجدًا للحق سبحانه لكن لست احتجب بالحق عن الخلق لتمكني في هذا المقام ويقظة عين عياني تجعل ذلك المحو لغوًا، إذ ليس له حكم في قلبي، فلا أخرج عن مقام التمكين، وإلّا وقع في التلوين كغيري، مع أن صاحب التلوين أيضًا واجد في المحو ما يفقده في الصحو، (وإليه أشار، بقوله:).

## ٤٨٣ ـ وما فاقَدٌ بالضحو، في المَحو واجِدٌ،

لتَاوينِهِ، أهالًا، لِتَامكين زُلْفَةِ

٤٨٣ - أي: الشيء الذي يفقده السالك في حال الصحو، وهو واجد لذلك الشيء في المحو لأجل عدم وقوفه في مقام الصحو، فهو وإن كان يفقده، في الصحو

<sup>(</sup>۱) رواه مسلم (٤/ ٢٠٧٥)، وأبو داود (٢/ ٨٤)، وأحمد في المسند (٢١١/٤)، وابن المبارك في الزهد (١/ ٤٠١)، والنسائي في عمل اليوم والليلة (ص ٣٢٥، ٣٢٦).

لكن يجده في المحو لتلوينه في المقامات. وبهذا التلوين يصير أهلًا لتمكين القربة. (فأهلًا منصوب بفعل مقدر، وفي بعض النسخ المعتبرة أهل بالرفع، فهو الخبر لقوله وما فاقد)، أي: الفاقد في الصحو الواجد في المحو أهل لمقام التمكين. (ويجوز أن يكون ما بمعنى ليس)، أي: وليس الفاقد في الصحو موجود، والواجد في المحو مفقود أهلًا لمقام التمكين والقربة.

## ٤٨٤ \_ تَساوَى النشاوى والصَّحاةُ لنَعتِهم،

# بـرَسْـم حُـضـودٍ، أو بـوَسْـم حَـظـيـرَةِ<sup>(١)</sup>

## ه ٨٥ ـ ولَيسوا بقَوْمي مَن عَليهمْ تعاقَبَتْ

## صِفاتُ التِباسِ، أو سِماتُ بقية

فه البشرية أو سمات البشرية أو سمات البقية. (فالمراد بالقوم أهل الكمال) (وإنما سمى صفات البشرية بصفات التباس لأنها أسباب الحجاب واللبس).

## ٤٨٦ ـ ومَن لم يَرِثْ عنّي الكَمالَ، فناقصٌ،

#### على عَقِبَيهِ ناكِصٌ في العُقوبَةِ

201 - أي: ومن لم يأخذ الكمال عني في مقام الفرق بعد الجمع، ولم يشاهد الحق في الخلق والخلق في الحق ولم يعط حقهما ويحجب بأحدهما عن الآخر فناقص، سواء كان من أرباب السلوك الواصل إلى مقام الجمع، أو من أرباب الصحو الأول الواقف مع الخلق. (وإنما قال: واقع "في العقوبة»، لأن كلا من الحق والخلق لا يمكن نفيه، فمن نفى أحدهما ولم يشاهده وجب عليه العقوبة، لاعتقاده خلاف ما في الأمر) (والمراد بقوله: "عني"، ليس نفسه فقط بل كل من وصل إلى مقام الفرق بعد الجمع من أهل الكمال).

<sup>(</sup>١) النشاوى: السكارى، الصحاة: خلاف النشاوي، الحظيرة: المأوى.

#### ٤٨٧ - وما في ما يُفضِي للبس بقية،

#### ولا فيءَ لي يَـقـضـي عـليّ بَـفـيـئةٍ

4AV ـ أي: والحال أنه ليس في شيء يُفضي إلى اللبس والحجاب من بقايا وجودي وصفاتي، ولا أثر لي يقضي ويحكم ذلك الأثر عليّ بالرجوع إليه، أي: فني ذاتي وصفاتي وأفعالي بالكلية في ذاته وصفاته وأفعاله تعالى، فلم يبق شيء مني يحجبني عنه، أو يحكم عليّ بالرجوع إليه.

#### ٤٨٨ ـ وماذا عَسَى يَلْقَى جَنانٌ، وما به

# يــفُــوهُ لِســانٌ، بــيــنَ وَخــي وصــيــغَــةِ

4۸۸ - أي: (الجنان: القلب؛ ذا بمعنى: الذي، وإشارة إلى ما يفهم من منطوق «ومَن لم يرث عني الكمال فناقص»)، أي: أي شيء الذي ما قلته وأخبرت عنه من حقائق التوحيد ودقائق التفريد وأسرار الطريق حتى يرجى أن يُلقيه جنان كامل آخر أو يتكلم به لسان إنسان غيري بطريق من الطرق الدائرة بين الوحي والصيغ اللفظية كأنواع الإشارات. (والغرض) أني ما تركت شيئًا يتعلق بالسلوك والتحقيق إلا قلته، فمن لم يأخذ الكمال عني لا يكون إلّا ناقصًا. (وقد أشار إليه فيما بعد أيضًا بقوله في البيت: ٤٩٢):

أَشْرت بما تعطي العبارة والذي تغطى فقد أوضحته بلطيفة» 8٨٩ ـ تَعانَقَتِ الأطرافُ عندي، وانطوى

## بساطُ السّوى، عدلًا، بحُكم السوية

200 - أي: تعانقت الأطراف الحقانية والجهات الخلقانية عندي من جهة العدالة، لأني أنظر إليها كلها بنظر الكمال، وانظوى عندي بساط الغيرية بواسطة حكم سوية ظهور هوية الحق في جميع المراتب والمقامات، والغيرية الموسومة بسمة الخلقية، إنما هي اعتبارية لا حقيقية. فالحدوث والقدم والوجوب والإمكان والنور والظلمة تلحق الوجود بحسب المراتب والمظاهر لا غير.

#### ٤٩٠ وعادَ وُجودي، في فَنا ثَنَويةِ الـ

#### وجُودِ، شُهودًا في بَقَا أَحَديَةِ<sup>(١)</sup>

• ٤٩٠ - أي: صار وجودي الذي كان موجبًا للثنوية مع وجود الحق قبل الفناء فيه عند فنائه فيه عين الشهود في بقاء الأحدية، يعني: فني وجودي في الوجود

<sup>(</sup>١) الفضة: اسم المرّة من الفيض، والفيض بلعة.

الحقاني، وصار باقيًا مشاهدًا للذات الأحدية بعين تلك الذات. وإنما قلت: «بعين الذات» لأن الشهود لا يستعمل إلا عند فناء الاثنينية.

# ٤٩١ - فما فَوْقَ طَوْرِ الْعَقْلِ أُوِّلُ فَيضَةٍ،

## كما تحت طُورِ النّفل آخرُ قبضة

ليس كذلك كأحوال الآخرة. وطُور النقل، بضم الطاء، أي: مقام النقل، لأن الطور البيس كذلك كأحوال الآخرة. وطُور النقل، بضم الطاء، أي: مقام النقل، لأن الطور جبل عليه كانت مناجاة موسى عليه السلام ربه، والمراد هنا البدن، إذ أنه محل القوى التي تحفظ العلوم النقلية وتدركها وتقوي النفس الناطقة التي تستسر لها من ربها)، أي: فالذي هو فوق طور العقل من أول الفيض أو في أول الفيض سواء كان الذي تحت طور طور النقل من آخر القبضة يعني الأرض، ملاحظًا قوله تعالى: ﴿وَٱلْأَرْضُ جَمِيعًا قَبْضَتُهُ يَوْمَ الْقِيكَمَة ﴾ [الزُمَر: الآية ٢٧] لا تفاوت بينهما في كونهما مظهري الحق سبحانه. (وإلى هذا التساوي أشار بقوله:).

#### ٤٩٢ ـ لـذلك عَن تفضيله، وهو أهله،

## نَسهانا، عملى ذي السنون، خير البرية

297 - أي: لأجل هذا التساوي نهانا خير البرية عن تفضيله على ذي النون وهو يونس بن متى «لا تفضلوني على يونس بن متى» والحال أنه كان أهلًا للتفضيل. (وسمى يونس بذي النون لأنه التقمه النون، والنون هو الحوت).

## ٤٩٣ ـ أشَرْتُ بما تُعطي العِبارَةُ، والذي

#### تَعَطّى فقد أوضحتُه بلطيفة

29% - أي: أشرت بما تعطيه العبارة وتحتمل الأفهام والعقول واضحة لطيفة. والمعنى الذي تغطى وتستر عن عيون المحجوبين وأفهام المغرورين، فقد أوضحته بتنبيه لطيف لا يدركه إلّا الراسخون في العلم الكاشفون لحقائق الأشياء وأسرارها. (وفي إيراد الناظم هذا المعنى بعد ذكر يونس بن مَتَّى سر ينكشف لمن عرف خرجات الكمّل والله أعلم بالقول الأعدل).

## ٤٩٤ - ولَيسَ ألستُ الأمس غيرًا لمن غدا،

## وجنحي غدا صبحي ويمومي ليلتي

عبد الإعراف الآية الآية الآية الآية أَلَّمَ بِرَيِكُمْ الْأَعرَاف: الآية ١٧٦] مغايرًا لهذا الزمان بالنسبة إلى من غدا عالمًا عارفًا بالحقائق كاشفًا للأسرار والدقائق. والحال أن ظلامي صار صبحي ويومي صار ليلتي، أي: صار الليل والنهار عندي متساويين. (وإنما قلنا: «زمان ألست ليس مغايرًا لهذا الزمان» لأن الزمان حقيقة واحدة ممتدة متصلة من الأزل إلى الأبد لا انقطاع لها ولا انصرام. وقولنا: «إلى ومن» فيها مجاز إذ لا جزء لها ليكون ذلك الجزء غير هذا الجزء. وإنما الحوادث تجعل بعضها ماضيًا وبعضها مستقبلًا وبعضها حالًا... وقد بينا ذلك في رسالة مسماة بـ(نهاية البيان في دراية الزمان). (وإنما أضاف «ألست» إلى «الأمس» استغرابًا لوقوع ذلك القول. لذلك قيل لذي النون المصري (قدس الله سره): أتذكر يوم ألست؟ قال: كأنه الآن في أذني.

#### ٩٩٥ \_ وسِررُ بَالَى اللهِ مِرْآةُ كَشَهُ اللهِ عِلَا ا

## وإثبات معنى الجمع نفي المعية

# ٤٩٦ ـ فلا ظُلَمٌ تَغشَى، ولا ظُلمَ يُختَشَى،

## ونسعمة نسوري أطفأت نسار نسقمستى

297 ـ أي: فلا ظلمات تغشاني يوم القيامة وغيره، يعني: ارتفعت الحجب الساترة لوجه الذات، إذ الحجاب أيضًا عينه، ولا ظلم يختشي فيخاف منه، ولا نار

يعذب بها، والحال أن نعمة الإيمان الحقيقي والعلم اليقيني والمعرفة التامة، أطفأت نيران نقمتي، كما قال تعالى: «رحمتي سبقت غضبي»، وفي الحديث: «إن المؤمن إذا مرّ على صراط جهنم، تقول له جهنم: جزيا مؤمن فإن نورك أطفأ ناري» (١). وإضافة النقمة إلى نفسه إيماء لمقام اتحاده، وبأن نيران كل أحد إنما هي من نفسه لا من خارج عنه، فهو المعذب لنفسه لا غيره.

#### ٤٩٧ ـ ولا وَقتَ، إلّا حيثُ لا وقتَ حاسِبٌ

#### وُجـودَ وُجـودي، مـنْ حِـساب الأهـلّةِ

29٧ أي: ولا وقت ولا زمان يحصر ظهور وجودي الروحاني الأزلي لحاسب من حساب الشهور والأهلة إلا الوقت السرمدي والدهر الدائم الأبدي اللازم الوجودي أبدًا سرمدًا وهو المراد بقوله: «حيث لا وقت». وتحقيقه: لا بد أن تعلم أن النفس الناطقة الإنسانية عند جميع الأولياء والحكماء الإللهيين، أزلية وأبدية، لا بداية لوجودها وتحققها في نفسها ولا نهاية مع كونها صادرة من المبدأ الأول، ومعلولة بعلة العلل، وظهوراتها في مظاهرها أيضًا غير متناهية، وبعض مظاهرها الصور الفلكية والعنصرية البسيطة التي لا زمان يجاريها ولا وقت يحيط بها.

#### ٤٩٨ \_ ومَسجونُ حَصْر العَصر لم يرَ ما وَرا

## ء سِجَينِهِ، في الجَنّةِ الأبديّةِ<sup>(٢)</sup>

عليهم، ولا الوقت يحكم ويحاسب مدة بقائهم، والحال أن المسجون في سجن عليهم، ولا الوقت يحكم ويحاسب مدة بقائهم، والحال أن المسجون في سجن الدنيا، المقيد بقيد الطبيعة، المعذب بنيران هواه، لكون ظلمات الطبائع غشيت وجه قلبه وأعمت بصيرته، فتعلقت عليه نيران الهوية، بقي معذبًا في جهنم الطبيعة، محجوبًا عن الذات الروحانية والجهات الأبدية، ولم ير ما وراء سجينه من المراتب والمقامات العالية الحاصلة في الجهة الأبدية، ولم يشاهد أن أهلها فيها يتنعمون وهو فيها خالدون. (ولما ذكر في الأبيات الماضية كمال نفسه، وأنه خارج عن حكم الوقت، ولا يحكم ملكه عليه، بل هو الحاكم على ملكه، لأنه هو الخليفة والقطب، ومن لم يرث عنه الكمال فهو ناقص، أنتج بقوله:).

 <sup>(</sup>١) رواه الطبراني في الكبير (٢٢/ ٢٥٨)، والديلمي في الفردوس (٢/ ٦٥)، وابن الجوزي في العلل
(٢/ ٩١٧)، والحكيم في النوادر (١٢٨/١، ٣٠٦).

<sup>(</sup>٢) السّجين: سجل أفعال الكفرة والفاسقين، وهو موطن إبليس وأعوانه، ويقال: وادٍ في جهنم.

#### ٤٩٩ \_ فبي دارَتِ الأفلاكُ، فاعجَبْ لقُطبها الـ

#### مُحيطِ بها، والقُطبُ مركرُ نُقطَةِ

٤٩٩ ـ أي: القطب هو شخص إنساني عليه مدار جميع أهل العالم الروحاني والجسماني وهو الخليفة على العالم بأسره أزلًا وأبدًا ولا يكون إلا واحدًا وهو خاتم الأنبياء عليه الصلاة والسلام لأن أهل العالم كلهم متفقون على أن الأنبياء أكمل أفراد هذا النوع الإنساني فما به اجتمعت الكمالات الإنسانية يكون أكمل من الكل وبهذا الكامل بظاهره يدبر عالم الظاهر وبباطنه عالم الباطن وباطنه المدبر هو العقل الأول المشار إليه بقوله: «أول ما خلق الله نوري»(١) وظاهره المدبر شخصه النوعي ما دام موجودًا في الشهادة عند دخوله في الغيب يكون المدبر من ينوب عنه من الكل متقدمًا كان أو متأخرًا عنى بذا النائب سواء كان متقدمًا ظهوره على المنوب كالأنبياء السابقين عليه أو متأخرًا عنه في الظهور كالأولياء اللاحقين بعده، فللقطب الحقيقي الذي أزلًا وأبدًا به تتشرف المرتبة القطبية نواب في الظاهر هم أقطاب عالم الشهادة واحدًا بعد واحد ويسمى القطب بالغوث إذ به يرحم الله عباده وله وزيران صاحب اليمين وصاحب الشمال وبعد مرتبتهما مرتبة الأوتاد الثلاثة ثم مرتبة البدلاء الأربعة ثم مرتبة البدلاء السبعة وهم الأقطاب السبعة كل منهما يدبر إقليمًا من الأقاليم السبعة فهم بمثابة الكواكب السبعة المشار إلى روحانياتها بقوله تعالى: ﴿ فَٱلْمُدَرِّبَ أَمْرًا ﴿ فَهُ ۗ [النَّازعَات: الآية ٥]، ثم العشرة ثم الاثنى عشر ثم العشرين إلى أن ينتهى إلى الأربعين ثم مرتبة باقى الأولياء إلى ثلاثمائة وستين ولا بد في كل زمان أن يكون في كل زمان مرتبة من هذه المراتب شخص قائم بأحكام تلك المرتبة لا يزيد ولا ينقص إلى أن تقوم الساعة فعند انتقال القطب من عالم الشهادة إلى الغيب يقوم مقامه واحد من الوزيرين وهو صاحب الشمال وبيان أنه مختص بذلك دون صاحب اليمين لا يتعلق بالمقام ومن الأوتاد والثلاثة يقوم واحد مقامه ومن الأربعة يقوم أحد مقام ذلك الوتد هكذا إلى أن يقوم من صلحاء المؤمنين مقام من نقص من ثلاثمائة وستين وقد ذكر بيان هذه المراتب وعدد الأولياء القائمين بها مشبعًا شيخنا الكامل المكمل قطب الأولياء المحققين خاتم الولاية محيى الملة والدين قدس الله روحه العزيز في المجلد السادس من كتابه الفتوحات المكية وبهؤلاء المذكورين يرحم الله عباده ويرفع عنها البلايا كما جاء في الحديث النبوي حكاية عن الله عزّ وجلّ: «إذا كان الغالب على عبدى

<sup>(</sup>١) انظره في: كشف الغطاء للعجلوني (١/٣١٢).

الاشتغال بي جعلت همه ولذته في ذكري فإذا جعلت همه ولذته في ذكري عشقني وعشقني ورفعت الحجاب فيما بيني وبينه لا يسهو إذا سها الناس أولئك كلامهم كلام الأنبياء أولئك الأبدال حقًا أولئك الذين إذا أردت بأهل الأرض عقوبة أو عذابًا ذكرتهم فيه فصرفتهم بهم عنهم» والمراد بالبدل من له قوة الانسلاخ من البدن والظهور في صورة روحانية ملكية مثالية أو برزخية أو جسمانية شهادية القضاء ما أراد الله منه ذلك في صورته محفوظة على حالها حتى لو كان ذلك الانسلاخ في أثناء الحديث مع شخص إنساني ينسلخ عنها ويظهر في صورة أخرى ويغيب ويترك بدلًا أقامه في صورته بحيث لا يختل ذلك الحديث وبهذا المعنى يسمون بالبدلاء وبهذا المقام فوق طور العقل العادي فتكذيبه لا يقدح في حقيقته كما أن تكذيب الوهم لا في طور العقل لا بقدح في صحة طور العقل مع أن الحكماء الإلهيين أيضًا قائلون بالانسلاخ عن الأبدان والناظم لكونه من الكاملين المكملين ذكر عن نفسه من حيث اتحاده بقطب الأقطاب الذي هو الروح المحمدي وقال فبي دارت الأفلاك وفيه إشارة إلى وحدة نفسه الناطقة مع النفوس الفلكية في الحقيقة وقوله: «فاعجب لقطبها المحيط بها والقطب مركز نقطتي» أي تعجب يا سامع من القطب الذي هو محيط بالأفلاك وذلك لأن دوائر الفلك المسماة بالأفلاك مجاز إنما هي محيطة بالقطب لا القلب يحيط بها وإحاطة القطب المعنوي بالأفلاك إنما هي حقيقته ومرتبته وبالعلم والقدرة، بحقيقته فلظهور حقيقته في صور جميع العالم وبمرتبته فلكون مراتب كل من أهل العالم جزئيات دائرة مرتبته وقد بيتاهما في مقدمات شرح الفصوص بيانًا شافيًا وأما بالعلم والقدرة والشرف فلكون العالم كله تحت يده وتصرفه وقوله والقطب مركز نقطتي بالياء إشارة إلى أن الأفلاك وأقطابها بالنسبة إلى عوالمي ومظاهري كنقطة واحدة لذلك قال أبو يزيد: «لو كان العرش وما حواه في زاوية من زوايا قلب العارف ما أحس بها» وبغير الياء معناه والحال أن القطب نقطة من الخط الذي وسط المركز وذلك الخط يسمى بالمجوز في اصطلاح أهل الهيئة وطرفاه هما القطبان.

## ٥٠٠ ـ ولا قُطْبَ قَبلى، عن ثلاثِ خَلَفتُهُ،

## وقُط بِيَّةُ الأوتادِ عن بَدَلِيَّة

••• ما أي: لا قطب قبلي كائنًا عن الأوتاد والثلاثة خلفته أي صرت خليفة عنه والحال أن القطبية حاصلة لهم عن بدليتي أي على طريق البدلية مني فقوله عن ثلاث متعلق بمحذوف منصوب على الحالية وضمير خلفته عائد إلى القطب وإنما كان وقطبية الأوتاد عن بدليتي لكونه قطبًا دائمًا وقطبيتهم على سبيل البدلية والنيابة عنه

## ٥٠١ ـ فلا تَعدُ خَطِّي المُستَقيمَ، فإنّ في الـ

رزوايا خبايا، فانتهز خير فرصة

فقري وفاقتي وخمولي في الظاهر، فإن في زوايا الفقر خبايا وكنوزًا، أي: في قلبي فقري وفاقتي وخمولي في الظاهر، فإن في زوايا الفقر خبايا وكنوزًا، أي: في قلبي وذاتي كنوز العلوم والمعارف، فانتهز خير الفرصة التي وجدتها لتصير من أهل السعادة العظمي، وتصل إلى أصحاب القيمة الكبرى، كقوله تعالى: ﴿مَا مِن دَابَّةٍ إِلّا هُو الْجِنْمِ لِنَاصِينِهِا إِنَّ رَبِي عَلَى صِرَطٍ مُستَقِيمٍ [هُود: الآية ٥٦] لكن الصراط المستقيم الجامع لطرق أهل السعادة ليس إلّا واحدًا وهو الطريق الذي جميع الأنبياء والأولياء عليه، وذلك طريق التوحيد. ولذلك أضاف إلى نفسه بقوله: «خطي» أي طريقي، لأن طريقه طريق قطب الأقطاب الموصل للعباد إلى رب الأرباب، (وعبر عن الطريق بالخط ملاحظًا إلى الخط الذي خطه رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم، فقال: هذه الطريق المستقيم، ثم أخرج عن يمينه ويساره خطوطًا منه، فقال: هذه الطرق على كل واحد منها شيطان (١٠). قال تعالى: ﴿وَلَا تَنْبِعُوا الشَّبُلُ فَنَفَرَقَ بِكُمْ عَن سَبِيلِوَ ﴾ [الأنعام: الآية المراق على الله بلسان الجمع، فقال:).

## ٥٠٢ - فعنني بَدا في الذّر في الولا، ولي

لِبانُ ثُـدِي السجَسمع، مسنسيَ دَرَّتِ (٢)

٥٠٢ - أي: (الذر: جمع الذرة وهي النملة الصغيرة، والمراد بها أولاد آدم،
وفيه إشارة إلى ما قال رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم: "إن الله مسح ظهر آدم

 <sup>(</sup>۱) رواه ابن حبان (۱/ ۱۸۰)، والحاكم (۳٤٨/۲)، والدارمي (۱/ ۷۸)، والنسائي في الكبرى (٦/ ٣٤٨).

<sup>(</sup>۲) درّت: فاضت.

بيده فأخرج منه بنيه مثل الذر، فقال: ألست بربكم؟ قالوا: بلى»)(١) أي: كل ما ظهر في الوجود، ما ظهر إلّا مني، لأني صاحب مقام الجمع والتوحيد. وفي ظهر الولا والمحبة لأني أنا العاشق والمعشوق، ولأجلي درت لبان ثدي مقام الجمع، والمراد باللبان هنا المعارف التي تفيض من مقام الجمع على أهل العالم، فإن اللبن صورة العلم. والمراد بالثدي: الكاملون العارفون الذي هم حملة العلوم والأسرار الإللهية. ولما كان مقام الجمع موجبًا لشهود صاحبه عجائب لا يدركها العقل ولا الوهم ولا عين رأت ولا أذن سمعت ولا خطر على قلب بشر، قال:

٥٠٣ \_ وأغجَبُ ما فيها شَهدتُ، فراعني،

ومن نَفِثِ روحِ القدس، في الروع، رَوْعتي

٥٠٤ \_ وقد أشهَدتني حُسنَها، فشُدهتُ عن

حِجاي، ولم أُثبِتْ حِلايَ لدَه شَني

٥٠٥ - ذَهَلْتُ بها عني، بحيثُ ظَنَنتُني

سِوايَ، ولم أقصِدْ سَواء مَطِنتي

والحال الفرع و القدس في قلبي كان روعتي وفزعي، أي: وسبب هذا الفزع ومبدأ أن من نفث روح القدس في قلبي كان روعتي وفزعي، أي: وسبب هذا الفزع ومبدأ فيضه هو روح القدس لا غير. وقد أشهدتني المحبة حسنها فصرت مدهوشًا عن عقلي، فلم أثبت صفاتي وكمالاتي لأجل دهشتي ذهلت، أي: أعجب شيء في المحبة رأيته، ذهولي بالمحبوبة عن ذاتي بحيث ظننت أنني غيري. ولم أقصد طريق التهمة والمظنة على نفسي في أني ظننتها غيري. (وإنما تعجب منه لأن الإنسان يذهل عن كل شيء إلا عن ذاته ونفسه، فإنه لا يذهل عنها، ولو ذهل عنها أيضًا لا يذهل عنها ويظن أنها غيره). وقوله: "وقد أشهدتني حسنها" يدل على أن هذا التجلي من التجليات الصفاتية الجمالية. والذهول عن النفس في مثل هذا التجلي إنما هو لجلالة الجمال، فإن للجمال جلالًا وهو القهر المستور باللطف، وهو الذي يحير الناظر ويسلب عقله عنه، وللجلال جمالًا، وهو اللطف المستور في صورة القهر ولا يتوهم أن راعني هنا بمعنى أعجبني، فإن قوله: "ومن نفث روح القدس في الروع روعتي" ينفيه لوقوعه أجنيًا حينئذٍ.

<sup>(</sup>١) انظر: تأويل مختلف الحديث لابن قتيبة (ص ٥، ٨٧)، ومعتصر المختصر للموصلي (٢/ ١٧٥).

# ٥٠٦ - ودَلْهني فيها ذُهُولي، فلم أُفِقْ

# عَسليَ ولم أقفُ السِماسي بسظِنستي

٣٠٠٥ - أي: ودلهني وحيرني في المحبوبة وحسنها ذهولي عن نفسي، أي: بسبب أني ذهلت عن نفسي ودام ذهولي ودام تحيري ولم أفق إليها مرة أخرى، والحال أني لم أتتبع التماسي، أي: لم أطلب جدًا من المحبوبة الرجوع إلى نفسي ولا ألتمس منها وجودي بسبب ضنتي على نفسي، أي: أضن على نفسي وما أريد أن يكون لها وجود وعقل ليكون سبب التفرقة بيننا. (وفي بعض النسخ: «بظنتي» يكون لها وجود وعقل ليكون سبب التفرقة بيننا. (وفي بعض النسخ: وبظنتي» بالظاء)، ومعناه: دلهني في المحبوبة ذهولي عني، ولم أفق إليها، والحال أني في ذلك الذهول والحيرة لم أتتبع وجودي بسبب تهمتي وجودي المتوهم أنه مغاير لوجود الحق مستتر فيه. وذلك التوهم المانع عن الاتحاد إنما نشأ من حقارة وجودي وعزة وجودها.

٥٠٧ - فأصبَحْتُ فيها والِهَا لاهيا بها،

ومَسن وَلَّهَتْ شُخلًا بسها، عَسنهُ ٱلسهَسِ

٥٠٨ - وعَن شُغُلى عَنى شُغِلْتُ، فلَوْ بها

قَنضَيتُ ردّى، ما كنتُ أدري بنُقلتي

٧٠٥ ـ ٥٠٨ ـ أي: دلهني ذهولًا فأصبحت في المحبوبة والهًا حيرانًا في حسنها لاهيًا مشتغلًا بها وبمحبتها عن نفسي، والحال أن من ولهته المحبوبة وحيرته بجمالها ويجعلها مشغولًا بها أشغلته عن نفسه. ثم قال: «وعن شغلي»، أي: وأشغلتني عن شغلي بها أيضًا حتى لا أحس بي وباشتغالي. فلو مت بها هلاكًا، أي: هلكت بها هلاكًا ما كنت أدري بموتي وانتقالي من دار الدنيا إلى الدار الآخرة.

٥٠٩ ـ ومِن مُلَح الوَجْدِ المُدلَّةِ في الهوى، الـ

مُولُه عَقلي، سَبْئِ سَلْبِ كغفلتي(١)

٥٠٩ - أي: ومن جملة لطائف الوجد الذي يجعلني حائرًا مولهًا في الهوى
وغرائبه سبي المسلوب عقله كجعل العقل غافلًا عن نفسه وغافلًا عن غفلته أيضًا.
(وإنما جعل هذا السبي من الغرائب لأن المسبي لا بد أن يكون عاقلًا لينتفع به،

<sup>(</sup>١) ملح الوجد: لذَّات الهوى والعشق.

والمجنون المسلوب عقله ليس منتفعًا به، فسبيه من الغرائب. فالسلب بمعنى المسلوب، ويعني به نفسه، والمشبه به محذوف، أي: كسبي الغفلة).

٥١٠ \_ أسائلُها عَني، إذا ما لقيتُها،

ومِن حَدِيثُ أهدَتْ لي هُدايَ أضَلَّتِ

٥١١ - وأطلبُها منى، وعندي لم ترزل،

## عجبتُ لها بي كيفَ عنّي استَجَنّتِ

• ١٥ - ١١٥ - أي: ومن جملة لطائف الوجد والهوى، أني إذا رأيتها أسائلها عن نفسي، والمعهود بخلافه. ومنها أيضًا أنها أهدت لي هدية الهداية، ومن حيث تلك الهداية أضلتني، أي: وبتلك الهداية أضلتني. وذلك لأنها أعطتني هداية الوصول إلى ذاتها، فحيرتني بتلك الهداية. وأيضًا لما أهدتني بنفسها وتجلت لي في صور مظاهرها في ذاتي أيضًا نسبتني بلسان مظاهرها بالضلال والكفر. ومنها أيضًا، أني أطلبها دائمًا وهي عندي دائمًا، لأنها عين حقيقتي وبها تحققي ووجودي. وطلب ما يكون حاصلًا واستتاره بي عني من جملة العجائب. كما قيل:

ومن عجبي أني أحن إليهم وأبكي على هجرانهم وهم معي وتطلبهم عيني وهم في سوادها ويشتاقهم قلبي وهم بين أضلعي

(ولما ذكر: كنت في نفسي مترددًا أنها استترت به عنه، قال:).

## ٥١٢ - وما زِلْتُ في نَفسِي بها مُتَرَدَّا

#### لنَشوةِ حِسى، والمحاسِنُ خمرتى

## ٥١٣ - أسافِرُ عن عِلْم اليَقينِ لِعَيْفِهِ،

#### إلى حقّه، حيثُ الحقيقة رِحُلتي

الييقين من حيث إن الحقيقة مركبي الذي به أتمكن من هذا السفر ولما كان أول

مراتب السلوك العلم بالله وطرقه ومنازله ومقاماته والمعتبر فيه العلم اليقيني جعله أول مراتب سفره وتحقيق ذلك أن الإنسان من مبدأ أمره جاهل بالله وأحكامه وطرقه محتاج إلى من ينبهه عن سنة الغفلة ويذكره مبدأه الذي منه بدا ومعاده الذي إليه يعود وهم الأنبياء عليهم السلام ثم الأولياء والعلماء بالله ومراتبه يقينا المشاهدون للحقائق عيانًا الواصلون إليها حقًا خلافة عنهم ووراثة منهم ثم العلماء بظواهرها أمرهم به الأنبياء والأولياء نيابة عنهم فالعلماء ينبّهون الأفراد والإنسانية من سنة الغفلة ويذكرونهم الحق ووحدته وأحوال مبدئهم ومعادهم وحقيقة جاء به الرسل من الأحكام الشرعية وغيرها لتتنور بواطنهم بنور الإيمان أولًا ثم بأنوار المأمورات الشرعية من العبادات ولكل منها نور يخصه وبه ترتفع الحجب الظلمانية والغواشي النفسانية المعبر عنها بالذنوب والسيئات ولأجل أنها موجبات وأسباب للظلمات وانحطاط إلى الدركات نهى الله سبحانه عباده عنها رحمة منه عليهم فعند اتصافهم بالانقياد التام والإتيان بالأحكام كما أمر بالصدق والإخلاص وامتناعهم عن المعاصى والمنهيات يظهر لهم العلم اليقيني فإنه مع ديون الذنوب والمعاصي قبل أن يحصل اليقين للطالب اللهم إلا أن تكون نفسه في غاية الذكاوة والفطنة بحيث ﴿يَكَادُ زَيُّهُا يُضِيَّءُ وَلُو لَمْ تَمْسَسَّهُ نَازُّهُ [النُّور: الآية ٣٥] فإنه بقوة الاستعداد يحصل له العلم اليقيني ولكنه نادر وذلك النادر أيضًا لا يحصل له اليقين فيما وراء طور العقل كأحوال الآخرة وغيرها مما ليس للعقل فيه مدخل إلا بمتابعة الأنبياء والأولياء وعند حصول ذلك بالمتابعة يحصل للإنسان الشوق إلى مشاهدة علمه يقينًا فيشرع في السلوك والمجاهدة. الرياضة لتنكشف عليه الحقائق على ما هي عليه وأول مراتب الكشف والشهود والحضرة الخيالية المسماة بعالم المثال ثم الحضرة المعنوية القلبية والروحية إلى أن يصل إلى العقل الأول وهو الأفق الأعلى وليس فوقه إلا الحضرة الإلاهية وقد بينا مراتب الكشف والمشاهدة وأنواعها إجمالًا في مقدمات شرح الفصوص فمن أراد تحقيقها فليطلب هنالك ثم يترقى منه إلى أن يفني في الذات الإلهية فيبقى ببقائه فيسري بالحق في الحقائق كلها فيحصل له حق اليقين لسريانه بالذات الإلهية في حين مظاهره فحق اليقين وجدان الحقائق الإلهية والكونية في ذاته ذوقًا ووجدانًا وعين اليقين شهودها بعين البصيرة وعلم اليقين تصورها وإدراكها مطابقًا لها في نفس الأمر فعلم اليقين للعلماء الراسخين وعين اليقين للأولياء الكاملين وحق اليقين للأنبياء والأولياء الكاملين المكملين لذلك قيل لليقين اسم ورسم وعلم وعين وحق فالاسم والرسم للعلماء الظاهرين لذلك يسمونهم بالعلماء الرسميين لوقوفهم في المرسوم، والعلم لخواص العلماء وأكابرهم، والعين لخواص الأولياء، والحق لخلاصة خواص الأولياء والأنبياء صلوات الله عليهم أجمعين رزقنا الله الاهتداء بنورهم والاقتداء بآثارهم.

## ٥١٤ ـ وأنشُدُني عنني، لأرشدني، على

#### لساني، إلى مُسترشدي عند نَشْدَتي

01٤ ـ أي: قبل الشروع في فحواه، لا بد أن تعلم أن لجميع الأفراد الإنسانية حقيقة واحدة، هي الظاهرة في صور تلك الأفراد المختلفة، ولا تظهر في كل منها إلا بحسب ما يعطى اعتدال مزاجه الشخصى، فالمعانى والأسرار الإللهية التي تقتضيها تلك الحقيقة لا تظهر في الصورة الإنسانية إلا بحسب اعتدال المزاج لا غير... (وهذا الاعتدال في المزاج الجسماني نتيجة الاعتدال في المزاج الروحاني، إذ بين قواهم الروحانية المجتمعة، فعل وانفعال في الغيب، ويظهر في العالم الروحاني من ذلك الفعل والانفعال صورة وحدانية معنوية هو المزاج الروحاني، وهذا المزاج الجسماني صورته) فهذه الحقيقة الظاهرة في صورة المسترشد، طلب ذاتها من ذاتها الظاهرة في صورة المرشدين من الأنبياء والأولياء الكاملين المكملين لترشد نفسها، وذلك الإرشاد أيضًا بلسانها الظاهر في صورة المسترشدين. فقوله (رضى الله عنه) المرشدين من مقام الجمع «وأنشدني عني»، إذ لا غير في الحقيقة لأطلب منه أو يطلب منى، فأنا الطالب والمطلوب عنه. وذلك الطلب إنما هو لأجل إرشاد نفسى الظاهرة في صورة المسترشد على لساني الظاهر في صورة المسترشد على الظاهر في صورة المرشدين عند نشدتي، عند طلبي للإرشاد، أو عند تحليفي للإرشاد. (فقوله: «إلى» متعلق بمحذوف، أي: أنا الطالب بالنسبة إلى مسترشدي، وأنا المطلوب عنه عند نشدتي مني. وإلى هذا المعنى أشار أيضًا: يقوله:).

## ١٥٥ \_ وأسألُني رَفْعي الحِجابَ بكَشفيَ الـ

## خَفَابَ، وبي كانَتْ إلى وسيلتي

010 ـ أي: وأسأل مني رفع الحجب الحاصلة علي في مراتب التنزلات بكشفي النقاب، أي: برفعي حجاب الذات ونقابها الذي لولاها ما كان للعالم وجود، كما قال عليه الصلاة والسلام مشيرًا إلى هذا المعنى: "إن لله سبعين ألف حجاب من نور

وظلمة، لو كشفها لأحرقت سُبُحات وجهه ما انتهى إليه بصره من خلقه»(۱)، والحال أني وسيلة أيضًا إليّ في طلب رفع الحجاب لا غير.

## ٥١٦ - وأنظُرُ في مِسرآةٍ حُسني كي أرَى

## جَسمالَ وُجودي، في شُهوديَ طَلعتى

١٦٥ - أي: وانظر عند كشفي النقاب عن وجهه ذاتي واتحادي بالذات الأحدية في مرايا حسني التي هي صور المظاهر، إذ في كل منها نوع من الحسن ظاهر فيه، وذلك النظر لأجل أني أريد أن أرى جمال وجودي وذاتي الذي هو عين وجود المحبوب في حال شهودي لطلعتي.

# ٥١٧ - فإِنْ فُهتُ باسمي أَضْغِ نحوي، تشوقًا

## إلى مُسمِعي ذِكري بنُطقى، وأُنصِتِ

الشرح، تشوفًا؛ أنصت... مجزوم حركه أي: (تشوفًا؛ أنصت... مجزوم حركه لضرورة الشعر بالكسر، فإن الساكن إذا حرك، حرك بالكسر) أي: فإن تكلمت وذكرت اسمي اصغ نحوي من جهة التشوف والتطلع أو من جهة التشوق إلى روحي الذي يسمعنى ذكري بنطقه وأنصت.

# ٥١٨ - وأُلصِقُ بالأحشاءِ كَفِي عَسايَ أَنْ

# أُعانِفَها في وَضْعِها، عندَ ضَمّتي

١٨٥ - أي: ألصق بالأحشاء كفي حال وضع كفي عليها، عسى أن أعانق المحبوبة عند ضمتي أحشاي لأن المحبوبة دائمًا ساكنة فيها. (الأحشاء: الجوانح التي في الباطن كالقلب والكبد وغيرهما، والمراد بها الروح والقلب وقواهما الحالة في البدن).

# ٥١٩ - وأهفُو لأنفاسي لعَلَيَ واجِدي

## بِسها مُستَجيزًا أنّها بي مَرتِ

١٩٥ - أي: وأحيل إلى أنفاسي، حال كوني طالبًا لجوازها على رجاء أن أجد نفسي بسبب الأنفاس، فإنها مرت في، وذلك لأن النفس إنما هو لترويح القلب، فإنه

<sup>(</sup>۱) رواه الطبراني (٦/ ١٤٨)، والحكيم الترمذي في النوادر (٣/ ١٧٦)، وأبو الشيخ في العظمة (٢/ ١٨٦)، (٣/ ١٧٦).

في غاية الحرارة. ولولا ترويج النفس إياه لهلك. فالغرض أني أميل إلى أنفاسي لأجد ذاتي ونفسي بوسيلتها وأحس إليّ بها ووجدانها حينئذٍ عين وجدان المحبوبة، لأنها متحدة بذاتها. ولولا ذلك الاتحاد لكان فقدانها من الواجبات لا وجدانها.

## ٥٢٠ - إلى أنْ بَدا مِنْي، لِعَيني، بارهنّ،

#### وبانَ سَنى فىجري، وبانتْ دُجُنتي

• ٧٠ - أي: لا يزال كنت إليّ مني وأتردد في نفسي وأصغي نحوي تشوفًا [أو تشوفًا] وأهفو إلى أنفاسي، إلى أن ظهر مني بارق مظهرًا لعيني الثابتة التي هي حقيقتي عليّ، وطلع نور فجري وفارقت ظلمات الحجب عني، فوصلت إلى من كنت أطلبه في هذا السفر. (وجميع هذه الأبيات المذكورة هي الأقوال الموعودة للسالك في قوله: (البيت: ٤٤٤).

"بمرآةِ قولي إنْ عَزَمْتَ أُرِيكَهُ فأصغِ لما أُلْقي بسمعِ بصيرةِ» حكاية عن سلوكه السابق).

## ٥٢١ - هناكَ، إلى ما أحجَمَ العَقلُ دونَهُ

# وَصَـلْتُ، وبي مـنّـي اتـصـالـي ووُضـلتـي(١)

٥٢١ - أي: (إحجام العقل: إلزامه، ويقال: أحجم على عقبه أي نكص على العقب، والأول متعد والثاني لازم؛ والوصل أخص من الاتصال) أي: هناك وصلت إلى مقام نكص على عقبه العقل، كما قال جبريل: «لو دنوت أنملة لاحترقت»، والحال أن ذلك الاتصال والوصلة كان منى لا بغيري.

## ٥٢٢ - فأسفَرْتُ بشرًا، إذ بَلَغْتُ إلى عن

## يَقين، يَقيني شدُّ رَحل لِسَفرتي

٥٢٧ ـ أي: (الإسفار يجيء لازمًا بمعنى: ظهر، ومتعديًا بمعنى: أظهر؛ البشر: طلاقة الوجه)، أي: فأظهرت بشرًا حين بلغت إليّ، أي إلى حقيقتي وعيني الثابتة التي هي عين هوية الحق عن يقين لا يدخل فيه ريبة ولا تمازجه شبهة يحفظني عن شد الرحال لأجل السفر، أي يحفظني ذلك اليقين من أن أقع في الشك، فأعزم مرة أخرى للطلب.

<sup>(</sup>١) الوصلة: الوسيلة أداة الوصول إلى الشيء.

## ٥٢٣ - وأرْشَدْتُني، إِذْ كننتُ عني ناشدي

## إلى ، ونفسس بسي علي دَلسلتسي

وذلك مرضاد النفس إنما هو لأجل معرفتها ووصول إلى حقيقتها، فعند ظهور الطلب في لأن إرشاد النفس إنما هو لأجل معرفتها ووصول إلى حقيقتها، فعند ظهور الطلب في النفس لا يكون الطلب إلا منها وإليها. (ولما كانت النفس الإنسانية مخلوقة للخلافة موصوفة بالصفات الإلهية، وكل صفة دليلة على صفة إللهية كانت نفس السالك مع صفاتها دلائل على ذات الحق وصفاته التي هي عين حقيقة السالك).

٥٢٤ - وأستارُ لَبْس الحِسّ، لما كَشَفتُها،

وكانت لها أسرار حكمي أزخس

٥٢٥ ـ رَفَعتُ حِجابَ النَّفس عنها بكشفى الـ

#### خَفابَ، فكانتُ عن سؤالى مُجيبتى

٥٢٤ ـ ٥٧٥ ـ أي: لما كشفت أستار لباس المحسوسات بالتجلي الإللهي عن ذواتها، والحال أن أسرار قضائي وقدري أرخت لأجل حفظ نفسها عن أعين الأغيار تلك الأسرار رفعت حجاب النفس عنها، بكشفي نقاب الحس عن وجهها، والحال أن نفسي كانت مجيبتي عن سؤالي.

## ٥٢٦ ـ وكُنت جلا مِرْآةِ ذاتي مِن صَدا

## صِفاتى، ومنى أُحدِقت باشِغةِ

وسمى الطبع قال تعالى: ﴿ فَطُبِعَ عَلَىٰ قُلُومِم فَهُمْ لَا يَعْقَهُونَ ﴾ [المنافقون: الآية ٣]؛ والمراد بالأشعة: العين) (ولما كانت الصفات ساترة للذات خصوصًا الصفات النفسانية المظلمة، استعار لها الصدأ الحاجب لجرم المرآة، وجعل نفسه عين جلا مرآة ذاته وعين الناظر فيها، بقوله: «وكنت جلا مرآة ذاتي من حدا، صفاتي، ومني...» كان الإحداق بالأشعة، أي أنا عين جلا مرآة ذاتي، وأنا الناظر فيها. (أما كونه عين الناظر فيها فلأنه هو المشاهد للهوية الإلهية في صورة هذه المظاهر).

## ٥٢٧ - وأشهذتُني إياي، إذ لا سِوَاي، في

## شُهودي، موجود، فيقضي برزحمة

٥٢٧ - أي: لا شاهد ولا مشهود إلّا أنا، إذ ليس في الوجود موجود غيري،
فيحكم علي ويزاحمني في حكمي. (فالإشهاد بمعنى الإرادة).

#### ٥٢٨ \_ وأسمَعُني في ذكريَ اسميَ ذاكري،

## ونفسي بنفي الحس أصغت وأسمت

معات، كما قال أمير المؤمنين علي بن أبي طالب رضي الله عنه: "كمال الإخلاص صفات، كما قال أمير المؤمنين علي بن أبي طالب رضي الله عنه: "كمال الإخلاص نفي الصفات عنه"، أي: نفي الصفات الزائدة، وإلا لا يمكن نفي الصفات التي هي عينه عنه. فالمراد بالحواس مباديها، وهي الصفات كالسمع والبصر وغيرهما. ويدل عليه قوله فيما بعد: "وعن شرك وصف الحس كلي منزه" [البيت: ٥٣٠]، أي: أسمعني ذاكري اسمي في ذكره إياه، والحال أن نفسي وذاتي بنفي الصفات أصغت وجعلتني أعلى من أن يلحقني كثرة صفات كانت أو غيرها.

# ٥٢٩ \_ وعانَقْتُني، لا بالبِّزام جَوارحي الـ

# جوانِعَ، لكِنْي اعتَنْقُتُ هُوتِتي

٥٢٩ ـ أي: علقت ذاتي بذاتي لا بالتزام جوارحي لأضلاعي، ولكني عانقت هويتي وحقيقتي، أي: المحبوبة التي اعتنقتها عند اتحادي بها ما كانت إلّا عين هويتي لا غيرها.

## ٥٣٠ ـ وأوجَـ لْتُـنـي روحـي، وروحُ تَـنَـفَــسِـي

## يُعَطِّرُ أنف اسَ العَبير المُفَتِّب

"[اللهم] أوجدني رائحة الجنة مع الأبرار"(۱) الروح (بفتح الراء): الراحة والرائحة الطبة؛ العبير: أنواعه من الطيب يخلط بعضها مع بعض؛ المفتت: المسحوق) وذلك الطبة؛ العبير: أنواعه من الطيب يخلط بعضها مع بعض؛ المفتت: المسحوق) وذلك لأن النفس الرحماني الذي أشار إليه صلوات الله عليه، بقوله: "إني لأجد نفس الرحمان من قبل اليمن"(۱) هو الذي يعطر الأكوان بإعطاء الوجود إياها وإظهار لوازمه لديها. والسالك إذا وصل إلى حقيقته التي منها يظهر النفس الرحماني يحق له أن يقول: وروح تنفسي يعطر أنفاس العبير المفتت، لأن جميع الموجودات بنفسه تتعطر لا العبير وحده.

<sup>(</sup>۱) انظر: صحیح ابن حبان (۱۱/ ۳۹۱، ۳۹۲).

 <sup>(</sup>۲) رواه ابن أبي عاصم في الآحاد (٤١١/٤). وانظر: تأويل مختلف الحديث لابن قتيبة (ص
۲۱۲)، وكشف الخفاء (٢٥١/١، ٣٠٤).

## ٥٣١ - وعن شِرْكِ وَصْفِ الحس كُلَّى منزَّه،

# وفسيٌّ، وقسد وَحَسَدْتُ ذاتسيَّ، نُسزَهـــــــي

احس المح الله المحس المحت وأسمت»، صرح هنا بذلك) أي: وعن شرك إثبات الصفات زائدة على الذات ليكون كلي منزّه، وفي ذاتي جميع ما به نزهتي وابتهاجي، ولا شيء زائد على الذات ليكون به ابتهاجي ونزهتي. (ولما أشار إلى المرتبة الأحدية، أشار بالمرتبة الواحدية ووجود الصفات بلطيفة، وهي قوله:).

# ٥٣٢ - ومَـدْحُ صِـفاتي بي يُسوَفِّقُ مادِحي

## لحَـمْدي، ومَـدْحي بالصّفاتِ مـذَمّتي

# ٥٣٣ - فشاهِدُ وضفي بي جليسي، وشاهدي

# به، لاحتِجابي، لن يَسجل بحِلتي

**٥٣٥ -** أي: (المراد بالجليس هو الإنسان أو الروح الإنساني، بدليل قوله تعالى: «أنا جليس من ذكرني وأنيس من شكرني»(١). والحلة: المنزل؛ (هذا البيت

<sup>(</sup>۱) رواه ابن أبي شيبة (۱۰۸/۱)، (۷۳/۷)، والبيهقي في الشعب (۲/ ٤٥٨، ٤٥٨)، وأحمد بن حنبل في الزهد (ص ٤٧، ٥٧)، وابن أبي عاصم في الزهد (ص ٦٨).

والبيتان السابقان من لسان الحق سبحانه، إذ لسانه أيضًا في مقام الجمع لسان الحق)، ومعناه: فالذي شهد وصفي في غيري الذي هو جليسي ويشاهدني بواسطة ذلك الوصف، لأجل احتجاب ذاتي عن بصيرته لن يحل بمنزلي، أي: لن يعرفني أبدًا، فإن الوصف المشرك بيني وبين غيري لا يفيده العلم بي وقال الفاضل (؟) لو قال: «فشاهد وصفي في جليسي» لكان أنسب أيضًا لقوله بعده: «وشاهدي به»، وعلى هذا يكون «جليسي» المبتدأ. وأقول: إن الظاهر أن قوله: «في» مخفف من «في» بالتشديد، و«جليسي» خبره، ومعناه: الذي يشهد وصفي في ذاتي فهو جليسي وشاهدي. فعلى هذا يكون البيت جملتين، وعلى الأول: «فشاهد» مبتدأ، و«لن يحل بحلتي» خبره (والله أعلم). (ولما ذكر أن العارف بالصفات عارف بي عارف موفق، والذي يريد أن يعرفني بالصفات لا يحل بحلتي، ذكر مثل ذلك في الأسماء بقوله:).

## ٥٣٤ ـ وبسي ذِكْرُ أسسمائي تسيَسقَسظُ رُؤْيَـةٍ

# وذِكري بها رُؤيا تَوسُنِ هـجعتي(١)

ورادة والماء الحق سبحانه باعتبار، عبارة عن نفس الصفات، فإن الذات في جميع الأسماء واحدة، وتعدد الأسماء ليست إلّا بالصفات؛ وباعتبار آخر، ذات مع الصفة، كالرحمان ذات مع الرحمة، والقهار ذات مع القهر، والأسماء الملفوظة أسماء الأسماء؛ والمراد بالذكر: العلم والشهود إذ الذكر يدل عليهما)، أي: علم أسمائي بي علم المتيقظ أو شهود المتيقظ، وعلمي بالأسماء خيال يراه المتوسن عند الهجعة. (وإنما نسب التيقظ إلى الأول، والتوسن إلى الثاني، لأن الأول إنما يعرف الحق بالتجلي الإلهي ثم يعرف أسماءه وصفاته بالحق، كما قال عليه الصلاة والسلام في جواب من قال: بم عرفت الله، «عرفت الأشياء بالله»، فيكون علمه عن حقيقة وشهود، فنسبته إلى التيقظ، بخلاف الثاني فإنه يستدل بالعالم على الأسماء لأنه مظاهرها وبالأسماء على الذات، وليس العالم إلّا خيالًا، كما قيل:

«إنها الكون خيال وهو حق في الحقيقة» «كل من يفهم هذا حاز أسرار الطريقة»

وتكثر الأسماء أيضًا ووجودها وجود خيالي، إذ ليست في الحقيقة إلّا الذات الأحدية، فنسب شهوده إلى التوسن والهجعة.

<sup>(</sup>١) التوسّن: النوم، الهجعة: الرقدة.

## ٥٣٥ - كذاكَ بِفِعلي عارِفي بيَ جاهلٌ،

# وعارفُهُ بي عارفٌ بالحقيقة

**٥٣٥** - أي: من عرفني بفعلي، جاهل بي كمن عرفني باسمي، وذلك لأن الفعل يقتضي فاعلًا، فلا يعلم من حقيقة الفاعل، فالعارف بي بفعلي جاهل بحقيقتي وعارف الفعل بوسيلتي عارف بالحقيقة. لأنه عرفني أولًا ثم عرف فعلي بي، فهو العارف بحقيقة فعلي. (ولما قال: بأن العلم بالذات يوجب العلم بالأسماء والصفات دون العكس، قال:).

# ٥٣٦ - فخُذْ عَلْمَ أَعْلام الصّفاتِ بظاهِرِ الـ

## مَعالم، مِنْ نَفسِ بِذَاكَ عليمَةِ

٣٦٥ - أي: فخذ علم أمهات الصفات كالحياة والعلم والإرادة والقدرة وغير ذلك الظاهرة في صور المظاهر الكلية من نفس عليمة بذلك العلم، والمراد نفسه.

### ٥٣٧ - وفَهُمُ أسامى الذَّاتِ عنها بباطِن الـ

## عَسوالسم، مسن روح بسذاك مُسشيسرة

وحد فهم أسامي الذات الصادرة عنها، أي: عن الذات الكائنة في باطن العوالم من روح مشيرة بذلك الفهم. (اعلم أن الأسماء منقسمة بنوع من الأقسام إلى ثلاثة أقسام: أسماء الذات، وأسماء الصفات وأسماء الأفعال...) (ولكون العالم الإنساني نسخة العالم الكبير ومظهرًا لجميع الصفات، قال:).

### ٥٣٨ - ظُهورُ صِفاتي عن أسامي جَوارحي

# مجازًا بها للحكم، نفسي تَسَمَّتِ

٥٣٩ - رُقُومُ عُلُومٍ في سُتُورِ هياكِلِ،

### على ما وراء الحس، في النفس ورَّتِ

٥٣٨ - ٣٩٥ - أي: صفاتي الذاتية الظاهرة عند جوارحي المسماة بالعين الباصرة والأذن السامعة والأيدي الباطشة وغير ذلك من جهة المجاز، ونفسي متسمية بها حقيقة بحكم الخلافة من ربها، هي رقوم وعلوم ومعان حاصلة في صور هياكل ورت وسترت تلك الهياكل إياها وصارت حجبًا على ما وراء الحس من المعاني الغيبية الحاصلة في النفس المجردة.

٠٤٠ ـ وأسماء ذاتى عَنْ صِفاتِ جوانحى،

جَـوازًا لأسـرار بـهـا، الـروح، سُـرتِ

١٤٥ ـ رموزُ كُنُوزِ عن معاني إشارَةٍ،

بمكننون ما تُخفي السرائر حُفت

• 30 - 120 - أي: وأسماء ذاتي الحاصلة عن صفات جوانحي المضافة إليها على سبيل الجواز لحكم وإسرار إللهية جعلت الروح مسرورًا بها هي كنوز علوم إللهية ومعارف حقيقة حاصلة عن إشارات الروح بمكنون ما أخفته السرائر وأحيطت بها. (ولما كانت الأسماء مقتضية لوجود العالم ولوازمه لا الذات الإللهية، فإنها غنية عن العالمين، قال:).

٥٤٢ - وآثارها في العالمين بعِلْمِها،

وعسها بها الأكوان غير غسية

٥٤٣ ـ وُجودُ اقتِنا ذِكْرِ، بأنِدِ تَحَكَّم،

شُهودُ أجتِنا شُخْرِ بأندٍ عَميمَةِ

250 - 250 - أي: وآثار الأسماء والصفات الكائنة في العالمين المشروطة بعلم العالمين بأنها من الأسماء والصفات، والحال أن الأكوان غير غنية عنها أي محتاجة إليها في إفاضة آثارها هي سبب وجود اكتساب ذكر بأيدي تحكم وسبب شهود اجتنا شكر بأيد عميمة شاملة للكل.

## ٥٤٤ ـ مظاهِرُ لي فيها بدَوْتُ، ولم أكُنْ

عَــلَيَ بِــخــافِ، قــبــلَ مَــوطِــنِ بَــرُزتــي

256 - أي: («برزتي». يجوز أن يكون بفتح الباء بمعنى البروز لا بمعنى المرة، ويجوز أن يكون بكسرها للنوع) أي: تلك الآثار مظاهر لي ولصفاتي وأسمائي، ظهرت فيها، والحال أني لم أكن قبل حصولي في موطن بروزي مخفيًا عليّ. يعني كنت في مقام أحديتي وعين هويتي ظاهرًا بذاتي لذاتي، سميعًا للكلام الذاتي والصفاتي بعين ذاتي، عالمًا بالذات شاهدًا بعين ذاتي عيني متكلمًا بذاتي لذاتي. فظهوري في المظاهر إنما هو لأجل إظهار مملكتي ومستويات أسمائي ومحال صفاتي. (ولما قال إنه متكلم بالكلام الذاتي قبل ظهوره بالصورة الإنسانية، وكذلك سميع بصير بالذات، قال:).

### ٥٤٥ ـ فلَفْظُ، وكُلِّي بِي لِسانٌ مُحَدِّثٌ؛

## ولحظ، وكُلِي في عَلين لِعَجرتي

٥٤٦ ـ وسَمْعٌ، وكُلِّي بالنَّدى أسمعُ النَّدا؛

### وكُسلِّى فسى رَدّ السرّدى السحسسُ بَسفَستِ

٥٤٥ ـ ٥٤٦ ـ أي: (الندى: بفتح النون هو المجمع والعطاء والبلل، والمراد هنا الأول، والباء الذي فيه بمعنى: في) فمن تلك الآثار لفظ يظهر من لساني، والحال أن كلي وجميع أجزائي بسبب ظهور ذاتي فيها، لسان محدث. ومنها لحظ يظهر من بصري، والحال أن كلي في عين شاهد بجميع أجزاء ذاتي جميع مظاهري واعتبر بها التجليات الصادرة من ذاتي. ومنها سمع، والحال أن كلي في الندى والمجمع يسمع الندا، أي بجميع أجزاء وجودي اسمع كلامي في صور مظاهري، وكلي في رد ما يؤذني ويهلكني يد قوة (وفي بعض النسخ: «وكلي في رد الندا» أي جواب نداي يد قوة، وإليه ذهب الشارع الأول: [أي الفرغاني] والأول أحسن.

### ٥٤٧ - فتَضرفُها مِنْ حافِظِ العَهدِ أوّلًا،

#### بنَفس، عليها بالوَلاءِ، حفيظةِ

250 - أي: هذه المظاهر التي تظهر فيها الصفات المذكورة منازل ومقامات فيها تظهر الصفات التي هي قبل البدن كانت مثبتة في النفس الناطقة، وهي أسماء ذات فرقت وأظهرت ما وراء الحس ونقله إلى النفس وجمعه فيها من معاني الصفات الظاهرة في صور المحسوسات. (ولما فرغ من إثبات الصفات الروحانية التي هذه الصفات الجسمانية مظاهرها شرع في بيان الأسماء وكيف تصرفات القطب والبدلاء والسبعة الذين هم المدبرون الأقاليم السبعة فيها وبها في العالم ووصفها بحسب التصرفات والتوقيف والتعريف والتشريف فقال:).

#### ٥٤٨ ـ شوادي مُباهاة، هوادي تَنسَبه،

### بوادي فُكاهاتِ، غوادي رَجِيّة<sup>(١)</sup>

٥٤٨ ـ أي: أثر تصريفها الصادر من حافظ العهد، إنما هو شدو الشوادي للمباهاة وهدو الهوادي للتنبيه وبدو البوادي للفكاهة وظهور الغوادي والسحابات الزجية، أي: تجليات في نغمات مغنيات الوجود للمباهاة والمفاخرة بين أهل العالمين

<sup>(</sup>١) الشوادي: جمع شادية، المغنية، الهوادي: المرشدة.

بالألحان الطيبة والأصوات المطربة بقراءة القرآن والسماع والوعظ في لسان الأقوال وبإظهار العجائب والغرائب الناطق كل منهم بلسان الحال بوجود الحق ووحدته وكمالاته وصفاته الموصل إلى السامع والناظر رسالة خاصة من ربه.

٥٤٩ - وتوقيفُها من مَوثِقِ العَهدِ آخرًا،

بنفس، عملى عِسزَ الإباءِ، أبيه

٥٥٠ ـ جــواهــرُ أنــبـاء، زواهــرٌ وُضــلَةٍ،

طــواهــرُ أبــناء، قــواهــرُ صَــولَةِ

ممن يحكم عهده الأولى آخرًا، أي: عند ظهوره في الصورة العنصرية بالإتيان ممن يحكم عهده الأولى آخرًا، أي: عند ظهوره في الصورة العنصرية بالإتيان بمقتضيات العهد الأولى من الإيمان والإسلام والعبادات والطاعات والامتناع عن هتك الحرمات الإلهية كالأنبياء والأولياء والعلماء والمؤمنين وجود جواهر، أي: حقائق الإنباءات النبوية، لأن النبيّ "صلى الله عليه [وآله] وسلم» مشاهد للحقائق كلها عالم بالأسماء ومظاهرها. فإنباؤه عليه السلام عن حال من الأحوال التي لا يمكن إدراكها بالعقل، إنما هو عن تلك الحقائق الأسمائية الباطنة عن فهوم أهل الظاهر، كأحوال الآخرة وغيرها مما هي فوق طور العقل، وزواهر وصلة، أي: بينات الوصول لكل شيء إلى أصولها، وظواهر الأخبار الإلهية من حيث الاسم الظاهر، فإن الظاهر من الأحبار ما يشاهده العقل والشرع، وقواهر صولة، أي: قواهر لصولة الشيطان والنفس، فإن من تحقق بالأسماء الإلهية وتنور باطنه يغلب كل شيء ولا يغلبه شيء، ويقهر كل شيء ولا يقهره شيء.

٥٥١ - وتَعرفُها مِن قاصِدِ الحَرْم، ظاهِرًا،

سَجِيّةُ نَفْسٍ، بالوجودِ، سخية

٥٥٢ - مَثاني مُناجاةٍ، معاني نَباهَةٍ،

مَسغانسي مُسحاجاةٍ، مَسبانسي قَسضية

ا ٥٠٠ ـ ٢٥٠ ـ أي: وأثر تعريفهما الصادر من قاصد الحزم من جهة الظاهر لمن له خلق حسن ونفس بالوجود سخية وجود مثان لمناجاة العبد مع ربه، ومعان تناسب إدراك العقلاء ومنازل للمحاجاة كي لا يعلمها إلا العلماء بالله الراسخون في العلم، وأصول القضايا الإيمان والإسلام والعرفان وأحكامها. (ويجوز) أن يكون "سجية" منصوبًا بنزع الخافض و"ظاهرًا" منصوب على الحالية، أي: وأثر تعريفها للقلوب

الصادر ممن يقصد الحزم، حال كونه ظاهرًا بسجية نفسه السخية بالوجود حصول مثاني مناجاة. (والمراد) بقاصد الحزم: أصحاب الصحو بعد المحو الراسخون في العلم الذين يلبسون الحقيقة صورًا مطابقة يعلم الظاهر حِفظًا لها عن عيون الأغيار وصونًا للأسرار وبحجب الأستار.

٥٥٣ ـ وتَشريفُها مِن صادِقِ العزم، باطنًا،

إنابَةُ نفسٍ، بالشهودِ، رضية

٥٥٤ ـ نـجائِبُ آياتِ، غرائِبُ نُرهَةِ،

رغائب غايات، كستائِبُ نَـجُـدَةِ

٣٥٥ - ٥٥٤ - أي: وتشريفها الصادر من صادق العزم من جهة الباطن لمن في نفسه إنابة وهي مطمئنة راضية بشهود جمال الحق مرضية بقضاء الله وقدره، وهو ركاب نجائب الآيات، أي: إعطاؤه الآيات البينات التي بها يتشخر كل من عانده، والكرامات للأنبياء والأولياء، لذلك صار آية من آيات نبينا (صلى الله عليه [وآله] وسلم) ركوب البراق وآية صالح (عليه السلام) الناقة.

٥٥٥ - فللنبس منها بالتّعَلّق في مَقا

مِ الإسلامِ، عن أحكامِهِ الحِكَميةِ الحِكَميةِ ، عقائقُ إحكام، دقائقُ حِكمَةٍ ،

حَقَائِقُ إحكام، رَقَائِقٌ بَسْطَةِ (١)

وه - ٥٥٥ - أي: والبدن من آثار الأسماء الإلهية بسبب تعلق النفس الناطقة بها حال كونها في مقام الإسلام غير متجاوزة عن أحكامه الحكمية حصول أعيان الأحكام الشرعية التكليفية من الصلاة والزكاة والصيام وباقي جميع الأعمال البدنية وحصول الأنوار والعلوم الدقيقة التي هي الحكم الباعثة للشارع على التكليف. فإن لكل عمل نورًا متقاربة باطن الإنسان عن الإتيان به ويحصل أثره في باطنه ظاهر البدن. . . وعند حصول هذه الأنوار تحصل الأحكام للحقائق، إذ الأنوار الحاصلة في النفس تجعلها كاشفة للحقائق مشاهدة إياها، وأدنى مراتب ذلك الكشف، الاطلاع بالمغيبات في عالم الخيال المسمى بالمثال، أو حقائق أحكام عقد المحبة مع الحق والعهد الأزلى. فالمراد بالحقائق حينئذ المعانى الموجبة لأحكام عهد العبد مع ربه.

<sup>(</sup>١) العقائق: جمع عقيقة، وهي بقايا شعاع البرق في السُّحب.

وكلما تقوى النورية في القلب ومظهره، تزداد العبادة وتحصل له البسطة فيها والالتذاذ بها. لذلك قام النبيّ (صلى الله عليه [وآله] وسلم) في الليل للصلاة حتى تورمت قدماه، فقيل له ذلك، فقال: «أفلا أكون عبدًا شكورًا وقد نزل: ﴿طه ﴿ مَا أَنْنَكَ الثُرْءَانَ لِتَشْغَتَ ﴾ [طله: الآيتان ١، ٢] وإلى هذه البسطة وحصول رقائقها، أشار بقوله: «رقائق بسطة».

٥٥٧ \_ ولِلْحِسّ منها بالتحقّق في مقا

م الإيسمان، عن أغلامِهِ العسمانِ،

٥٥٨ \_ صوامِعُ أذكارٍ، لوامعُ فِكرةٍ،

جــوامِــعُ آئــار، قــوامِـعُ عِــزَةِ

وراتب فيها وبها يذكر الحق بأسمائه وصفاته وأعلام الإيمان، أي: عن مقتضيات الإيمان من الأعمال التي هي أصول الإيمان وأعلامه صوامع أذكار، أي: مقامات ومراتب فيها وبها يذكر الحق بأسمائه وصفاته ونعوته وكمالاته ولوامع فكره، أي: انوار القوة الفكرية، وهي مطالعة الصفات في أعيان الموجودات وشهود جمالها بنظر البصيرة وجوامع الآثار الظاهرة في الوجود، ليشهد فيها وجه الحق سبحانه وذاته الظاهرة فيها وقوامع عزة المتكبرين وقواهر لقدرة المتجبرين بتسليط القوة الرحمانية والقدرة الإلهية عليها. فإن الكامل الذي يتجلى له الحق سبحانه، إنما ينطق ويبصر بالحق، كما قال تعالى: «فبي ينطق وبي يبصر» فبالله يقهر المتكبرين ويذل المتعززين.

٥٥٩ \_ وللنفس مِنها، بالتّخلّق، في مَقا

م الإحسانِ عن أنبائِهِ النَّبَويَّةِ

٥٦٠ \_ لـطائفُ أخبار، وظائِفُ مِنحةِ،

صحائف أخسسار، خلائف حسسبة

٥٩٥ ـ ٥٦٠ ـ أي: وللنفس الناطقة من آثار الأسماء بسبب تخلقها بالأخلاق الإلهية واتصافها بالنعوت الربانية حال كونها في مقام الإحسان شاهدة ربها في جميع مظاهره غير متعدية عن مقتضيات أنباء مقام الإحسان التي هي الإنباءات النوبية لطائف

<sup>(</sup>١) رواه الحكيم الترمذي في نوادر الأصول (١/٢٦٥)، (٣/ ٨١).

أخبار تحصل لنفوس العارفين وقلوبهم من المسامرات الروحية والمناغات السرية والمحاضرات القلبية ووظائف العطايا الإلهية والمنح الربانية والمواهب الرحمانية وصحائف المعارف الحقيقية والعلوم اللدنية الحاملة إياها نفوس الكمل من الأولياء وخلائف حسية، أي خلائف لتدبير عالم الغيب والشهادة عند استغراقها في الحق وفنائها فيه بالتجلي الذاتي أو حصول خلائف لها عند انسلاخها عن البدن لأمر أراد الله سبحانه إنفاذه في بعض العوالم. فإن الكمل البدلاء إذا انسلخوا عن أبدانهم يجعلون فيها من يخلفهم ويدبر أمورهم وأبدانهم.

٥٦١ - وللجَمْعَ مِن مَبْدا، كأنَّك وانتهى،

فان لم تكن عن آية النظرية

٥٦٢ - غُيُوثُ انفعَالاتِ، بُعوثُ تَسنَزّهِ،

حُددتُ اتسصالاتِ، لُيسوتُ كستسيسبَةِ

لجميع كمالات الجسم والحس والنفس من انتهاء مقام المراقبة المشار إليه بقوله: "أن لم تكن تراه فاعلم أنه يراك" وابتداء مقام المشاهدة المشار إليه بقوله: "أن تعبد الله كأنك تراه" (أ) إلى كمال مقام الوصول والاتحاد والمعنى لوجود العبد حال كون الجميع غير محتجب عن آيات كتابه المنسوبة إلى النظر والشهود وهو كتاب نفسه الجامعة لآيات الوجود وأمطار التأثرات بتجليات سحابات الأسماء وغمامات الصفات الكائنة من سماء الذات الإلهية المنبتة في أرض النفس أحوال الوجد والسكر والهيمان وغير ذلك من الأحوال الواردة عليها المغنية إياها إلى أن تصل إلى مقام الأحدية وتستريح عن تبعات الصفات الغيرية وبعوث الاجتنابات عن نقائص المظاهر الكونية والتقيدات بالأسماء الجزئية وعند ذلك يحصل للنفس نقائص المظاهر الكونية والتقيدات بالأسماء الجزئية وعند ذلك يحصل للنفس اتصالات بالأسماء الكلية فإن كل واحد من الاجتنابات يحدث في نفس السالك اتصالاً إلى مقام أعلى مما فارقه وهو المراد بحدوث اتصالات وإذا اتصل بالأسماء الإلهية والنعوت الكلية اتصف بصفات ليوث الكتائب فلا يمكن أن يتسلط عليه أحد من خلقه لاتصافه بالقدرة التامة الإلهية إلا أن يمكنه هو من نفسه لمصلحة أحد من خلقه لاتصافه بالقدرة التامة الإلهية إلا أن يمكنه هو من نفسه لمصلحة براها.

<sup>(</sup>۱) رواه البخاري (۱/۲۷)، (۱/۲۷)، ومسلم (۱/۳۷، ۳۹).

٥٦٣ ـ فمرجِعُها للحِسّ، في عالم الشّها

دَةِ المُجتدي، ما النّفسُ مني أحستِ (١)

٥٦٤ ـ فُصولُ عِباراتِ، وُصولُ تحيةٍ،

حُصورُ إشاراتِ، أصولُ عطية

وسارت محسوسة بظهورها في المظاهر الحسية في عالم الشهادة المجتدي ما أحست نفسي، أي أدركته بظهورها في المظاهر الحسية في عالم الشهادة المجتدي ما أحست نفسي، أي أدركته واستترت إياه من سماء حقيقتي معاني وحقائق تعرب عنها فصول العبارات، أي عبارات الأنبياء والأولياء والعلماء الراسخين ووصول التجليات، أي وصول الفيوض الرحمانية التي تخلص نفوسها وأعيانها من مضائق الحدوث والنقصان وتجعلها بتجلي الاسم السلام عليها منزها عن آفات الاحتجاب بصور الأكوان وحصول إشارات الأنبياء والأولياء لبيانها وأصول العطايا، أي كليات العطايا الحاصلة في الأكوان، فإنها أيضًا دلائل على خزائن تلك الحقائق الإلهية كما قال تعالى: ﴿وَإِن مِن شَيْءٍ إِلّا عِندَنَا لَا لِعَمْدِمِ ثَهُمُ وَمَا نُنَزِّلُهُ وَمَا نُنَزِّلُهُ وَمَا نُنَزِّلُهُ وَمَا نُنَزِّلُهُ وَمَا نَنَزِلُهُ وَمَا نَاتِ العَلْمَا الْعَلْمِ اللهِ العَلْمَا الرابِعِينَا العَلْمَا العَلْمَا المُعْلَمِ اللهُ وَالْمِعْلَمُ وَمَا نُنَزِّلُهُ وَمَا نُنَزِلُهُ وَمَا نَاتِ العَلْمَا الْعَلْمَا اللهِ العَلْمَا اللهِ اللهُ وَمَا نُنَزِلُهُ وَمَا نُنَزِلُهُ وَمَا نَاتَ لِللهُ الْمَالِمُ اللهُ وَلَا الْمَالِمُ اللهُ الْمِعْلَمُ وَمَا نُنَالِهُ وَمَا نُنَزِلُهُ وَمَا نُنَوْلُهُ وَمَا نَالِهُ اللهِ الْمَالِمُ اللهُ الْمِعْلَمُ اللهُ الْمِعْلَمِ اللهُ الْمِعْلَقِ الإللهِ المِعْلَمُ اللهُ الْمِعْلَمُ اللهُ الْمُعْلَمُ وَمَا نُنَالِهُ الْمُعْلَمُ اللهُ الْمِعْلَمُ اللهُ الْمُعْلَمُ اللهُ الْمُعْلَمُ اللهُ الْمُعْلَمُ وَمَا نُنَالِهُ الْمُعْلِمُ اللهُ الْمُعْلَمُ اللهُ الْمُعْلَمُ اللهُ الْمُعْلَمُ اللهُ الْمُعْلَمُ اللهُ الْمُعْلَمُ اللهُ الْمُعْلِمُ اللهُ الْمُعْلَمُ اللهُ الْمُعْلِمُ اللهُ الْمُعْلَمُ اللهُ الْمُعْلِمُ اللهُ الْمُعْلِمُ اللهُ الْمُعْلِمُ اللهُ الْمُعْلِمُ اللهُ الْمُعْلِمُ اللهُ الْمُعْلِمُ اللّهُ اللهُ المُعْلَمُ اللهُ المُعْلَمُ اللهُ المُعْلِمُ اللهُ المُعْلِمُ اللهُ المُعْلِمُ اللهُ المُعْلِمُ اللهُ اللهُ المُعْلِمُ اللهُ المُعْلِمُ اللهُ المُعْلِمُ اللهُ المُعْلِمُ اللهُ المُع

٥٦٥ \_ ومَطلِعُها في عالَم الغيب ما وَجَدْ

تُ مِنْ نِعَم مني، علي استَجذتِ

٥٦٦ - بسسائِرُ إقسرارِ، بَسصائِرُ عِسبرَةِ،

ســـــــــرائــــــــــرُ آثــــــــارِ، ذخــــــائِرُ دغـــــــوَةِ

• ٥٦٥ ـ ٥٦٥ ـ أي: ومحل طلوع شمس الأسماء الإلهية في عالم الغيب الذي وجدته نعمة من جملة النعم التي استجدت، أي ظهرت جديدة مني علي هو وجود بشائر الإيمان وبصائر الاعتبار وسرائر من الآثار وذخائر من الدعوة.

٥٩٧ ـ ومَوْضِعُها في عالم المَلَكوتِ ما

خُـصْـصْـتُ مـنَ الإسـرَا بـه، دونَ أسـرَتـي

٥٩٨ ـ مدارسُ تنزيل، مَحارِسُ غِبطةِ،

مَسخارِسُ تسأويلِ، فَسوارِسُ مِسنسعَةِ

٥٦٧ ـ ٥٦٨ ـ أي: وموضعها الكائن في عالم الملكوت الأعلى الذي خصصت به ليلة الإسراء دون رفقتي وقواي مدارس تنزيل أي مواضع تعلم العلوم الدينية

<sup>(</sup>١) المجتدى: الطالب، والجدوى: العطاء والنوال.

والمعارف الحقيقية وهي حضرات المبادىء العلوية والنفوس القدسية، ومحارس غبطة، أي مراتب يغبط فيها ويحرس صاحبها من النقائص وعن كل ما لا يليق بجنابه فيها، ومغارس تأويل، أي مواطن تنحل فيها المشكلات وتظهر عندها حقيقة المتشابهات وتتم أشجارها تأويل المشكلات وحل المعضلات، وفوارس منعة، أي ومقالات نفوس متصفة بالقدرة الإلهية مانعة للشبهات الشيطانية والإلقاءات النفسانية.

٥٦٩ ـ وموقِعُها مِن عالَم الجبَروتِ مِن

مسسارق فستح، للبَسسائر مُنهوتِ ٥٧٠ - أرائِكُ تسوحسيد، مسداركُ زُلْفَةِ،

مسسالك تسمجيد، مسلائك نُسضرة

ومسارق الطالع من مشارق كشف الذات المبهت والمحير للأرواح والقلوب وبصائرها أرائك توحيد، أي مقامات كشف الذات المبهت والمحير للأرواح والقلوب وبصائرها أرائك توحيد، أي مقامات توحيد الذات والصفات والأفعال، ومدارك زلفة، أي ومواضع نيل القربة من الذات، ومسالك تمجيد، أي طرائق تعظيم الذات وتمجيدها في مقامي جمعها وتفصيلها، وملائك نصرة، أي أرواح تنزل النصرة للكاملين من الأنبياء والأولياء والصالحين، كما أنزل الله سبحانه الملائكة المسمومين لنصرة نبينا عليه السلام.

٥٧١ - ومنبَعُها بالفَيضِ، في كل عالم،

لِفَاقَةِ نَفْسِ، بالإفاقَةِ أَنْرَتِ

٧٧٥ - فسوائدُ إلسهام، روائِدُ نِسعهمة،

عسوائِدُ إنسعام، مسوائِدُ نِسعهمَسةِ

2 الكامل، فوائد إلهام، أي فوائد جميع الإلهاميات الإلهية والإلقاءات الرحمانية زوائد الكامل، فوائد إلهام، أي فوائد جميع الإلهاميات الإلهية والإلقاءات الرحمانية زوائد نعمة، أي العطايا التي تقر بها عيون العارفين، وعوائد إنعام، أي المواهب التي هي من قبيل الإنعام والإحسان لا في مقابلة العمل وطاعة الرحمان، وموائد نعمة، أي موائد نعم الدنيا والآخرة التي لا تنفذ بمرور الزمان وتكرار الدوران. (واعلم أن الشيخ (رض) لما تكلم في آثار الأسماء والصفات ومظاهرها في عالم الجبروت والملكوت والملك، تكلم في منبعها ومصدرها أيضًا وهي الذات الأحدية. وتحقيق ذلك أنه لا بد أن تعلم أن للحق سبحانه فيضين كليين يترتب عليهما جميع تجلياته

في مراتبه وشؤونه، الأول: يسمى بالفيض الأقدس، والثاني: بالفيض المقدس... فأشار بقوله: "ومنبعها بالفيض" إلى التجلي الأولى والفيض الأقدس الأولى، وإلى مظاهرها بقوله: "في كل عالم"، وإلى العلة الغائية التي هي الحقيقة المحمدية بقوله: "لفاقة نفس بالإفاقة أثرت"، أي نفس أفاقت من سكرها وتحققت بالفرق بعد الجمع وبالصحو بعد المحو، وصارت غنية ذات ثروة وغنى، (ثم وصف الذات الإلهية التي هي منبع الأسماء بهذه الأوصاف الكلية المذكورة في البيت) (وهذا آخر الأبيات المذكورة في البيت) (وهذا آخر الطبيات المذكورة في علم الأسماء والصفات الموعودة بقوله: "فخذ علم أعلام الصفات \_ بظاهر المعالم من نفس بذاك عليمة"). (ولما فرغ من الأبيات الموعودة في بيان الأسماء والصفات رجع إلى ما كان بصدده وهو مقام الفرق بعد الجمع، فقال:).

### ٥٧٣ ـ ويجري بما تُعطى الطريقة سائري،

على نَهج ما مِنّي، الحقيقةُ أعطَتِ

٥٧٣ ـ أي: ويجري سائري وجميع أجزائي وقواي الذي هو القلب والروح والنفس وقواها بما تعطى الطريقة والشريعة من غير أن يخرم في شيء من أمورهما أو حكم من أحكامهما، ولكن على نهج ما أعطته الحقيقة مني.

٥٧٤ ـ ولَمَا شَعَبْتُ الصَّدْعَ، والتأمَتْ فُطو

رُ شَملِ بفَرْقِ الوَضفِ، غير مُشتَتِ (١)

٥٧٥ \_ ولم يَبقَ ما بيني وبينَ توثّقي

بايسناس وُدي، ما يُودي لِوَحْسَةِ

٥٧٦ ـ تحقّقتُ أنّا، في الحقيقةِ، واحِدٌ،

وأثبت صخؤ الجمع مخو التشتب

الواحدة التي جميع الموجودات مظاهرها والتأمت شوق الشمل الكائنة بسبب تفرقات الواحدة التي جميع الموجودات مظاهرها والتأمت شوق الشمل الكائنة بسبب تفرقات الصفات، أي انعدمت التعينات التي بها يتميز بعضها عن البعض في نظري وارتفعت تكثر الصفات أيضًا باستهلاكها في عين الذات حال كوني غير مفرق بين الأشياء بحسب الحقيقة ولم يبق بيني وبين من أتوثق واعتصم به ما يؤدي إلى الوحشة والتفرقة

<sup>(</sup>١) شعب الصدع: جبره، والصدع: التشقق، الفطور: الكسر والشق.

بسبب اتحاد الحقيقة بيننا تحققت أنا في الحقيقة واحد وإن كنا بحسب الصورة والتعين كثيرين وأثبت مقام صحو الجمع محو التشتت، أي أزال التفرق الحقيقي الصحو الثاني الذي هو بعد الجمع.

٧٧٥ ـ وكلى لِسَانُ نماظِسرٌ، مِسمَعٌ، يَدُ

### لـنُـطــق، وإدراكِ، وَسَــمــع، وبَــطــشــةِ

٧٧٥ ـ أي: تحققت أن كلي لنطقي لسان أتكلم به وكلي ببصري عين أنظر به وكلي بسمعي أذن أسمع به وكلي ببطشي يد أبطش به، وذلك لأن هذه الأوصاف في مقام الأحدية عين الذات، والذات تعلم نفسها بذاتها وتشاهدها وتسمع كلامها بذاتها فمن تحقق بهذا المقام واتحدت ذاته بالذات الأحدية يكون كذلك. (وفي بعض النسخ «فكلي» بالفاء للنتيجة) (وإذا كان الأمر كما قلنا).

٥٧٨ - فعيني ناجَتْ، واللّسانُ مُشاهِدٌ،

ويَسْطِقُ مني السَّمْعُ، واليدُ أضغتِ

٥٧٩ ـ وسَمعيَ عَينٌ تجتَلي كُلّ ما بدا،

وعَينيَ سَمعٌ، إن شدا القومُ تُنصِتِ

٥٨٠ ـ ومِنيَ، عن أيدٍ، لِساني يَدٌ، كما

يَىدي لى لىسانٌ فى خطابى وخُطبَتى

٥٨١ - كذاكَ يَدي عَسِنٌ ترى كُلِ ما بَدا،

وعيني يَدُّ مَبسوطَةٌ عِندَ بَسطَتي

٥٨٢ - وسَمعي لِسانٌ في مُخاطبَتي، كذا

لسانى، فى إصغائه، سَمْعُ مُنصِتِ

٥٧٨ ـ ٥٧٩ ـ ٥٨٠ ـ ٥٨١ ـ ١٨٥ ـ أي: والغرض أن كلًا من العين والسمع واليد واللسان يعمل عمل غيره في هذا المقام وقد مرّ بيانه.

٥٨٣ - وللشم أحكامُ اطرادِ القياس في اتب

حادِ صِفاتي، أو بعَكْسِ القضيّةِ(١)

٥٨٣ - أي: للشم أحكام القياس في اتحاد صفاتي مطرد حتى يصدق أن يقال القوة الشامة إنها تبصر وتسمع وتنطق وتبطش وبالعكس بأن يقال هذه القوى أيضًا تعمل عمل الشم وهو المراد بقوله: «أو بعكس القضية».

<sup>(</sup>١) أحكام اطراد القياس: الأحكام التي تسير على منوال معين.

#### ٥٨٤ ـ وما في عَضْوٌ خُص، من دونِ غَيرهِ،

بتعيين وضف مشل عين البَصِيرة

٥٨٤ - أي: وليس في عضو مخصوص بوصف معين ليأتي بعمل لا يأتي به غيره. فكل من القوى الظاهرة ومظاهرها تعمل عمل غيرها كما أن القوى الباطنة تعمل عمل غيرها، فإن البصيرة تعمل عمل السمع القلبي، وهو يعمل عمل البصيرة وكذا البواقي، وهو المراد بقوله: «مثل عين بصيرة».

## ٥٨٥ ـ ومِنتي، على أفرادِها، كُلُ ذَرّةٍ،

جسوامِع أفعالِ السجسوارح أحسمَت

•٨٥ - أي: ومني كل ذرة من الذرات على انفرادها أحصت جميع أفعال الجوارح حتى أن كلاً منها يناجي ربه ويشاهده ويسمع كلامه ويتصرف في جميع مظاهره. [وإليه أشار بقوله:].

### ٥٨٦ - يُناجي ويصغي عن شُهودِ مُصرّفِ،

بمجموعه في الحال عن يَد تُدرَة

ولما كان اختصاص كل عضو بقوة مخصوصة وعمل معين كالعين للإبصار والأذن المجموع وجودي في الحال لا في زمان طويل تصريفًا واقعًا عن يد القدرة التامة. (ولما كان اختصاص كل عضو بقوة مخصوصة وعمل معين كالعين للإبصار والأذن للسماع على طريق العادة وعدم اختصاصه بها وإتيان كل منها يعمل غيرها من قبيل خرق العادة وهي مستفادة من القدرة التامة الإلهية تعرض لذكر القدرة ووصف نفسه بالاتصاف بها بقوله:).

٥٨٧ - فأتلُو عُلومَ العالِمينَ بِلَفْظَةِ؛

وأجلو علي العالمين بلخظة

٥٨٨ ـ وأسمَعُ أصواتَ المدعاةِ وسائِرَ الم

لَّغَاتِ بِوَقْتِ، دونَ مِـقــدارِ لَمــحَــةِ

٥٨٩ ـ وأُحضِرُ ما قد عَزّ، للبُعدِ، حَمْلُهُ،

ولم يَسرُتُسدِدُ طرفي إلسي بغَمضةِ

٥٩٠ - وانسسق أرواحُ البجنانِ، وعَرْفَ ما

يُسسافحُ أذيالَ الرّياحِ بِنَسْمَةِ

### ٩٩١ ـ وأستَعرضُ الآفاقَ نحوي بخَطْرَةِ،

### وأخترق السبع الطباق بخطوة

٨٨٥ \_ ٨٨٥ \_ ٥٨٩ \_ ٥٩٠ \_ ٥٩١ \_ أي: اقرأ علوم العارفين في كلمة واحدة من كلمات الله التي هي أعيان الموجودات لأن كلَّا منها مشتمل على الهوية الإلهية العالمة بجميع أنواع العلوم والمعارف الإلهية والكونية أو في كلمة لفظية لاشتمال كل من الألفاظ على حروف موضوعة بإزاء الحقائق الإللهية والكونية المعطية للعلوم والمعارف اللدنية، وأجلو على، أي أكشف على وأعرض بين يدي جميع العوالم في لحظة، أي نظرة واحدة انظر بها موجودًا من الموجودات فإن كلَّا منها مشتمل على جميع العوالم الملكية والملكوتية والجبروتية، فإن جسمه مشتمل على عالم الملك ونفسه وقواه على الملكوت وملكوته مشتمل على الجبروت، وأسمع أصوات الداعين وأعرف لغاتهم المختلفة لسرياني في وجوداتهم وذواتهم باتحادي بالهوية السارية، فأجيب دعوة الداعي إذا دعاني في وقت وزمان أقل من مقدار لمحة، أي من زمان نظرة واحدة. وأحضر شيئًا قد إحضاره وحمله على أرباب العادة لبعد المسافة، والحال أنه لم يرتدد طرفي إلى بغمضة (وهذا إشارة إلى حكاية عرش بلقيس في قوله تعالى: ﴿قَالَ ٱلَّذِي عِندُهُ عِلْمٌ مِنْ ٱلْكِئْبِ أَنَّا ءَائِيكَ بِهِ، فَبْلَ أَن يَرِيَدَّ إِلَيْك طَرَفُك ﴾ [النَّمل: الآية ٤٠] وهو آصف بن برخيا، وهذا الإحضار إنما هو لقدرته على الإيجاد في الحال مثل المطلوب حضوره. وأنشق نفحات الخلد وملائكة الجنان وعرف كل روضة نفحتها أذيال الرياح لمرورها عليها في نسمة واحدة (فالأرواح جمع الروح بضم الراء، ويجوز أن يكون جمع الروح بفتح الراء وهو الراحة، أي رياح الجنان المعطية للراحة) واستعراض جميع الآفاق بخطرة تخطر في البال لشهودها، واخترق السبع الطباق أي سبع سماوات طباق بخطوة واحدة.

## ٥٩٢ - وأشباحُ مَنْ لَمْ تَبِقَ فَيَهِمْ بَقَيَّةٌ

## لجَمعي، كالأرواح حَفْت، فخفت

997 - أي: وأشباح من لم تبق فيهم بقية الأنانية وفنيت صفاتهم وذواتهم بالكلية في الصفات والذات الإلهية بوصولهم إلى مقام الجمع المشار إليه بالفناء تصير محفوفة بالصفات الإللهية وصورة بأنوارها كأرواحهم، فتزول عنهم ثقالة جسومهم العنصرية وتخف كالأجسام النورية الملكوتية، فيحصل لهم طي الزمان والمكان والظهور في الصور المختلفة والعروج إلى الجهة السماوية والطيران في الهواء والسير

على الماء وغير ذلك. ولله در القائل:

ثقلت زجاجات أتتنا فُرغا حتى إذا مُلئت بصرف الراح خفت وكادت تستطير بما حوت إن الجسوم تخف بالأرواح

٩٣ - فمَن قالَ، أو مَن طال، أو صال، إنما

يمُت بامدادي لمه برزقية

٥٩٤ ـ وما سارَ فوقَ الماءِ، أو طارَ في الهوا،

أو اقتَحَمَ النّيرانَ، إلّا بهِمّتي

940 - 940 - أي: بسبب أني في مقام الجمع ومتصرف في العالم بحكم الخلافة، فمن ساد وملك أو أعطى شيئًا لأحد أو غلب على قوم في عالم الظاهر والباطن، إنما يتوسل بإمدادي بواسطة رقيقة من رقائق روحي المتصلة إلى روحه... فكل من أهل العالم إنما يتوسل في مطالبه برقيقة مختصة به، فما سار فوق الماء أحد ولا طار في الهواء ولا دخل النار إلا باستمداد من همته وقدرته من بقدرته.

٥٩٥ \_ وعَـنْـى مَـنْ أمْـدَدْتُـهُ بِـرَقـيـقَـةٍ،

تَصَرِفَ عن مَجموعِهِ في دقيهَةِ

ومن أمددته برقيقة صادرة عني تصرف عن مجموعه في دقيقة، أي
ومن اتصل إليه رقيقة من رقائق روحي يتبدل عن صفات نفسه بالكلية في الحال.

٥٩٦ \_ وفي ساعة، أو دون ذلك، مَن تالا

بمجموعه جمعي تلا ألف خَتْمَةِ

997 ـ أي: وفي ساعة أو أقل منها تلا بمجموعه جمعي، أي اتصف بمجموعه بصفاتي ودخل في مقام جمعي، تلا ألف ختمة من القرآن... (وذلك من التصرف في الزمان بالبسط واللسان بالقول وأمثال هذه الأشياء الخارجة عن طور العقل، إنما تحصل بالاتصاف بالقدرة الإلهية حتى لو أراد الإحياء والإماتة وغير ذلك لأتى به) (وإليه أشار بقوله:).

٩٧٥ ـ ومِنْيَ، لو قامَتْ، بمَيْتِ، لطيفةٌ

لَرُدَتْ إلىنِهِ نَصْفُسُهُ، وأُعَسِدَتِ

09۷ ـ أي: لو حصلت الإرادة مني على أن يحيي ميت وأفاضت لطيفة من لطائف لطفي في حقه لردت نفسه إليه وأعيدت. (وذلك لأن الخليفة موصوف بجميع

الأوصاف الإلاهية إلّا الوجوب الذاتي) (ولما ذكر شيئًا من خواص مقام الجمع، أراد أن ينبه السالك طريق الوصول إليه والاتصاف به، فقال:).

#### ٥٩٨ - هي النَّفس، إن ألقَتْ هواها تضاعفتْ

#### قُــواهــا، وأعــطَــتْ فِـعــلَهــا كُــلَّ ذَرَةِ

مه ما النفس الناطقة الإنسانية إن ألقت هواها وتعلقها بالأمور الخسيسة الفانية تتضاعف قواها لأنها من منبع القوى والقُدر، فأعطت فعلها لكل ذرة من ذرات الوجود. (وذلك لأن النفس إنما ضعفت وتصغرت لتعلقها بالبدن العنصري وتنزلها بالعالم السفلي، وكانت قبل ذلك من المبادي العالية المتصرفة في الأفلاك والعناصر وما فيها، فعند رجوعها إلى مقامها الأصلي ووصولها بالأوج الأزلي، ترجع إليها قوتها المفطورة بها، فتحصل منها في العالم العنصري أفاعيل يعجز عنها غيرها).

### ٥٩٩ ـ وناهيكَ جَمعًا، لا بفَرْقِ مساحتَى

### مسكسانٍ مَسقسيسس أوْ زمسانِ مسوقستِ

990 - أي: ويكفيك وجود الخارقة الحاصلة على أيدي الأنبياء والأولياء من جهة وصولهم إلى مقام الجمع لا بسبب مقام الفرق الواقع في مساحتي مكان مقدر أو زمان موقت، أي الواقع في الزمان والمكان. (ثم أشار إلى ذكر الخوارق الصادرة من الأنبياء عليهم السلام، بقوله:).

# ٦٠٠ ـ بذاكَ علا الطّوفانَ نوح، وقد نَجا

به مَن نجا من قومِهِ في السّفيئةِ

٦٠١ - وغاض له ما فاضَ عنه، استِجادةً،

وجد إلى البجودي بها واستَقرتِ (١)

البيل السفينة إلى الجودي فاستقرت السفينة عليه وغاض في الأرض ما فاض عنه على السفينة إلى الجودي فاستقرت السفينة عليه وغاض في الأرض ما فاض عنه على سبيل الاستفاضة (فذاك إشارة إلى مقام الجمع( الجودي: اسم جبل عليه استقرت

<sup>(</sup>١) الجودي: جبل استقرت عليه سفينة نوح عليه السلام.

السفينة]، قال تعالى: ﴿ وَقِيلَ يَتَأْرَضُ ابْلَعِي مَاءَكِ وَيَنسَمَاهُ أَقَلِعِي وَغِيضَ الْمَاهُ وَقُضِيَ الْأَمْرُ وَاسْمَاهُ اللّهِ عَلَى الْجُودِيِّ ﴾ [هود: الآية ٤٤]، وإنما قال: «وغاض له ما فاض عنه استجادة» فإن الطوفان توسع الماء، وإنما حصل باستدعائه من مرتبة نفسه ومقام جمعه الذي يرى ظاهره إهلاك قومه وإنجاء نفسه من أذاهم فما فاض إلّا عنه وما غاض إلّا له، وكما أن طوفان الجهل كان مستغرقًا لهم، كذلك طوفان الماء الذي هو صورة نار القهر مستغرقًا لهم.

٦٠٢ - وسارَ ومتننُ الريح تحتَ بِساطِهِ،

سُلَيمانُ بالجَيْشَين، فوق البسيطة

٦٠٣ - وقبل ارتداد الطّرف أُحضِر من سبا

### لـهُ عَـرْشُ بـلقـيـسِ، بـغَـيـرِ مـشَـقـةِ

1.۲ - 1.۳ - 1.۳ - أي: وبالجمع سار سليمان مع جيش الجن والإنس فوق الأرض المبسوطة، والحال أن ظهر الريح كانت تحت بساطه، والحال أنه كان راكبًا على الريح، وبالجمع أحضر من سبأ لسليمان عرش بلقيس بلا مشقة وكلفة قبل ارتداد الطرف منه إليه. (والغرض) أنه بوصول سليمان إلى مقام الجمع كان ظهر الريح مركبه، وكان الجن والإنس تحت طوعه وحكمه، وببركة صحبته كان صاحبه قادرًا على الإتيان بالعرش من سبأ قبل أن يرتد إليه الطرف.

٦٠٤ ـ وأخمم أإسراهيم نارَ عدوه،

وعَــن نــورِهِ عــادَث لــهُ رَوْضَ جــنــةِ

٦٠٥ \_ ولمّا دَعا الأطيارَ مِن كُلّ شاهِق،

وقد ذُبِحَتْ، جاءَتْهُ غَيْسرَ عَصِيبةِ

3.5 - 3.6 - أي: وبه أطفأ إبراهيم (عليه السلام) نار نمرود، والحال أنها صارت لإبراهيم عن نوره روضة من رياض الجنة وبه جاءت الأطيار إلى إبراهيم طائعة غير عصية من كل شاهق لما دعاها، والحال أنها كانت مذبوحة، وهذا إشارة إلى قوله تعالى لإبراهيم: ﴿ فَخُذْ أَرَبَعَةُ مِنَ اَلظَيْرِ فَصُرِّهُنَ إِلَيْكَ ثُمَّ اَجْعَلَ عَلَى كُلِّ جَبَلٍ مِنْهُنَ جُزْءًا ثُمَّ اَدْعُهُنَ يَأْتِينَكَ سَعْيَا ﴾ [البقرة: الآية ٢٦٠] وذلك لأن من وصل إلى مقام الجمع واتحد بالذات الأحدية تصرف في الوجود بأي شيء أراد.

٦٠٦ - ومن يده موسى عصاه تلقفت،

من السّحر، أهوالًا على النّفس شقّتِ

٦٠٧ - ومِن حجر أجرى عيونًا بضَرْبةٍ

بها ديَـمًا، سَقَتْ، وللبَحر شَقَتِ<sup>(۱)</sup>

1.7 - 1.7 - أي: وبالجمع تلقفت عصى موسى من يده أهوالاً من السحر، وهي الحبال التي ألقتها السحرة، فشقت وصعبت على نفس موسى، فأوجس في نفسه خيفة منها، لما تخيل أنها تسعى. وبالجمع أيضًا أجرى موسى عيونًا من الحجر بضربة بالعصا فانفجرت منه اثنتا عشرة عينًا، وبه أيضًا شقت عصاه البحر.

٦٠٨ - ويُوسُفُ، إذ ألقى البَشيرُ قَميصَهُ

على وَجْهِ يَعقُوبِ، علَيهِ بأَوْبَةِ

٦٠٩ - رآهُ بعَيْن، قبلَ مَقْدَمِهِ بَكَى

عليه بها، شوقًا إليه، فكفت

٦٠٨ - ٩٠٩ - أي: وبالجمع رأى يعقوب يوسف حين ألقى البشير قميصه على
وجه يعقوب رجوعه إليه وتلك الرؤية كانت بعين بكى يعقوب بها على يوسف شوقًا
إليه قبل مقدمه فصارت مكفوفة عمية.

٦١٠ - وفي آلِ إسرائيل مائِدةٌ مِنَ الـ

سّماء لعيسَى، أُنْزِلَتْ ثمّ مُدّتِ

٦١١ - ومِنْ أَكْمَهِ أَبْرا، ومِن وضَح عدا

شَفَى، وأعادَ الطّينَ طَيرًا بنَفخَةِ (٢)

• ٦١٠ ـ ٦١١ ـ أي: وبالجمع أنزلت المائدة من السماء لعيسى في بني إسرائيل ومدت؛ وبه أعاد الطين وجعله طيرًا بنفخة واحدة. قال تعالى: ﴿وَإِذْ غَنْكُونُ مِنَ الطِّينِ كَمَيْنَةِ اَلطَّيْرِ بِإِذْنِي فَتَنفُخُ فِيهَا فَتَكُونُ طَيْرًا بِإِذْنِي وَتُبْرِئُ اَلأَكُونُ مِائِذَيْ وَتُبْرِئُ اَلأَكُونُ مِائِذَيْ وَتُبْرِئُ اَلأَكُونُ مِائِذَيْ وَتُبْرِئُ اَلأَكُونُ مِائِذَيْ وَالْبَرِئُ اللَّهَ ١١٠].

<sup>(</sup>١) الديم: السحب الممطرة. (٢) الوضح: داء البرص.

#### ٦١٢ - وسِرُّ انفِ عالاتِ النظُّواهر، باطِنَا

# عن الإذن، ما ألقَتْ بأذنكَ صيغتي

٦١٢ ـ أي: وسر هذه الانفعالات والتأثيرات الواقعة في ظواهر الوجود ما ألقت بأذنك صيغتي، أي صيغة كلامي من أنه بالجمع حصل هذه التأثرات والتأثيرات في الوجود، وأنبأ عنه قوله تعالى: ﴿ بِإِذْنِى ﴾ [المائدة: الآية ١١٠].

## ٦١٣ - وجاءَ بأسرارِ الجَميع مُفيضُها

#### علَينا، لهم خَتْمًا على حين فَترة

عليه [وآله] وسلم) حال كونه خاتمًا للأنبياء (عليهم السلام) في زمان الفترة. وإنما قاله: «على حين فترة»، لأن شريعة موسى متغيرة غير باقية على ما أمر الله به، وعيسى في زمان فترة، ذكر «علي» لاستعلائه (عليه السلام) على الزمان وغيره. وإنما قال: «وجاء بأسرار» ولم يقل بآثار، تنبيهًا على أنه (عليه الصلاة والسلام) نبّه العارفين على أسرار تلك الآثار ومعانيها المندرجة في صورها بالكشف عنها.

#### ٦١٤ \_ وما مِنْهُم، إلّا وقد كانَ داعِيًا

#### ب قومَا للحق، عن تَبَعِيّة

سبحانه عن تبعية نبينا (عليه الصلاة والسلام) وبواسطة روحانيته لأنه نبي أزلًا وأبدًا، سبحانه عن تبعية نبينا (عليه الصلاة والسلام) وبواسطة روحانيته لأنه نبي أزلًا وأبدًا، كما قال: (كنت نبيًا وآدم بين الماء والطين) (ا) وغيره نبي بتبعيته عند بعثه لا غير. (وزمان الفترة هو الزمان الذي لا يكون فيه طائفة على الحق، ولا داع إليه تعالى، وعلماء أمته داعون إلى الحق سبحانه إلى يوم القيامة، لذلك قال: (علماء أمتي كأنبياء بني إسرائيل) فلا يتوهم زمان الفترة بعد رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم) إلى حين قيام الساعة وهو بعد ظهور المهدي وعيسى [عليهما السلام] وانقراض مؤمني زمانهما) (والبيتان التاليان يدلان على أن علماء الظاهر كالأنبياء، والداعين منهم كالرسل، وعلماء الظاهر والباطن الداعين إلى الحق العارفين إياه كأولي العزم من الرسل، وهما قوله:).

<sup>(</sup>۱) رواه الحاكم (۲/ ٦٦٥)، وابن أبي شيبة (٧/ ٣٢٩)، والطبراني (٢٠/ ٣٥٣)، والخلال في السنة (١٨٨/١).

٦١٥ - فعالِمُنا مِنهُمْ نَبِيّ، ومَن دَعا

### إلى الحق منا قام بالرسلية

٦١٦ - وعارِفُنا، في وَقتِنا، الأحمَديُ مَن،

## أُولي العَرْم مستهم، آخِذٌ بالعَريمَةِ

110 - 117 - أي: (أولو العزم من الرسل من لا يحوم حول الرخص) وإنما كان العلماء منا كالأنبياء لأنهم داعون للخلق إلى الحق بالظاهر والله يتولى السرائر. (والفرق بين النبيّ والرسول أن النبيّ من يُنبىء عن الله وأحكامه وأوامره ونواهيه وكتبه ورسوله واليوم الآخر من غير سيف؛ والرسول هو الذي ينبىء عنه وعن أحكامه وكتبه ورسله واليوم الآخر، فإن قبلوا فقد خلصوا وإلّا وجب عليه المقاتلة معهم).

#### ٦١٧ - وما كانَ منهُمْ مُعجِزًا، صارَ بعدَه،

# كَــرامَــةَ صِــذيــتِ لَهُ، أَوْ خــليــفَــةِ

71۷ ـ أي: وما كان من الأنبياء (عليهم السلام) من خوارق العادات مسمى بالمعجزة، صار بعدهم ذلك مسمى بالكرامة صادرًا من صديق من الصديقين لنبينا (عليه الصلاة والسلام) غير القائم بالخلافة العظمى أو من صديق هو قائم بالخلافة.

#### ٦١٨ - بغيرتِهِ استَغْنَتْ عن الرّسُل الورى،

### وأصخاب والتابعين الأزمة

71۸ - أي: [المراد بعترته (عليه الصلاة والسلام) أقاربه، وليس المراد بها الأقارب الطينية والمرتبية والدينية] وإنما استغنت الورى بهم وبالصحابة والتابعين من الأنمة عن الرسل السابقين، لأن كلّا منهم ورث معنى نبي من الأنبياء الماضين وخواص رسول من المرسلين وأقاموا جميع أحوالهم فحصل بهم الاستغناء منهم، لذلك صاروا ﴿ فَيْرَ أُمَّةٍ أُخْرِجَتُ لِلنَّاسِ ﴾ [آل عِمرَان: الآية ١١٠]، (وفيه سر يعرفه من يعرف درجات الحد).

## ٦١٩ - كَراماتُهُمْ من بَعضِ ما خَصَهُمْ به

## بسما خَسَهُمْ مِنْ إِرْثِ كُلْ فَسَيلَةِ

719 - أي: كرامات العترة والصحابة والتابعين من الأئمة من جملة ما حصهم النبي (صلى الله عليه [وآله] وسلم) به مع إعطائهم حصة من إرث كل فضيلة له (صلى الله عليه [وآله] وسلم)، وتلك الحصة ولاية نبي من الأنبياء. فمن كانت نسبته إلى

النبي (عليه الصلاة والسلام) أكثر كانت حصته أكثر، ومن كانت حصته أكثر كانت كرامته أكثر وقدرته إلى خوارق العادات، إلّا أن الكاملين لم يظهروا بخوارق العادات إلّا عند الضرورة، فإن عرفانهم يمنعهم من إرسال الهمة وتسليطها على مظهر من مظاهر الله، لأنه يعطى تعظيم شعائر الله ومظاهرها لا الإخراق فيها إلى العرفان.

#### ٦٢٠ - فمِنْ نُصرَةِ الدّين الحَنيفي، بَعدَه

# قِــتــالُ أبــي بــكُــرِ، لآلِ حــنــيــفَــةِ

• ٦٢٠ \_ أي: فمن نصرة الدين الحنيفي بعد وفاة رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم)، قتال أبي بكر مع آل حنيفة حيث امتنعوا عن أداء الزكاة وقالوا: وجوب الزكاة مطلقًا لا يوجب تكرره في كل عام بل يكفي الإتيان بأدائها مرة واحدة، وقد أتينا به في زمان رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم). وهذه المقاتلة والنصرة مع قلة عساكر المسلمين دليل على أنه مؤيد من عالم الملكوت والغيب، ولولا نصرته لاختل ركن من أركان الإسلام وانحل سلكه عن النظام.

### ٦٢١ ـ وساريَةً، ألْجِاهُ للجَبِّسل السِّدا

### ءُ مِن عُمَرِ، والسَّدَارُ عُسِيرُ قَسِرِيبَةِ

171 \_ أي: (روي أن عمر بعث سارية إلى نهاوند للقتال مع الكفار منها، كاد الكفار أن تفاجئهم وتقتلهم فنادى عمر وهو على المنبر يخطب في أثناء الخطبة بقوله يا رساية الجبل، وسمع سارية صوته فالتجأوا إلى الجبل وخلصوا منهم) وهو دليل على مكاشفته.

### ٦٢٢ - ولم يَشتَغِلُ عُثمانُ عَن وِرْدِهِ، وقد

### أدارَ عسليب السقوم كسأسَ السمسنية

٩٢٢ \_ أي: (سقوه كأس المنية ولم يشتغل عن ورده، وهذا دليل تمكنه في مقام الرضا بالقضاء واختياره الدار الآخرة الباقية على الدار الدنيا الفانية.

## ٦٢٣ ـ وأوْضَحَ بالتّأويلِ ما كانَ مُشكِلًا

# عمليّ، بِعِلْمِ نالَهُ بالوَصِيّةِ

7۲۳ ـ أي: التأويل نوعان، الأول: وهو المصطلح بين أهل الظاهر، وهو صرف الكلام عن ظاهره إلى لازم من لوازمه. وهذا التأويل يجوز لكل أحد يعلم علوم الظاهر من العربية والفقه والتفسير والحديث وغيرها ما دام لا يخرج الكلام مما

علم بالضرورة أنه من الدين كالإيمان بالله وصفاته وأسمائه وملائكته وكتبه ورسله واليوم الآخر. والنوع الثاني: وهو المعاني الذي يفهم أهل الله بالكشف من باطن رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم)، وهذا الفهم يتفاوت في الدرجات. فإن للقرآن ظهرًا وبطنًا إلى سبعة أبطن، وفي رواية إلى سبعين بطنًا، وقال رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم): «إن للقرآن ظهرًا وبطنًا، ولكل منهما حدًا ومطَّلعًا»(١) فظهره مستفاد من ظاهر اللفظ، وبطنه يتعلق بالفهم والفقه، كما قال (عليه الصلاة والسلام) في ابن عباس: «اللهم فقهه في الدين»(٢) أي فهمه. والحد: ما به ينتهي الفهم؛ والمطلع: ما يحصل بالكشف الكلى والتجليات الأسمائية والصفاتية والذاتية لأكابر الأولياء. وهذا التأويل لا يكون إلَّا للراسخين في العلم بالله وأسمائه وصفاته، لا في العلم بوضع اللغة والعربية والأصولين(واختصاص على (رض) من حضرة رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم) إنما كان بكمال العلم بهذا التأويل. لذلك قال (عليه الصلاة والسلام): «أنا مدينة العلم وعلي بابها»(٣). وقال علي (رضى الله عنه): «لو كان لي إجازة لكتبت في بسم الله سبعين وقرًا». فقوله: «وأوضح بالتأويل ما كان مشكلًا»، معناه: وأوضح للعارفين المحققين المستعدين لسماع أسرار التوحيد، لا لكل أحد من أهل الظاهر، فإنه ممنوع بقوله (عليه الصلاة والسلام): «كلموا الناس على قدر عقولهم"(٤). ولهذا كان شيخ المشايخ رضي الله عنه في الخرقة والذكر وغيرهما من أنواع التكميلات.

### ٦٢٤ ـ وسائِرُهُمْ مِثلُ النَّجوم، مَن اقتدى

بأتهم منه اهتدى بالنصيحة

378 - 10: ضمن في هذا البيت معنى الحديث، وهو قوله (صلى الله عليه [وآله] وسلم): «أصحابي كالنجوم بأيهم اقتديتم اهتديتم» (م)، أي: وساثر الصحابة مثل النجوم من اقتدى بواحد منهم اهتدى ببركة صحبته وصدور النصيحة منه عند اشتغال المقتدي بأمور الدنيا ومقتضيات الهوى.

 <sup>(</sup>١) رواه ابن حبان بنحوه في صحيحه (٢٧٦/١)، وعبد الرازق في المصنّف (٣/ ٣٥٨)، والطبراني
في الأوسط (٢٣٦/١).

<sup>(</sup>٢) رواه البخاري (٦٦/٦)، وابن حبان (١٥/ ٥٣١).

<sup>(</sup>٣) رُوِيَ من طرق متعددة، فانظر: رسالة الشوكاني حديث «أنا مدينة العلم...» بتحقيقنا.

<sup>(</sup>٤) رواه الحكيم (١/ ٢١٤)، والبيهقي في الشعب (٤/ ١٥٥)، والديلمي (١/ ٣٩٨).

<sup>(</sup>٥) انظره في تلخيص الحبير (٤/ ١٩٠)، وخلاصة البدر (٢/ ٤٣١)، والكشف (١/ ١٤٧).

ما وللأولساء السمومنسين به، ولم ...

# يَسروهُ اجتبنا قُسرْبِ لَـقُسرْبِ الأخسوةِ

270 - أي: ونصيب الأولياء المؤمنين بالنبي (صلى الله عليه [وآله] وسلم) ولم يروه صورة اجتبا قرب للقرابة المعنوية التي بينهم وبين رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم) الموجبة للأخوة من وجه والبنوة من آخر. وذلك لأن الأولياء المؤمنين بالأنبياء إنما آمنوا بهم للمناسبة المعنوية بينهم وبين أرواحهم القدسية، وتلك المناسبة الجامعة بينهم نتيجة ظهور الهوية الإللهية في مراتب متقاربة، فمن حيث إنهم مظاهر الهوية الإللهية والنبي (عليه الصلاة والسلام) مظهرها أيضًا ثبت الأخوة بين الجميع لكونهم من معدن واحد، ولهذا المعنى أثبت رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم) الأخوة بينه وبين متابعيه من الأولياء، بقوله: "واشوقًا إلى لقاء إخواني"، فقالت الصحابة: ألسنا إخوانك يا رسول الله؟ قال: "أنتم أصحابي وإخواني الذين يأتون من بعدي" (١). ومن حيث إن أرواحهم كلها فائضة من الروح الكلي المحمدي يكون بينهما نسبة الأبوة والبنوة ثابتة قال الناظم (رض) مشيرًا بهذا المعنى من لسان رسول بينهما نشبة الأبوة والبنوة ثابتة قال الناظم (رض) مشيرًا بهذا المعنى من لسان رسول

«وإني وإن كنت ابن آدم صورة فلي معنى شاهد بأبوّة» معنى شاهد بأبوّة» معنى معنى الم معنى المعنى الم معنى المعنى ا

### لهم صورة، فاعجب لحضرة غيبة

777 \_ أي: هذا القرب المعنوي الحاصل من المناسبة الجامعة بينهم ثابت، كما أن اشتياقه (صلى الله عليه [وآله] وسلم) لهم صورة ثابت. ولما كان بينهم قرب من حيث المعنى والمرتبة وبعد من حيث الصورة والزمان، قال: «فاعجب لحضرة غيبة»، أي لاجتماع الحضور والغيبة في شيء واحد كما قيل:

«ومن العجائب أنني أشتاقكم أبدًا وأنتم في بعادكم معي»

(ولما ذكر الأولياء الذين كملوا بمتابعته، ذكر عن لسانه (عليه الصلاة والسلام) أن السابقين أيضًا من الأنبياء والأولياء بأسمائه وصفاته تصرفوا وغلبوا فنكرهم بقوله:).

<sup>(</sup>۱) رواه مسلم (۲۱۸/۱)، وأبو نعيم في المسند المستخرج على مسلم (۳۰۹/۱)، وأبو عوانة (۱/ ۱۲۲).

# ٦٢٧ ـ وأهـلُ تـلَقَى الرّوحَ بـاسـمي، دعَـوْا إلـى

### سَبيلي، وحَجّوا المُلحِدِينَ بحُجْتى

7۲۷ - أي: وأهل تلقى الروح الذين هم الأنبياء، كل منهم باسم من أسماء مقام جمعي دعا الخلق إلى الحق وغلب المنكرين الذين يلحدون في الحق وطريقه بحجتي فإن القدرة التي بها غلبت منكريهم صفة من صفاتي ونسبة من نسب جمعي. فكل مَن أحيا ميتًا أو قلب عصاه حية أو أبرأ الأكمه والأبرص أو أتى بشيء غير ذلك. فباسم كان من أسماء مقام جمعي، واختصاصي بمقام الجمع ذاتي لكوني قطب الأقطاب أزلًا وأبدًا، واتصاف غيري بذلك المقام إنما هو بتلقيني.

## ٦٢٨ - وكُلِّهُمُ، عَن سَبْقِ مَعنايَ، دائِرٌ

# بسدائسرَتسي، أو وارِد مِسن شسرِيسعستسي

977 - أي: وجميع الأنبياء صادر عن روحي سابق عليهم، دائر في دائرة وجودي، ووارد لشيء من شريعتي. وذلك لأن جسومهم وأرواحهم من مجموع العالم إنما صدر بالعقل الأول الذي هو الروح المحمدي (عليه الصلاة والسلام) بل عنه صدر لأنه عين الحق المنزل في أول المراتب الكونية المتعينة بأول التعينات الخلقية لا غير. ودوران الجميع في دائرة الوجود الخارجي أيضًا به لأنه هو الذي يخرج كلا منهم بحكم الخلافة العظمى من عالم الأرواح إلى عالم الأجسام شريعة من شرائع دائرة النبوة التي كل من الأنبياء (عليهم الصلاة والسلام) قائم بنقطة من نقطها، وصاحبها بالأصالة هو الروح المحمدي المشار إليه بقوله: «كنت نبياً وآدم بين الماء والطين». (وإلى هذا السبق أشار عن لسان رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم بقوله:).

## ٦٢٩ ـ وإنَّي، وإن كـنـتُ ابـنَ آدمَ، صـورَةً،

# فَـلي فسيـهِ مَـعـنّـى شـاهـدٌ بـأبُـوتـي

179 - أي: وإني وإن كنت ابن آدم من حيث المعنى وتلك الصورة، لكن لي فيه شاهد يشهد بأني أبوه من حيث المعنى وذلك الشاهد هو روحه الفائض على جسمه من الروح الكلي المشار إليه بقوله تعالى: ﴿ وَإِذَا سَوَيْتُهُمُ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِن رُّوحِي فَقَعُوا لَمُ سَرِحِدِينَ اللهِ المشار إليه بقوله الروح، هو الروح المحمدي المشار إليه لمُ سَرِحِدِينَ اللهِ المحمدي المشار إليه

بقوله: «أول ما خلق الله نوري» (١) وفي رواية «روحي». ومعناه: وإني أبو آدم من حيث المعنى، وإن كنت ابنه من حيث الصورة.

## ٦٣٠ ـ ونَفسي على حَجْرِ لتجَلِّي، برُشدها،

### تُـجُـلُتْ، وفي حِبجر الـتُـجَـلِي تَـرَبّـتِ

• ٣٣٠ - أي: تخلت نفسي عن موانع التجلي بالصفات الإللهية، وهي الصفات النفسانية، وتزكت لتكون متحلية برشدها، وتربت حال كونها طفلًا في حجر التجلي، أي في حجر مقام المشاهدة والعيان، أي من الصغر كنت على رأي ثاقب أشاهد بعين البصيرة ما هو الحق في الأمور (لذلك كان مسمى بمحمد الأمين. وحكمًا بين أهل مكة، وإليه أشار بقوله:).

#### ٦٣١ - وفي المَهْدِ حِزْبِي الأنبياءُ، وفي عنا

# صري لَوحيَ المَحفوظُ، والفتحُ سورتي(٢)

771 \_ أي: وحال كوني في المهد كانت سورة الأنبياء حزبي ووردي الذي كنت أقرؤه، أي كنت أعبر عن مقاماتهم ومراتبهم وأنا في المهد وقبل وجود هذا الجسم العنصري في مكتب: ﴿وَعَلَّمَنَكُ مِن لَّدُنَّا عِلْمًا ﴿ [الكهف: الآية ٦٥] كان لوحي الذي كنت أحفظه اللوح المحفوظ، أي كنت مشاهدًا جميع ما فيه من الحقائق ولوازمها، وسورة «الفتح» سورتي التي أنزلت في شأني أو في زمان كنت في مهد الوجود، أي ظهرت في أول مراتب الوجود كان حزبي ورفقتي الأنبياء الذين أتوا لإظهار شرائعي بحسب اقتضاء الاسم الدهر إياها وفي زمان ظهوري في صور العناصر كان اللوح المحفوظ لوحي الذي أقرأ منه أسرار العالمين. فالكشف الذاتي والصفاتي سورتي ووردي.

#### ٦٣٢ ـ وقبلَ فِصالي، دونَ تكليفِ ظاهري،

### خَتَمتُ بشَرْعي الموضِحي كل شِرْعةِ

٣٣٢ ـ أي: وقبل فطامي وأوان تكليف ظاهري ختمت بشرعي شرائع الموضحين لكل شرعة ومنهاج وختم للشرائع إنما هو بتكميلها، قال (صلى الله عليه [وآله] وسلم): "بعثت لأتمم مكارم الأخلاق" (٣)، وقال تعالى: ﴿ اَلْيَوْمَ أَكُمُلَتُ لَكُمْ

<sup>(</sup>١) تقدم تخريجه.(٢) الفتح: إدراك المسائل المغلقة واكتشافها.

 <sup>(</sup>٣) رواه القضاعي في الشهاب (٢/ ١٩٢)، والحكيم الترمذي في نوادر الأصول (٤٣/٤)، وانظره
في كشف الخفاء (٢٤٤/١).

دِينَكُمْ وَأَتَمَٰتُ عَلَيَكُمْ نِعَمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ ٱلْإِسْلَمَ دِينَا ﴾ [المَائدة: الآية ٣] وبختام الشرائع النختمت النبوة وبانختامها به (عليه الصلاة والسلام) كان خاتم الأنبياء.

# ٦٣٣ - فهم والألى قالوا بقولهم على

#### صِراطي، لم يَعدوا مواطىء مِسْيَتي

777 - أي: فالنبيون والذين اتبعوهم وقالوا بأقوالهم لم يتجاوزوا موقع قدمي في مشيتي على صراطي المستقيم. وذلك لأنه (عليه الصلاة والسلام) صاحب الاسم الأعظم، وكل منهم مظهر لاسم معين، وذلك الاسم ومظهره لا يأتي بأمر، إلا بحكمه ولا يتصرف في شيء إلا بأمره. فلا يمكن لهم التجاوز عن طريقه القويم وصراطه المستقيم. (فقوله: "مواطىء مشيتي" عبارة عن مراتب ومقامات كان عليها مشيه الروحاني).

## ٦٣٤ - فَيُمْنُ الدَّعاةِ السّابقينَ إليّ في

### يَسميني، ويُسْرُ اللَّاحِقينَ بِيَسرَتي

378 - أي: فيمن الداعين للخلق إلى الحق السابقين إليّ في النشأة العنصرية، من الأنبياء باليمين والأولياء باليسار، لأن الأولين الذين هم الأنبياء أقرب من الحق من حيث إنهم أسبق في الصورة وأشرف من الآخرين الذين هم الأولياء، ويسر اللاحقين إنما كان بوجود رسول الله (صلعم) وبيانه لحقائق الأشياء على ما هي عليه.

## ٦٣٥ - ولا تَخسَبَنّ الأمرَ عنني خارِجًا،

## فسما سَادَ إِلَّا دَاخِلٌ في عُسبُودَتي

976 - أي: ولا تحسبن الأمر الإلهي خارجًا عني ليمكن أن يصدر من غيري، بل أنا الاسم الأعظم الإلهي ومظهره الجامع لحقائق جميع العالم المحيط بها، فما خرج عني شيء ليأتي بشيء ما أمرته به ولا ساد أحد في الوجود بسيادة النبوة والولاية وغيرهما، إلّا وداخل في عقودي، لأني قطب الأقطاب وخليفة رب الأرباب، وغيري رعاياي وأتباعى.

## ٦٣٦ - ولولايَ لم يُوجدْ وُجودْ، ولم يَكُنْ

## شُهُ ودٌ، ولم تُغهَذ عُهُ ودٌ بندِمَةِ

٦٣٦ ـ أي: لولا وجودي لم يكن موجود كوني قط، لأني رابطة الوجود في العلم، تفاصيل حقيقتي العلم، تفاصيل حقيقتي

وفائضة منها؛ وأما الثاني: فلأن الموجودات العينية صادرة من روحي الذي هو العقل الأول أو به. فلولا وجودي ما كان لشيء من الموجودات الكونية وجود فلم يكن لشيء شهود، إذ الشهود مرتب على الوجود، ولم تعهد عهود كائنة في الذمة لترتبها على الوجود.

٦٣٧ - فلا حيَّ، إلّا مِنْ حَياتي حَياتُهُ،

وطَــوْعٌ مُــرادي كُــلّ نَــفــسٍ مُــريــدَةِ

٦٣٨ \_ ولا قائِلٌ، إلَّا بِلَفِظِي مُحَدِّثٌ؛

ولا نساظِــرٌ إلّا بــنــاظِــرِ مُــقــلَتــي(١)

٦٣٩ \_ ولا مُنصِتُ، إلَّا بسَمعيَ سامِعُ ؛

ولا باطِـش إلّا بـأزٰلـي وشِـدتـي

الكت الحق باقية بها متحدة معها قال:) فلا حيّ إلا عن حياتي حياته... إلى آخر فات الحق باقية بها متحدة معها قال:) فلا حيّ إلا عن حياتي حياته... إلى آخر الأبيات. وذلك لأن حياة كل شيء وعلمه وإرادته وجميع صفاته الكمالية، كلها رشحات من الصفات الإلهية، كل من جنسه. والصفات الإلهية عين صفاته، فجميع ما في الوجود من الكمالات رشحة من صفاته وكمالاته. (ثم قال بحكم الاتحاد:).

#### ٦٤٠ ـ ولا ناطِقٌ غَيري، ولا ناظِرٌ، ولا

سميعٌ سِوائي مِن جميع الخليقة

• ٦٤٠ ـ أي: أنا الناطق والناظر والسميع في صور الأعيان وهياكل الخلائق، وذلك لأن كل أحد إنما ينطق ويسمع ويبصر بالروح وروحه فائض من روحي ومستمد عنه في جميع كمالاته فأنا الموصوف بجميع هذه الصفات لا غيري. (ثم أخبر عن ظهوره في جميع العوالم، بقوله:).

٦٤١ ـ وفي عالَم التركيبِ، في كلّ صُورَةِ،

ظَهَرْتُ بِمَعنى، عنهُ بالحسن زينَتِ

781 \_ أي: وفي عالم الأجسام ظهرت في كل صورة جسمية بمعنى تلك الصورة عنه لحسنه.

<sup>(</sup>١) ناظر المقلة: إنسانها أي بؤبؤ العين.

٦٤٢ - وفي كلّ مَعنَى، لم تُبنهُ مَظاهِري،

# تَصصَورْتُ لا في صورةٍ هيكليّة

7٤٢ - أي: وصرت متعقلًا في صورة كل من المعاني لم تظهره مظاهري الحسية لظهوري في الصور المعنوية لا بالصور الهيكلية. (والغرض) أني ظهرت في عالم المعاني بالصور المعنوية، كما ظهرت في عالم الأجسام بالصور الجسمية.

### ٦٤٣ - وفيما تراهُ الرّوحُ كَشْفَ فَراسةٍ،

خَفيتُ عَنِ المَسعنى المُعنَى بِدِقَةِ

78٣ ـ أي: وخفيت فيما تراه الروح على سبيل الشهود وكشف الفراسة عن الفوة الفكرية المعناة في إدراك الأشياء بتركيب القياسات العقلية بسبب دقتي ولطافتي.

٦٤٤ - وفي رَحَموتِ البَسطِ، كُلِي رَعْبَةً،

بها انبَسطت آمالُ أهلُ بَسيطتي

٦٤٥ - وفي رَهَبوتِ القبض، كُلِيَ هَيبَةً،

ففيسما أحلت العيسن منني أجلت

٦٤٦ - وفي الجمع بالوَصفَينِ، كُلِّي قُرْبةً،

## فحَيَّ على قُربَى خلالي الجميلةِ

185 - 187 - 187 - أي: إذا ظهرت في صورة اللطف والرحمة يتجلى الاسم الباسط، وكلي رغبة، أي مرغوب فيه، وبتلك الرغبة تنبسط آمال أهل البسيطة والعالم في، فيطلب كل منهم مني ما تشتهي نفسه وتقتضي عينه؛ وإذا ظهرت في صورة القهر انقبض بتجلي الاسم القابض، فكلي هيبة، أي مهيب عظيم، ففي أي شيء أجلت عيني ونظرت إليه أجلني وعظمني وهابني؛ وإذا ظهرت بالجمع بين الوصفين؛ الرحمة والرهبة، فكلي قربة، أي قريب من الخلائق والطالبين فسارعوا إلى الخصال الجميلة القريبة منكم.

٦٤٧ - وفي مُنتَهَى في، لم أزَلْ بيَ واجِدًا

٦٤٨ - وفي حيثُ لا في، لم أزَلْ في شاهِدًا

# جَـمالَ وُجـودي، لا بـناظِـرِ مُـقـلتـي

٦٤٧ ـ ٦٤٨ ـ أي: وفي منتهى، أي وفي نهاية مقام يحكم عليه الزمان والزمان والزمان وتدخل فيه الظرفية، لم أزل كنت واجدًا بي جلال شهودي، أي استتار ذاتي المشهودة

الصادرة عن كمال صفاتي وأخلاق ذاتي، وفي حيث لا في، أي: وفي لم تدخل فيه الظرفية ولا يحكم عليه الزمان والمكان كنت شاهدًا في جمال وجودي وذاتي بذاتي لا بنظر مقتلي. (والغرض): أني كنت في الأزل واحدًا مشاهدًا صور الموجودات الصادرة عن صفاتي وأسمائي بذاتي في ذاتي قبل أن يحكم عليه الزمان والمكان وبعده أيضًا. ولا أحتاج في شهودها إلى أحد غيري خارج عني، كما كنت شاهدًا جمال ذاتي قبل أن أشاهدها في صورة إنسانية أو غيرها التي هي صور ذاتي. وإليه أشار: «لا بناظر مقلتي» بإضافة المقلة إلى نفسه.

# ٦٤٩ ـ فإن كُنتَ منّي، فانْحُ جَمعيَ وامْحُ فَرْ

# قَ صَدْعي، ولا تجنع لجنح الطبيعة

789 ـ أي: (وقوله: "فإن كنت مني" إشارة إلى ما قال (عليه الصلاة والسلام): "أنا من الله، والمؤمنون مني" (1) فإن كنت مني فاقصد مقام جمعي فإنه أصلك الذي منه تفرعت وتنزلت إلى عالم الكثرة، وامح الكثرة في نظرك، ولا تمل إلى ظلمات الطبيعة والهوى. فتبقى عينك عمية عن شهود جمالي: "وَمَن كَاكَ فِي هَنْوِهِ أَعْمَىٰ فَهُو فِي ٱلْكَثِرة أَعْمَىٰ وَأَضَلُ سَبِيلًا ( الإسراء: الآية ٢٧]، فتشقى أبد الآبدين وتبقى أسفل السافلين.

## ٦٥٠ - فدونَكَها آياتِ إلهام حِكمَةِ،

## لأوهام حَدسِ الحسّ عنك، مزيلة (٢)

• 70 - أي: خذيا أيها الطالب دلايل حكمة إللهية فائضة على طريق الإلهام من المملك العلام لرفع الأوهام الحاصلة لك من درك الحس، أي الحواس أو من إدراك المحسوسات. (ولما قال: «لأوهام حدس الحس عنك مزيلة». ومن جملتها أوهام التناسخية، تعرض لبيانها بقوله:).

<sup>(</sup>١) أورده العجلوني في كشف الخفاء (١/ ٢٣٧) وقال هو كذب مختلق كما قاله الحافظ وبعض الحفاظ.

<sup>(</sup>٢) الحدس: الحِسّ الباطني.

٦٥١ - ومِن قائلِ بالنّسخ، والمسخ واقِعُ

بِـهِ، انِسرأ، وكُـن عــمَـا يــراهُ بــعُــزلَةِ

٦٥٢ \_ ودَعْمُ ودعوى الفسخ، والرّسخُ لائقٌ

بِــهِ، أبــدًا، لــو صَــخ فــي كــل دورَةِ<sup>(١)</sup>

دائمًا وهو ممسوخ من الطور الإنساني في معنى كما تقول الطائفة الثانية منهم (القائلون بالمسخ وهو أن تنتقل الروح الإنساني إلى بدن حيواني من سائر الحيوانات بحسب ما ترسخ فيه من صفاتها) لأن القول به نتيجة احتجابه عن عالمه الروحاني ورسوخه وإخلاده إلى العالم الجسماني ونسيانه أن للروح عوالم وله صور فيها لا كالصور البرزخية والجنانية وغيرها فابرأ أيها الطالب للحق عن قوله وكن منعزلًا عن رأيه فإن محبة الدنيا وهو النشأة الجسمانية أعماه عن رؤيته مقامه وعوالمه الروحانية وأعطاه هذا الرأي ودعه أي اترك هذا القائل مع دعوى جواز فسخ الروح في صور هذا العالم لذلك قال فالرسخ أي الجمادية لائق به أبدًا فضلًا عن النباتية لو صح الرسخ في كل لذلك قال فالرسخ أي المعادية السافلين.

### ٢٥٣ - وضَرْبي لكَ الأمشالَ، مِنْتَي مِنْةٌ

## عسليك بسساني، مَسرة بَسعد مَسرة

**٦٥٣ ـ** أي: (الباء في «بشأني» بمعنى في) أي: وضربي لك الأمثال مرة بعد أخرى مني عليك، أو ضربي لك الأمثال مني، وعليك أن تنظر في شأني مرة بعد أخرى. والمراد بالشأن هناك الهوية الظاهرة في صفة مختلفة، وإضافة البيان إلى نفسه بحكم اتحادي.

٦٥٤ - تأمّل مقاماتِ السّروجي، واعتبر

بتَلوينِهِ تَحْمَدْ قَبولُ مَسْوَرتي(٢)

٦٥٥ - وتَدرِ التِباسَ النّفس بالحِسّ، باطنًا،

بمنظمة رها في كل شكل وصورة

<sup>(</sup>١) الفسخ: دعوى وعقيدة عند بعض الفلاسفة، يقال لهم: التناسخية، بأن النفس الشريرة تنتقل من بدن الإنسان إلى الجماد، فإذا انتقلت إلى النبات قيل: الرسخ.

<sup>(</sup>٢) السروجي: هو أبو زيد السروجي الشاعر الصوفي.

### ٦٥٦ \_ وفي قَـوْلِهِ إِنّ مـانَ فـالـحَـقَ ضـارِبٌ

السروجي، واعتبر تلويناته وظهوراته في صور مختلفة تحمد قولي وتقبل مشورتي، أي ما أشرت به إليك وتدر التباس النفس الناطقة بالصور المختلفة المحسوسة من جهة الباطن بسبب ظهورها في كل شكل وصورة والتباسها بملابس الأكوان دائمًا، وهو أي السروجي، وإن كذب في قوله، فاعلم أن الحق يضرب به مثالًا لك بلسانه لتعلم أن ظهورات النفس أيضًا كذلك.

### ٦٥٧ \_ فكن فَطِنًا، وانظُرْ بحِسَكَ، مُنصِفًا

### لِنَهُ سِكَ في أفعالِكَ الأثرية

مع - أي: فكن فطنًا وانظر بنظرك حال كونك منصفًا لنفسك في أفعالك، هل هي آثار نفس واحدة أو نفوس مختلفة، تتنبّه بأن النفس الواحدة كما تصدر عنها أفاعيل مختلفة كذلك تتلبس هي بملابس مختلفة وتظهر فيها حال كونها في مقامها الأصلى.

٦٥٨ \_ وشاهدُ، إذا استجليتَ نفسكَ ما ترَى،

بغير مراء، في المرائي الصقيلة

٦٥٩ \_ أغَـيـرُكَ فـيـهـا لاحَ، أمْ أنـتَ نـاظِـرُ

إلىك بها، عند انجكاس الأشعة

٦٦٠ \_ وأضغ لرَجع الصوتِ، حندَ انقِطاعِهِ

إلىك، بأكناف القصور المسيدة

٦٦١ \_ أهَل كانَ مَن ناجاكَ، ثَمَ، سِواكَ، أم

سَمِعتَ خِطابًا عن صَداكَ المُصَوّب

٦٥٨ \_ ٦٥٩ \_ ٦٦٠ \_ ٦٦١ \_ أي: (المِراء: الشك؛ وضمير «بها» عائد إلى المرائي) ومعناهما ظاهر.

<sup>(</sup>۱) مان: كذب.

٦٦٢ - وقُل ليَ: مَن ألقى إليكَ عُلومَهُ،

وقد ركدت منك المحواس بغففوة

٦٦٣ ـ وما كنتَ تَدري، قبل يومكَ، ما جرَى

بأمسِك، أو ما سؤفَ يجري بغدوة

٦٦٤ - فأضبَحتَ ذا عِلْم بأخبارِ مَن مَضَى

وأسرارِ من يأتي، مُدِلّا بخبرة

777 - 777 - 778 - أي: وقل لي من ألقى إليك العلوم والمعاني التي لم تكن حاصلة لك في حال نومك، وقد كنت ما تدري ما جرى في الوجود أمس وما يجري غدًا. فأصبحت بذلك الإلقاء عالمًا بأخبار الماضين مشاهدًا إياهم وأسرار الآتين من بعد مدلًا مباهيًا على غيرك بسبب علمك واطّلاعك على ما لم يطلع عليه غيرك نفسك المجردة أم غيرك. وقوله: «علومه» إشارة إلى أن العلوم مركوزة محبوبة هي عليها.

٦٦٥ ـ أتحسب من جاراك، في سِنةِ الكَرَى،

سِواكَ بانسواع العُلُوم السجاليلة

٦٦٦ - وما هي إلّا النّفسُ، عندَ اشتِغالها،

بعالَمِها، عن مَظهر البَشرية

٦٦٧ - تَجَلَّتْ لها بالغَيْبِ في شَكلِ عالِم،

هداها إلى فهم المعاني الغريبة

٦٩٨ - وقد طُبِعَتْ فيها العُلُومُ، وأُعلِنَتْ

بأسمائها، قِذْمًا، بوخي الأبُوة

170 - 177 - 177 - 177 - 177 - أي: أتظن أن الذي حدثك في نومك بأنواع العلوم الجليلة غيرك، وما هي إلّا نفسك التي اشتغلت عن بدنها بعالمها الأصلي وهي التي ظهرت لنفسها في الغيب، أي في النوم في شكل عالم، فهدى نفسها إلى فهم المعاني الغريبة، والحال أن العلوم كانت منطبعة فيها بحكم: ﴿وَعَلَمَ عَادَمَ ٱلْأَسْمَآءَ كُلَّهَا﴾ [البقرة: الآية ٣١] في القدم بسبب الوجي والإلهام الصادر من الأب الحقيقي، كما قال عيسى (عليه السلام): «إني ذاهب إلى أبي وأبيكم السماوي وهو روح القدس» فالمعلم والمتعلم واحد في النوم. فعالم الغيب بمثابة المرآة لنفسك تشاهد فيها فتلقى إليك ما لم تعلم.

## ٦٦٩ ـ وبالعِلْم مِن فوقِ السّوَى ما تنعّمت،

#### ولكئ بما أملت عليها تملت

779 ـ أي: وما تنعمت النفس بأخذ العلم من سواها وغيرها، ولكن بما أملت النفس عليها تنعمت وتمتعت.

### ٦٧٠ \_ ولو أنّها، قبلَ المنّام، تجرّدُتْ

### لشاهَ ذتها مِثْلي، بِعَين صَحيحَةِ

• ٦٧٠ ـ أي: ولو أن نفسك يا طالب قبل النوم تجردت عن العلائق الجسمانية والعوائق الظلمانية لشاهدت نفسك كما أشاهدك أنا بعين البصيرة الصحيحة من الأمراض الموجبة لعدم الشهود.

### ٩٧١ ـ وتـجـريـدُهـا الـعـاديُ أثـبَـتَ، أوّلًا،

## تجرد ها الشاني المعادي، فأثبت

7۷۱ ـ أي: (نبه الطالب أن التجرد نوعان: تجرد عن الدنيا ولذاتها، وتجرد عن الآخرة وطيباتها) وإنما سمي الأول بالعادي لأنه كثير الوجود فكأنه من قبيل العاديات، والثاني بالمعادي لعود صاحبه إلى ما بدأ منه وهو الحق. (ولما كان هذا المعنى غير حاصل إلا بالكشف والشهود، وأهل الحجاب وإن كانوا مشتغلين بالعلم لا يذوقون منه شيئًا فينازعون أرباب الكشف والشهود).

### ٦٧٢ \_ ولا تَكُ مِمْنْ طَيْسَتْهُ دُرُوسُه

#### بحنيثُ اسْتَقَلَتْ عَشْلَهُ، واستقرتِ

7۷۲ ـ أي: ولا تك يا طالب ممن جعلته علومه النقلية والعقلية طياشًا معجبًا بنفسه بحيث استقلت نفسه عقله وعقل صاحب التجريد المعادي ونسبه إلى الجنون واستخف واستهزأ به.

٦٧٣ ـ فَشَمّ، وراء النّقلِ، عِلْمٌ يَلِقَ عن

مَدارِكِ غاياتِ العُقُولِ السّليمَةِ

٦٧٤ \_ تلقيتُ مُ نِي، وعني أَخَذْتُهُ،

### ونَفسِيَ كانت، من عَطائي، مُمِذتي

٣٧٣ ـ ٦٧٣ ـ أي: وفي الغيب وراء العقل وطوره علوم ومعارف تدق عن إدراكات العقول السليمة، فضلًا عن إدراك العقول العليلة بأنواع الصفات الذميمة،

تلقيت ذلك المعنى مني، أي من ذاتي وحقيقتي وأخذته عن نفسي، والحال أن نفسي كانت تمدني من عطائي، أي كانت تفيض علي العطاء الذي تلقيت مآخذه وما بخلت به لوجدانها إياي قابلًا للفيض ومستعدًا مستحقًا له.

٥٧٥ - ولا تكُ باللَّاهي عن اللهو جُمْلَةً،

فهَزْلُ المَلاهي جِدُ نَفْسِ مُجدّة

٦٧٦ ـ وإنساك والإعسراض عسن كل صورة

مُــمَـــوَّهَـــةٍ، أو حــالَةٍ مُـــشـــ<del>ةَ حِــيــ</del>لَةٍ<sup>(١)</sup>

٦٧٧ - فطَيفُ خَيالِ الظّلّ يُهدي إليكَ، في

كَرَى اللّهو، ما عنه السّتائرُ شُقّتِ

مزل اللاهي جد بالنسبة إلى نفس مجدة، وإياك والإعراض عن كل صورة مموهة هزل اللاهي جد بالنسبة إلى نفس مجدة، وإياك والإعراض عن كل صورة مموهة مزخرفة أو حالة مستحيلة، فإن طيف خيال الظل يعطيك في سنة اللهو معاني شفت الستائر عنها، أي أظهرتها من جهة شفافتها، فإن الشفاف يظهر ما فيه. (وأراد بطيف خيال الظل: الأمور الدنياوية والحياة الفانية لأن الدنيا ظل عالم الأرواح، والمشغول به نائم، كما قال (عليه الصلاة والسلام): "الناس نيام فإذا ماتوا انتبهوا" (وإنما) هزل الملاهي جد نفس مجدة، لأن كل ما يحصل في النوم فهو خيال. (وإنما) هزل الملاهي جد نفس مجدة، لأن كل ما يحصل في العالم سواء كان جدًا أو هزلًا فهو معلوم للأسماء الإلهية فائض منها. ولا يفيض من الحق سبحانه إلا ما هو حق لا باطل). (ثم شرع يبين بعض صور الأشياء التي يظهرها المشعبذ من وراء سترة، بقوله:).

٦٧٨ - تُرى صورةَ الأشياءِ تُجلى عليكَ، من

وراءِ حِـجـابِ الـلّبسِ، في كـل خِلعَـةِ

7٧٩ - تجمّعت الأضدادُ فيها لحِكمَةِ،

فأشكالها تسبدو عملى كل هسيستة

٦٧٨ - ٦٧٩ - أي: ترى صور الأشياء التي يظهرها المشعبذ متجلية عليك من
وراء حجاب اللباس في كل واحد من تلك الخلع حال كونها جامعة للأضداد فيها

<sup>(</sup>١) الصورة المموهة: المزورة على غير حقيقتها.

 <sup>(</sup>۲) رواه البيهقي في الزهد الكبير (۲/۲۰۷)، وانظر: كشف الخفاء (۲/٤١٤، ٥٢٥)، والجامع الصغير (۱/۱۷۳).

لحكمة، فأشكالها تظهر على كل هيئة شاءها المشعبذ. (والغرض:) أن ما يفعل المشعبذ في لعبه ولهوه، هو بعينه دليل على وحدة الفاعل الحقيقي في صور أهل العالم كله. فإن صور العالم مثل صور المشعبذ، والفاعل فيها واحد، وإن كانت الصور متعددة. وكذلك في صور العالم، هو الفاعل الحقيقي لا غيره. (وفي بعض النسخ المصححة: «في كل خلقة» بالقاف المنقوطة بنقطتين، وهو أيضًا حسن، والمعنى ظاهر) (ثم أشار اجتماع فيها، بقوله:).

٦٨٠ \_ صَوامت تُبدي النّطق، وهي سواكنٌ

تحرَّكُ، تُهدي النَّورَ، غيرَ ضَوِيَّةِ

٦٨١ \_ وتَضحَكُ إحجابًا، كأجذَكِ فارح؛

وتَبكي انتِحابًا، مثل ثَكلي حزينَةِ

• ٦٨٠ ـ ٦٨١ ـ أي: صوامت ناطقة بلسان الحال، وسواكن متحركة من العدم إلى الوجود ومن الوجود إلى العدم في كل آن بسبب الكون والفساد تعطي النور لغيرها وهي غير ضوية، أو حال كونها غير ضوية وإعطاؤها النور لغيرها عبارة عن إعطائها حقائق الأشياء.

٦٨٢ \_ وتَندُبُ، إنْ أنّتْ على سلب نِعمةٍ ؟

وتَطرَبُ، إِن غَـنَـتُ على طيب نَـغـمـةِ

7۸۲ ـ أي: وتندب أنت معها إن أنّت تلك الصور على سلب نعمة منها، [وتطرب] إن غنت فتنظر منها إن غنت. (فتنظر منها ضاحكًا باكيًا مع أنك تعلم أن الفاعل فيها هو المشعبذ لا غيره، وهكذا:).

٦٨٣ ـ يرى الطّيرَ في الأغصانِ يُطرِبُ سَجعُها،

ستَخريدِ ألحانِ، للدَيْك، شجيةِ

٦٨٤ \_ وتَعْجَبُ من أصواتِها بِلُغاتِها،

وقد أعربَتْ عَن ألسنن أعجمية

٦٨٣ ـ ٦٨٤ ـ أي: ترى الطير في الأغصان يطربك سجعها وصوتها بتغريد الألحان المعطية للحزن، وتتعجب من أصواتها بلغاتها، والحال أنها قد أعربت عن

ألسن أعجمية، أي: أتت بلغات لا تفهما. وهذا الطير المذكور في البيت، مع باقي الأبيات الآتية من الصور التي يلعب بها المشعبذ لا ما في الخارج عن أعيان الموجودات، ويدل عليه قوله: "إذا ما أزلت الستر... الخ [البيت ٦٩٩]».

٦٨٥ ـ وفي البَرّ تَسرِي العِيسُ، تخترِقُ الفلا،

وفي البحرِ تجري الفُلكُ في وسطِ لُجّةِ

٦٨٦ - وتَنظُرُ للجَيشَين في البَرّ، مَرّةً،

وفي البَحرِ، أُخرَى، في جموع كشيرة

٦٨٧ - لِباسُهُمْ نَسْجُ الحَديدِ لِبأسِهِمْ،

وهُمْ في حِمى حَدَّيْ: ظُبى وأسنة

٦٨٨ - فأجنادُ جَيشِ البَر، ما بينَ فارِس

عسلى فَسرس، أَوْ راجسلِ، رَبُّ رِجسلَةِ

٩٨٩ - وأكنادُ جَيشِ البحرِ: ما بينَ راكِب

مَـطا مَـركَـب، أو صاعِـد، مـثـلَ صَـعـدةِ

٦٩٠ ـ فمِن ضارِبٍ بالبِيضِ، فتكًا، وطاعِنِ

بسنر القنا العسالة السنهرية

٦٨٥ - ٦٨٦ - ٦٨٧ - ٦٨٩ - ٦٩٠ - أي: وترى أن المشعبذ يظهر
صورة البر والبحر والجيشين فيهما.

٦٩١ - ومِن مُغرَقِ في النّادِ، رشقًا بأسهُم

ومِن مُحرِقِ بالسماءِ، زَرْقًا بشعلةِ

191 - أي: وفي وصفه النار بالإغراق، والماء بالإحراق، لطيفة شعرية وإشارة إلى أن باطن النار التي هي صورة الكلفة والمشقة ماء ورحمة، وباطن الماء الذي هو صورة العيش الطيب نار ونقمة، كما قال أمير المؤمنين علي (كرّم الله وجهه): «سبحان من اتسعت رحمته لأوليائه في شدة نقمته، واشتدت نقمته على أعدائه في سعة رحمته».

٦٩٢ - تَسرى ذا مُسغيرًا، باذِلًا نَفسَهُ، وذا

يُسوَلِي كسسيسرًا، تسحستَ ذُلَّ السهريسمسةِ

٦٩٣ - وتَشْهَدُ رَمْيَ المَسْجَسْيةِ، ونَصْبَهُ

لهَذُم الصَّياصي، والحُصونِ المَنيعةِ(١)

797 - 797 - أي: ترى بعض الجندين مغيرًا باذلًا جده في النهب والغارة، وبعضها مدبرًا مكسورًا واقعًا، وتشاهد رمي المنجنيق ونصبه لهدم القلاع والحصون المحكمة المانعة للأعداء.

٦٩٤ ـ وتَسلحَظُ أشباحًا، تَسراءى بأنفُس

مُحَرَّدَةِ، في أُرضِها، مُستَجِنَّةٍ (٢)

٩٩٥ - تُباينُ أُنْسَ الأنسِ صورَةُ لَبْسِها،

لوخشتِها، والجنُّ غَيرُ أنيسةِ

198 - ٦٩٥ - أي: تشاهد أشباحًا وصورًا تتراءى مع أنفس مجردة مستجنة في الأرض التي هي فيها، وتباين أنس الإنس صورة لبسها والجن غير آنسة بالإنسان.

٦٩٦ - وتَطرَحُ في النَّهْرِ الشَّباكَ، فتُخرِجُ الـ

سماكَ يَدُ الصيادِ منها، بِسُرْعَةِ

٦٩٧ - ويحتالُ، بالأشراكِ، ناصِبُها على

وقسوع خسماص التطيير فينها بتخبية

٦٩٨ ـ ويَكسِرُ سُفنَ اليّم ضاري دوابه؛

وتَسطُفُ رُ آسَادُ السَّسرَى بِالفَريسَةِ

٦٩٦ ـ ٦٩٧ ـ ٦٩٨ ـ أي: تطرح يد الصيد الشباك في النهر فتخرج منها
السماك، ويحتال ناصب الأشراك على وقوع خماص الطير فيها بالحبات.

<sup>(</sup>١) المنجنيق: آلة حربية لقذف الحجارة، الصياصى: القِلاع.

<sup>(</sup>٢) المستجنة: المتخفية والمستترة.

٦٩٩ ـ ويصطادُ بعضُ الطّير بعضًا من الفضا،

ويَقنِصُ بعضُ الوَحشِ بَعضًا بقَفرَةِ

٧٠٠ ـ وتَلمَحُ منها ما تَخَطّيتُ ذِكْرَهُ،

ولم أعمق مِلْ إلَّا عملي خَسيس مُلْحَدةِ

۱۹۹ - ۷۰۰ - أي: وترى يصطاد بعض الطير بعضًا في الهواء، ويقنص بعض الوحوش بعضًا في القفار، وتلمح من تلك الصور التي يأتي بها المشعبذ ما تجاوزت عن ذكره، أي تركته ولم أعتمد منها إلّا على ما فيه غرابة ولطف.

٧٠١ - وفي الزَّمَن الفردِ اعتبرْ تَلقَ كلِّ ما

بدًا لك، لا في مُدّةٍ مُستَطيلةٍ

٧٠١ - أي: ويأتي المشعبذ بكل ما ظهر لك من الصور المذكورة في زمان
واحد، أي في زمان قليل لا في زمان طويل.

٧٠٢ ـ وكُللُ اللذي شاهَدْتُهُ فِعلُ واحِد

بِمُفْرَدِهِ، لكن بحُجْبِ الأكِنّةِ

٧٠٢ ـ أي: وكل ما ذكرته من أفعال المشعبذ وشاهدتها أنت منه، فعل مشعبذ
واحد بمفرده لكن بواسطة كثرة الحجب والأستار.

٧٠٣ - إذا منا أزال السَّنسرَ لهم تَسرَ غَسيرَهُ،

ولم يَبْقَ، بالأشكالِ، إشكالُ ريبةِ

٧٠٣ - أي: إذا أزال المشعبذ الستر لم تر غيره، فتعلم يقينًا أن ما ثم إلّا فاعل واحد، فلم يبق لك إشكال يستكثر الأشكال والصور التي كنت تزعم أنها فواعل، فتهتدي في ظلمات الأشكال والصور أن الفاعل الحقيقي في صور العالم أيضًا هو الحق سبحانه، فيحصل لك توحيد الأفعال.

٧٠٤ \_ وحَقَّقت، عندَ الكشفِ، أنَّ بنوره اهـ

تَديت، إلى أفعالِهِ، بالدُّجُنَّةِ

٧٠٤ \_ أي: وتتحقق عند هذا الكشف أنك بنور الحق اهتديت إلى توحيد أفعاله في ظلمة الكثرات، إذ لو لم يكن نوره وتوفيقه ما كان ينقل ذهنك عند رؤيتك المشعبذ وحده إلى الحق وتوحيد أفعاله في صور أكثر من العالم.

٧٠٥ \_ كذا كنت، ما بيني وبَيني، مُسبِلًا

حِجابَ التباسِ النّفسِ، في نورِ ظلمةِ

٧٠٦ ـ لأظهَرَ بالتدريج، للحِس مؤنسًا

لها، في ابتِداعي، دُفْعَةً بعدَ دُفعَةٍ

٥٠٧ ـ ٧٠٦ ـ أي: كذلك المشعبذ كنت محجوبًا ما دام بيني وبين نفسي كنت مسبلًا حجاب لباس النفس، أي البدن الكائن في نور ظلمتي، أي في الوجود الخارجي اللازم لظمة الأعيان. (ثم علل الإسبال بقوله: "لأظهر بالتدريج") أي لأجل التدريج للحس حال كوني مؤنسًا للنفس في ابتداعي إياها دفعة بعد دفعة، لئلا تتلاشى نفسي بتجلي ذاته عليها. (وهذا الكلام، أي قوله: "لأظهر" من لسان الجمع، ثم قال:).

# ٧٠٧ \_ قَرَنْتُ بِجِدِي لَهِ وَاكَ، مُقَرّبًا،

لِفَهُ حِكَ، غاياتِ المَرامِي البَعيدَةِ

٧٠٧ ـ أي: جعلت قرينًا بجدي لهو ذاك المشعبذ لأجل تقريب غايات المرامي البعيدة لهوه فينتقل ذهنك إلى ما أنا بصدد بيانه من أن النفس الواحدة تظهر بصور مختلفة، وتفعل أفاعيل متنوعة، وتعتقد حقيته.

### ٧٠٨ ـ ويجمَعُنا، في المَظهَرَين، تَشابُهُ،

# وليست، لحالي، حاله بشبيهة

٧٠٨ - أي: (أراد بالمظهرين: بدنه وبدن المشعبذ) يجمع بيننا تشابه الحال، وهو أن نفسي تظهر بصور مختلفة فتصدر منها أفاعيل مختلفة، وتظهر نفس المشعبذ أيضًا بصور مختلفة وتفعل أفاعيل مختلفة. ولما كان بين حاله وحال المشعبذ بون عظيم وفرق ظاهر، قال: «وليست بحالي حاله بشبيهة» أي بالهاء. (ويجوز) أن يكون بالتاء، أي ليست حالة من الحالات شبيهة بحالي.

#### ٧٠٩ \_ فأشكاله، كانت منظاهر فعله،

٧١٠ \_ وكانَتْ لهُ، بالفِعلِ، نفسي شبيهةً،

وحِـسّــيَ كــالإشــكــالِ، والــلْبْــسُ سُــتــرَتــي

٧٠٩ ـ ٧١٠ ـ أي: فأشكال المشعبذ وصوره كانت مظاهر فعله حيث فيها ظهر الفعل بسبب الستر والحجاب، فتلاشت تلك الأشكال ودلّت حين ظهر المشعبذ ورفع

ستره. فكذلك حواسي بمثابة تملك الأشكال، والبدن بمثابة الستر والحجاب، ونفسي كالمشعبذ الذي يفعل الأفاعيل المختلفة.

٧١١ - فلمَّا رَفَعتُ السّترَ عني، كرَفْعِهِ،

بحيثُ بدَتْ لي النَّفْسُ من غير حُجَّةِ

٧١٢ ـ وقد طَلَعَتْ شمسُ الشّهودِ، فأشرَق الـ

وجودُ، وحَلَتْ بِي عُلَقُودُ أَخِلِتِ

٧١٣ - قتلتُ غُلامَ النّفسِ بينَ إقامتي الـ

# حِدارَ لأحكامي، وخَرقِ سفينتي

ستره، بحيث ظهرت لي النفس ولم يبق شيء بيني وبينها حجاب، والحال أن شمس ستره، بحيث ظهرت لي النفس ولم يبق شيء بيني وبينها حجاب، والحال أن شمس الشهود طلعت فأشرق الوجود، وحُلّت بسببي العقود والأواخي، قتلت غلام النفس بين إقامتي جدار وجود لأحكامي وبين خرق سفينتي. (فلما قتلت النفس وأقمت جدار بنائي وخرقت سفينتي حييت بالحياة الأبدية وتنوّر باطني بالأنوار الإللهية، فتنور بنوري وجود العالمين، كما قال:).

# ٧١٤ ـ وعُـدْتُ بـإمـدادي عـلى كـلّ عـالِم،

# عَلَى حَسْبِ الأفعالِ، في كل مُدةِ

٧١٤ - أي: وإنما يمد العوالم في كل مدة، أي دائمًا لأنه باتحاده بالذات الأحدية، تصير العوالم كلها مظاهره، كما أن البدن كان مظهره أولًا فيفيض عليه دائمًا أنواره ويمدها من خزائن جوده وكرمه سرمدًا.

# ٧١٥ - ولولا احتجابي بالصّفاتِ، لأُحرِقَتْ

# مَـظـاهِـرُ ذاتـي، مِـن سَـنـاءِ سـجـيـتـي

٧١٥ أي: ولولا احتجابي بحجب الأسماء والصفات عند التجلي لأحرقت مظاهر ذاتي من نور سبحاتي. (ضمن معنى الحديث، وهو قوله (عليه الصلاة والسلام): "إن لله تعالى سبعين ألف حجاب من نور وظلمة لو كشفها لأحرقت سبحات وجهه ما انتهى إليه بصره من خلقه" (١)).

<sup>(</sup>١) تقدم تخريجه.

٧١٦ ـ وألسِنَةُ الأكوانِ، إِنْ كُنتَ واعِيمًا،

شُهودٌ بتوحيدي، بحال فصيحة

٧١٦ ـ أي: وألسنة جميع الموجودات، إن كنت تفهم لغاتهم وتسمع كلامهم، ناطقة بوحدانيتي بنطق فصيح وكلام صريح... كما قال أمير المؤمنين علي (كرم الله وجهه): "تشهد له أعلام الوجود على إقرار قلب ذي جحود".

٧١٧ \_ وجاءَ حَديث، في اتّحادي، ثابت،

روايتُه في النّفْل غيرُ ضعيفَةِ

٧١٨ ـ يُشير بحُبّ الحقّ، بعدَ تقرّب

إِلَيهِ بسَنَدها ، أو أداء فريضة

٧١٩ ـ وموضع تنبيه الإشارة ظاهر:

بكُنْتُ لهُ سَمْعًا، كنُورِ الظّهيرَةِ

٧١٧ ـ ٧١٨ ـ ٧١٨ ـ أي: والحديث إشارة إلى ما نقل رسول الله عن الله سبحانه أنه قال: "لا يزال العبد يتقرب إلي بالنوافل حتى أحبه، فإذا أحببته كنت له سمعًا وبصرًا ويدًا ولسانًا ورجلًا فبي ينطق وبي يسمع وبي يبصر وبي يبطش وبي يمشى "(١).

٧٢٠ ـ تسبّبتُ في التّوحيدِ، حتى وَجَدتُهُ،

وواسِطَةُ الأسبِابِ إحْدَى أُدِلْتَــي

٧٢١ \_ ووخذتُ في الأسباب، حتى فقدتُها،

ورابطة القوحيد أجدى وسيسلة

الذاتي ووجدته، والحال أن واسطة الأسباب والوسائط حتى وصلت إلى التوحيد الذاتي ووجدته، والحال أن واسطة الأسباب إحدى أدلة الوصول إلى الحق. فإن الانتقال من الأثر إلى المؤثر أشهر الدلائل. ثم وحدت الحق في الأسباب حتى فقدتها فيه بوجداني إياها عينه، والحال أن رابطة التوحيد الذاتي بين الهوية ومظاهرها بالعالم إحدى الوسائل لأنه انتقال من المؤثر إلى الأثر. (وهذا تعليم للطالب وإرشاد له ليكون على بصيرة في طلبه).

<sup>(</sup>١) صحيح وقد تقدم.

#### ٧٢٢ ـ وجرّدتُ نَفسِي عنهما، فتجَرّدَتْ،

### ولم تَكُ يسومًا قَطَ غير وحيدة

٧٢٧ - أي: جردت ذاتي عن التسبب والتوحيد، أي قطعتهما عني لأن فيها شائبة الاثنينية ورائحة الكثرة. فتوحدت ذاتي بذاتي، والحال أنها لم تك وقتًا من الأوقات غير موصوفة بالوحدة، بل وحدتها ذاتية، وهي وحدة أزلًا وأبدًا، لا تطرق عليها الكثرة ولا زال عنها الوحدة. (وفي هذا البيت إشارة إلى ما قال الشيخ الكامل المكمل أبو عبد الله الأنصاري في آخر كتاب منازل السائرين إلى الله من الأبيات الثلاثة، وهو قوله:

إذ كل من وحده جاحد» عارية أبطلها الواحد» ونعت من ينعته لأحد» «ما وحد الواحد من واحد «توحید من ینطق عن نعته «توحیده إیاه توحیده

#### ٧٢٣ - وغُصْتُ بحارَ الجمع، بل خُضتُها على ان

#### فِرادي، فاستَخرَجتُ كلّ يتيسمَةِ

٧٢٣ - أي: الغوص: الدخول في الماء؛ والخوض: الدخول في الماء وغيره من الأحوال. يقال: فلان خاض في أمر السلطان، ولا يقال: غاص فيه، فهو أخص منه، ولذلك أضرب واليتيمة: الدرة النفسية والكلمة الغريبة) (كما أتى به من نوادر التوحيد وبيانه في الأبيات الآتية، ومن جملتها:).

# ٧٢٤ - لأسمَعَ أفعالي بسَمْع بَصِيرَةٍ،

# وأشهد أقوالي بغين سميغة

٧٧٤ - أي: لكوني خضت في بحار الجمع يأتي من كل حسّ مني ما يأتي من غيره، فأسمع أفعالي، أي صار سمعي كالبصر في إدراك الأفعال، وصار عيني كالسمع في إدراك الأقوال. فأتى كل منهما بفعل الآخر. (ثم وصف تأكيدًا لما ذكر السمع أنها بصيرة والعين بأنها سميعة، وهذا من جملة غرائب مقام الجمع، وقد مرّ مثله مرارًا).

٧٢٥ - فإنْ ناحَ في الأيكُ الهَزارُ، وغردت،

جُــوابِّــا لَهُ، الأطــيــارُ فـــى كــل دَوحَــةِ<sup>(١)</sup>

<sup>(</sup>١) الأيك: موضع الشجر الكثيف الملتف، الهزار: طائر حسن الصوت.

٧٢٦ ـ وأَطْرَبَ بالمِزْمَارِ مُصْلِحُهُ على

مُنساسَبَةِ الأوتسار مسن يَسدِ قَسيْسَةِ

٧٢٧ \_ وغَنت من الأشعار ما رَقَ فارتَقَتْ

لسسِدْرَتِها الأسرارُ في كلل شَدْوة

٧٢٨ ـ تَنَزَّهْتُ في آثارِ صُنْعي، مُنَزِّهَا

عن الشَّرُكِ، بالأغيارِ جَمعي وأُلفتي

٧٢٥ ـ ٧٢٦ ـ ٧٢٧ ـ ٧٢٨ ـ أي: فاسمعت نوح الهزار وتغريد الأطيار في جواب الهزار في كل شجرة عالية وغناء المغنية على مناسبة الأوتار بلطائف الأشعار، فارتقت إلى سدرة المنتهى أسرار كل من سمعه، وأرواح من أدركه في سماع كل نغمة، رأيت جميع هذه الآثار آثاري وأفعالي وأقوالي، وتنزهت وتفرجت في ذاتي الظاهرة بتلك الصور وآثارها الحاصلة منها حال كوني منزها لجمعي عن الشرك وألفتي بالأغيار.

٧٢٩ ـ فبي مَجلِسُ الأذكار سَمْعُ مُطالع؛

ولي حاناة الخمار عين طليعة (١)

٧٢٩ ـ أي: فبي مجلس الأذكار كأنه سمع مطالع للكتاب من حيث الحضور التام لفهم ما يلقيه المذكر في تذكيره والذاكر في ذكره، ولأجلي حانة الخمار كأنها عين الطليعة مفتوحة الباب. فإن الطليعة لا تزال مفتوحة العين يتطلع ويترقب كي لا يفاجئه العسكر من طرق العدو. (وفي بعض النسخ المصححة: «مطالعي» و«طليعتي» بالياء للمتكلم) أي: سمع مشاهدي لذاتي وسامعي لكلامي ومعايني لعيني. (وقيل): «سمع مطالعي» كناية عن محل الحضور والسماع وعين الطليعة كناية عن فتح الباب.

٧٣٠ ـ وما عَقَدَ الزُّنّارَ، حُكمًا، سوى يدي،

وإنْ حُلِّ بالإقرارِ بي، فهي حَلَّتِ

٧٣٠ ـ أي: وما عقد في صورة النصراني زناره من جهة الحكم بعقده الأيدي، وإن حل ذلك الزنار بالإقرار لمحمد رهي الله في كل صورة منها.

<sup>(</sup>١) الطليعة: مقدمة الجيش.

٧٣١ - وإن نارَ، بالتّنزيل، مِحرابُ مَسجدٍ،

#### فما باز، بالإنجيل، هيكل بيعة

٧٣١ - أي: وإن أشرق بالقرآن الكريم محراب مسجد، فما بطل وخرب بالإنجيل معبد من معابد النصارى. كما أن القرآن نور المساجد، فكذلك الإنجيل نور المعابد.

# ٧٣٧ - وأسفارُ تَوراةِ الحَليم لِقُومِهِ،

يُستاجي بها الأحبارُ في كُل ليلةِ

٧٣٧ ـ أي: الكتب المنزلة على موسى (عليه السلام) يناجي بها العلماء لقومه في كل الليالي، أي وإن بطل حكمها لكن ما ارتفع نفسها.

٧٣٣ - وإن خَرّ للأحجارِ، في البُدّ، عاكِفٌ،

#### فلا وجهة للإنكار بالعصبية

٧٣٤ - فقد عَبَدَ الدّينارَ، مَعنّي، مُنَزَّهُ

#### عَسن السعسارِ بسالإشسراكِ بسالسوَثَسنِسيّةِ

٧٣٣ - ٧٣٤ - أي: وإن سجد للأحجار والأصنام في البد [بيت الصنم] عابد معتكف لعبادته، فلا وجه لإنكاره بالعصبية. فإن المنكر قد يعبد الدينار والدرهم من جهة المعنى وإن كثر تنزهه الحق سبحانه عما لا يليق بجنابه وعن العار اللاحق بسبب إشراكه بالأوثان.

## ٧٣٥ ـ وقد بلكغ الإندار عنني مَن بَنغي،

#### وقسامَستْ بسيّ الأعسذارُ فسي كسلّ فِسرُقسةِ

٧٣٥ - أي؛ ومن يعي ويفهم فقد بلغ الإنذار عني إليه. فإن قبوله للكلام علامة لوجود الاستعداد فيه لقبول الإنذار. ولما كانت الاستعدادات بالفيض الأقدس الإلهي، قال: «وقامت بي الأعذار في كل فرقة»، أي قام لكل فرقة عذر بي في عدم قبول الإنذار (لأني ما وهبت له استعداد قبول الإنذار، بل وهبت استعداد عدم قبول الإنذار) فوجب عليه أن لا يقبل الإنذار، كما قال تعالى مخاطبًا لنبيه (عليه الصلاة والسلام): ﴿سَوَاةً عَلَيْهِمْ ءَأَنَذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ نُنذِرهُمْ لَا يُوْمِنُونَ ﴿ خَمَ اللهُ عَنَ مُلُوبِهِمْ وَعَلَ سَمْيهِمْ وَعَلَ سَمْيهِمْ وَعَلَ سَمْيهِمْ وَعَلَ سَمْيهِمْ المُعْدار المنادات أعيانهم إياه، وهو راجع إلى الفيض الأقدس فقامت لهم الأعذار باقتضاء استعدادات أعيانهم إياه، وهو راجع إلى الفيض الأقدس فقامت لهم الأعذار

من حيث الحيثية، وقوله تعالى: ﴿ فَلِلَّهِ الْحَبَّةُ ٱلْبَلِغَةُ ﴾ [الأنعَام: الآية ١٤٩] إنما هو بحسب الفيض المقدس المترتب على فيضه الأقدس. فإن الفيض المقدس إنما هو بحسب ما تقتضيه الاستعدادت ﴿ فَلِلَّهِ اللَّهُ عَلَيْهُ ٱلْبَلِغَةُ ﴾ [الأنعَام: الآية ١٤٩] بحسب فيضه المقدس وإليه يرجع الأمر كله بحسب الفيض الأقدس ولا بد منها. (ثم بنى عليه، بقوله).

٧٣٦ ـ وما زاغَتِ الأبصارُ مِنْ كل مِلْةِ،

وما راغَتِ الأفكارُ مِن كللَ نِحَلَةِ

٧٣٧ ـ وما اختار من للشمس عن غِرّةٍ صَبا،

وإشسراأسها مسن نسور إشسفسار غسرتسي

٧٣٧ - ٧٣٧ - أي: ما زاغت أبصار الأمم، ولا راغت أفكار النحل، ولا حار من مال إلى عبادة الشمس، والحال أن إشراقها من نور ظهور وجهي لا من اقتضاء أعيانهم الثابتة واستعداداتهم الأزلية إياه، وهي فائضة مني بحسب اقتضائي، وما قصدوا في صورة معبوداتهم إلا إياي. قال تعالى: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَا تَعَبُدُوٓا إِلَّا إِيّاهُ﴾ [الإسراء: الآية ٢٣] فلهم عذر من هذا الوجه.

٧٣٨ ـ وإن عبدَ النّارَ المَجوسُ، وما انطفَتْ

كما جاءً في الأخبار في ألف حِجْةِ

٧٣٩ ـ فما قَصَدَوا غيري، وإن كان قصدُهُم

سِواي، وإن له يُعظهروا عَقدَ نِستِةِ

٧٣٨ ـ ٧٣٨ ـ أي: وإن عبد المجوس النار، والحال أنها انطفأت إلى ألف سنة، كما جاء في الأخبار، فما قصدوا غيري في الحقيقة، لأنها مظهر من مظاهري، وإن لم يظهروا عقد النية بعبادتي في ذلك القصد، وإن كان قصدهم إلى غيري في الظاهر وهو الصورة النارية. (ثم اعتذر عنهم في الظاهر أيضًا، بقوله:).

٧٤٠ ـ رأؤا ضَوءَ نوري، مَرةً، فتَوهَـمو

هُ نارًا، فضَّلُوا في الهدري بالأشعِّة

٧٤٠ أي: المجوس رأوا ضوء نور وجهي المتجلي لهم مرة في صورة النار،
كما تجلى لموسى (عليه السلام) في صورة النار، فتوهموا النور نارًا بسبب شعاعات ذلك النور، فضلوا في عين الهدى.

### ٧٤١ ـ ولَوْلَا حِبِابُ السَكِوْنِ قُلْتُ، وإنَّما

## قِيامي بأحكام المظاهِرِ مُسْكِتي

٧٤١ - أي: ولولا حجاب الوجود الكوني وستر الحكم الإمكاني، لقلت الحق وبينته، لأني بنور الإيمان الحقيقي والتوحيد الذاتي خرجت من ظلمات الكون وتنوّرت بنور واهب الأبد العرف، كما قال تعالى: ﴿ اللّهُ وَلِيُّ اللّذِينَ ءَامَنُواْ يُخْرِجُهُم مِّنَ الظُلْمُنَةِ إِلَى النُّورِ ﴾ [البَقَرة: الآية ٢٥٧]، ولكن قيامي بأحكام المظاهر الكونية ورعاية لوازم الاحتجاب لأهل الحجاب يسكتني، فإنه ممن قال فيهم: ﴿ وَالّذِينَ كَفَرُواْ أَوْلِيا وَهُمُ اللّهُ وَلِي الظُلْمُنِ أَوْلَتَهِكَ أَصْحَبُ النَّارِ هُمْ فِيها خَلِدُونَ ﴾ الطّلغُوثُ يُخْرِجُونَهُم مِّنَ اللّه يتعالى: ﴿ لَيْسَ عَلَيْكَ هُدَنهُمْ وَلَكِنَ اللّهَ يَهَدِى مَن اللّهِ وَاللّهِ اللهِ المنال هذه البّقوة: الآية ٢٥٧]، ﴿ وَلَوْ شَكَةً لَمُدَنكُمُ أَجْمَعِينَ ﴾ [النحل: الآية ٩] وأمثال هذه الآيات المانعة عن كشف سر الربوبية عند غير أهله.

#### ٧٤٧ \_ فلا عَبِثٌ والخَلقُ لم يُخلَقوا سُدَى،

### وإنْ لم تكن أفعالُهُم بالمسديدة

٧٤٣ ـ على سِمَةِ الأسماءِ تَجري أمورُهُم،

وحِكِمةُ وصفِ الذاتِ، للحكم، أجرَتِ

٧٤٤ - يُصَرّفُهُم في القَبضَتَينِ، ولا ولا،

فَ فَهِ ضَهُ تَسْعِيم، وقَبْضَةُ شِفْوةِ

٧٤٣ ـ ٧٤٤ ـ أي: تجري أمور الخلائق على ما تقتضيه الأسماء الإلهية منهم، فإنهم مظاهرها، فيصدر من كل مظهر ما يقتضيه الاسم الحاكم عليه. فإن الهادي يقتضي الهداية، فمظهره يهدي ويدعو الخلق إلى الرشاد كالأنبياء والأولياء ومن

تابعهم. والحكمة الإللهية المقتضية للصفات المتكثرة المتقابلة أجرت الحكم الإللهي وأسماءه وصفاته على أهل العالم، لذلك تصرفهم في قبضتي قدرته كيف ما شاء وأراد. قال على العباد بين إصبعين من أصابع الرحمان يقلبها كيف يشاء (وأشار بقوله: («ولا ولا») إلى ما روى أبو الدرداء عن رسول الله على أنه قال: «وإن الله تبارك وتعالى خلق آدم فضرب على يساره فأخرج من اليمين ذرية بيضاء كالفضة ومن اليسرى سوداء، ثم قال: هؤلاء في الجنة ولا أبالي، وهؤلاء في النار ولا أبالي (وذلك لاستغناء الذات عن غيرها، كما قال تعالى: ﴿إِنَّ الله لَغَنَّ عَنِ المنكبوت: الآية آ]، بخلاف الصفة والأسماء فإن كلّا منهما يقتضي من يظهر حكمه. (ولما كان ما قرره حقًا وصدقًا والأمر عليه في نفسه، رغب فيه السالك، بقوله:).

### ٧٤٥ ـ ألا هكذا، فلتَعرفِ النّفسُ، أو فلا،

### ويُتْلَ بها الفُرْقانُ كُلَّ صَبيحَةِ

#### ٧٤٦ ـ وعِرفانُها مِن نَفسِها، وهِيَ التي،

#### على البحس، ما أتلتُ منتى، أسلَتِ

٧٤٦ - أي: وعرفان النفس أيضًا من ذات النفس لا من الغير، لأنها هي المدركة لحقائق الأشياء عند تنورها بالنور الإلهي، وهي التي أملت على الحواس ما أملته مني، أي رجوته وطلبته من العلوم الدينية والمعارف الحقيقية. (ثم لما

<sup>(</sup>۱) رواه مسلم (۶/ ۰۶۵). (۲) رواه أحمد في المسند (٦/ ٤٤١).

<sup>(</sup>٣) انظر: كشفُ الخفاء (٣٤٣/٢، ٣٤٤)، والمصنوع (ص ١٨٩).

<sup>(</sup>٤) لم أقف عليه في مصادر التخريج.

فرغ من تقرير الدرر اليتيمة المتخرجة المذكورة من قبل، وكان قبله في تقرير التوحيد مشيرًا إليه بقوله: «وجردت نفسي عنهما فتوحدت» أي ذاتي بذاتي، قال فيه:).

#### ٧٤٧ ـ ولو أنّي وَحَدْتُ، ألحدتُ، وانسلَخ

## تُ مِن آيِ جَمعي، مُشرِكًا بيَ صَنعَتِي

٧٤٧ - أي: لو وحدت الحق كما وحده المحجوبون الحدته لأني [...؟] ثم وحدت به الحق، وهذا عين الإلحاد والشرك. فلو وحدت الحدت حال كوني مشركًا بذات [...؟]، وقد سبق قول الشيخ أبي عبد الله الأنصاري قدس الله روحه: «ما وحد الواحد من واحد... إلى آخر الأبيات الثلاثة. وقيل معناه: ولو أنني وحدت بنسبة الطاعة إلى الله والمعصية إلى غيره، ألحدت الحق وأتيت بالباطل، وانسلخت من بين الكمل وخرجت من بينهم حال كوني مشركًا بي غيري، ليكون التوحيد محمولًا إلى توحيد الأفعال. (وفيه نظر، لأنه مع وجود فاعل آخر لا يتصور توحيد الأفعال). (ولما كان إظهاره للأسرار الإلهية بالنسبة إلى بعض الناس مذمومًا والمظهر ملومًا، قال:).

#### ٧٤٨ - ولست مَلومًا أَنْ أَبُثَ مَواهبي،

### وأمْسنَسحَ أتْسبَساعسي جَسزيسلَ عَسطِسيسسي

٧٤٨ - أي: ولست ملومًا في إظهاري مواهب الحق سبحانه ونِعَمه الفائضة عليّ، ولا في أداء شكرها بالتحدث، كما قال تعالى: ﴿وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثُ ﴿ الشَحى: الآية ١١]، ولست ملومًا أيضًا في إعطائي لأتباعي مما أعطيته من جزيل النعم، بل أنا مأمور به في قوله تعالى: ﴿وَمِمَّا رَزَقَنَهُمٌ يُفِقُونَ ﴾ [البَقَرَة: الآية ٣]، والملامة إنما تتوجه إليّ إذا كان غرضي التصدر عليهم أو حصول الجاه والمنصب لديهم، وليس المقصود ذلك.

# ٧٤٩ - ولي مِن مُفيضِ الجَمع، عندَ سلامِه

### عسلي باأف، أذنسى إشارة نسسبة

٧٤٩ - أي: أراد بمفيض الجمع: نبينا الله بمقتضى أنه مفيض لجميع الموجودات، أو بمعنى أنه مفيض للتجلي الموصل إلى مقام الجمع. فإن مقام الجمع المعنى بذاته ولغيره من الأنبياء والأولياء الكاملين بواسطة فيضه)، أي: ولي عن واهب مقام الجمع إشارة إلى نسبة تامة بين روحي وروحه (عليه الصلاة والسلام) إذ

سلم عليه بقوله: «سلام علينا وعلى عباد الله الصالحين»(١) في مقام «أو أدنى» أي ليلة المعراج في الحضرة الإلهية.

# ٧٥٠ ـ ومِسن نُسورِهِ مِسشكاةُ ذاتسيَ أشسرَقَستُ

عليّ فنارَتْ بي عِشائي، كَضَحوتي

٧٥١ - فأشْهِدْتُني كَوْني هِناك، فكُنتُهُ،

# وشاهَدتُهُ إِيّايَ، والنّبورُ بَهجيتي

• ٧٥٠ ـ ٧٥١ ـ أي: أحضرت وجودي لذاتي في ذلك المقام فكنت مفيض الجمع وشاهدته عين ذاتي، والحال أن النور المنسوب إليه بهجة ذاتي، منها تفرعت الأنوار وبها ظهرت الأسرار.

# ٧٥٧ - فَبِي قُدَّسَ الوادي، وفيه خلعتُ خَلْ

### عَ نَعْلَى على النّادي، وجُدتُ بخلعتى

٧٥٢ - أي: من مفيض الجمع مشكاة ذاتي صارت مشرقة منورة، أي تنورت بذاتي عشائي بحيث صارت كضحوة النهار، أي ارتفعت عني الحجب وظلماتها بوصولي إلى معدن الأنوار وخالق الليل والنهار.

### ٧٥٣ ـ وآنستُ أنوارى، فكنتُ لها هُدَى،

## وناهيك من نَفْسِ عليها مُضِيئةِ

٧٥٣ ـ أي: شاهدت الأرواح الفائضة من مقام جمعي فكانت لها هدى، وحسبك من نفسي تكون على الأرواح المجردة مضيئة، أي منها ما اقتبست الأرواح أنوارها وشاهدت أنوار ذاتي ونفسي فكنت لنفسي هدى، وحسبك من نفس على ذاتها مضيئة. (والأول أنسب).

### ٧٥٤ - وأسّستُ أطواري، فناجَيتُني بها،

# وقَـضَـيْتُ أَوْطـاري، وذاتـي كَـليــمَــتـي(٢)

٧٥٤ أي: أحكمت مراتب ذاتي ومقامات صفاتي في صورها مظاهري
فناجيتني فيها عند ظهوري في صورها وسرياني في تعينها بها وقضيت حاجاتي كلها
في تلك الصور، والحال أن ذاتي كليمتي عند تلك المناجاة.

<sup>(</sup>١) تقدم تخريجه وهو في الصحيح.

<sup>(</sup>٢) أطواري أي: النفس والطبع، الروح، القلب، السر، الخفي، الأخفى، الأوطار: الحاجات.

#### ٧٥٥ \_ وبَدريَ لم يأفُل، وشَمْسِيَ لم تَغِب،

### وبنى تَه تَدي كُلّ الدّراري المُنيررة

٧٥٥ ـ أي: إذا كان (الوادي المقدس بي مقدسًا وأرواح المقربين بخلعتي ملتبسًا)، وجميع المراتب والمقامات الوجودية مني. فبدر قلبي لم يأفل أبدًا وشمس روحي لم تغب سرمدًا وبي تهتدي أرواح الطالبين فأسرار السالكين من المؤمنين بالأنبياء عليهم السلام.

### ٧٥٦ ـ وأنْجُمُ أفلاكي جرَتْ عن تَصَرّفي

## بمِلكي، وأملاكي، لمملكي، خَرَتِ

٧٥٦ ـ أي: وأنجم الأفلاك التي هي مِلكي جارية متحركة عن تصرفي في مُلكي بما أريد وأختار فملائكتي لأجل سلطنتي عليهم خرت لي سجدًا.

# ٧٥٧ \_ وفي عالم التّذكارِ للنّفسِ عِلْمُها الـ

### مُ قَدُّمُ، تَسْتَهديهِ منيَ فِسَيَسِي

٧٥٧ ـ أي: (المراد بعالم التذكار: عالم التركيب العنصري فإن النفس فيه تتذكر عند بلوغه الحقيقي ما كان له من العلوم والمعارف) أي: وفي هذا العالم تستهدي مني رفقائي وأتباعي من الطالبين والسالكين ما كان لنفوسهم حاصلًا من العلم المقدم، فنسوا بالاشتغال والاحتجاب بالنشأة العنصرية.

#### ٧٥٨ ـ فحَيَّ على جَمْعي القَديم، الذي بِهِ

### وَجَـدْتُ كُـهُـولَ السحَـيّ أطـفالَ صِـبـيَـةِ

٧٥٨ ـ أي: فأسرع أيها السالك على مقام جمعي الذي بسببه أو فيه وجدت شيوخ الحي كالأطفال والصبية بالنسبة إلى الشيوخ.

#### ٧٥٩ ـ ومن فضل ما أسأرْتُ شربُ مُعاصري،

#### ومَن كان قَبلي، فالفَضائلُ فَضَلَتي

٧٥٩ ـ أي: (قال ﷺ: "سؤر المؤمن شفاء") ونصيب معاصري ومن كان قبلي من الأنبياء والأولياء في المعارف والحقائق والمكاشفات، من بقايا جمعي وفضائلهم كلهم مما زاد مني. كما قال أمير المؤمنين علي (كرّم الله وجهه) لكميل بن زياد: "يرشح عليك ما يطفح مني" عند سؤاله عن الحقيقة.

[وهذه الأقوال كلها من لسان نبينا ﷺ] تــم الكتاب

# فهرس أبيات التائية

وكأسى مُحَيّا مَن عن الحُسن جَلّتِ ٧ بهِ سُرُّ سِرِّي، في انتِشائي بنَظْرَةِ ٧ شَمائِلِها، لامن شَمولي، نَشوتي ٧ بهِمْ تم لي كَتْمُ الهوى مع شُهْرَتي ٨ ولمْ يغْشَني، في بسْطِها، قَبْضُ خَشْيَتي ٨ رَقِيبُ لها، حاظِ بخَلْوَةِ جَسْلُوتَ م ووجدى بها ماحِيّ، والفَقدُ مُثَبّتي ٨ أراك بهالي نظرة المتَلَقّب ٨ أراكِ، فيمن قبلي، لغيري، لَذَّتِ ٨ لها كبدى، لولا الهوى، لم تُفتَّتِ ٩ رُسِينا بها، قبلَ التجلِّي، لدُكْتِ ٩ بـــه حُـــرَقُ، أَدْوَارُهــا بــــىَ أَوْدَتِ ٩ وإسقادُ نيسرانِ السخليل كَلَوْعَسى ٩ ولَوْلا دُمـوعـي أخـرَقَـــثـنَــي زَفْـرَتــي وكُــلُ بِــلى أَيْــوبَ بِــغُــضُ بَــليّــتــى ١٠ رّدى، بغضُ ما لاقيتُ، أوّلَ مِحْنَتى ١٠ لآلام أسقام، ببحسمي. أضرّتِ ١٠ بمُنْقَطِعي ركب، إذا العيسُ زُمَّتِ وأبدى الضّني مِنّى خفيَّ حَقِيقَتِي ١٠ بُهُمْلَةِ أسراري، وتَفضيل سيرتبي ١١

٢ ـ ف أوه مُتُ صَحبى أنْ شُرْبَ شَرَابهم، ٣ ـ وبالحَدَق استغنيتُ عن قَدَحي، ومِن ٤ ـ ففي حان سكرى، حانَ شُكرى لفتية، ٥ ـ ولمّا انقضَى صَحْوى، تقاضَيْتُ وصْلَها، ٦ ـ وأنش فتها ما بي، ولم يك حاضري ٧ ـ وقُلْتُ، وحالى بالصبابة شاهد، ٨ ـ هُبِي، قبلَ يُفني الحُبُّ مِنْي بِقِيّةً ٩ ـ ومِـنِّى عـلى سَـمعـى بِـلَنْ، إن مَـنْعـتِ أن ١٠ ـ فعِلْدي، لسُخُري، فِاقَةٌ لإِضافَةٍ، ١١ ـ ولو أنّ ما بي بالبجبال، وكمانَ طُو ١٢ ـ هـوى، عَبْرَةٌ نَـمْتْ بِه، وجَـوَى نـمَتْ ١٣ ـ فطوفانُ نوح، عند نَوْحي، كَأَدْمُعي، ١٤ - ولَوْلا زفيسري أغْسرَقَتْ نسى أدمُ عسى، ١٥ ـ وحُـزْنــى، مسايعـغــڤـوبُ بَــثُ أقــلُهُ، ١٦ - وآخِرُ ما لاقعي الألبي عشقوا، إلى ال ١٧ \_ فَلَوْ سَمِعَتْ أَذَنُ السَّدِلِيلِ سَأَوُّهِي، ١٨ ـ لأذكَ رَهُ كَربي أذى عَسيس أزمَةِ ١٩ ـ وقد بُرِحَ التّبيريعُ بي، وأبادني، ٢٠ ـ فنادَمت، في سُكري، النحولَ مُرَاقبي،

١ ـ سَقَتْنِي حُمَيّا البحُبّ راحة مُقلّتي،

يراها، لِبلوي، من جَوى الحُت، أَبْلَت ١١ هواجسُ نَفسي سِرَّ ماعنهُ أَخفُت ١١ يدورُ به ، عن رؤية العين أغنت ١١ بساطِن أمري، وَهُـوَ من أهـلِ خُـبرتي على قلبهِ وَحُيّا، بما في صحيفتي حساي من السر المصود، أكنت به كان مستورًا له، من سريرتي خَفَتُهُ، لِوَهُن، من ننحولي أنسي لَهُ، والسهوى يسأتسى بسكُسل غَسريسيةِ أحاديث نِفس، سالمَدامِع نُمَّتِ مكانى، ومِن إخفاء حُبِّكِ خُفيَتى تَــوَلٌ بِـحَــظــر، أو تَــجَــلٌ بِــحَــضــرَةِ فوادي، لے پرغیب الے دار غیریہ وما تحتَّهُ، إظهارُهُ فوقَ قُدرتي بنُطْقِيَ لِن تُحصي، ولو قُلتُ قَلَتِ وبَسِرْدُ غسليسلي واجسدٌ حَسرَ غُسلَسي بِ الدَّاتُ، في الإعدام، نِيطَتْ بِلَذَّةِ منَ اللَّوْح، ما مِنْي البصبَّابةُ أبقَتِ تَسخَسلُل روح، بسيسنَ أثسوابِ مُسيّستِ وُجودي، فلم تَظْفَرْ بِكُونِي فكرتي وبَسيَسنَى فسى سَسبُسق روحسى بَسيَسنسي بها لاضطِرَاب، بل لتَنِفيس كُرْبَتي ويقبئح غير العجزعنذ الأجنة ولو أشكُ للاعداء ما بسي لأشكّت عليك، ولكن عنك غيرُ حميدَة وقدْ سَلِمَتْ، مِن حَلَّ عَقدٍ، عزيمتي ١٦ جَعَلتُ لَهُ شُكرى مكانَ شكيتي ١٦ ٢١ ـ ظَهَرْتُ لَهُ وصفًا، وذاتى، بحيثُ لا ٢٢ ـ فأبدَت، ولم ينطِق لِساني لِسَمْعِهِ، ٢٣ ـ وظلَّت، لِفِحَدِي، أُذْنُهُ خَلَدًا سِها ٢٤ ـ فأخبَرَ مَن في الحيّ عَنّي، ظاهرًا، ٢٥ ـ كأنّ الكِرَامَ الكاتبينَ تَسنَزَلوا، ٢٦ ـ وما كان يسدري ما أُجينُ، وما الذي، ٢٧ ـ وكشف حِجاب الجسم أبرز سِر ما ٢٨ - فَكُنْتُ بِسِرِي عِنه فِي خُفْيَةٍ، وقد ٢٩ ـ فأظْهَرَني سُفْمٌ بِهِ، كُنْتُ خافِيًا ٣٠ وأفرط بسى فسر، تسلافست لمسسه ٣١ ـ فلو هلم مكروه الردى بي لما درى ٣٢ ـ وما بينَ شوق واشتياقي فَنِيتُ في ٣٣ - فسلو، لِفَسنسانسي مسن فِسنسانسكِ رُدّ لسي ٣٤ - وعُدنوانُ شانس ما أبُشكِ بعضه ، ٣٥ وأمسك، عَجْزًا، عن أمور كشيرة، ٣٦ - شفائي أشفى بل قضى الوَجدُ أن قضى، ٣٧ ـ وبسالسيّ أبْسلي مِسن شبيساب تَسجَسلُدي ٣٨ - فيلو كيشف النعراد بسي، وتبحققوا، ٣٩ ـ لـما شاهَـدَتْ مِـنَـى بـصـاثِرُهُـم سِـوى ٤٠ ـ ومُنذُ عفا رسمى وهِمْتُ، وَهَمْتُ في ٤١ ـ وبَعْدُ، فحالى فيكِ قامتُ بنَفْسِها، ٤٢ ـ ولم أحك، في حُبيك، حالى تبرمًا ٤٣ - ويُحسن إظهارُ التجلِّدِ لِلعدى، ٤٤ ـ ويمنعنى شكواي حُسْنُ تَصبري، ٥٥ - وعُقبي اصطِباري، في هَواكِ، حمِيدةً ٤٦ ـ وما حَلّ بي من مِحنّة، فهو مِنحَةً، ٤٧ ـ وكسلُ أذّى في الحبّ مِنك، إذا بَدا، على، من النِّعماء، في الحبِّ عُدَّتِ ١٦ وفيك لِساسُ البوس أسبَعُ نِعمَةِ ١٦ قديم وَلاثي فيكِ من شر فِشْيَةِ ١٧ ضَاللًا، وذا سِي طَالَ يَاهُذِي سِعْرَةِ ١٧ أخالِفُ ذا، في لوميه، عن تَعقية ١٧ لقيتُ، ولا ضرّاء، في ذاك، مست ١٧ يُـودّي لـخـمـدي، أوْ لَمَـدح مَـودّتـي ١٨ قصَصْتُ، وأقصى بَعدَ ما بعدَ قصتى ١٨ بأكمَل أوصاف، على الحسن أربت ١٨ وَبَيْني، فكانتُ منكِ أجمَلَ حِليَةِ ١٨ رأى نَفْسَه، من أنْفَس العيش، رُدَّتِ ١٨ متى ما تَصَدَّتُ للصِّبابَةِ صُدَّتِ ١٨ ولا بالوَلا نَفْسٌ، صفا العيش، وَدَتِ ١٩ وجَنَّةُ عَدْنِ، بِالمَكارِهِ، حُفْتِ ١٩ تَسَلِّيكِ، ما فؤقَ المُني ما تسلَّتِ ١٩ وقَطْعِ الرِّجا، عن خُلِّتي، ما تَخَلَّتِ ١٩ وإنْ مِسلْتُ يسومًا حسنسهُ فسارَقستُ مِسلَّتى عبلى خاطري، سَهوًا، قضيتُ بردّتي ٢٠ فلم تَكُ إِلَّا فيكِ لاعنكِ، رَغبَتى ٢٠ تَخَيّلُ نَسْخ، وهُ وَخيرُ أَليَّةِ ٢٠ بمَظْهَر لَبس النفس، في فَي طينتي ولاجس عَسقيد، جَسل عِسن حَسل فَستُسرةِ لِبَهْجَتِها، كُلُّ البُدور استسرت وأقومُها، في الخَلق، منهُ استمدّتِ عبذابي، وتحلوع ندَّهُ، لي قشلتي بهِ ظُهَرَتْ، في العالمين، وتمتِ هَـوِّي، حَـشِـنتْ فـيه، لِعِـزَكِ، ذِلْتـي

٤٨ ـ نَعَم وتَسِاريع السبابية، إِنْ عَدَتُ ٤٩ ـ ومِسندكِ شهاشي بسل بَسلائسي مِسنّةً، ٥٠ - أرانِسي مسا أُولسيتُسهُ خسيسرَ قِسنْسيَسةِ، ٥١ - فـــــلاح وواش: ذاك يُـــهــــدي لِعِــــزّةِ ٥٢ ـ أُخالِفُ ذا، في لومِ فِي عن تُقي، كما ٥٣ ـ وما رد وجهي عن سيبلك هول با ٥٤ ـ ولا حِلْمَ لي في حيمً ل ما فيكِ نالني ٥٥ ـ قضى حُسنُكِ الداعي إليكِ احتمال ما ٥٦ ـ وما هو إلّا أن ظهرت لناظري ٥٧ ـ فحليت لي البَلْوي، فخليت بينها ٥٨ ـ ومَن يَستحرش بالبجمال إلى الردى، ٥٩ ـ ونفس ترى في الحبّ أن لا ترى عَنّا، ٦٠ ـ ومسا ظَه فِيرَث، بسالسؤد، روحٌ مُسرَاحيةً، ٦١ .. وأين الصّفا؟ هيهاتِ من عَيش عاشق، ٦٢ ـ ولى نىفْس خُر، لَوْ بَلْلَتِ لىها، على ٦٣ - ولو أُبْعِدَتْ بالصّدِ والسّخرِ والقِلى ٦٤ ـ وعن مذهبي، في الحبّ، ماليّ مذهبٌ ٦٥ ـ ولسو خَسطَسرَتْ لسي، فسي سسواك إدادةً ٦٦ ـ لكِ الحُكمُ في أمري، فما شئتِ فاضعى، ٦٧ ـ ومُحْكَم عهد، لم يُخامِرهُ بيننا ٦٨ ـ وأخذِك ميشاقَ الولاحيثُ لم ابنُ ٦٩ ـ وسابق عِنهد لنم يَنحُنلُ مُنذُ عَنهندُتُهُ ، ٧٠ ومَـطْـلِع أنـوار بسطـلعـتِسكِ، التسي ٧١ ـ ووضف كسمال فيبك، أحسن صورة، ٧٢ ونَعَبَ جَلالِ مِسْكِ، يَعَدُّبُ، دُونَيهُ، ٧٣ وسرز جهمال، عسنه كُل مُلاحَة ٧٤ وحُسن به تُسبني النُه هَي دَلْني على

به دَقَّ عن إدراكِ عَسين بَسمسيسرَتسي ٢١ وأقصى مُرَادى، واختبارى، وخِيرتى ٢٢ خَلاعةِ، مسرورًا بِخَلعي وَخِلعَتي يترابئ قَوْمى، والخلاعة سُنتى فأبدُوا قِلي، واستحسنوا فيكِ جفوتي رضُوالي عاري، واستطابوا فضيحتى ٢٢ إذا رضيت عنى كرامُ عسيرتى ٢٣ لديك، فكُلُّ منكِ مُوضِعُ فِتنَتِي ٢٣ فواحيرتي، إن لم تكنّ فيكِ خيرتي ٢٣ تتصدت، عميًا، عن سواء منحجتي ٢٣ بهِ شَيْنَ مَيْن، لَبْسُ نفس تمنّتِ ٢٤ بينيفس تُنعَيدَتُ طَنورَها، فيتنعَيدَت ٢٤ تسفسوزُ بدعسوى، وهسى أقسبَسحُ خَسلة سَهَا، عَمَهَا، لكن أمانيك غرب على قدم، عن حظها، ما تخطّب. ٢٥ بأعناقِها، قومُ إليهِ، فبجُذَتِ ٢٥ وأبوابُها، عن قرع مشلِكَ، سُدَّتِ ٢٥ تسرومُ بِسهِ عِسزًا، مَسرامِسيسهِ عَسزَتِ لِجاهِكَ فِي دارَيْكَ، خاطِبَ صَفْوتي ٢٦ رُفِعْتَ إلى ما لم تَنفَلُهُ بمحيلةِ ٢٦ وأنّ اللَّذِي أَعْلَدُدْتَ عُلَيْدُ عُلَيْدً ولكنها الأهواءُ عَمَّتُ، فأغمن ٢٦ ضناك، بما يُنفى ادّعاكَ مَحبّتى ٢٧ وإبْسقاكَ، وَصْفًا منكَ، بعضُ أُدِلْتي ٢٧ ولم تَفْنَ ما لا تُجتَلى فيكَ صورَتي ٢٧ فَـوْادَكَ، وادفَـعْ عـنـكَ غَـيّـكَ بـالّتــى ٢٧ وها أنت حيَّ، إن تبكن صادقًا مُب ٢٨

٧٥ ومعْنَى، وَرَاء الحُسن، فيكِ شَهدُتُه، ٧٦ لأنت مُنى قىلبى، وغايَنةُ بُغيتى، ٧٧ - خلفت عداري، واعتداري لابس ال ٧٨ ـ وخَلعُ عِذاري فيكِ فَرْضي، وإن أبي اقـ ٧٩ ـ وليسوا بقومي ما استعابوا تَهتُّكي، ٨٠ وأهملي، فسي ديسن المهموي، أهملُهُ، وقمد ٨١ ـ فمن شاء فليغضب، سواك، ولا أذَّى، ٨٢ ـ وإنْ فَسَنَى السُّسساكَ بعيضٌ مَحاسِن ٨٣ ـ وما اخترت، حتى اخترتُ حُبّيكِ مَذهبًا، ٨٤ ـ فقالت: هوى غيرى قَصَدت، ودونَهُ اقـ ٨٥ وغيرك، حيتى قُلتَ ما قُلتَ، لابسًا ٨٦ وفي أنفَس الأوطاد أمْسَيْتَ طامعًا ٨٧ ـ وكينف بحبتى، وَهْوَ أَحسَنُ خُلَةِ، ٨٨ ـ وأين السبه عن أخمه عن مُرادِهِ ٨٩ ـ ف قُ م ت م ق امّ ا حُ ع ق درُكَ دونَه ، ٩٠ ورُمتَ مَرامّا، دونَهُ كه تبطاوَلت، ٩١ - أتيت بُيوتًا لم تَنَلُ من ظُهُورها، ٩٢ ـ وبسين يَدى نبجواك قَدَمُت زُخرُفَا، ٩٣ ـ وجشتَ بِوَجْهِ أبيض، غيرَ مُسقِطِ ٩٤ - ولو كنت بي مِن نُقطَةِ الباء خَفْضة، ٩٥ ـ بـ حـيـثُ تـرى أن لا تـرى مـا عَـدَدْتَـهُ، ٩٦ - ونَه بُح سبيلي واضحٌ لهن اهتذي، ٩٧ ـ وقــد آنَ أن أبدي هـراك، ومـن بـه ٩٨ ـ حليفُ غَرام أنتَ، لكِنْ بنفْسِهِ، ٩٩ ـ فلم تَه وَني ما لم تكن في فانيا، ١٠٠ ـ فدَّعْ عنك دَعوى الحب، وادعُ لِغَيرهِ ١٠١ ـ وجانب جناب الوضل، هيهات لم يَكُنْ

منَ الحُبُ، فاخترْ ذاك، أو خَلَّ خُلِّتي ٢٨ إلىك، ومَن لي أن تكونَ بقبضتى ٢٨ وشأنى الوفا تأبى سواه سجيتى فُلانٌ، هوًى، مَن لي بذا، وهُو بُغْيتي ولا وصْلَ، إن صَحَتْ، لحبّك، نِسْبَتى ٢٩ لِعِزْتِها، حسبى افتِخارًا بتُهمة أسأتُ بنفس، بالشهادةِ، سُرّتِ ٢٩ لَدَى لِبَونِ بَصِينَ صَونِ وبِذَلَةِ ومِن هَنولِهِ أَركِنانُ غَنيري هُندَتِ بهِ تُسعِفى، إن أنتِ أَتلَفتِ مُهْجَتى وأعلينت مقداري وأغليت قيمتى رضاكِ، ولا أخستهارُ تسأخيسرَ مُسدّتى ولئ بسغير البُعدِ إن يُسرَمَ يَسْبُتِ ب وروح مَديت لسلخسيّساة استقدلُت ٣١ سبيلَ الألبي قبلي أبوا غيرَ شِرْعتي ٣١ أسى، لم يَفُزُ يومًا إليها بِخَطَرة ولَوْ نَسَظُرَتْ عَسِطُ فَسا إلَيسِهِ لأَحْسَبَ ذُرَى العِسزِّ والعَلْياءِ قَلْري أَحَلْتِ ٣١ رَبِحْتُ، وإنْ أَبْلَتْ حَسْسَايَ أَبْلَتِ وأدنى منسال عسندهسم فوق هستسي يَرُونِي هِوانا بِي مُحَكِّلًا لِنِحدمتي إلى دركات الذل من بَعدِ نـخوتس ولا جَارَ لَى يُحْمَى لِفَقْدِ حَمِيتَتَى لَدَيْهِمْ حَقِيهِرًا في رَخاع وشِدَة لَقيلَ كنِّي، أَوْمِسْهُ طَيْفُ جِنْةِ ولم تَنكُ لـولا الـحُبِّ في الـذلِّ عِـزّتي ٣٣

١٠٢ ـ هوَ الحُب، إِن لم تَقض لم تَقض مَأْربًا ١٠٣ ـ فقُلتُ لها: روحى لديكِ، وقبضها ١٠٤ ـ وما أنا بالشاني الوفاة على الهوى، ١٠٥ ـ وماذا عسى عَنّى يُقالُ سِوى قَنضَى ١٠٦ - أجَل أجَلى أرضى انقِضاهُ صَبَابَةً، ١٠٧ - وإنْ لهمُ أفُسرُ حَدقًا إلىكِ بنِ سبَةٍ ١٠٨ ـ ودونَ اتبهامي إنْ قَنضَيْتُ أَسِّي فِما ١٠٩ ـ ولى منك كاف إن هَدَرْتِ دمى، ولم ١١٠ ـ ولم تسسو روحي في وصالك بَـذلَهـا ١١١ - وإني، إلى التهديد بالموت، راكِن، ١١٢ - ولم تعسفى بالقَتل نفسى بل لها ١١٣ ـ فإنّ صَحّ هذا القالُ مِنكِ رَفَعتِني، ١١٤ ـ وهما أنسا مُسسِبتَ دع قَسضاكِ ومسابِدهِ ١١٥ ـ وعِسِدُكِ لسي وعدد، وإنسجازُهُ مُسنى ١١٦ - وقد صرتُ أرجو ما يُخافُ، فأسعِدى ١١٧ ـ وبي مَن بها نافَسْتُ بالرّوح سالِكًا ١١٨ ـ بكُل قبيل كَمْ قَتِيل بها قَضَى ١١٩ - وكسم في الوَرَى مِشلي أماتتُ صَبابَةً ، ١٢٠ - إذا ما أحَلَتْ، في هواها، دَمي، فَنفي ١٢١ ـ لَعَـمْرِي، وإن أتـلَفْتُ عَـمْرِي بِحُبِّها ١٢٢ - ذَلَلْتُ لهَا في الحَيّ حَتى وَجَدْتُني، ١٢٣ - وأخمَلني وَهْنَا خُضُوعي لهم، فلم ١٢٤ - ومِن ذرَجَاتِ العِزْ أَمْسَيْتُ مُخَلِدًا ١٢٥ - فلا بات لي يُغشَى، ولا جاة يُرتَجى، ١٢٦ - كَأَنْ لَمْ أَكُنْ فِيهِمْ خَطِيرًا، ولَمْ أَزَل ١٢٧ - فلو قيل من تهوَى، وصرَّحْتُ باسمِها، ١٢٨ - ولو عَز فيها الذَّلُّ ما لَذَّ لي الهوى،

وصحة منجهود وعن منذلة ٣٣ رقيبَ چِجَى، سِرًالسِرَى، وخَصِت ٣٤ فتُعربُ، عن سِرَى، عِبارة عَبَرَتي ومَيني، في إخفائه، صِدْقُ لَهُجَتي بَىدِيهَةُ فِكرى، صُنْتُهُ عِن رويّتي وأنسيت كتمي ما إليه أسرت ٣٤ فَلِلَّهِ نَفْسٌ، في مُناها، تعنَّت ٣٥ عَـناها بِهِ مَـنْ أَذْكَـرَتْهِا وَأنسَتِ ٣٥ خَـواطِـرَ قـلبـى، بـالـهـوى، إنْ ألَمـتِ ٣٥ بلا حاظِر، أطرَقْتُ إجلالَ هيبَةِ ٣٥ وإِنْ بُسِطَتْ كفّى إلى البسطِ كُفْتِ ٣٥ وَمِنْ هِسِبةِ الإغطام إحدجامُ رَحبَةِ ٣٦ عليها بَدَتْ عِندي كإيشارِ رحمةِ ٣٦ لهُ وصفُه سمنعي، وما صَمَّ يَصْمُتِ ٣٦ لِقَلْبِي، ولم يستَعبد الصَّمتَ، صُمَّتِ ٣٦ وأعرفُ مِسقداري، فأنكِرُ غيرتسي ٣٦ أُبُرِيءُ نفسي مِن تَوَقِيم مُنْيَةِ ٣٧ بِطَيْفِ مَلام زائر، حين يقظني ٣٧ وتَحْسِدُ، ما أفئتْهُ مِنْي، بقيتن ٣٧ ورائى، وكانت حَيثُ وجهتُ وجهتى ٣٧ ويَسْسِهِدُنِي قِبلِنِي أمنامَ أنْسَبِّتِي ٣٧ ثَـوَتْ في فـوَادي، وهُسيَ قِـبَـلَةُ قِـبِسلتـي ٣٨ بما تَمَ من نُسُكِ، وَحبِّ، وَعُمرَةِ ٣٨ وأشبه أنسها أنسها لئ صلت ٣٨ حقيقَتِهِ، بالجمع، في كلّ سجدَةِ. ٣٩ صَلاتى لغييري، في أداكل ركعة ٣٩ وحَلُ أواخي الحُجب في عَقد بَيعتي ٣٩

١٢٩ - فَ حَالَى بِهَا حَالِ بِعَقْلِ مُدَلَّةٍ ، ١٣٠ - أَسَرَتْ تَمَنّى حُبّها النفْسُ حيثُ لا ١٣١ - فأشفَقْتُ مِن سَيرِ الحديثِ بسائِرِي، ١٣٢ - يُخالِطُ بَعضى عنهُ بَعضى، صيانَةً، ١٣٣ - وَلَـمًا أَبَتُ إِظْهِارَهُ، لَـجِوانِحي، ١٣٤ - وبالغَتُ في كِسَمانِهِ، فَنَسِيتُهُ ١٣٥ - فإن أجن مِن غرْس المُنى ثَمَرَ العَنَا، ١٣٦ - وأحلى أماني الحُبّ، للنفس، ما قَضَت ١٣٧ - أقسامَستُ لسهَسا مِسنِسي عسليّ مُسراقِسبًا ، . ١٣٨ ـ فإنْ طرقتْ، سرًا، من الوهم، خاطري، ١٣٩ - ويُعطرَفُ طَرْفى، إن حَمَمْتُ بِخَطرةِ ١٤٠ - فيفي كلل عَنضو في إقدامُ رغبيةٍ، ١٤١ - لِفِسَ وسَسمعي فسيّ آثارُ زَحْسَبةِ ١٤٢ ـ لِسَانِي، إن أبدى، إذا ما تلا، اسمها، ١٤٣ - وأذنسى، إن أهددى لِسسانسي ذكرها ١٤٤ - أغسارُ عسليسها أن أحسيسمَ بِسحُسِسها ١٤٥ - فتُختَلَسُ الروحُ ارتياحًا لها، وما ١٤٦ ـ يَراها، على بُعدِ عن العين، مِسمعي، ١٤٧ - فَيَغْبِطُ طَرْفى مِسمَعى عندَ ذِكرها، ١٤٨ ـ أمَّمْتُ أمامي في الحقيقة، فالورى ١٤٩ - يَراها إمامي، في صلاتي، ناظِري، ١٥٠ - ولا غَسرو أنْ صَسلَى الإمسامُ إلى أنْ ١٥١ - وكُلّ الجهاتِ الستّ، نحوى، توجّهتْ ١٥٢ - لها صلواتي، بالمقام، أُقيمُها، ١٥٣ - كِلانَسا مُسصَلِ واحِدٌ، ساجِدٌ إلى ١٥٤ ـ وما كان لي صَلّى سِواي، ولم تكن ١٥٥ - إلى كم أواخي السُّتْر؟ ها قد همتَكتُهُ،

بَدَتْ عند أُخَذِ العهد، في أوليتي ٣٩ ولا باكتيساب، واجتيلال جبلة ظُهاورٌ، وكانتُ نَسْوَتي قبلَ نشأتي هُنا، من صِفاتِ بينَنا، فاضمحلتِ إلى ، ومنتى واردًا بسمنيدتسى تحجّبْتِ عنى، في شُهودي وَحِجْبتي وكانت لها نفسى على محيلتى ٤١ شُهودي، بنفس الأمر غير جَهولةِ وإجمالُ ما فصلتُ، بَسطًا لِبَسطَتى ٤١ نوادِرَ، عن عاد المُحبّينَ، شَذّت عليها، بها يُبْدى، لديها، نُصبحتى ٤٢ وتسمئكنى براء لصدق السخبة أكن راجيًا عنها ثوابًا، فأدنت ٤٢ وما إنْ عسساها أن تكونَ مُنِيلَتي ٤٣ ولستُ بسرًاض أن تسكسونَ مُسطيّتي ٤٣ غَنِيتُ، فألقَيْتُ الْحَتفاري وثروتي فضيلة قصدي، فاطرَحْتُ فضيلتي ٤٤ ثَوَابِي، لا شيئًا سِواها مُشيبَتى ٤٤ بهِ ضَلَّ عن سَبيل السُّدي، وهي دَلَّت ٤٤ قيادَكَ مِن أنفس بها مُطمئِنةِ ٤٥ حضيضك، واثبُت، بعد ذلك، تَنْبُتِ مُجِيبًا إليها، عن إنابَةِ مُخُبِبِ أشَمْرُ، عن ساق اجتِهادٍ، بنهضة ٤٦ وإيساكَ عَسلا، فهن أخطر عسلة ٤٦ نساطًا، ولا تُنخلِد لِعَجْز مُفَوَّتِ ٤٦ بَط الله كنت أخرت عزمًا لصحة ٤٦ خوالِف وَاخرُجُ عن قيود التلفُّتِ ٤٧

١٥٦ - مُنِحْتُ وَلاها، يوم لا يوم، قبل أن ١٥٧ ـ فَـنِـلْتُ ولاها، لا بَـسـمْع ونساظِر، ١٥٨ ـ وهِمتُ بها في عالَم الأمر، حيّثُ لا ١٥٩ - فأفنى الهوى ما لم يكُنْ ثَمّ باقيًا، ١٦٠ ـ فالفيت ما ألقيت عنى صادرًا ١٦١ ـ وشاهدتُ نفسي بالصفاتِ، التي بها ١٦٢ ـ وإنسى الستسى أحبَبْتُ ها، لا مَحالّة ١٦٣ ـ فهامَتْ بها من حيْثُ لم تدر، وهيَ في ١٦٤ - وقد آنَ لي تَفْصِيلُ ما قلتُ مُجْمَلًا، ١٦٥ \_ أفاد اتخاذي حُبِّها، لاتحادنا، ١٦٦ - يَشى لي بيّ الواشي إليها، ولاثِمي ١٦٧ - فأوسِعُها شُكرًا، وما أسلَفَتْ قِلَّى، ١٦٨ - تَقَرِّبْتُ بِالنَّفْسِ احتِسابًا لها، ولم ١٦٩ ـ وقد دُمْتُ مالسي في مآلي، عاجبلًا، ١٧٠ ـ وخَلَفْتُ خَلفى رؤيتى ذاك، مخلِصًا، ١٧١ ـ ويسمّ مُتُها بالفَقْر، لكِنْ بوَصْفِهِ ١٧٢ - فأثنيت لي إلقاء فَقري والغِني ١٧٣ ـ فلاحَ فلاحي في اطّرَاحي، فأصبحتُ ١٧٤ - وَظِلْتُ بِهِا، لا بِي، إليها أَدُلُ مَن ١٧٥ ـ فحل لها، خُلِّي، مُرَادَكَ، مُعَطِيًّا ١٧٦ ـ وأمس خَليًا من حُظوظك، واسمُ عن ١٧٧ وسَدَّد، وقارب، واعتصم، واستقم لها، ١٧٨ ـ وعد من قريب، واستجب، واجتنب، غدًا ١٧٩ \_ وكن صارمًا كالوقتِ، فالمَقْتُ في عسى، ١٨٠ ـ وقُم في رضاها، واسع غير مُحاول ١٨١ ـ وسِرْ زمنًا، وانهض كسيرًا، فحَظَّك الـ ١٨٢ \_ وَأَقدِمْ، وقَدَّمْ ما قد غدث لده مع الد

تجد نفسًا، فالنفسُ إن جُدتَ جَدَتِ ٤٧ وصّيتَ لِنُصْحى، إن قبلت نصيحتى ٤٧ وعسنها بعالم يستأم وثير عسرة ٤٧ وطائفة ، بالعَهد، أوفَتْ فوفّتِ غستَاء، ولوبالفَقْر هَبُّتْ لَرَبْتِ ٤٨ مُدى القطع ما، للوصل، في الحبّ مُدّت ٤٨ جِـ قَــاركَ مِــنُ أغــمـالِ بــرُ تــزكــتِ ٤٨ عَـوادي دعـاو صِـدْقُـهـا قـصُـدُ سُـمْـعَـةِ ٤٩ وقد عُبرَتْ كل العِباراتِ، كَلَتِ ٤٩ وأنت غريبٌ عنه، إن قلتَ، فاضمت ٤٩ غداعبُدَه من ظُنِّه خيرَ مُسكِت لسانًا وقُل، فالجَمْعُ أهدى طريقة فسصارَتْ له أمارةً، واستسمرت عِداها وعُذْمنها بأحضن جُنّة ٥١ أُطعُها عصَتْ، أوْ أعصِ عنها مُطيعتي ٥١ وأتْعَبِتُها، كَيِما تَكون مُريحتي لهُ مِنْي، وإنْ خفففتُ عنها تاذَت بتَكليفِها، حتى كَلِفْتُ بِكُلفَتى ٥٢ بإبغادها عن عادها فاطمأنت ٥٢ وأشهد ننفسى فيبه غيسر زكيتة ٥٣ عُبِودِيّةً حَقَفْتُها، يعُبِودة ٥٣ أريسدُ، أرادَتْسنسي لسها وأحسبّب وليس كقولٍ مَرّ، نفسي حبيبتي ٥٣ إلى ، ومسشلى لا يَسقسولُ بسرَجعة ٤٥ فلم أرْضَها، منْ بعدِ ذاكَ، لصُحبَتى ٤٥ يُزَاحِمُني إبداءُ وَصْفِ بحَضْرَتي ٥٤ وأُنْهي انتِهائي في تواضُع رِفعتي ٥٥ ١٨٣ ـ وجُذَّ، بسينفِ العَزْم، سوف، فإنْ تجُدُ ١٨٤ - وأقبل إليها، وانحها مُفلسًا، فقد ١٨٥ - فعلم يَعدُنُ منها موسِرٌ باجتِهادِهِ، ١٨٦ ـ بـذاكَ جَـرَى شَـرْطُ الـهـوى بسينَ أهـله، ١٨٧ ـ متى عصَفَتْ ربحُ الوَلا قصَفَت أخا ۱۸۸ - وأغنى يَسمين، باليسار جزاؤها، ١٨٩ ـ وأخلِصُ لها، واخلُص بها عن رُعونة اف ١٩٠ ـ وعاد دواعي القيل والقال، وانج من ١٩١ ـ ف ألسُنُ مَنْ يُدُعى ب ألسَن عارف، ١٩٢ - وما عنه لم تُفْصِحْ، فإنَّك أهلهُ، ١٩٣ - وفي الصّمتِ سَمتٌ، عنده جاهُ مُسكة، ١٩٤ - فكن بصرًا وانظُرْ، وسَمعًا وعِهْ، وكن ١٩٥ - ولا تستّبغ مسن سَولَتْ نسفسه لَهُ ، ١٩٦ ـ وَدَعُ ما عداها، واعدُ نفسَك فهي من ١٩٧ - فنف سي كانت، قبل، لوّامة متى ١٩٨ - فأورَدْتُها ما المَوْتُ أَيْسَرُ بَعْضِهِ، ١٩٩ ـ فعادت، ومهما حُملَتُهُ تَحمَلَتْ ٢٠٠ وكلَّفتُها، لابِل كَفَلْتُ قِيامَها ٢٠١ - وَأَذْهَبْتُ فِي تَهْ ذِيبِهَا كُلُ لَذَةٍ ٢٠٢ - ولسم يَسبقَ همؤلُ دونَسها مما ركِسبُسُهُ، ٢٠٣ - وكل مقام، عن سُلوك، قطعتُه، ٢٠٤ - وصِرتُ بها صَبًّا، فلمّا تركُتُ ما ٢٠٥ - فَصِرْتُ حبيبًا، بل مُحِبًّا لِنفْسِهِ، ٢٠٦ - خَرَجْتُ بهاعتى إليها، فلم أعُدُ ٢٠٧ ـ وأفردت نفسي عن خُروجي، تكرّمًا، ٢٠٨ - وغَيَبْتُ عن إفرادِ نفسى، بحيث لا ٢٠٩ ـ وها أنا أبدي، في اتّحادي، مُبدّئي،

فسفسي كُلل مُسرِّئسيٌّ أراهسا بسرويَسةِ هُــنالِكَ، إِيّــاهــا، بــجَـــلوَةِ خَــلُوتـــى ٥٥ وُجودِ شُهودي، ماحيا، غيرَ مُثبتِ بمشهدوللصِّحو، من يَعْدسَكرتي ٥٦ وذاتى بىذاتى، إذ تىخىلت تىجىلت ٥٦ وهيئتُها، إذ واحِلانحنُ، هيئتى ٥٦ مُنادّى أجابَتْ مَن دعانى، ولَبّتِ ٥٦ قَصَصْتُ حديثًا، إنّما هي قَصْتِ ٥٦ رَفِعها، عن فُرْقةِ الفَرْق، رفْعَتى ٥٦ حِجاكَ، ولم يُشبث لِبُعدِ تشبُّتِ ٥٧ بهاكب بارات، لذيك، جَلِيّة ٥٧ نَ لَبْس، بِتَبْسِانَيْ سمَاع ورؤيةِ ٥٧ مشال مُحِتِّ، والحقيقة عُمدتي ٥٧ على فَمِها في مُسها، حيثُ جُنْتِ ٥٧ عليه براهين الأدلة صحت ٥٨ سمِعتَ سواها، وهي في الحُسن أبدَت مُنازَلَةً، ما قُلتُه عن حقيقة ٥٨ عَرفتَ بِنَفس، عن هُدى الحق، ضَلَّتِ ٥٨ فيالشرْك يَصلي مِنهُ نارَ قَطيعةِ ٥٩ ودعواهُ، حقًّا، عنك إنْ تُمْحَ تنبُت ٥٩ مِنَ السَّلِيسِ، لا أَسْفَىكُ عِن ثَسَسُولِيةِ وأغدو بوجد، بالوجود مُستَتى ويَجمعُني سَلْبي، اصْطِلامًا، بغيبتي إليها، ومَحوي مُنتهَى قاب سِدرتي مفيقًا، ومنّى العَينُ بالعَين قَرّتِ لدى فَرْقِيَ الثَّانِي، فجَمْعي كوَحُدتي وصَفْتُ، سُكونًا عن وُجودٍ سَكينةِ

٢١٠ ـ جَلَتْ، في تَجَلِّيها، الوُجودَ لِناظري، ٢١١ ـ وأشهدُتُ غَيبي، إذبدتْ، فوجدتُني، ٢١٢ ـ وطاخ وُجودي في شهودي، وبنت عن ٢١٣ ـ وعانَقْتُ ما شاهدتُ في محو شاهدي ٢١.٤ \_ ففي الصحو، بعد المَحو، لم ألهُ غيرَها، ٢١٥ ـ فوصفى، إذ لم تُدْعَ باثنين، وَصفها، ٢١٦ ـ فإن دُعيَتُ كُنتُ المُجيبَ، وإن أكن ٢١٧ ـ وإِنْ نَطَقَتْ كَنْتُ المُناجِي، كذاك إِن ٢١٨ ـ فقد رُفِعَتْ تاءُ المُخاطَب بَينَنا، وفي ٢١٩ ـ فيإن لهم يُرجوزُ رؤيّة الْسَنَيِين واحدًا ٢٢٠ ـ ساجلوإشارات، عليك، خَفِية، ٢٢١ ـ وأُعربُ عنها، مُغربًا، حيثُ لاتَ حيـ ٢٢٢ ـ وأُثْبِتُ بِالبُرْهِانِ قَوليَ، ضاربًا ٢٢٣ ـ بمتبوعة، يُنبيك، في الصّرْع، غيرُها ٢٢٤ ـ ومِن لُغَة تبدو بخير لسانِها، ٢٢٥ ـ وفي العِلم، حقًّا، أنَّ مُبدي غريب ما ٢٢٦ ـ فيلو واحدًا أمسينت أصبحت وَاجدًا، ٢٢٧ ـ ولكن على الشرك الخفى عَكفت، لو ۲۲۸ ـ وفسى حُبيب مَسن عَسزٌ تسوحسد حِبيبه، ٢٢٩ ـ وما شاز هذا الشأن منك سوى السوى، ٢٣٠ ـ كذا كُنتُ حينًا، قبلَ أن يُكشَفَ الغطا ٢٣١ ـ أرُوحُ بفَ فد، بالشهودِ مولَّفِي، ٢٣٢ ـ يُفرِّقُني لُبِي، التزامًا، بمَحضري، ٢٣٣ \_ أخالُ حضيضي الصّحو، والسكر معرّجي ٢٣٤ ـ فلمّا جلَوْتُ الغَينَ عنَى اجتَليتُنِي ٢٣٥ ـ ومِن فاقتى سُكرًا، غَنيتُ إِفاقةً، ٢٣٦ ـ فجاهد تُشاهد فيكَ منك، وراء ما

وهادي لي إناي، بل بي قُدْرَتي ٦١ كذاكَ صَلاتى لى، ومِنْى كَعْبتى ٦٢ بنَفْسِكَ، مَوْقوفَاعلى لَبْس غِرَة هُدى فِسرْقَةِ، بالاتّحادِ تَحَدّتِ بتَ شْيِيدِهِ، مَيلًا لِزُخُرُفِ زِينَةِ مُعادٌ ليهُ، بيل حُسْنُ كيلٌ مُليحيةٍ كسمَ جسنونِ لَيسلى، أو كُسُنيْ مِسزَةِ بصورةِ حُسن، لاحَ في حُسن صورة فظنوا سواها، وهي فيها تجلَّتِ عسلى صِسبَسع الستَسلُويسن فسي كسلٌ بَسرُزَةِ بمَظْهَر حَوّا، قبل حُكم الأمومية وَيَنظُ هَرَ بِالرِّوْجَيِن حُكِمُ البُنوَّةِ لبَغض، والأضِدُّ يُصَدَّب بَغضة على حَسَب الأوقاتِ في كل حِقْبَةِ من اللَّبُس، في أشْكالِ حُسن بديعةِ وآونسة تسدغسي بسغسزة غسزت وما إن لها، في حُسنها، من شريكة كسمالي بَدَت، في غيسرها، وتنزيّب بسأي بسديسع محسسنسه وبسأتسة علي، لِسَبْقِ في اللِّيالي القَديمَةِ ٦٥ ظَهَرْتُ لهممْ، لِلبُس، في كيل هيئة ٦٦ وآونَـةُ أبدو جَـميـل بُستَـيْـنَـةِ ٦٦ طِنًا بهم، فاغجب لِكشف بسترة ٦٦ لنا، بِتَجْلِينا بِحِبُ ونَنْ وَا بُ كُل فَتَسى، والكُل أسماء لُبُسةِ ٦٧ وكسنتُ ليَ السادي بسنَفس تَخفّ ب ٦٧ ولا فَسرْقَ، بسل ذاتسي لِذاتسي أحَسبَتِ ٦٧

٢٣٧ - فيمن بعد ما جاهدتُ شاهدتُ مَشهَدى ٢٣٨ ـ وبسى مسؤقيفي، لا بسل إلى تَسوَجَهي، ٢٣٩ ـ فلا تَكُ مَفْتُونًا بِحُسْنِكَ، مُعْجِبًا ٢٤٠ وفارق ضَلالَ الفَرْقِ، فالجمْعُ مُنتِجٌ ٢٤١ ـ وصرِّحُ بِإِطْلِاقِ البَحِسالِ ولا تَسقُلُ ٢٤٢ ـ فكُلّ مليح، حُسْنُهُ، من جَمالها، ٢٤٣ - بها قيسُ لُبني هام، بل كل عاشِق، ٢٤٤ - فكُل صبَا منهُم إلى وَصْفِ لَبْسِها ٢٤٥ - ومسا ذاك إلَّا أن بسدَتْ بسمسظَساهِسر، ٢٤٦ ـ بدَتْ باحْتِجاب، واختَفَتْ بمَظاهِر ٢٤٧ ـ فسفسي السنسشأةِ الأولسى تَسرَاءتُ لآدَم ٢٤٨ ـ فهام بها، كيتما يكونَ به أيا، ٢٤٩ ـ وكانَ ابتدا حُبِّ المَظاهِرِ بعُضَها ٢٥٠ وما برحَتْ تَبْدو وتَخْفَى، لِعلَة، ٢٥١ - وتَسَظْهَرُ لسلعُ شَاقِ في كل مَسْطُهر، ٢٥٢ ـ فسفي مَسرّةِ لُبُسنى، وأُخْسرى بُسْسِسَة، ٢٥٣ ـ وَلَسَنَ سِواها، لا ولا كُن غَيرَها، ٢٥٤ - كذاكَ بحُكُم الاتحادِ بحُسْنِها، ٢٥٥ ـ بدؤتُ لها في كُللَ صَبُّ مُتَيَّد ٢٥٦ - وَلَيْسوا، بِغَيري في الهوى، لتَقَدّم ٢٥٧ - وما القومُ غيري في هواها، وإنما ۲۵۸ - فعفى مَسرَةِ قَسِسُا، وأُخسرَى كُشَيَسرًا، ٢٥٩ ـ تَجلَّيْتُ فيهِمْ ظاهرًا، واحْتَجَبْتُ با ٢٦٠ وهُدنَ وهُدمُ، لا وَهُدنَ وَهُدم مَسِطَاهِرٌ ٢٦١ ـ ف كُسلٌ فَسَى حُسبٌ أنسا هُسوَ، هي حِبْد ٢٦٢ - أسام بها كُنْتُ المُسمّى، حَقيقةً، ٢٦٣ ـ ومسا زِلْتُ إيساها، وإيساي لسم تَسزَل،

والمَعِيّةُ لم تخطُرُ على ألْمعيّة ٧٧ سِوَاي، والاغيرى، لخيرى، ترجت ٦٧ ولا عِسزً إِفْسِهالِ لِشسكرِي تَسوَخَستُ عُلا أولياءِ المُنجدينَ، بنَجدتي ٦٧ خَلاعَةِ بَسُطي، لانْقِساض بِعِفْةِ ٦٨ وأَحْسِيْتُ لَيسلي، رَهبةً مِن عُقوبَةِ ٦٨٠ وَصَمْتِ لِسَمْتِ، واعتِكافِ لحُرْمةِ ٦٩ مُواصَلَة الإخوانِ، واخترتُ عُزْلتي ٦٩ وراعَسِتُ، في إصْلاح قُوسَيَ، قوتي ٦٩ منَ العيش، في الدنيا، بأيسر بُلْغة ٦٩ إلى كشف ما، حُجْبُ العوائد، غطّت ٦٩ وآثرْتُ، في نُسكي، استِجابَةَ دعوتي وحاشا لِمشلى: إنها في حَلْتِ على مُستحيل، موجب سَلْبَ حيلتي تكونُ أراجيفُ الضلالِ مُخيفَتى بمسورتيه، في بَدر وَحْي السّبوءة لِمُهدي الهدى، في مَيْسة بشرية؟ بسماهية السمرزي مسن غيير مرية يَسرى رَجُسلًا يُسدُعَسى لَدَيْسِهِ بسصُ حسبةِ تُنَزُّهُ، عن رأي المُعلولِ، عقيدتي ولسم أغسدُ عسن حُسكستسي يحسّساب وَسُسنَةِ سَبيليَ، واشْرَعْ في اتّباع شريعتي ٧٢ لَديّ، فَدَعُنني مِن سَرَاب بِقَيدِعةِ بساجله، صونالمؤضع حرمتي ٧٣ لكف يد صدت له، إذ تصدت على قَدَمي، في القبض والبسطِ، ما فتى ٧٣

٢٦٤ ـ وليس معي، في الملك، شيءٌ سِوَاي، ٢٦٥ و هَـذى يَدى، لا أَنْ نَـفْسى تَـخَـوَفَـتُ ٢٦٦ ـ ولا ذُلّ إخسمال لِذِكسري تَسوقعت، ٢٦٧ - وليكِن لِصَدّ النصّدْ عن طَعْنيهِ على ٢٦٨ ـ رَجَعْتُ لأعهالِ العِسادة، عهادة، ٢٦٩ ـ وعُدتُ بنسكي، بعد هتكي، وعُدتُ من ٢٧٠ وصَّمْتُ نَهارى، رغبةً في مَسُوبَةِ، ٢٧١ - وعَسم رْتُ أوقساتسى بسورْد لوَارد، ٢٧٢ - وبسنت عن الأوطان، هـ جران قاطع ٢٧٣ - وَدَقَفْتُ فِكري في الحلالِ، تَورَعًا، ٢٧٤ - وَأَنفَقْتُ مِن يُسُر القَنَاعَةِ، واضيّا ٢٧٥ ـ وهَــذَبْتُ نَفسى بالرياضة، ذاهِبًا ٢٧٦ ـ وجَرّدتُ، في التجريد، عزْمي، تزَهّدًا، ٢٧٧ ـ متى حِلْتُ عن قولى: أنا هي، أو أقُل، ٢٧٨ - وَلَسْتُ على غَيْبِ أَحِيلُكَ، لا ولا ٢٧٩ ـ وكيف، وباسم الحق ظَل تَحَقُّقي، ٢٨٠ ـ وها دِحْيَة، وافي الأمين نبيَّنا، ٢٨١ - أجبريل قُل لي: كانَ دِحيَةُ، إذبدا ٢٨٢ ـ وفي عِلمِهِ، عن حاضِريهِ، مزيّة، ٢٨٣ ـ يَسرَى مَسلَكُسا يسوحسى إلسيسه، وغسيسرُهُ ٢٨٤ ـ ولي، مِن أتسم الرؤيستين، إشارة، ٢٨٥ ـ وفي الذكر ذكر اللبس ليس بمنكر، ٢٨٦ ـ مَنَحْتُك علمًا، إن تُردُ كشفَهُ، فردُ ٢٨٧ ـ فَسَنْبَعُ صَدِّي مِن شَرَاب، نَقِيعُهُ ٢٨٨ ـ ودُونَكَ سِحْرًا حُسَشَهُ، وَقَسْ الأَلْسِ ٢٨٩ ـ ولا تَسقُرَبوا مسالَ السيسسيس، إشسارَةُ ٢٩٠ ـ وما نالَ شيئًا مِنهُ غيري سِوى فتَى،

نَ إيشار غيري، واغشَ عَينَ طريقتي ٧٣ ولايَّةِ أمرى، داخسلُ تسخستَ إمرتسى ٧٤ معانى، وكُل العاشِقِينَ رَعيتى ٧٤ يَسرَاهُ حِبِابًا، فالهَدي دونَ رُتْبَتِي ٧٤ وعسن شسأو مسغراج السحادي رخسكتسي ٧٤ عِبِدِدِ مِنَ المُعَبِّدِ، في كُلِ أُمِّةِ ٧٥ بطاهِر أعمال، ونَفْس تَرَكّب ٧٥ بمَنقول أحكام، وَمَعْقولٍ حِكْمةِ ٧٥ غَـدا هَـمَـهُ إِيدُارَ تِـالْدِيرِ هِـمَـةِ ٧٥ بوصل، على أعلى المنجرة بحرت ٧٦ إلى فشة، فسي غَيرهِ العُمْرُ أَفْنَتِ ٧٦ هُ شِرَدِمَةً ، حُرجَتْ بِالبِلَغِ حُرجَةِ مُعَـنّاهُ، واتْبَعُ أُمَّةً فيبهِ أمَّت ٧٦ تهاد، مُحِدِّعن رجاء وخِيفَة ٧٧ بالمنا، والها لله ومسترة ٧٧٠ من النّاس مَنسيًا وأسماهُ أسمت ٧٧ وليسس النقريدا، للقرى، بقريسة ٧٨ قَ طَوْدِكَ، حيثُ النَّفسُ لم تكُ ظنَّتِ ٧٨ تقدّمت شيئًا، لاحترقت بجَدَوة ٧٨ سُمُوا، ولكِن، فوقع قدرك، غيطتي ٧٨ حُزْتُ صَحْو الجمع، من بينِ إخوتي ٧٩ بأحمد، رؤيا مُعلَةِ أَحْمَديَّةِ ٧٩ ترى حَسَنًا في الكونِ من فَيض طينتي ٧٩ خُصوصًا، وبي لَمْ تَدْر في الذِّر رُفقَتي ٧٩ مُرادًا لها، جَذْبًا، فقيرٌ لعِصمتي ٨٠ بها، فهي مِن آثار صِيغةِ صَنعتى ٨٠ شْنابُزَ بالألقاب، في الذِّكر، تُمقَتِ ٨٠

٢٩١ ـ فلا تَعْشُ عن آثار سَيْري، واخْشَ غَيْد ٢٩٢ ـ فؤادي وَلاها، صاح، صاحى الفؤاد في ٢٩٣ ـ ومُلْكُ مَعالى العِشْق مُلكى، وجندي الـ ٢٩٤ ـ فتى الحبّ، ها قد بنتُ عَنهُ بحُكم مَن ٢٩٥ وجاوَزْتُ حد العِشقِ، فالحبِّ كالقِلى ٢٩٦ - فطِبْ بالهوَى نَفْسًا، فقد سُدتَ أنفُس ال ٢٩٧ - وفُزْ بالعُلى، والمُخُرْ على ناسِكِ علا ٢٩٨ ـ وجُسزُ مُشْقَلًا، أو خَفْ طَفْ مُـوكَّلًا ٢٩٩ ـ وحُرزُ بسالسولا مسيسراتُ أدفَسع عسارِف، ٣٠٠ ويِّه ساحبًا، بالسُّحب، أذيالَ عاشق، ٣٠١- وجُلل في فُنون الاتّحاد ولاتّحاد ٣٠٢ - فسواحِدُهُ السجَسمُ السغَسفيسرُ ، ومَسنُ غَدا ٣٠٣ - فَمُتَ بِمَعِناهُ، وعِشْ فبيبِهِ أو فمُتْ ٣٠٤ - فأنتَ بهذا المَجدِ أجندَرُ من أخي اجْ ٣٠٥ وغَيرُ عَجيبِ هَزُّ عِظهٰيكَ، دونَهُ، ٣٠٦ وأوصاف من تُعزَى إليه، كم اضطفت ٣٠٧ وأنستَ عسلى مسا أنستَ عسنسيَ نسازحٌ ، ٣٠٨ ـ فيطُورُكَ قَديُ لَغِيثُهُ، ويَسَلَغِتَ فَوْ ٣٠٩ وحَدُّكَ هذا، عندَه، قِف، فعنه لؤ ٠ ٣١٠ وقَندري، بحيث الممرة يُغبَطُ دونَهُ ٣١١ وكُسلُ السؤوى إلىنساءُ آدم، غَيسرَ أنسسنى ٣١٧ - فسسم عسى كاليامي . وقالبي مُسَبّاً ٣١٣ ـ وروحسيَ لسلارواح روحٌ ، وكُسلَ مسا ٣١٤ - فَ ذَرْ لَى مَا قَبِلَ النَّلِهِ وَرَعَرَفَتُهُ ٣١٥ ولا تسمني فيها مُريدًا، فَمَن دُعي ٣١٦ و ألغ السكنسي عنسي، ولا تَسلُّغُ ألكنا ٣١٧ ـ وعن لَقبي بالعارف ارْجع، فإنْ تَرَ ال عَرائسُ أبكار المعارف، زُفْتِ ٨١ زكاباتباعي، وهو من أصل فيطرتي ٨١ عن الفَهم جلَّتُ، بل عن الوَهم دقِّتِ أراهُ بِحُكم الجمع فَرقَ جريرةٍ ووُدّي صَداءتي، وانتسهائي بَداءتي سواي خَلَعتُ اسمى ورَسمى وكُنيتي وضَلَتْ عُمِقُولٌ، بالمعوائِدِ ضَلَّتِ سم وسم، فإن تَكنى، فكن أو انعَتِ عرَجتُ، وعطِّرْتُ الوُجودَ برَجعتي وظاهِر أحكام، أقيمت لدعوتي مُراديه ما أسلفَتُهُ، قبيلَ تَوبتي حَسْسِيضٌ ثَسرى آثاره مَوْضِع وَطُأْتِي ٨٣ تَسرَقِّسِي ارتسفاع، وضْسعُ أوّلِ خَسطوتسي ٨٣ ولاناطِقٌ في الكون إلّا بسمِدْ حَسى ٨٤ تىمىشىكىت، مىن طىة، بىأوئىق مُرْوَة حقيقته منى إلى تحيتى غرامي، وقد أبدى بها كُلُّ نَـذُرَةِ ٨٥ بها، طَرَبًا، والحالُ غيرُ خَفيتِ وقامَ بها عند النُّهَى عُذْرُ مِحْنَتِى ٨٥ أمانيُ آمالِ سَخَت، ثُمّ شَحَتِ ٨٦ له، وتَلافُ النَّفس نَفْسُ النُّعتوَّةِ ٨٦ وإن لم أمُثُ في الحبّ عشتُ بغُصةِ ٨٦ ويا لوعَتى كونى، كذاك، مُذيبتى ٨٦ حَنايا ضلوعي، فَهْنَ غَيرُ قويمةِ ٨٦ تجمّل، وكُنْ للدّهربي غيرَ مُسْمِتِ ٨٧ تحمّل، عَداكَ الكَلّ، كُلَّ عظيمة ٨٧ وياكبدي، مَن لي بأنْ تَنفَفَتي ٨٧

٣١٨ ـ فأصغر أتباعي، على عَين قَلبهِ ٣١٩ ـ جَنى تَمَرَ العِرْفانِ من فَرْع فِطْنَةٍ ، ٣٢٠ فإنْ سيلَ عن مَعنَّى أَتَى بغرائب، ٣٢١ ولا تدعُنى فيها بنَعتِ مُقَرِّب، ٣٢٢ ـ فَوَصْلَى قَطعي، وأقترابي تَباعُدي، ٣٢٣ ـ وفيي مَن بها وَرَيتُ عنِّي، ولم أُردُ ٣٢٤ ـ فسيسرتُ إلى ما دونَه وَقَهَ الألبي، ٣٢٥ فلا وَصْفَ لَى، والوَصْفُ رَسمٌ، كذاك إلّا ٣٢٦ ـ ومِن أنا إيّاها إلى حيثُ لا إلى ٣٢٧ ـ وعن أنا إيّاي لساطِن حِكمَة، ٣٢٨ فغايّة مَجذوبي إليها، ومُنتهى ٣٢٩ ـ ومِنْىَ أَوْجُ السّابِقينَ، بزَعجِهم، ٣٣٠ وآخِرُ ما بَعدد الإشارة، حيث لا ٣٣١ ف ما عالِمٌ إلَّا بِفَضِلِيَ عِالِمٌ، ٣٣٢ ـ ولا غَرُوَ أن سُدْتُ الأُلْبِي سَبَقوا، وقد ٣٣٣ عليها مُنجازيٌ سُلامي، فإنَّ ما ٣٣٤ وأطيّبُ ما فيها وَجَدْتُ بِمُبْسَدا ٣٣٥ ـ ظُهوري، وقد أخفَيتُ حالى مُنشِدًا ٣٣٦ ـ بَدَت، فرأيتُ الحَزْمَ في نَقض توبتي، ٣٣٧ ـ فمنها أماني من ضنى جَسَدي بها، ٣٣٨ ـ وفيها تَلافي الجسم، وبالسُّقم، صِحَّةٌ ٣٣٩ و و موتى بها، و جدا، حياة هنيئة، ٠٤٠ فيا مُهجتى ذوبى جوى وصَبابَةً، ٣٤١ ويا نارَ أحشائي أقيمي، منَ الجوي، ٣٤٢ ـ ويا حُسنَ صَبري، في رضَى مَن أُحبّها، ٣٤٣ ويا جَلَدى، في جَنب طاعة حُبها، ٣٤٤ - ويا جَسدي المُضنى تَسَلّ عن الشّفا،

أبَيْتُ، لِيُقياالِعِزْ، ذُلَ البَقية ٨٧ ووصلُكِ في الأحشاء مَيتًا كهجرة ٨٨ فسمالك مأوّى في عِظام رَميسمَةِ ٨٨ بياء النِّدا، أُونِستُ منكَ بوَحشَةِ ٨٨ ب أنا راض، والصبابة أرضت ٨٨ ولَوْ جزعت كانت بغيريي تأسّب ٨٩ بها، عندهُ قَتلُ الهَوى خيرُ مَوْتَةِ ٨٩ بهاغير صَبّ، لايرى غير صَبوة على حُسنِها أبصارُ كل قبيلةِ وأحداقُهُمْ من حُسنِها في حَديقةِ جَـمـالُ مُـحَـيّـاهـا، بعَـيـنِ قـريـرةِ كَـما كسلّ أيّام السلّقا يـومُ جُـمـعـةِ على بابها، قد عادَلَتْ كل وَقعَةِ أراها، وفي عيني حَلَتُ، غيرَ مكّة أرى كــل دار أوطَــنَــتْ دارَ هِــجــرَةِ بقُرةِ عَيني فيه، أخساي قرت وطيبى قرى أرض، عليها تمشت وأطبوارُ أوطباري، ومسأمسنُ خبيفتي ولا كسادُنسا صسرُفُ السزّمسانِ بسفُسر قَسةِ ولا حَكَمَتْ فينا اللّيالي بجَفوَةِ ولا حَدِثَت نا الحادثاتُ سِنَك بَدِ ولا أرْجَه ف السلاحي بسبسيّسن وسَسلوَة على لها، في الحُبّ، عيني رقيبتي بسها كل أوقاتي مرواسم لذة أوائسيلة مسنها بسرة تسحيتي سَرَى لَى منها فيها عَرْفُ نُسَيِمَةِ بها لَيَسلةُ السقَدر، استِهاجُما سِزَوْرَة ٣٤٥ وياسَقَمي لاتُبقِ لي رَمَقًا، فقَدْ ٣٤٦ ـ ويا صِحتى، ما كان من صحبتي انقضى، ٣٤٧ ويا كل ما أبقى الضّنى منّي ارْتجل، ٣٤٨ وياما عسَى منّى أناجى، تَوَهَّمُا، ٣٤٩ ـ وكُلِلَ اللَّذِي تَسرضاهُ، والسموتُ دونَهُ، ٣٥٠ ونَفسِيَ لم تَجزعُ براتلافِها أسّى، ٣٥١ - وفسى كُللُ حَسنٌ كُللُ حسنٌ كسمَيْتِ ٣٥٢ - تَنجَمُّ عَبِ الأَهْوَاءُ فيها، فما ترى ٣٥٣ - إذا سَفَرَتْ في يسوم عيسدٍ تسزاحمَتْ ٣٥٤ - فأرواحُهُمْ تَصْبِو لِمَعنى جَمالِها، ٣٥٥ وعِـنديَ عـيدي، كُـلُ يـوم أرى بـه، ٣٥٦ - وكُلِّ اللِّيالي ليلةُ القَدْر، إِنْ دَنَتْ، ٣٥٧ وسَعيى لها حَجّ، به كُلل وَقفَةٍ، ٣٥٨ وأتي بالاد الله حَالَتْ بالها، فسما ٣٥٩ وأي مكان ضها حَررم، كذا ٣٦٠ وما سكَنتُهُ فَهِ وَيَسِتُ مُقَدِّسٌ، ٣٦١ ومسجدي الأقصى مساحب بُرُدها، ٣٦٢ - مَـواطـنُ أفـراحـي، ومَـرْبَـي مـآربـي، ٣٦٣ ـ مَغانِ، بها لم يَدخُل الدِّهرُ بيننا، ٣٦٤ ولا سَعَتِ الأيّامُ في شَتْ شَعِلنا، ٣٦٥ ولا صَبّحتنا النّائباتُ بنبوّة، ٣٦٦ ولا شَنعَ المواشِي بصَدّ وهِ جرزة، ٣٦٧ ولا استَيقظَتْ عَينُ الرّقيب، ولم تزَل ٣٦٨ و لا اختُص وقت دون وقت بطيبة، ٣٦٩- نَـهارى أصيلٌ كُلّه، إِنْ تَنسَمَتْ ٣٧٠ ولَيسلى فسيسها كُللهُ سَحَرٌ، إذا ٣٧١ وإن طسرَقت لَيلًا، فستَسهرَى كُللهُ

ربسيع اعتبدال، في ريساض أريسضة زمانُ الصبا، طيبًا، وعصرُ الشبيبَةِ ٩٢ شَهِدْتُ بِهَا كُلِّ المَعانِي الدِّقيقَةِ ٩٢ بها، وجَوَى يُنبيكَ عن كل صَبَوةِ بها، وأناهي في افتخاري بخطوة وما له أكن أمّلتُ من قُرْب قُربَتى ٩٢ على، بىما يُربى عىلى كُللّ مُسَيةِ وما أضبحت فيه من الحسن أمسَتِ ٩٣ خَـلايـوسُـفِ، ما فـاتَـهُـمُ بـمَـزيّـة ٩٣ فنضاعَفَ لبي إحسانُها كُللٌ وُصْلَةِ ٩٣ بها كُلّ طَرْف جالَ في كلّ طَرْف قِ ٩٣ بكُل لِسانِ، طالَ في كُل لَفظَةِ ٩٣ بها كُل أنف ناشِق كُل هَبِيةِ ٩٣ بهاكل شمع مُستَسَعَتِ ٩٤ بِكُلِ فَمِ ، فِي لَشَّمِهِ كُلُّ قُبْلَةِ عِجَ ب ك ل قَـلُب فـيـهِ كُـل مَـحَـبُـةِ ٩٤ به الفتح، كَشفًا، مُذهِبًا كلّ ريبة ٩٤ وليع السيسلاف، صَدَّهُ كالسمَودة ٩٥ وهامَ بسها السواشي، فسجارَ بسرقُبَةِ لِذَا واصِلٌ، والسُكُلِ آثارُ نِنغَنمَتني ٩٥ سِوَاي، يُشني منهُ عِطفًا لِعَطفَتي ٩٥ إليّ، ونفسي، باتحادي، استَبُدُّتِ ٩٦ بصحومُ فيق عن سِوايَ تَغَطَّب ٩٦ غَنِيٌّ عن القصريح للمُشَعَنَّتِ ٩٦ بإشارَةِ مَعنَى، ما العِبارَةُ حَدَّتِ ٩٦ إلى فُرْقَى، والجَمعُ يأبَى تَشتّتى ٩٧ وأَرْبَعَةً في ظهاهم السفَرق عُدّتِ ٩٧

٣٧٢ وإنْ قَـرُبَـتْ داري، فـعـامــي كُـلّهُ ٣٧٣ وإنْ رَضيَتْ عنتي، فعُسمري كُلّهُ ٣٧٤ لَثنُ جَمَعتْ شملَ المَحاسن صُورَةً ٣٧٥ فقد جَمَعَتْ أحشاى كلَّ صَبابَةِ ٣٧٦ ولِمْ لا أباهي كُللّ مَن يدّعي السهوى ٣٧٧ - وقيد نِلْتُ منها فوقَ ما كنتُ راجيًا، ٣٧٨ - وأرخَمَ أنفَ البَيبِن لُطُفُ اشتِمالِها ٣٧٩ ـ بها مثلَما أمسَيتُ أصبَحْتُ مُغرَمًا، ٣٨٠ فلو منحت كل الورى بعض حُسنها، ٣٨١ ـ صرَفتُ لها كُلِّي، على يدِ حُسنِها، ٣٨٢ ـ يُـشاهِـ دُ مـنّـي حُـسْنَـها كُـلُ ذَرّةِ، ٣٨٣ ويُشنى علَيها في كُل لَطيفَةٍ، ٣٨٤ وأنشق ريّاها بكل دُقب قَية، ٣٨٥ ويَسمَعُ منتى لَفظَها كُللُ بنضعةِ، ٣٨٦ ويَسلُقُدُمُ مستَسي كُسلُ جُسزُءِ لِشامَسها ٣٨٧ ـ فيلو بَسَطَتْ جسمي رأَتْ كيل جوهر ٣٨٨ وأغرَبُ ما فيها استَجَدتُ، وجادَلي، ٣٨٩ ـ شهودي بعين الجمع كل مُخالَف، ٣٩٠ أحَبِّنيَ اللَّاحِي، وغَازَ، فلامِّني، ٣٩١ - فَشُكرى لِهِذَا حَاصِلٌ حَيْثُ بَرَهَا ٣٩٢ وغيري على الأغيار يُثنى، وللسوى، ٣٩٣ ـ وشُسكري لسى، والسبُسرّ مِسنَّسَى واحِسلٌ ٣٩٤ وقَدِمَ أُورٌ تَدِمَ لِسِي كَسَسِفُ سِسَفَسِهِ ا ٣٩٥ وعَنِينَ بِالسِتِّلُويسِع يَسفُ هَسمُ ذَائِقٌ، ٣٩٦ ـ بها لم يَبُحْ مَنْ لم يُبِحْ دمَهُ ، وفي الْـ ٣٩٧ ـ ومَــنِــدأُ إنداها الـــلذانِ تَــسَــبِّــبًا ٣٩٨ ـ هُما مُعَنا في باطن الجَمع واحدٌ،

بها، وثنى عَنها صِفاتٌ تَبَدّت ٩٧ شُسهودًا، بدافي صيخةٍ مَعَسويّة ٩٧ وُجودًا، غدا في صيخةٍ صُورِيّةٍ لهُ شِرْكُ هُدّى، في رَفع إشكال شبهة ٩٨ بِمجموعها، إمداد جَمع، وعنمت وقبل التهيئ، للقبول، استعدت وبسالسرّوح أرواح السشبه ود تسهست ولاح مُسراع دفُقَهُ: بالسَّسِيحةِ قسضاء مُسقَرِي، أو مُسمَرُ قسفيتي حِثالَين بالخُمس الحواس المُبينَةِ تلقَّتُهُ منها النَّفسُ، سِرًا فألقَتِ ونساحَ مُسعَسنِي السحُسزِنِ فسي أيّ سُسورَةِ ويَسمَعُها ذِخْرِي بِمِسْمَعِ فِطُنتي ١٠١ فيحسبها، في الحِسّ، فَهمي، نديمتي وأطَرَبُ فسي سسرّي، ومِسنّسيَ طَسرُبَستسي يُصَفِّقُ كالشَّادي، وروحي قيئتي وتمحو القوى بالضعف، حتى تَقَوَّت على أنها، والعَوْنُ منى، مُعينتى ويسمل جمعى كل منبت شغرة عملى أنسنسي لسم ألسفي غسيسر ألسفية عن الدّرس، ما أبدَتْ بَوحي البديهة سَرَتْ سَحَرًا منها شَمالٌ، وهَبِّتِ عسلى وَرَق وُرْقٌ، شَدَتْ، وتسغسنت لإنسانيهِ عَنها بُروقٌ، وأفدت شراب، إذا لسيسلًا، عَسلَى أُديرَتِ بِـظـاهِـرِ مـا، رُسُـلُ الـجـوارِح، أدّتِ فأشهَدُها، عِندَ السّماع، بجُملتي

٣٩٩ - وإنسى وإيساها لذات، ومسن وشسى ٤٠٠ - فذا مُظهر للروح، هاد، الأفقها، ٤٠١ ـ وذا مُظهِرُ للنفس، حادٍ، لرفقِها، ٤٠٢ - ومَنْ عَرَفَ الأشكالَ مِثْلَى لَم يَشُبُ ٤٠٣ - فَذَاتِيَ بِسَالِلَذَاتِ خَصَتْ عَوَالِمِي ٤٠٤ ـ وجادت، ولا استعدادَ كَسب بفيضِها، ٤٠٥ - فبالنفس أشباح الوجود تنعمت، ٤٠٦ ـ وحالُ شُهودي: بينَ ساع لأفقِه، ٧٠٤ - شهيدٌ بحالي، في السّماع لجاذبي، ٤٠٨ - ويُشبث، نفى الالتباس، تطابُقُ ال ٤٠٩ - وبسيسن يَسدَي مسرْمساي، دونسكَ سِسرّ مسا ١٠ ٤ - إذا لاحَ معنى الحُسن في أيّ صورَةٍ، ٤١١ ـ يشاهِ دُها فِكري بِطرفِ تخيّلي، ٤١٢ - ويُحضِرُها للنفس وَهْمي، تصورًا، ٤١٣ - فأعجب مِنْ سُكري بغَير مُدامَةِ، ١٤ - فيرقُصُ قَلبي، وَارْتِى اشُ مَفاصِلي ٤١٥ ـ وما بَرِحَتْ نفسى تَقَوَّتُ بالمُنى، ٤١٦ - هُ نِسَاكَ وَجَدِتُ السَاسَاتِ ترحالَفَتْ ٤١٧ - ليتجمع شملي كُللُ جارحَة بها، ٤١٨ - ويخلَعَ فينا، بعيننا، لُبْسَ بيننا، ٤١٩ - تَسَنِّبَهُ لِنَفْل الحِسْ للنَّفْس، راغبًا ٤٢٠ ـ لىروحى يُمهدي ذِكْرُهما الرَّوْحَ، كُلْما ٤٢١ - ويَلتذُ إِنْ هاجَتهُ سَمعي، بالضحي، ٤٢٢ - ويَسنعَم طَرْفي إِنْ رَوَتْهُ، عَسية، ٤٢٣ - ويَسْمَنَحُهُ ذَوقي ولَمْسِيَ أَكْرُسَ ال ٤٢٤ - ويوحيه قلبي للجَوانِع، باطِنًا، ٤٢٥ ـ ويُحضِرُني في الجمع من باسمِها شدا،

مُسَوِّي بها، يحنو لأتراب تُرْبَتي ١٠٦ إلىه، ونَسرُعُ السَّرَع في كسلُ جَسذبَهِ ١٠٦ حَقيقتها، مِن نَفسِها، حينَ أوحتِ ١٠٦ تــراب، وكُــلُّ آخِــذُ بــأزمَــتــى ١٠٦ بَسليدًا، بالسهام كوّحي وفيطنية ١٠٧ نَـشاطٍ، إلى تَـفريـج إفراطِ كُرْبَـةِ ١٠٧ ويُصغى لِمَنْ نافاهُ، كالمُتَنصَّتِ ١٠٧ ويُلذُكِرُهُ نَلجُلوَى عُلهلودٍ قَلديلملةِ ١٠٧ فيُثبتُ، للرّقص، انتِفاءَ النّقيصةِ ١٠٨ يَـط يـرَ إلنه أوط انِـهِ الأوْلِيَـةِ ١٠٨ إذا، ما له أيدي مُربّيه، هَربّ ١٠٨ بتَحبيرتال، أوبألحانِ صَيّتِ ١٠٨ إذاء مسالَهُ رُسسلُ السمَسنسايسا، تسوَفَستِ ١٠٨ كَـمَـكُـرُوب وَجُدِ لاشتياق لرُفقةِ ١٠٩ وروحي تَرَقِّتُ للمبادي العَلِيّةِ ١٠٩ حِـجـابَ وصـالِ عَـنـهُ، روحـي تـرَقّـتِ ١٠٩ كمشلق، فليُرْكبُ له صِدْقَ عَرْمة فَقيرُ النِني ما بُلِّ مِنها بِنَغْبَةِ فأضغ لما ألقي بسمع بصيرة وحَطَّى، من الأفعالِ، في كلل فَعلةِ وحفظى، للأحوال، من شين ريبة ولَفْظى اعتبارَ اللَّفظِ في كلل قِسمَةِ ظُهُورُ صِفاتي عنهُ من حُجُبيتي ومن قِبلتي، للحُكم، في في قُبلتي وسَعيي، لوَجهي، من صَفائي لمَرْوَتي ومِنْ حَوْلِهِ يُخشَى تَخَطَّفُ جيرتي زكتُ، وبفضل الفيض عنّي زُكّتِ ١١٣

٤٢٦ ـ فيَنحو سَماءَ النّفح روحي، ومظهري الـ ٤٢٧ ـ فسمسنتي مسجدوب إلىها وجاذب ٤٢٨ ـ وما ذاكَ إلَّا أنَّ نَافِسي تَاذَكُ رَتْ ٤٢٩ ـ حَنْتُ لِتَجريدِ الخِطابِ بِسِرُزَخ الـ ٤٣٠ ـ ويُنبيكَ عن شأنى الوَليدُ، وإن نشا ٤٣١ \_إذا أنّ من شدّ القِماطِ، وحنّ، في ٤٣٢ - يُـنافى، فيلغي كُلُّ كُلُّ أَصابَهُ، ٤٣٣ - ويُنسب مُرّ الخطب حُلُو خِطابه، ٤٣٤ ـ ويُعربُ عن حالِ السّماع بحالِهِ، ٤٣٥ - إذا هامَ شَوقًا بالمُناعَى، وهَم أنّ ٤٣٦ ـ يسَكِّنُ بالتِّحريكِ، وهو بمَهده ٤٣٧ \_ وجدتُ، بوجه، آخذِي، عند ذكرها ٤٣٨ ـ كما يجدُ المكرُوبُ في نَزْع نفسِهِ، ٤٣٩ - فسواجد كُرْب فسي سيساق لسفُسرُقسة، ٤٤٠ ـ فَــذا نَـفـشــةُ رَفَّـتُ إلـى مـا بَــدَتْ بــهِ ، ٤٤١ ـ ويابُ تَخطَى اتَّصالى، بحيثُ لا ٤٤٢ ـ عـلى أثَّـري مَـن كـان يُسؤيْسرُ قَسصْـدَهُ، ٤٤٣ ـ وكم لُجّة قد خُفت قبل ولوجه، ٤٤٤ ـ بِسِمِسْرْآةِ قسولسي، إنْ عسزَمستَ، أريسكسه، ٤٤٥ ـ لَفَ ظِتُ مِنَ الأقوالَ لَف ظي، عَبرةً، ٤٤٦ . ولحظى على الأعمال حُسنُ ثَوابها، ٤٤٧ \_ ووعظى بصدق القصد إلقاء مخلص، ٤٤٨ ـ وقَسلبسي بَسيْتُ فسيسه أسسكسن، دونسهُ ٤٤٩ ـ ومنها يُميني، في رُكنٌ مُقَبَّلُ، ٤٥٠ ـ وَحَوْلَى بِالمَعنى طُوافِي، حقيقةً، ٤٥١ ـ وفي حَرَم من باطني أمْنُ ظاهري، ٤٥٢ ـ ونفسى بصومى عن سواي، تفردا،

حدادي، وتُدرًا، في تَدِينَ شَيْطٌ غَفْوتسي ١١٤ إلى، كَسَيري في عُموم الشريعة ولم أنسَ بالناسوتِ مَظهرَ حِكمتي ومنّى، على الجسّ، الحُدودُ أُقيمتِ عَنِتُ، عزيزُ بي، حريصٌ لرافَةِ ولما تَولْتُ أمرَها ما تولَّتِ إلى دار بَعث، قَبِلَ إنذار بَعثَةِ وذاتى، باياتى على، استَدلَتِ ١١٦ بحكم الشّرا منها، إلى مُلك جَنّةِ وفىازَتْ ببُشْرى بيعِها، حينَ أوفَتِ ولم أرْضَ إخلادي لأرض خليفتي ١١٧ بِهِ مَلَكٌ، يُبِهِدِي الهُدِي بِمَشِيئتِي ١١٨ بهِ قَطرةً، عنها السّحائبُ سَحّتِ ١١٨ ومِن مشرَعي، البحرُ المحيطُ، كقطَرةِ ١١٨ وبعضى لبَعضى، جاذِبٌ بالأعِنةِ ١١٩ إلى وجهه الهادي عَنَتْ كلُّ وجهة ١١٩ فَسَتَسِقُ السِرَتِسِقِ ظِهِهِرُ سُهِ نِسِيهِ ولاجِهةً، والأينُ بعينَ تَسَتَّني ولا مُسدّة، والسحدة شِسزكُ مُسوقَستِ بَنيتُ، ويُحضى أمرُهُ حُكم إمرَتي وعسنسى السبسوادي بسي إلست أعسيسذت فىحَـفْـقـتُ أنىي كُـنـتُ آدمَ سَـجــدَتـي مَلاثِكِ عِلْتِينَ، أَكُفاء رُتْبَتِي ومِن فَرْقيَ الشّاني بدا جمَعُ وَحدتي لى، النَّفُسُ، قبلَ التَّوبَةِ المُوسويَّةِ ١٢٢ أفَقْتُ، وعينُ الغينِ بالصّحوِ أصْحَتِ ١٢٢ كأوْلِ صَحْوِ، لارْتِسسَامِ بعِدَةِ ١٢٣ ٤٥٣ ـ وشَفعُ وجودي في شُهودي، ظلّ في اتّ ٤٥٤ ـ وإسراء سري، عن خُصوص حقيقة ٤٥٥ ـ ولم أله باللاهوت عن حُكم مظهري، ٤٥٦ ـ فَعَنَّى، على النَّفس، العُقود، تحكَّمت، ٤٥٧ ـ وقيد جياءَنسي ميتسي رسيولٌ، عيليه ميا ٤٥٨ ـ فحكمي من نَفسى عليها قَضَيتُهُ، ٥٩٤ ـ ومن عهد عهدي، قبل عصر عناصري، ٤٦٠ - إلى رَسولًا كُننتُ مِنْيَ مُرْسَلًا، ٤٦١ - ولما نقَلتُ النّفسَ من مُلكِ أرضِها، ٤٦٢ ـ وقد جاهدت، واستُشهدتُ في سبيلها، ٤٦٣ ـ سَمتُ بي لجَمعي عن خُلودِ سمايُها، ٤٦٤ ـ ولا فَسلَكُ إلّا، ومن نسود بساطنسي، ٤٦٥ ـ ولا قُـطْرَ إلّا حَـلّ مِن فينض ظاهِري ٤٦٦ ـ ومن مطلعي، النورُ البَسيطُ، كلَمْعَةِ، ٤٦٧ - فسكُسلِّي لسكُسلِّي طسالبٌ، مُستَسوَجُسةٌ ٤٦٨ ـ ومَن كان فوقَ التّحت، والفؤقُ تحته، ٤٦٩ ـ فَسَحِتُ الشَّرَى فوقُ الأثير لرَثْقِ ما ٤٧٠ - ولا شبهة، والجمع عينُ تَيَقَن، ٤٧١ ـ ولا عِلدة، والعَلد كالحلد قاطع، ٤٧٢ - ولا نِد في الدّارين يقضى بنَقْض ما ٤٧٣ - ومسنسي بدالسي مساعسلتي لسيشسشه، ٤٧٤ - وفيّ شهدتُ السّاجدينَ لمنظهري، ٤٧٥ ـ وعايدت روحانية الأرضين، في ٤٧٦ ـ ومن أفقيَ الدّاني اجتدَى رِفْقيَ الهُدى، ٤٧٧ ـ وفي صَعق ذَكَ البحس خَرَت، إفاقية ٤٧٨ - فلا أينَ بَعدَ العين، والسَّكْرُ منه قد ٤٧٩ - وآخِرُ مَـحُوجاءَ خَسمي، بعدة ء مُلكي وأتباعي وحزبي وشيعتي ١٢٣ بمَحْذُوذِ صَحْو الحس، فَرْقَا بِكِفَّةِ ١٢٣ ويَقظَةُ عين العين، محوي، ألغَتِ لتَلوينِهِ، أهلا، لِتَمكين زُلْفَةِ بسرسم محضود، أو بسوسم حنظيسرة صِفاتُ البِّباس، أو سِماتُ بِقيِّةِ على عَقِبَيْهِ نباكِيصٌ في النعُنقوبَةِ ولا فسيءَ لسي يَسقسضي عسليّ بَسفسينّةِ ١٢٦ يسفُسوهُ لِسسانٌ، بسيسنَ وَحْسي وصسيسغَسةِ بساطُ السُّوي، عدلًا، بحُكم السويَّةِ وجُودِ، شُهودًا في بَعَا أَحَديَّةِ ١٢٦ كما تحت طُورِ النَّقْلِ آخرُ قَبضَةِ ١٢٧ نَهانا، على ذي النّون، خيرُ البريّةِ ١٢٧ تَغَطّى فقد أوْضحتُه بلَطيفة ١٢٧ وجنحى غدا صُبحى ويومي لَيلتى ١٢٨ وإثباتُ معنى الجَمْع نَفْيُ المَعِيّةِ ١٢٨ ونِعهدةُ نبودي أطفأت نبادَ نَقستى ١٢٨ وُجودَ وُجودي، من حساب الأهلة ء سِنجِينِهِ، في النجنيةِ الأبديّيةِ مُحيطِ بها، والقُطبُ مرْكرُ نُقطَةِ وقُطبيّة الأوتاد عن بَدليّة رزوايا خبّايا، فانتهز خير فرصة لِبانُ ثُدِي الجَدْع، مني دَرَّتِ ومن نَفِثِ روحِ القدس، في الزّوع، رَوْعتي حِجاي، ولم أُثبت حِلاي لدَه شتى سِواي، ولم أقبصِدْ سَواء مَنظِنْت بِي ١٣٣ عَلَى ولم أَقْفُ التِماسي بنظِنَتي ١٣٤

٤٨٠ ـ وكيفَ دُخولي تحتّ مِلكي، كأوليا ٤٨١ ـ ومأخوذُ مَحو الطَّمس، مَحقًا، وزَنْتُه ٤٨٢ . فنقطة غين الغين، عن صَحوي، انمحت، ٤٨٣ ـ وما فاقد بالصحو، في المَحو واجد، ٤٨٤ \_ تَساوَى النشاوى والصّحاة لنَعتِهم، ٤٨٥ ـ ولَيسوا بقَوْمي مَن عَليهم تعاقبَتُ ٤٨٦ ـ ومَن لم يَرثُ عنّي الكَمالَ، فناقصٌ، ٤٨٧ . ومنافي منا يُنفُضِي للبس بنقية، ٤٨٨ ـ وماذا عَسَى يَلْقَى جَسَانٌ ، وما به ٤٨٩ ـ تعانقت الأطراف عندي، وانطوى ٤٩٠ .. وعادَ وُجودي، في فَنا ثَنويّةِ الـ ٤٩١ - فسما فَوْق طَوْر العَيْشِل أوّلُ فَيهضّةٍ ، ٤٩٢ ـ لـ ذلك عَن تـ فـ ضـ يـ لِهِ ، وهُـ وَ أَهْـ لُهُ ، ٤٩٣ ـ أشرت بسما تُعطى العِسادَة ، والذي ٤٩٤ \_ ولَيسَ ألسيتُ الأمس غيرًا لمن غدا، ٩٥٥ ـ وسير أيلى الأوميز آةً كيشيف هيا، ٤٩٦ ـ فلا ظُلَمٌ تَغشَى، ولا ظُلمَ يُختَشَى، ٤٩٧ ـ ولا وَقت، إلَّا حيثُ لا وقت حاسبٌ ٤٩٨ ـ ومَسجونُ حَصْر العَصر لم يرَ ما وَرا ٤٩٩ ـ فبي دارَتِ الأفلاكُ، فاعجَبْ لقُطبها الـ ٥٠٠ ولا قُطُبَ قَبلي، عن ثلاثِ خَلَفتُهُ، ٥٠١ ـ فلا تَعدُ خَطَّى المُستَقيمَ، فإنَّ في الـ ٥٠٢ ـ فعنني بَدا في الذِّرّ في الوّلا، وَلي ٥٠٣ وأغجَبُ ما فيها شَهدتُ، فراعني، ٥٠٤ ـ وقد أشهدتني حُسنَها، فشُدهتُ عن ٥٠٥ ـ ذَهَلْتُ بهاعتي، بحيثُ ظَنَنتُني ٥٠٦ و وَلْهِنِي فِيهِا ذُهُولِي، فِلم أَفِيقُ

ومَن وَلَهَتْ شُغِلَا مِها، عَنهُ أَلهَت ١٣٤ قَضَيتُ ردّى، ما كنتُ أدرى بنُقلتي ١٣٤ مُسوَلُه عَقلي، سَبْئُ سَلْب كَعَفلَتي ١٣٤ ومِسن حَسِيثُ أهدَتُ لَسى هُدايَ أَضَلَتِ ١٣٥ عجبتُ لهابي كيفَ عني استَجنَتِ ١٣٥ لنَشوَةِ حِسَى، والمحاسِنُ خَمْرَتي ١٣٥ إلى حقِّه، حيثُ الحَقيقةُ رَخِلتِي ١٣٥ لسانى، إلى مُسترشدى عند نَشدَتى ١٣٧ خَفَابَ، وبي كانَتْ إلى وسيلتي ١٣٧ جَمالَ وُجودي، في شُهودي طَلعتي ١٣٧ إلى مُسمِعي ذِكري بنُطقي، وأنصب ١٣٨ أُعانِقَها في وَضْعِها، عندَ ضَمْتي ١٣٨ بها مُستَجيزًا أنّها بيَ مَرْتِ ١٣٨ وبانَ سَنى فىجرى، وبانتُ دُجُنّتى ١٣٩ وَصَلْتُ، وبي منّى اتّصالي ووُصْلتي ١٣٩ يَقين، يَقيني شدَّ رَحل لِسَفرَتي ١٣٩ إلى ، ونسفسسى بسى عملى دُلىسِكتى ١٤٠ وكانت لها أسرارُ حُكمي أرْخب خَقَابَ، فكانتُ عن سؤالي مُجيبتي صِفاتى، ومنى أحدِقت باشِغة شُهودي، موجود، فيَقضِي بزَحمةِ ونفسى بنفي الحس أصغت وأسمت حبوانِع، لكِنْي اعتَنْقْتُ هُويْتِي يُعَطِّرُ أنفاسَ العَبيرِ المُفَتِّبِ 181 وفسيٌّ، وقسد وَخسدُتُ ذاتسيَّ، نُسزُهستسي لحَمْدي، ومَدْحي بالصّفاتِ مذّمتي به، لاحتِجابي، لن يَحِلّ بحِلْتي ١٤٢

٥٠٧ ـ فأصبَحْتُ فيها والِهَا لاهتابها، ٥٠٨ - وعَن شُخُلي عَنِّي شُخِلتُ، فيلَوْ بِهِا ٥٠٩ ـ ومِن مُلَح الوَجْدِ المُدلَّةِ في الهوى، ال ٥١٠ - أسائلها عَنى، إذا ما لقيتها، ٥١١ - وأظلُبُها منّى، وعِندِيَ لم تَزَل، ١٢٥ - ومسا زلْتُ فسي نَسفسسي بسها مُستَسرَ دَدًا ٥١٣ - أسافِرُ عن عِـلْم الـيَـقـيـن لِعَـيْـنِـهِ، ٥١٤ - وأنسشُدُنى عني، لأرشدني، على ١٥٥ وأسألني رَفْعي الجِجابَ بكَشفي ال ٥١٦ - وأنسطُسرُ فسى مِسرآةِ حُسسنسيَ كسي أرَى ١٧ ٥ - فإِنْ فُهتُ باسْمي أَصْع نحوي، تشوّقًا ١٨ ٥ - وأُلْصِتُ بالأحشاءِ كَفِّي عَسايَ أَنْ ١٩٥ - وأخفُ و لأنَّ خاسب لعَلَى واجدي ٠٢٠ - إلى أنْ بَدا مِنْى، لِعَينى، بارهن، ٥٢١ - هسناك، إلى ما أحجم العقل دونه ٥٢٢ ـ ف أسف رث ب شرًا، إذ بَ لَغْتُ إلى عين ٥٢٣ - وأرشَ ذُتُ نبى، إذ كننتُ عنبى ناشدى ٥٢٤ - وأستارُ لَبْس الحِسّ، لما كَشَفتُها، ٥٢٥ - رَفَعتُ حِجابَ النَّفسِ عنها بكَشفيَ الـ ٥٢٦ - وكُسنتُ جسلا مِسزَآةِ ذاتسيَ مِسن صَدا ٥٢٧ - وأشهدت نبي إياي، إذ لا سِواي، في ٥٢٨ - وأسمَعُنى في ذكري اسمي ذاكري، ٥٢٩ ـ وعانَفْتُني، لا بالتِرَام جَوارحي الـ ٥٣٠ ـ وأوجَد تُسني روحي، وروحُ تَسنَفْسِي ٥٣١ - وعن شِرْكِ وَصْفِ الحس كُلِي منزَّه، ٥٣٢ - ومَسذَّحُ صِسف اتسى بسى يُسوَفَتُ مسادِحسى ٥٣٣ - فشاهد وضفي بي جليسي، وشاهدي

وذِكري بِنَهَا رُؤيا تَوَشَّن هِ جُعِيْسِي ١٤٣ وعارِفُهُ بي عارِفٌ بالحقيقَةِ ١٤٤ حَدُمُ السم، مِنْ نَفْسِ بِذَاكَ عِبْلِيمَةِ ١٤٤ عَسُوالسم، مسن روح بسذاكَ مُسشسسرَةِ ١٤٤ مجازًا بهاللحكم، نفسي تَسَمَّتِ على ما وراء الحسّ، في النّفس وَرَّتِ جَسوازًا لأسسرار بسها، السرّوح، سُسرّتِ بمَكْنُونِ مِا تُخفي السّرائرُ حُفّتِ وعنها بها الأكوانُ غيرُ غَنيَةِ شهودُ اجتِنا شُكْر بايْدِ عَميمَةِ عَـلَىٰ بـخـاف، قـبـلَ مَـوطِـن بَـرُزتـي ولحظ، وكُلِي في عَدِينٌ لِعَبِرتي وكُلِي في رَدِّ السردي السحسش بَستَسب بنَفس، عليها بالوَلاءِ، حفيظة 187 بوادي فُكاهات، غوادي رَجيتِة بخفس، عملى عِسرَ الإساءِ، أسيَّةِ طــواهــرُ أبــناء، قــواهــرُ صَــولَةِ سَجِيّةُ نَفْس، بالوجود، سخية مَعَانِي مُحاجاةٍ، مَبانِي قَضيَةٍ إنابَـةُ نـفس، بـالـشـهـودِ، رضيّـةِ رغاثبُ غاياتِ، كستائِبُ نَسجُدَةِ م الإسلام، عن أحكمامِهِ الحِكَميَّةِ ١٤٨ حَـقَـائِقُ إحـكـام، رَقـائِقُ بَـسُـطَـةِ ١٤٨ م الإيسمانِ، عن أغلامِهِ العَسمانِ، جوامِع آثادٍ، قوامِع عِنْ م الإحسسانِ عسن أنسبيانِهِ السنَّسَبِ ويَسةِ صحائِفُ أخبارٍ، خلائِفُ حِسْبةِ ١٤٩

٥٣٤ ـ وبسي ذِكْرُ أسسمائسي تسيَسقَسطُ رُؤْيَسةِ ٥٣٥ ـ كنذاكَ بنفِ على عبارفسى بني جناهل ، ٥٣٦ ـ فخذ عَلْمَ أغلام الصّفاتِ بظاهِر الد ٥٣٧ - وفيهم أسامي الذّاتِ عنها بباطِن ال ٥٣٨ ـ ظُهورُ صِفاتي عن أسامي جوارحي ٥٣٩ - رُقُسومُ عُسلُوم فسي سُستُسودِ هسيساكِسلِ، ٥٤٠٠ وأسماء ذاتى عَنْ صِفاتٍ جوانحي، ٥٤١ ـ رموزُ كُندُورَ عن معنانسي إشارَةِ، ٥٤٢ - وآثارها في العالمين بعِلْمِها، ٥٤٣ ـ وُجودُ اقتِ نا ذِكْرٍ ، بايْدِ تَحَكَّم، ٥٤٤ ـ منظاهِ رُالس فيها بدَوْث، ولم أكُنْ ه ٤٥ \_ ف لَفْظ، وكُللَي بي لِسانٌ مُحَدِّث؛ ٥٤٦ - وسَمْعُ، وكُلِّي بِالنِّدي أسمعُ النِّندا؟ ٥٤٧ - فتصرفها مِنْ حافظ العَهدِ أولًا، ٥٤٨ ـ شوادي مُسباهاة، هوادي تَسنَبه، ٥٤٩ - وتوقيف ها من مَوثِق النعَسدِ آخرًا، ٥٥٠ - جـواهـرُ أنـباء، زواهـرُ وُصْلَةٍ، ٥٥١ وتَعرفُها مِن قاصِدِ الحَزْم، ظاهِرًا، ٥٥٢ ـ مَــثانــى مُـناجـاةٍ، معانــي نَـباهَــةٍ، ٥٥٣ ـ وتشريفها مِن صادِق العزم، باطنا، ٥٥٥ ـ نــجائِبُ آياتِ، غـرائِبُ نُــزهَــةِ، ٥٥٥ ـ ف للبس منها بالقعلق في مَقا ٥٥٦ عَ قَالِتُ إِحْكِمَام، دَقَالِتُ حِكَمَةِ، ٥٥٧ ـ ولِلْحِسْ منها بالتحقّق في مقا ٥٥٨ - صوامِعُ أذكر، لوامعُ فِكرةِ، ٥٥٩ ـ وللنفس مِنها، بالتّخلّق، في مَقا ٥٦٠ ـ لـطائفُ أخبارٍ، وظائِفُ مِندحةٍ،

فيإن لهم تسكُن عين آيَةِ السِّنظِرِيّة ١٥٠ حُدوثُ اتَّـصالاتِ، لُيـوثُ كـتـيـبَـةِ ١٥٠ دَةِ المُجتدي، ما النّفسُ مني أحسّتِ ١٥١ حُسمسولُ إشساراتِ، أُصولُ عسطيِّيةِ ١٥١ تُ مِنْ نِعَم مني، علي استَجدّتِ سسرائسرُ آئسارِ، ذخسائِرُ دغسوَةِ خُصَّصْتُ منَ الإسرَابِه، دونَ أُسرَتي مَسخسادِسُ تسأويسلِ ، فَسوادِسُ مِسنسغسةِ مشادِقِ فستح، لسلبَسسايْرِ مُسبُسهِتِ مسالِكُ تسجيد، مسلائكُ نُصْرَةِ لِف اقت نَفس ، بالإف اقة أأسرت عسوائِدُ إنْسعسام، مسوائِدُ نِسعسمَةِ على نَهِج ما مِنَّى، الحقيقةُ أعطَتِ رُ شَملِ بِفَرْقِ الوَصْفِ، غير مُشتّب ١٥٣ بايسنساس وُدِّي، مسا يُسؤدِّي لِوَحْسشةِ وأثبَتَ صَحْوُ الجَمع محْوَ التَشَتَتِ ١٥٣ لنُطيّ، وإدراك، وسَمع، وبَطشة ويَسْطِقُ مسنى السَّمْعُ، واليدُ أصْغيت وعَينيَ سَمعٌ، إن شدا القومُ تُنصِتِ يَدي لي لسانٌ في خطابي وخُطبَتي ١٥٤ وعيني يَدُّ مُبسوطَةٌ عِندَ بُسطَتِي ١٥٤ لساني، في إصغايه، سَمْعُ مُنصِتِ حادِ صِفاتي، أو بعَكُس القضية بتَعيينِ وَصْفِ مِثْلَ عَينِ البَصِيرَةِ ١٥٥ جوامِعُ أف حسالِ السجوارِح أحصَتِ ١٥٥ بمجموعه في الحالِ عن يَدِ قُدرَةِ ١٥٥ وأجلوعلتي السعبال مبيسن بسلخ ظية ١٥٥

٥٦١ - وللجَمْعَ مِن مَبْدا، كأنَّك وانتهى، ٥٦٢ - غُيرُوثُ انسف عَسالاتٍ، بُسعوثُ تَسنَزَهِ، ٥٦٣ - فمرجِعُها للحِسّ، في عالم الشّها ٥٦٤ - فُصولُ عِساراتِ، وُصولُ تحيّةِ، ٥٦٥ - ومَطلِعُها في عالَم الغيب ما وَجَدْ ٥٦٦ - بسشائِرُ إقسرارِ ، بَسصائِرُ عِسبرَةِ ، ٥٦٧ - ومَوْضِعُها في عالم المَلَكوتِ ما ٥٦٨ ـ مىدارس تىنىزىل، مَحارِسُ غِيطة، ٥٦٩ - ومسوقِسعُسها مِسن عسالَم السجسبَروتِ مِسن ٥٧٠ - أرائِكُ تسوحسيد، مسدارِكُ زُلْفَدةِ، ٥٧١ - ومنبَعُها بالفَيضِ، في كل عالَم، ٥٧٢ ـ فـــوائِدُ إلـــهـــام، روائِدُ نِـــعـــمَـــةِ، ٥٧٣ - ويجري بما تُعطى الطريقة سايري، ٥٧٤ - ولَمَّا شَعَبْتُ الصَّدْعَ ، والسَّامَتْ فُطو ٥٧٥ - ولسم يَسبقَ ما بسيني وبسينَ توتَقي ٥٧٦ - تحقّقتُ أنّا، في الحقيقةِ، واحِد، ٥٧٧ - وكسلي لسسانٌ نساظِرٌ، مِسسمَعٌ، يَسدُ ٥٧٨ - فعَينيَ ناجَتْ، واللّسانُ مُشاهِد، ٥٧٩ - وسَمعي عَينٌ تبجتَلي كُل ما بدا، ٥٨٠ ـ ومِسنيَ، عسن أيسيد، لِسسانسي يَسدُ، كسمسا ٥٨١ - كسذاكَ يَسدي عَسيسنٌ تسرَى كُسلَ مسا بَسدا، ٥٨٢ - وسمعي لسانٌ في مُخاطبَتي، كذا ٥٨٣ - وللشم أحكامُ اطرادِ القياسِ في اتب ٥٨٤ ـ وما في عَنْ وُخص، من دونِ غَيرِهِ، ٥٨٥ ـ ومِسنسي، عسلى أفرادها، كُسلُ ذَرّةٍ، ٥٨٦ ـ يُناجي ويصغي عن شُهودِ مُصرُف، ٥٨٧ - ف أت لُو عُلومَ العالِمينَ بِلَفْظَةٍ ؛

للغات بنوُفْت، دونَ مِقدار لَمحة ولسم يَسرُتَسدِدُ طسرفسي إلسيّ بسغَسمسضيةِ يُـصافحُ أذيالَ الرّياحِ بـنَــشـمَـةِ وأخترقُ السبع الطباقَ بخطوة ١٥٦ لجَمعيَ، كالأرواح حَفَّتْ، فخفَّتِ ١٥٦ يـمُـتُ بـإمـدادى لــهُ بـرَقــيـقــةِ أو اقتَحَمَ النّيرانَ، إلّا بهمّتى ١٥٧ تَصَرّفَ عن مَجموعِهِ في دقيقَةِ ١٥٧ بمجموعه جمعى تلاألف خَتْمَة ١٥٧ لَرُدِّتْ إلىيْدِهِ نسفسسُهُ، وأُعسيدَتِ قُـواهـا، وأعـطَـتْ فِـعـلَهـا كُـلُ ذَرْقِ ١٥٨ مسكسانِ مَسقسيس أوْ زمسانِ مسوقستِ ١٥٨ به مَن نبجا من قومِهِ في السّفيخةِ ١٥٨ وجـد إلى الـجُـودي بـهـا واسـتَـقَـرْتِ ١٥٨ سُلَيمانُ بِالجَيْشَينِ، فَوْقَ البسيطةِ ١٥٩ له عَرْشُ بلقيس، بغير مشقة ١٥٩ وعَــنْ نــورهِ عــادَتْ لــهُ رَوْضَ جــنــةِ ١٥٩ وقد ذُبِحَتْ، جاءَتْهُ غَيْرَ عَصِيّةِ من السحر، أهوالًا على النّفس شقّتِ بهاديَمًا، سَقَّتْ، وللبَحرشقتِ عسلى وَجْهِ يَسعنقُ وب، عسلَيهِ بسأَوْبَدةِ عليه بسها، شوقًا إلىه، فكمفت سماء لعيسى، أنزلت ثم مُدَتِ شفى، وأعاد الطين طيرًا بنفخة عن الإذنِ، ما ألقَتْ بأُذنكَ صيغتى علَيْنا، لهم خَتْمًا على حين فَترَةِ ب قبومً للخبق، عبن تُسَبِعِينة

٥٨٨ - وأسمَع أصوات الدعاة وسائر ال ٥٨٩ ـ وأحضرُ ما قد عَزّ ، للبُعدِ ، حَمْلُهُ ، ٩٠٠ وانتشق أرواحُ التجنبانِ، وعَرْفَ منا ٥٩١ - وأستَعرضُ الآفاقَ نحوي بخَطْرَةِ، ٩٢٥ - وأشباحُ مَنْ لَمْ تُبِينَ فيهم بَقيةً ٩٣٥ ـ فـمَن قالَ، أو مَن طال، أو صال، إنسا ٥٩٤ - وما سار فوق الماء، أو طار في الهوا، ٥٩٥ ـ وعَسنْسي مَسنُ أمْسدَدُتُسهُ بسرَقسِسقَةِ، ٥٩٦ ـ وفسى سماعية، أو دون ذلك، مَسن تسلا ٥٩٧ ـ ومِنْيَ، لو قامَتْ، بمَيْتِ، لطيفةٌ ٥٩٨ - هي النفس، إن ألقت هواها تضاعفت ٩٩٥ - وناهيك جَمعًا، لابفَرْق مساحتَىٰ ٦٠٠ ـ بـ ذاك عـ الا الـ طَـ وفـ ان نـ وح، وقـ د نَـجـ ا ٦٠١ ـ وغاض له ما فاض عنه، استِجادة، ٦٠٢ ـ وسيارَ ومشن الربيع تبحث بسياطيه، ٦٠٣ - وقبل ارتبدادَ الطّرفِ أُحضِرَ من سبا ٦٠٤ ـ وأخسمَد إنسراهسيسمُ نسارَ عسدُوّهِ، ٦٠٥ ـ ولسمّا دَعا الأطيارَ مِن كُلِّ شاهِق، ٦٠٦ ـ ومن يده موسَى عَصاهُ تلَقَفَتْ، ٢٠٧ ـ ومِسن حسجَدِ أجرى عسونًا بعضربة ٦٠٨ ـ ويُوسُفُ، إذ ألقى البَشيرُ قَسيصَهُ ٦٠٩ ـ رآهُ بسغسيْسن، قسبسل مَسقسدَمِسهِ بَسكَسى ٦١٠ - وفي آلِ إسْرائيل مائِدةً مِن الـ ٦١١ ـ ومِن أخْمه أبسرا، ومِن وضَح عدا ٦١٢ ـ وسِرُ انفِعالاتِ الطّواهر، باطِسًا ٦١٣ ـ وجاء بأشرار الجميع مُفيضُها ٦١٤ ـ وما مِنْهُم، إلّا وقد كانَ داعِيًا

إلى السخيق مناقيام بالرأسلية ١٦٢ أُولى العَزْم منهُم، آخِذْ بالعَزيمَةِ ١٦٢ كَسرامَه مِسديسة لهُ، أوْ خسليفة وأصخاب والتابعين الأزمة بما خَصْهُمْ مِنْ إِرْثِ كُلِّ فَصْيِلَةٍ قِستالُ أبى بخر، لآلِ حنيفةِ ءُ مِن عُمَر، والدَّارُ عَدِرُ قَريبَةِ أدارَ عسلَيهِ السقَومُ كسأسَ السمَسنيةِ عليّ، بِعِلْم نسالَهُ بسالسوَصِيَّةِ بأيهم مئه اهتدى بالنصيخة يَسروهُ اجستِسنسا قُسرُب لسقُسرُب الأخُسوَةِ لهم صورة، فاعجب لحضرة غيبة سبيلى، وخجوا المُلحِدِينَ بحُجتى بدائسرتسي، أو وارد مِن شريسعتسي فَسلي فسيسهِ مَسعسنَسي شساهسذٌ بسأبُسوّتسي تجلَّتْ، وفي حِجرِ التَّجَلِّي تَرَبُّتِ صري لَوحيَ المَحفوظُ، والفتحُ سورتي خَتَمتُ بشَرْعي الموضِحي كلّ شِرْعةِ صِراطي، لم يَعدوا مواطيء مِشيَتي يَميني، ويُسْرُ اللَّاحِقينَ بينسرَتي ١٦٨ فسمسا سَسادَ إلَّا داخِسلٌ فسي عُسبُسودَتسي ١٦٨ شُهُودٌ، ولم تُنغهَ ذعُهُ ودّبذِ تبة ١٦٨ وطَسوعٌ مُسرادي كُسلٌ نَسفسس مُسريسدَةِ ١٦٩ ولانساظِــرٌ إلّا بسنساظِــر مُسقــلَتــي ١٦٩ ولا بساطِه إلّا بسأزُلي وشِدّتي ١٦٩ سميعٌ سِوائي مِن جميع الخليقَةِ ١٦٩ ظَهَرْتُ بِمَعنَّى، عنهُ بالحسن زينَتِ ١٦٩

٦١٥ ـ فعالِمُنا مِنهُمْ نَبِيٌّ، ومَن دَعا ٦١٦ - وعارفنا، في وقينا، الأحمدي من، ٦١٧ ـ وما كانَ منهُمْ مُعجِزًا، صارَ بعدَه، ٦١٨ - بغيرتِهِ استَغْنَتْ عن الرّسُل الورى، ٦١٩ - كَسراماتُهُم من بَعض ما خَصَهُم به ١٢٠ ـ فمِن نُصرَةِ الدّينِ الحنيفي، بَعدَه ٦٢١ - وساريَة، ألْجاهُ للجَبِّل النِّدا ٦٢٢ - ولم يَسْتَخِلُ عُسْمانُ عَن ورْدِهِ، وقد ٦٢٣ - وأوْضَعَ بالتَّأويل ما كبانَ مُشكِلًا ٦٢٤ ـ وسايْرُهُمْ مِثلُ النَّجوم، مَن اقتدى ٦٢٥ - ولِلأُولسياءِ السمومسنيسنَ بِهِ، ولَمْ ٦٢٦ - وقُربُهُم مَعنَى له، كماشيتيماقِيهِ ٦٢٧ - وأهل تلقّى الروح بالشمى، دعَوْا إلى ٦٢٨ - وكُلِّهُ مُ ، عَن سَبْق مَعنايَ ، دائِرٌ ٦٢٩ - وإنَّي، وإن كسنتُ ابسنَ آدمَ، صورةً، ١٣٠ - ونَفسي على حَجْرِ لتجَلّي، برُشدها، ٦٣١ - وفي المَهدِ حِزْبي الأنبياءُ، وفي عنا ٦٣٢ - وقبل فِصالى، دونَ تكليفِ ظاهري، ٦٣٣ - فسهُسمُ والألبى قسالسوا بسقَسولِهِسم عسلى ١٣٤ ـ فَيُسمْنُ الدَّعاةِ السّابقينَ إليّ في ٦٣٥ - ولا تَخسَبَنَ الأمرَ عنْيَ خارِجًا، ٦٣٦ - ولمولاي لم يُوجد وُجود، ولم يَسكُنُ ٦٣٧ ـ ف الاحريِّ ، إلَّا مِنْ حَدِياتِي حَدِياتُهُ ، ٦٣٨ ـ ولا قسائِلٌ، إلَّا بسَلَفَ ظَــي مُــحَــدُثٌ؛ ٦٣٩ - ولا مُنصِتُ، إلَّا بسَمعيَ سامِعُ ؟ ٠ ٦٤ - ولا نساطِتُ غَسيري، ولا نساظِرٌ، ولا ١٤١ - وفي عالَم التّركيب، في كلّ صُورَةِ،

تَصَورُتُ لا في صورةِ هيكليّةِ خَفيتُ عَن المَعنى المُعَنَّى بِدِقَةِ بها انبسطت آمالُ أهلُ بسيطتي ففيما أخلتُ العَينَ منّى أجَلَتِ فحَيَّ على قُربَى خلالى الجميلةِ جَلالَ شُهُودي، عن كَمالِ سجيتى جَـمالَ وُجـودي، لابـناظِـر مُـقـلتـي قَ صَدْعي، ولا تجنّح لجنح الطبيعة لأوهام حَدس الحسن، عنك، مريلة بيه، ابْسرأ، وكُن عسما يسراهُ بسعُسزْلَةِ بيه، أبدًا، ليو صَيح في كيل دورة عليك بشأنى، مَرة بَعدَ مَرةِ بتَلوينِهِ تَحْمَدُ قَبِولَ مَسْوَرتي ١٧٢ بمنظبة رها في كال شكل وصورة ١٧٢ ب مَ مَنْ لَا والنِّف سُ غَديدُ مُرج قَوْ لِنَهُ سِكَ في أفعالِكَ الأقريدةِ ١٧٣ بغير مِراء، في المَرائي الصّفيلَةِ ١٧٣ إليك بها، عند انعكاس الأشِعة ١٧٣ إليك، بأكناف القُصور المَشيدَة ١٧٣ سَمِعتَ خِطابًا عن صَداكَ المُصَوِّبَ ١٧٣ وقيد زكيدت منيك البحواس بنغفوة بأمسِك، أو ما سوْفَ يسجري بنعُدوَةِ وأسرارِ مسن يسأتي، مُسدِلاً بسخِسرَةِ سِواكَ بِأَنْواع السَعْسَلُوم السجسليسَلَةِ بعالَمِها، عن مَظهَر البَشريّةِ هَداها إلى فَهُم المَعاني الغَريبَةِ بأسمائها، قِدْمًا، بوَخْي الأبُوةِ

٦٤٢ ـ وفي كلّ مَعنّى، لم تُبِنْهُ مَظاهِري، ٦٤٣ ـ وفسيسما تسراهُ السرّوحُ كَسَسْفَ فَسراسيةٍ ، ٦٤٤ - وفي رَحَموتِ البَسطِ، كُلِي رَعْبَةً، ٦٤٥ ـ وفي رَهَبوتِ القبض، كُلِّي هَيبَةً، ٦٤٦ - وفي الجمع بالوصفين، كُلِّي قُرْبةً، ٦٤٧ - وفي مُنتَهَى في، لم أزَّلْ بيَ واجدًا ٦٤٨ ـ وفي حيث لا في، لم أزَّلْ في شاهِدًا ٦٤٩ ـ فإن كُنتَ منى، فانْحُ جَمعىَ وامْحُ فَرْ • ٦٥ - فدونَ كَها آياتِ إلهام حِكمَةِ ، ٦٥١ ـ ومِنْ قبائيل بالنِّسيخ، والمَسيخُ واقِعٌ ٦٥٢ ـ ودَعْهُ ودعوى الفسخ، والرّسخُ لاثقٌ ٦٥٣ ـ وضَرْبِي لِـكَ الأمـشـالَ، مِـنْـيَ مِـنْـةً ٦٥٤ ـ تأمّل مقامات السّرُوجيّ، واعتبرْ ٦٥٥ - وتدر التباس النفس بالحس، باطنا، ٦٥٦ ـ وفي قَولِهِ إِنَّ مِانَ فِالْحَقِّ ضَارِبٌ ٦٥٧ ـ فكن فطنا، وانظر بحسك، منصفا ٦٥٨ ـ وشاهد، إذا استجليت نفسك ما ترى، ٦٥٩ ـ أغَـيـرُكَ فـيـها لاحَ، أمْ أنـتَ نـاظِـرٌ ٦٦٠ ـ وأضغ لرَجع الصّوتِ، عندَ انقِطاعِهِ ٦٦١ ـ أهل كان من ناجاك، ثمة، سواك، أم ٦٦٢ - وقُل لي: مَن ألقي إليك عُلومَه، ٦٦٣ ـ وما كنتَ تُدرى، قبل يومك، ما جرَى ٦٦٤ ـ فأضبَحتَ ذاعِلْم بأخبارِ مَن مَضَى ٦٦٥ \_ أتحسبُ من جاراكَ، في سِنةِ الكَرَى، ٦٦٦ ـ وما هي إلّا النّفسُ، عندَ اشتِغالها، ٦٦٧ ـ تَجَلَّتْ لها بالغَيْب في شَكل عالِم، ٦٦٨ ـ وقد طُبِعَتْ فيها العُلُومُ، وأُعلِنَتْ

ولكن بماأملت عَلَيها تَمَلَت الله لشاهَدْتها مِثْلَى، بعَين صَحيحَةِ ١٧٥ تَجَرَّدُها الثَّانِي المَعادِي، فأثبتِ ١٧٥ بحَيْثُ اسْتَقَلَّتْ عَقْلَهُ، واستقرت ١٧٥ مَدادكِ غياياتِ البعُفُولِ السَيلِيمَةِ ونَفسِيَ كانتُ، من عَطائي، مُمِدّتي ١٧٥ فهَزْلُ السَملاهي جِدُّ نَفْس مُجدَّةِ 1٧٦ مُسمَّوَّهُ فَ، أو حالَةِ مُسْتَحِيلَةِ ١٧٦ كَرَى اللّهو، ما عنهُ السّتائرُ شُقّتِ ١٧٦ وراءِ حِبجاب السلِّبس، في كسلّ خِلعَة 1٧٦ فأشكالُها تَبدوعلى كل مَينَة ١٧٦ تحرّك، تُمهدي النّور، غير ضويّة وتبكى انتحابًا، مثلَ ثَكلي حزينَةِ وتَنظرَبُ، إِن غَنّتُ عِلى طيب نَعْمةِ بتغريد الحان، لذيك، شجية وقد أعربَتْ عَنْ السُن أعبَجبِينَةِ وفي البحر تجري الفُلكُ في وَسطِ لُجّةِ وفي البَحرِ، أُخرَى، في جموع كثيرة وهُمُمْ في حِمى حَدَّيْ: ظُبى وأسنَةٍ عسلى فسرس، أوْ راجسل، رَبِّ رِجسلَةِ مَطا مَركب، أو صاعِد، مثل صَعدة بشمر القنا العسالة السمهرية ومِنْ مُحرق بالماءِ، ذَرْقًا بشعلَةِ يُولِي كَسيرًا، تحت ذُلُ الهَزيمةِ لهَدْم الصَّياصي، والحُصونِ المَنيعةِ مُحَرَّدَةِ، في أُرضِها، مُستَجِئَةِ ١٧٩ لوَحْشَتِها، والجنُّ غَيرُ أنيسَةِ ١٧٩

٦٦٩ ـ وبالعِلْم مِن فوقِ السُّوَى ما تنعّمتُ، ٦٧٠ ـ ولو أنّها، قبلَ المنّام، تبجرَدَتْ ٦٧١ - وتسجريد دها العادي أشبَت، أولًا، ٦٧٢ - ولا تَسكُ مِسمَّنْ طَسيَّسَتُ مُدُوسُهِ ٦٧٣ - فستَسم، وراء السنسقسل، عِسلْمٌ يَسدِقٌ عسن ٦٧٤ - تسلَق بستُ أه بستي ، وعسني أخَسِلْتُ أه ، ٦٧٥ ـ ولا تنكُ بالله عن الله و جُمْلَةً ، ٦٧٦ - وإيساك والإعسراض عسن كسل صورة ٦٧٧ - فطَيفُ خَيالِ الظّلِ يُهدي إليكَ، في ٦٧٨ - تُرى صورة الأشياء تُجلى عليك، من 779 - تجمّعت الأضدادُ فيها لحِكمة، ٦٨٠ - صَوامت تُبدي النّطق، وهي سواكنّ ١٨١ - وتَضحَكُ إعجابًا، كأجذَلِ فارح؛ ٦٨٢ - وتَسندُب، إِنْ أنَّتْ على سلب نِعمة ؟ ٦٨٣ - يرى الطّيرَ في الأغصانِ يُطرِبُ سَجعُها، ٦٨٤ - وتَسعُبَ من أصواتِها بلُغاتِها، ٦٨٥ - وفي البَرّ تُسري العِيسُ، تخترقُ الفلا، ٦٨٦ - وتَنظُرُ للجَيشَينِ في البَر، مَرةً، ٦٨٧ - لِباسُهُمْ نَسْحُ الحَديدِ لِبأسِهم، ٦٨٨ - فأجنادُ جَيش البَرّ، ما بينَ فارس ٦٨٩ - وأكنادُ جَيشِ البحرِ: ما بينَ راكِبِ ٦٩٠ ـ فمِن ضارب بالبيض، فتكا، وطاعِن ٦٩١ - ومِن مُغرَقِ في النّار، وشقًا بأسهُم ٦٩٢ - تَسرى ذا مُسخب رًا، بساذِلًا نَسف مُ، وذا ٦٩٣ ـ وتَشْهَدُ رَمْىَ المَنجَنيق، ونَصْبَهُ ٦٩٤ - وتَسلحَ طُ أشب احًا ، تَسراءى ب أنْ فُس ٦٩٥ - تُباينُ أُنْسَ الأنسِ صورَةُ لَبْسِها، سماكَ يَندُ الصّيادِ منها، بسُرْعَةِ ١٧٩ وقوع خِماص الطّير فيها بحَبّةِ ١٧٩ وتَنظُفَرُ آسَادُ الشَّرَى بِالفَرِيسَةِ ١٧٩ ويَقنِصُ بعضُ الوَحش بَعضًا بقَفرَةِ ١٨٠ ولم أعتب ألاعلى خبر مُلْحَة ١٨٠ بدًا لك، لا في مُدّة مُستَطيلة ١٨٠ بمُ فُرَدِهِ، لكن بحُجُب الأكِنَّةِ ١٨٠ ولم يَبْقَ، بالأشكالِ، إشكالُ ريبة ١٨٠ تَدَيتَ، إلى أفعالِهِ، بالدُّجُنَّةِ ١٨٠ حِجابَ التباس النّفس، في نور ظلمة ١٨١ لها، في ابتداعي، دُفْعَةً بعدُ دُفعَةِ ١٨١ لِفَهْمِكَ، غاياتِ المَرامِي البَعيدَةِ ١٨١ وليست، لحالى، حالهُ بشبيهة ١٨١ بسيت رتلاشت، إذ تَحَلَى، وَوَلَتِ ١٨١ وحِسْنَ كالإشكالِ، واللَّبْسُ سُترتى ١٨١ بحيثُ بدَّتْ لي النَّفْسُ من غيرِ حُجَّةِ ١٨٢ وجودُ، وحَلَتْ بِي عُلَقُودُ أَخِينَةِ ١٨٢ جدار لأحكامي، وخَرْقِ سفيئتي ١٨٢ عَلَى حَسَب الأفعالِ، في كل مُدَّةِ ١٨٢ مَظاهِرُ ذاتى، مِن سَناءِ سجيتى ١٨٢ شُهودٌ بِتَوحيدي، بِحالِ فصيحةِ ١٨٣ روايتُهُ في النّفل غيرُ ضعيفَةِ ١٨٣ إِلَيهِ بسنَسقسل، أو أداءِ فسريسضية ١٨٣ بكُنْتُ لهُ سَمْعًا، كنُور الظّهيرَةِ ١٨٣ وواسِطَةُ الأسباب إخدَى أدِلتي ١٨٣ ورابطة التقوحيد أجدى وسيلة ١٨٣ ولم تَكُ يومًا قَطَ غيرَ وحبيدة ١٨٤

٦٩٦ - وتَطرَحُ في النّهر الشّباك، فتُخرجُ الـ ٦٩٧ - وينحتالُ، بالأشراكِ، نياصبُها على ٦٩٨ ـ ويَ كسِرُ سُفسنَ السيسمَ ضاري دوابِه ؟ ٦٩٩ ـ ويصطادُ بعضُ الطّير بعضًا من الفضاء ٧٠٠ وتَلمَحُ منهاما تَخَطّيتُ ذِكْرَهُ، ٧٠١ وفى الزّمن الفرد اعتبر تَلقَ كلّ ما ٧٠٢ وكُلُ اللَّذي شاهَدَتُهُ فِيعِلُ واحِدِ ٧٠٣ إذا ما أزال السَّترَ لم تَر غَيرَهُ، ٧٠٤ وحَقَّقت، عندَ الكشف، أنَّ بنوره الله ٧٠٥ - كذا كنت، مابيني وبَيْني، مُسبلًا ٧٠٦ لأظهرَ بالقدريج، للجس مونسا ٧٠٧ - قَرَنْتُ بِحِدِي لَهِوَ ذَاكَ، مُقَرِيّا، ٧٠٨ ويجمعُنا، في المظهرين، تشابه، ٧٠٩ فأشكاله، كانت منظاهر فغله، ٧١٠ وكانت له ، بالفعل ، نفسى شبيهة ، ٧١١ ـ فلمَّا رَفَعتُ السّترَ عني، كرَفْعِهِ، ٧١٢ ـ وقد طَلَعَتْ شمسُ الشّهود، فأشرَق الـ ٧١٧ ـ قتَلتُ غُلامَ النَّفسِ بينَ إقامتي الـ ٧١٤ وعُدنتُ برامدادي عملي كسل عسالم، ٧١٥ ولولا احتجابي بالصفات، لأحرقت ٧١٦ وألسِنَةُ الأكوانِ، إنْ كُنتَ واعِيمًا، ٧١٧ ـ وجاء حَديث، في اتبحادي، ثابت، ٧١٨ يُشير بحب الحق، بعد تقرب ٧١٩ وموضع تَنبيه الإشارة ظاهر: ٧٢٠ تسبّبتُ في التّوحيدِ، حتى وَجَدتُهُ، ٧٢١ ـ ووحّدْتُ في الأسباب، حتى فقدتُها، ٧٢٢ ـ وجرّدتُ نَفسِي عنهما، فتجرّدتُ،

فِرادي، فاستَخرَجتُ كلّ يسيمَةِ ١٨٤ وأشهد أقدوالس بنعيين سميعة ١٨٤ جوابًا له ، الأطبارُ في كل دُوخة ١٨٤ مُنساسَبَةِ الأوتسار مسن يَسدِ قَسيْسَةِ الموتسار مسن لسِدْرَتِها الأسرارُ في كسلّ شَدْوَةِ عن الشَّرُكِ، بالأغيار جَمعي وأُلفتي ١٨٥ ولى حانة الخمار عين طايعة ١٨٥ وإنْ حُلِّ بِالإقرار بِي، فيهي حَلَّتِ ١٨٥ فماباز، بالإنجيل، هيكلُ بيعَةِ ١٨٦ يُناجى بها الأخبارُ في كُللَ ليلَةِ ١٨٦ فلاوجه للإنكار بالغصبية ١٨٦ عَـن الـعـاد بـالإشـراكِ بـالـوَقَـنِـيّـةِ ١٨٦ وقسامَتْ بسيّ الأعسذارُ فسي كسلّ فِسرُقَسةِ ١٨٦ وما داغَتِ الأفكارُ مِن كلِّ نِحلَةِ ١٨٧ وإشراقُها مِن نبودِ إشفادِ غُرتني ١٨٧ كما جاء في الأخبار في ألف حِجة ١٨٧ سِواي، وإن لسم يُسظمهروا عَسقدَ نِيتِية ١٨٧ هُ نبارًا، فيضَلُّوا في الهُدِّي بالأشعِّةِ ١٨٧ قِيامي بأحكام المنظاهِر مُسْكِتي ١٨٨ وإنْ ليم تبكُنْ أفْعِ الْهُمْ بِالسِّدِيدَةِ ١٨٨ وجكمةُ وصْفِ الذاتِ، للحكم، أجرَتِ ١٨٨ فَقَبضَةُ تَسْعِيم، وقَبْضَةُ شِقْوَةِ ١٨٨ ويُستُلَ بِها الفُرْقانُ كُلُ صَبِيحَةِ ١٨٩ على البحس، ما أمّلتُ منى، أمْلَتِ ١٨٩ تُ مِن آي جَمعي، مُشركًا بيَ صَنعَتِي ١٩٠ والمسنَّحَ أَتْبَاعِي جَزِيلَ عَطِيْتِي ١٩٠ على بأوْ، أَذْنَى إِسْارَةِ نِـسْبَـةِ ١٩٠

٧٢٣ ـ وغُصْتُ بحارَ الجمع، بل خُصْتُها على انـ ٧٢٤ لأسْمَعَ أفعالي بسَمْع بَصِيرَةٍ، ٧٢٥ فإنْ نباحَ في الأيكُ البهزارُ، وغردَتْ، ٧٢٦ وأطرَبَ بالبعرِ فَساد مُسصَلِحُهُ على ٧٢٧ ـ وغَنت من الأشعار ما رَقّ فارتَ قَتْ ٧٢٨ - تَسَنَزُهُ تُ فِي آثبادِ صُنْعِي، مُسَنَزُهَا ٧٢٩ فيبي مَجلِسُ الأذكارِ سَمْعُ مُطالع ؛ ٧٣٠ وما عَقَدَ الزُّنَّارَ، حُكمًا، سوى يدى، ٧٣١ وإن نارَ، بالتنزيل، مِحرابُ مَسجد، ٧٣٢ - وأسف ار توراة الكليم لقوم، ٧٣٣ - وإن خَرّ للأحجار، في البُدّ، عاكِفٌ، ٧٣٤ فقد عَبَدَ الدّينارَ، مَعنّى، مُنَزَّهُ ٧٣٥ وقد بهلغ الإندار عسنسي مسن بسغسي، ٧٣٦ - وما زاغب الأبسسارُ مِنْ كل مِلَّةِ، ٧٣٧ ـ وما اختارَ مَن للشَّمس عن غِرَةٍ صَبا، ٧٣٨ ـ وإن عبدَ النّارَ المَجوسُ، وما انطفَتْ ٧٣٩ ـ فما قَصَدُوا غيري، وإن كان قصدُهُم ٧٤٠ رأوا ضَوْءَ نبوري، مَبرّةً، فيتَوَهَ حمو ٧٤١ ولَوْلَا حِـجابُ السكَوْنِ قُسلتُ، وإنَّـما ٧٤٢ ـ فلا عَبتْ والخَلقُ لم يُخلَقوا سُدى، ٧٤٣ على سِمَةِ الأسماءِ تَجرى أمورُهُم، ٤٤٧ - يُحَرِّفُهُمْ في القَبضَتِين، ولا ولا، ٧٤٥ ألا هكذا، فلتعرف النفسن، أو فلا، ٧٤٦ وعِرفانُها مِن نَفسِها، وهِي التي، ٧٤٧ ولو أنّى وَحَدْث، الحدث، وانسلَخ ٧٤٨ - ولسستُ مَلومًا أَنْ أَبُتَ مَواهبي، ٧٤٩ ولي مِن مُفيض الجَمع، عندَ سلامِه عليّ فتارَّتْ بي عِشائي، كَضَحوَتي ١٩١ وشاهَدتُهُ إِنَّايَ، والنَّورُ بَهجتي ١٩١ عَ نَعْلي على النَّادي، وجُدتُ بخلعتي ١٩١ وناهيكَ من نَفْس علَيها مُضِيئةِ ١٩١ وقصَّيتُ أوْطاري، وذاتي كَليمتي ١٩١ وبي تَهتَدي كُل الدّراري المُنيرةِ ١٩٢ بمِلكي، وأملاكي، لمُلكي، خَرَتِ ١٩٢ مُقَدَّمُ، تَسْتَهديهِ منيَ فِتيتي ١٩٢ وجَدْتُ كُهُولَ الحَي أطفالَ صِبينةِ ١٩٢ ٧٥٧ - ومِن نُورِه مِسكاة ذاتي أسرَقَتُ ، ٧٥١ - فأشهِ ذُتُني كَوْني هناك، فكُنتُه، ٧٥٧ - فأشهِ ذُتُني كَوْني هناك، فكُنتُه، ٧٥٧ - فَبِي قُدْسَ الوادي، وفيه خلعتُ خَلْ ٧٥٧ - وآنستُ الوادي، فنكنتُ لها هُدَى، ٧٥٧ - وأسستُ أطواري، فناجَيتُني بها، ٧٥٧ - وبَدري لم يافُل، وشَمْسِيَ لم تَغِب، ٧٥٧ - وأنجُمُ أفلاكي جرَتْ عن تَصَرّفي ٧٥٧ - وفي عالم التذكار للنفس عِلْمُها ال٧٥٧ - وفي عالم التذكار للنفس عِلْمُها الـ ٨٥٧ - فحي على جَمْعي القديم، الذي بِهِ ٧٥٧ - ومن فضل ما أسازتُ شربُ مُعاصري،

شِرْح القَيصَرَعِيث نائية ابْن الفَايض لَكْبَرَى



شرح تائيه ابن الفارض الكبرى



01BF0000000009575

PJA. 4774, / UT . A . G9



متنات الكنب العلمية. دار الكنب العلمية